

M.P.E : Chantez des louanges à L'ETERNEL - **F.G.M** : Sing praises to the LORD

Chantez des louanges À L'ETERNEL

MISSION DU PLEIN EVANGILE



Sing praises to the LORD

FULL GOSPEL MISSION

M.P.E : Chantez des louanges à L'ETERNEL - **F.G.M** : Sing praises to the LORD

Es-tu dans la joie, l'allégresse, la célébration?

Es-tu à l'Eglise, au travail, au marché à la maison, libre, occupé(e) ?

Es-tu dans les pleurs, la tristesse, l'amertume, l'abandon la désolation, l'égarement,

la dépression, l'inquiétude, le stress ?

Es-tu au carrefour de ta vie sans issue ?

Une seule chose, un seul conseil : **si tu respires encore, LOUE ET ADORE
L'ETERNEL TON DIEU...**

Tous droits réservés ...

Ecrivez à :

« **Mission du Plein Evangile du Cameroun** »

Bp : 11154 Yaoundé-Cameroun

Tel : .

Are you in joy, elation, celebration?

Are you in Church, at work, at the market, at home, free, busy?

Are you in tears, sadness, bitterness, abandonment, desolation,

bewilderment, depression, worry, stress?

Are you at the dead end of your life?

One thing, one piece of advice: **if you still have life, PRAISE AND
WORSHIP THE LORD YOUR GOD...**

All rights reserved ...

Write to:

"Full Gospel Mission Cameroon"

Po box: 11154 Yaoundé-Cameroon

Tel : .

Edition 1 : AVRIL 2021

TABLE ALPHABETIQUE DES CHANTS / ALPHABETICAL TABLE OF THE SONGS

INDEX GENERAL DES CHANTS / GENERAL INDEX OF SONGS AND HYMNS

A

À celui qui sera vainqueur	31
À Dieu soit la gloire.....	74.....1
A friend of Jesus!	135
A jamais.....	267
À Jésus je m'abandonne	59
À la croix où mourut.....	26.....7
A pilgrim was I.....	70.....90
À toi la gloire	129
A wonderful Saviour.....	09.....71
Abba Father, let me be	99
Abba Père, je veux être	99
Abide with me.....	73.....35
Agnus Dei	326
Alas! And did my Savior.....	137
All for Jesus! All for Jesus!	138
All hail the power	104
All my doubts I give to Jesus	25
All praise to God who reigns above	140
All they who put their trust in God	141
All things are ready	142
All to Jesus I surrender.....	32.....21
Alléluia oh, alléluia oh, Jésus m'a sauvé	257
Am I a soldier of the cross?	143
Amazing Grace	134
Are you looking for the fullness.....	144
Arrête, ô pécheur, arrête !.....	48
As Christian I'm in exile	34
As I journey through the land.....	146
Attaché à la croix pour moi	76.....92
Attire-moi à Toi	312
Au ciel devant le trône	111
Au pied de la croix sanglante.....	32.....22
Au pied de la sainte croix.....	42.....96
Au-dessus des puissances.....	313
Avançons-nous joyeux.....	33
Avec allégresse marcher	100
Away in a manger.....	147

B

Banners of victory.....	51.....431
Beau pays de lumière.....	61.....86a
Beautiful robes of white	148
Behold! Behold the Lamb of God.....	27
Beneath the cross of Jesus	149

Béni soit le lien	103
Béni soit son saint nom	269
Béni soit le nom	268
Bénis l'Éternel, mon âme	270
Bénissez le Roi.....	250
Béni soit Dieu, notre Roi.....	63.....88
Bientôt Jésus va nous prendre.....	78.....49
Blessed assurance.....	36.....12
Blessed be the fountain of blood	10
Blest be the tie that binds	103
Bowed beneath your burden	151
Break now the bread of life,.....	152
Breathe upon us.....	153
Brightly beams	154
Bring them in.....	18

C

C'est mon joyeux service	20
Car Dieu l'a exalté	310
Car il est le Dieu puissant.	271
Car Ta bonté vaut mieux	118
Car tu es Dieu au-dessus	311
Celui qui met en Jésus.....	215
C'est dans l'Évangile.....	175
C'est à l'ombre de tes ailes.....	44
Chant victorieux	273
Cherchez d'abord le Royaume.....	131
Christ est ressuscité.....	60.....3
Christ is coming	133
Christ our Redeemer	155
Christ the Lord is risen today.....	156
Cœurs fatigués et lassés	22.....423
Come to Jesus	5
Come to the Savior.....	17.....6
Come, every soul	157
Come, let us all unite.....	05.....418
Come, we that love the	159
Come, ye sinners	158
Comme un étendard tu es.....	296
Comme un fleuve immense.....	38
Comme une terre altérée.....	56.....14
COMPILATION ADORATION.....	266
COMPILATION LOUANGES 1	263
COMPILATION LOUANGES 3	265
Compilation LOUANGRE 2	264
Connais-tu cette cité	46

M.P.E : Chantez des louanges à L'ETERNEL - F.G.M : Sing praises to the LORD

Croire, obéir.....45.....61

D

Dans les cieux et sur la terre.....445
 Dans tes parvis305
 Davantage de Jésus.....39.....428
 Death hath no terrors.....160_A
 Debout, sainte cohorte.....49.....32
 Dès que l'aube dépose.....50.....430
 Deeper, deeper in the love160_B
 Dieu de gloire,304
 Dieu est la source de ma joie.....277
 Dieu peut t'aider.....208
 Dieu soit avec toi jusqu'au revoir!47b
 Dieu tout puissant.....65.....23
 Dieu tu es grand126
 Dieu va faire encore258
 Dieu, Ta fidélité.....67.....62
 Dieu, tu es grand315
 Digne, ô digne es-Tu Seigneur124
 Divin Rocher.....10.....64
 Dis, sais-tu que Jésus.....23.....424
 Don't stop praying.....121
 Doucement, tendrement Jésus appelle.....21.....77a
 Down at the Cross.....26.....7

E

Earthly pleasures vainly call me19
 Écoutez l'appel du Berger!.....18
 El Shaddaï, El Shaddaï.....128
 En Son temps, en Son temps.....316a
 En ton Nom Sauveur de grâce.....53.....432
 Entends-tu le chant joyeux?.....46.....82
 Entends-tu le cri sur la mer47.....429
 Entends-tu? Jésus t'appelle.....19.....76
 Entre Tes mains j'abandonne21
 Espère en Dieu.....79.....127
 Es-tu lassé.....8
 Éternel notre DIEU.....251

F

Faith of our fathers.....161
 Far away in the depths162_A
 Far, far away in heathen.....48.....83a
 Father we declare.....83b
 Faut pas t'inquieter.....297
 Fear not, I am with thee39
 Fraîches rosées14

Frères, en avant.....51.....431
 From that dear cross162_B
 Fairest Lord JESUS !.....06.....419

G

Garde-moi o Seigneur318
 Give thanks with a grateful heart.....116
 God be with you47b
 God sent his son75.....437a
 God Will Make A Way249
 God's abiding peace163
 Grand Dieu, nous te bénissons.....41b
 Grâce infinie de notre134
 Great is Thy faithfulness.....67.....62

H

Hallelujah, what a thought.....164
 Hark! 'tis the Shepherd's voice I hear18
 Have thy affections166
 Have thine own way, Lord.....33.....80
 Have we heard the joyful sound.....46.....82
 Have you any room for Jesus,.....19.....76
 Have you failed in your plan.....167
 Have you started168
 Have you been.....23.....423
 He has promised119
 He leadeth me.....169
 He was nailed to the cross for me76.....92
 Here I am Lord.....284b
 He's alive.....181
 He's my salvation and my110
 Hear the Lord170
 Hold the fort.....29
 Holy, holy, holy! Lord God Almighty.....171
 Hosanna, dans les lieux302
 Hosanna, hosanna.....284a
 Hover o'er me, Holy Spirit172
 How firm a foundation173

I

I am the God that Healeth thee447
 I am so glad.....71.....51
 I am so happy in Christ today174
 I am saved and I am free.....35.....427
 I am Thine, O Lord.....34.....130
 I can hear my Savior calling176
 I have a Savior, He's pleading in glory177
 I have a song I love to sing,178
 I have found His grace is all complete179

M.P.E : Chantez des louanges à L'ETERNEL - F.G.M : Sing praises to the LORD

I have tried to count His blessings	180
I hear Thy welcome voice.....	29.....26
I know not the hour.....	42
I know not why God's wondrous grace.....	69..... 41
I know the Lord will make a way	108
I long ago left Egypt.....	182
I love You O precious Jesus.....	17
I must tell Jesus all of my trials	183
I need Thee ev'ry hour.....	44.....45
I wandered in the shades of night	184
I was sinking deep in sin,	185
I will sing of my Redeemer.....	02.....68
I will sing the wondrous story	187
I'm pressing on.....	79.....127
I'm in the way, the bright and shining way.....	190
I've a home prepared where	191
I've reached the land of corn and wine	193
I've wandered far away.....	30.....426
If I walk in the pathway of duty.....	188
If you from sin are longing.....	189
Il a promis d'être avec nous	119
Il est le Dieu de mon salut.....	319a
Il est mon refuge et mon secours	110
Il me conduit, douce pensée.....	169
Il n'est jamais trop.....	446b
Il va venir, le Seigneur.....	72.....91
Ils ont mis le Maître sur la croix.....	246
Ils sont si nombreux.....	145
In His time, in His time.....	316a
In Thy Name, oh blessed	53.....432
It is well, with my soul.....	68.....36

J

Jamais Dieu ne délaisse.....	186
J'ai soif de Ta présence.....	44.....45
J'entends Ta douce voix.....	29.....26
J'entre dans le saint.....	290
Jabulani jabulani.....	280a
J'ai l'assurance de mon	308
Je le loue avec ma voix	262
Je le verrai dans sa gloire.....	298
Je louerai l'Eternel de tout mon cœur.....	77b
Je m'approche de Toi	24
Je m'engage.....	338
Je me réjouis dans le nom	291
Je me tiens dans la promesse	120
Je n'ai que toi,	321

Je ne sais pas le jour	42
Je ne sais pourquoi dans Sa grâce.....	69.....41a
Je sais qu'un jour mes yeux	108
Je sais qu'il m'a secouru	337
Je suis jeune et délivré.....	37.....427
Je suis tien Seigneur	130
Je suivrai mon Seigneur.....	303
Je t'aime énormément	293
Je te donne mon âme.....	335
Je veux n'être qu'à toi	306
Jéhovah est son nom.....	273
J'entre dans tes portes	289
Jésus est au milieu de nous.....	212
Jésus est le Roi de ma vie	106
Jésus est mon divin Berger.....	08.....420
Jésus est mon puissant Sauveur.....	227
Jésus est Seigneur,	322
Jésus frappe à votre porte.....	101
Jesus is tenderly calling.....	22.....423
Jesus is the King of my life.....	106
Jesus loves me, this I know	196
Jésus me demande d'être.....	52
Jésus quitta le trône de Son Père.....	71.....51
Jésus revient, alléluia!	133
Jésus soit avec vous à jamais.....	47a
Jésus tu es ma joie et mon refuge	254
Jesus wants me for a sunbeam.....	52
Jesus Your holy presence	15
Jesus, keep me near the cross.....	42.....96
Jésus, doux maître.....	33.....80
Jesus, my Lord,.....	212
Jesus, my Savior.....	341
Jésus, nous célébrons.....	286
Jésus, nous te couronnons	301
Jésus, par Ton sang précieux	10
Jésus, Ta sainte présence	15
Jésus-Christ est ma sagesse.....	43.....66
Just as I am, without one plea.....	31.....11
Juste besoin.....	340

K

King of my life.....	12.....63
----------------------	-----------

L

L'Agneau de Dieu	27
L'amour de Dieu.....	66.....89
L'Eternel est mon berger.....	275
L'heure de la victoire.....	256

M.P.E : Chantez des louanges à L'ETERNEL - F.G.M : Sing praises to the LORD

La Foi de nos prédécesseurs.....	280b
La lutte suprême.....	52.....56
La puissance de Dieu.	253
La voix du Seigneur m'appelle	25
Low in the grave.....	60.....3
Le fils de Dieu, le Seigneur.....	75.....437a
Le grand jour s'est levé.....	60
Le Lis de la vallée	114
Le nom de Jésus est si doux!.....	03.....2
Le Seigneur est bon	278
Le Seigneur m'aime	50
Le signal de la victoire	29
Le temps est court.....	281
Let us move up	34
Let us walk joyfully	107
Levez les yeux sur tout.....	48.....83a
Liberté.....	442
Libres de nos chaînes.....	330
Like a river glorious	38
Longtemps j'errais loin de toi	30.....426
Lord Jesus Your holy presence.....	15
Lord you are great	126
Lord, I lift your name	331

M

Ma satisfaction Seigneur	235
Mais oui, le Seigneur est bon	279
Majesté / Majesty (Here I Am).....	295
Majesté, à Lui la majesté.....	109
Majesty, worship His majesty.....	109
Marchons avec joie	107
Master, the tempest is raging!	195
Mélodie venue du ciel	339
Miséricorde insondable!.....	59
Mon âme exalte' le Seigneur	113
Mon cœur joyeux / My heart is full of joy.....	443
Mon Dieu plus près de Toi.....	40.....43
Mon Dieu, tu es grand tu es beau.....	259
Mon Jésus, je T'aime.....	11.....57
Mon Jésus, mon Sauveur	300
Mon plus cher désir.....	336
Mon Sauveur m'aime.....	92b
Mon Sauveur souffrit sur la croix.....	228
Mon seul abri, c'est Toi	115
Mon seul appui, c'est l'ami celeste.....	95
More about Jesus.....	39.....428
My faith looks up to Thee.....	28.....79

My heart was distressed 'neath	194
My hope is built on nothing	227
My Jesus I love Thee.....	11.....57
My soul glorifies the Lord	113
My soul today is thirsting	197
My spirit, soul, and body.....	20

N

Ne crains rien, Je t'aime!	39
Ne t'inquiète pas	439
Nearer my God to Thee.....	40.....43
Nearer, still nearer.....	41.....54
Never Alone.....	245
No longer slaves.....	441
No night there	46
Nothing but the blood of Jesus	9
Notre Père.....	282
Nous te bénissons	325
Nous Te glorifions	97
Nous te rendons gloire	292
Nous venons dans Ta maison	117
Nous voulons voir Jésus élevé	283

O

Ô confie-toi en ton Sauveur.....	192
O Father all creating	93
Ô Fils de Dieu.....	13.....72
O happy day.....	37.....65
O for a thousand tongues.....	64.....436
Ô jour heureux.....	37.....65
O little town of Bethlehem.....	198
O Lord my God.....	65.....23
O people fidèle.....	58.....434
O my redeemer.....	92b
Ô nom divin.....	104
O Seigneur, bénis la parole.....	139
O Seigneur, sois glorifié	327
O toi qui dis que Jésus-Christ	319b
Ô vous qui n'avez pas la paix.....	34.....4
O l'Agneau de Dieu.....	14.....421
Oh come, all ye faithful.....	58.....434
Oh! que ta main paternelle	53
Oh! Quel bonheur de Le connaître.....	02.....68
Oh, spread the tidings	60
Oh, the joy of sins forgiven,	199
Oh, what fellowship.....	38.....81
On est bien à la maison,	260
Onward, Christian soldiers!.....	52.....56

M.P.E : Chantez des louanges à L'ETERNEL - F.G.M : Sing praises to the LORD

Onward, onward, without delay	28
Oui Christ est là	440b
Out of my bondage,	200

P

Paix ! douce paix !	102
Par ton Sang vers toi	328
Pass me not, oh gentle Saviour.....	27.....78
Peace, perfect peace	102
Pèlerin j'errais loin.....	70.....90
Persévère.....	274
Petite ville, Bethléhem.....	198
Pluie de guérison.....	294
Plus esclaves.....	441
Pour cet immense bonheur.. ..	329
Pour moi Chrétien	34
Pourquoi donc attendre.....	20.....422
Poussons des cris de joie	05.....418
Praise Him! praise Him!.....	201
Praise to the Lord.....	63.....88
Précieux Jésus je t'aime.....	17
Prêchons Christ crucifié	150
Precious Jesus.....	17
Prends ma vie.....	16
Préparez le chemin.....	285
Près du trône de la grâce.....	15.....73
Prie et tu recevras.....	440a
Priez toujours... ..	121
Publiez bien haut.....	18.....75
Purifie mon cœur.....	317

Q

Quand je contemple ta sainteté.....	287
Quand la trompette céleste.....	62.....87
Quand le vol de la tempête.....	80.....94
Que ton Esprit me revive.....	252
Que c'est merveilleux.....	132
Que les faibles disent je suis fort.....	299
Quel ami fidèle et tendre.....	07.....40
Quel autre au ciel ai-je que toi.....	37
Quel repos céleste.....	68.....36
Quel Sauveur merveilleux.....	76.....92a
Quel sort merveilleux d'être sauvé.....	01.....67
Quelle communion.....	38.....81
Qui est comme Toi, ô Seigneur.....	288
Qui me relève dans mes chutes ?.....	30
Qu'il fait bon à ton service.....	19

R

Radicale à suivre Jésus.....	446a
Reçois l'adoration,.....	307
Redeemed, how I love to proclaim it.....	01.....67
Rédempteur adorable.....	93
Rédempteur du monde.....	77.....438
Redites-moi l'histoire.....	55
Rends grâce d'un cœur reconnaissant	116
Reste avec nous.....	73.....35
Réveille-nous, Seigneur!.....	57.....85
Revive Thy work, O Lord!.....	56.....85
Rien que le sang de Jésus.....	9
Roc séculaire.....	36.....12
Rock of Ages, cleft for me.....	202
Roi de ma vie.....	12.....63

S

Saint Saint Saint est l'Eternel (Amis de David)....	437b
Sans attendre.....	28
Sans pareil !	320
Sauveur adorable.....	09.....71
Search me, O God,.....	203
Seek ye first the kingdom.....	131
Seigneur ce que mon cœur.....	54.....84
Seigneur, à Ton appel.....	28.....79
Seigneur, attire mon cœur à Toi.....	41.....54
Seigneur, j'élève ton nom.....	331
Seigneur, que n'ai-je mille voix.....	64.....436
Seigneur, Ta mort à Golgotha.....	16.....74
Semons dès l'aurore.....	122
Si la mer se déchaîne.....	309
Silent night! Holy night.....	59.....435
Simply Trusting.....	59
Since my soul	205
Sing the wondrous love of Jesus.....	78.....49
Sing them over again to me.....	204
Ce monde est à éviter.....	206
Softly and tenderly Jesus is calling.....	21.....77a
Sois adoré ô Seigneur Jésus.....	136
Sois loué.....	255
Sometimes I feel	207
Source de grace.....	25.....425
Sowing in the morning.....	122
Stand up, stand up for Jesus!.....	49.....32
Standing on the promises.....	120
Suffering, dying on the.....	15.....73
Sur la place du village.....	27.....78

M.P.E : Chantez des louanges à L'ETERNEL - F.G.M : Sing praises to the LORD

Sweet are the promises.....209
Sweet hour of prayer!.....210

T

Take my life.....16
Tel que je suis, sans rien à moi.....3111
Tell it to Jesus.....8
Tell me the old, old story.....212
Tell me the story.....55
Tempted and tried.....213
The first Noel the angel did say.....214
The great Physician.....04
The Lily of the valley.....114
The Lord has done so much.....16.....74
The Lord's our Rock.....215
The Lord's our Rock.....10.....64
The Lord is my Shepherd.....08420
The love of God is greater far.....66.....89
The mercy of God216
The name of Jesus is so sweet.....032
The seed I have scattered.....211
There a call comes ringing.....47.....429
There are people almost217
There is a city bright.....24
There is a fountain25.....218
There is a name.....04.....69
There is a redeemer.....77.....438
There is a song219
There is power, power2413
There shall be showers of blessing.....5714
There stands a rock220
There was a time on earth.....221
There's a land beyond223
There's a land that is61.....86a
There's a Stranger at the door.....101
There's not a friend like.....95
There's a call comes ringing.....222
There's a great day coming.....224
There's within my225
They have nailed the Master.....246
They were in an upper chamber.....55433
Thine be the glory.....129
Thou bleeding lamb of God.....14.....421
Thou art worthy, O Lord.....125
Thou Christ of burning.....5484
Thou, my everlasting portion.....43.....66
Though we may not226
Throw out the lifeline229
Thy lovingkindness is.....118
Tiens-moi444
'Tis the grandest230
To God be the glory.....74.....1
To Jesus ev'ry232
To me the Holy Ghost231
Toi qui disposes.....06.....70
Ton amour, ta puissance334
Ton nom Seigneur Jésus.....105
Tout joyeux, bénissons le Seigneur.....86b
Tout l'honneur.....332
Trust and obey.....45.....61

Tu es digne Seigneur.....123
Tu es digne, notre Seigneur.....125
Tu es libre, vraiment libre.....237
Tu es mon Seigneur.....272
Tu es Roi.....165
Tu peux naître de nouveau.....416b
Twas the Lord of hosts.....234

U

Un nom si doux.....0469
Unis dans la chambre haute.....55.....433

V

Venez au Sauveur.....176
Venez chanter de joie au Seigneur.....335
Venez chantons pour.....314
Vers Toi Seigneur.....98
Veux-tu briser du péché le pouvoir?...2413
Victoire, alléluia !.....261
Viens à Jésus, il t'appelle.....5
Viens adorer le Seigneur.....333
Viens au Père qui t'appelle.....112
Voici Noël.....59.....435

W

Waiting on the Lord.....233
We have come into this place.....117
We have heard the joyful sound.....82
We will glorify.....97
What a friend we have in Jesus.....0740
What a great story.....132
What a wonderful change.....236
What a wonderful wonderful Saviour.....76.....92a
What unfathomable mercy.....59
When all my labours.....72.....91
When David danced.....238
When He cometh.....239
When I survey.....13.....72
When Israel out of bondage.....240
When peace like a river68.....36
When the mists have rolled.....242
When the trumpet.....62.....87
When upon life's billows.....80.....94
Where He may lead me.....241
While we pray.....112
Whosoever heard.....18.....75
Who can conquer my doubts30
Who is like unto Thee, O Lord?288
Why do you wait, dear brother.....20.....246
Windeum - Seraphine276

M.P.E : Chantez des louanges à L'ETERNEL - F.G.M : Sing praises to the LORD

With gladness we worship.....	100
Wonderful story of love.....	244
Worthy is the Lamb.....	243
Work, for the night is50.....	430
Worthy, O worthy are you Lord.....	124
Would you be free.....	13

Y

Years I spent in vanity.....	247
Yes Christ is there.....	440b
You are my hiding place.....	115
You are worthy O Lord.....	123
You may have the joy	248
You who made all things.....	70
Your name O Lord Jesus.....	105

Choruses

A little talk with Jesus	345
All of my burdens	412
Ask the Savior to help you	344
Cheer up ye saints of God	346
Count your blessings,	342
Draw me nearer	348
Dwelling together,.....	350
Every promise in the book	351
Following Jesus,.....	354
For God so loved the world	352
Give me oil in my lamp	353
Have Thy way,	359
He took my sins away	356
He's coming soon.....	349
He's everything to me,	347
Heavenly sunshine.....	355
I am So Glad I Belong	372
I have a wonderful treasure	408
I love Him because	366
I love Him, I love Him,	361
I shall know Him	370
I will make you	410
If You Want Joy	362
I'll take Jesus for mine.....	371
I'm going to work	265
In my father's house.....	368
In my heart there rings	369
It is joy unspeakable	367
It is mine, mine,.....	358
It will be worth it all.....	364
It's the old time religion.....	417

I've anchored in Jesus	343
Jesus Breaks Every Fetter	377
Jesus gave her water	378
Jesus is real to me	373
Jesus is the One	375
Jesus is the only Savior.....	376
Jesus is the sweetest name	383
Jesus never fails	374
Jesus took my burden	363
Joy, joy, I have found joy.....	380
Keep me true	381
Let the beauty of Jesus.....	382
Lord send a revival.....	379
Lord, I believe	384
My Jesus, I love Thee	387
Never failed me yet,	386
O Holy Ghost, revival	390
O Lord, send the power	388
O, I'm travelling.....	416
Oh it is Jesus	391
Oh, this is like Heaven	397
Only Jesus! Only Jesus!.....	389
Rolled away, rolled away	392
Running over	415
Safe am I,	393
Since Jesus came into our town.....	409
Since Jesus came,	385
Sunlight, sunlight	394
The best friend to have	398
The B-I-B-L-E	360
I'm walking arm in arm with Jesus	414
The birds upon the tree	404
The more we pull together.....	405
This little light of mine	406
This old world	396
Tis heaven	401
To be like Jesus	400
Victory in Jesus.....	399
We are able to go up	413
We're going to a mansion	407
We're marching together.....	279
We're Saved, Saved to tell	403
We want to see Jesus.....	283
When the saints.....	395
Whosoever will	402
Yesterday, today, forever	357
Zacchaeus	411

A DIEU SOIT LA GLOIRE

Fa majeur

1. À Dieu soit la gloire,
Par Son grand amour,
Dans mon âme noire,
S'est levé le jour.
Jésus, à ma place,
Mourut sur la croix,
Il m'offre Sa grâce et je la reçois!

Réf.

Gloire à Dieu! (x2)
Terre écoute Sa voix!
Gloire à Dieu! (x2)
Monde réjouis-toi!
Oh! Venez au Père,
Jésus est vainqueur;
Que toute la terre
Chante en Son honneur!

2.

Parfaite rédemption,
Christ a racheté
Pour Dieu par Son sang
Les gens de toute' tribu;
Celui qui de sa bouche'
Confesse Jésus,
Et qui croit dans son cœur,
sera pardonné.

3.

De Jésus la joie remplit notre cœur;
Qu'importe qu'on voie tout notre bonheur,
Selon Sa promesse Jésus changera
Deuil en allégresse, quand Il reviendra.

Fanny J. Crosby (1975)

TO GOD BE THE GLORY

Key: F Major

1. To God be the glory,
Great things He has done;
So loved He the world
That He gave us His Son,
Who yielded His life an atonement for sin,
And opened the life gate that all may go in.

Chorus

Praise the Lord! (x2)
Let the earth hear His voice!
Praise the Lord! (x2)
Let the people rejoice!
O come to the Father,
through Jesus the Son,
And give Him the glory,
Great things He has done.

2.

O perfect redemption,
The purchase of blood,
To every believer the promise of God;
The vilest offender who truly believes,
That moment from
Jesus a pardon receives.

3.

Great things He has taught us,
Great things He has done
And great our rejoicing through
Jesus the Son;
But purer, and higher, and greater will be
Our wonder, our transport,
When Jesus we see.

Fanny J. Crosby (1975)

LE NOM DE JESUS

Si b majeur

1. Le nom de Jésus est si doux!
De Dieu désarmant le courroux;
Il nous appelle au rendez-vous,
Précieux nom de Jésus!

Jésus! Béni soit Ton nom!
Jésus! Oh merveilleux don!
Jésus! Suprême rançon,
Sois adoré pour toujours.

2.

J'aime ce nom dans le chagrin,
Il me soutient sur le chemin,
Sa musique est un son divin,
Précieux nom de Jésus!

3.

J'aime le nom de mon Sauveur,

THE NAME OF JESUS

Key : B b major

1. The name of Jesus is so sweet,
I love its music to repeat;
It makes my joys full and complete,
The precious name of Jesus.

Jesus! Oh, how sweet the name!
Jesus! Every day the same;
Jesus! Let all saints proclaim,
Its worthy praise for ever.

2.

I love the name of Him whose heart
Knows all my griefs and bears a part;
Who bids all anxious fears depart,
I love the name of Jesus.

3.

That name I fondly love to hear,

Car Lui seul connaît tout mon cœur;
Lui seul me rend plus que vainqueur,
Précieux nom de Jésus!

4.

Et si parfois j'ai succombé,
Si dans le mal je suis tombé,
Son nom puissant m'a relevé:
Précieux nom de Jésus!

Contesse-Vernier, J. Guillood (1885)

It never fails my heart to cheer;
Its music dries the falling tear;
Exalt the name of Jesus!

4.

No word of man can ever tell
How sweet the name I love so well;
Oh, let its praises ever swell!
Oh, praise the name of Jesus!

William Clark Martin,(1902)

CHRIST EST RESSUSCITE

Si b majeur

1. Christ est ressuscité!
Qu'en des chants joyeux,
Son triomphe en tous lieux
Soit exalté.

3

Refrain

**À toi la gloire et l'honneur,
Ô Sauveur,
O puissant Rédempteur!
Du sépulcre,
Tu sortis vainqueur,
Prince de vie
Et Prince de paix.
Gloire à toi! Gloire à toi!
Gloire à toi! Gloire à jamais!**

2

Christ est ressuscités!
Cherche en lui toujours,
Ô peuple racheté,
Force et secours!

3

Christ est ressuscité!
Par lui, nous vivrons
Et dans l'éternité,
Nous règnerons.

Edmond-Louis Budry (1885)

LOW IN THE GRAVE

Key :B b major

1. Low in the grave He lay—
Jesus my Savior!
Waiting the coming day—
Jesus my Lord!

Chorus

**Up from the grave He arose,
With a mighty triumph o'er His foes
He arose a Victor
from the dark domain,
And He lives forever with
His saints to reign.
He arose! He arose!
Hallelujah! Christ arose!**

2

Vainly they watch His bed—
Jesus, my Savior!
Vainly they seal the dead—
Jesus my Lord!

3

Death cannot keep his prey—
Jesus, my Savior!
He tore the bars away—
Jesus my Lord!

Robert Lowry (1874)

O VOUS QUI N'AVEZ PAS LA PAIX

Ré majeur

Ô vous qui n'avez pas la paix,
Venez, Jésus la donne.
Pure, profonde et pour jamais:
Venez, Jésus pardonne.

4

**Quand Jésus remplit un cœur,
Il déborde de bonheur,
Et l'effroi ne l'atteint plus,
Gloire, gloire à Jésus!**

2.

Vous qui tombez à chaque pas,

THE GREAT PHYSICIAN

Key: D major

1. The great Physician now is near,
the sympathizing Jesus;
He speaks the drooping heart to cheer,
Oh! Hear the voice of Jesus.

**Chorus: Sweetest note in seraph song,
Sweetest name on mortal tongue;
Sweetest carol ever sung,
Jesus, blessed Jesus.**

2

Your many sins are all forgiven,

Venez, Jésus délivre;
Celui qui se jette en Ses bras,
Peut à toujours Le suivre.

**Quand Jésus remplit un cœur,
Il déborde de bonheur,
Car il ne chancelle plus,
Gloire, gloire à Jésus!**

3.

Vous qui craignez le lendemain,
Venez : Jésus rassure ;
Pas à pas, la main dans sa main,
La route devient sûre.

**Quand Jésus remplit un cœur, Il
Déborde de bonheur,
Et l'effroi ne l'atteint plus,
Gloire, gloire à Jésus !**

4.

Vous qui tremblez sous la terreur
Que la mort vous inspire,
Venez, votre Libérateur,
a détruit son empire!

**Avec Lui nous revivrons,
Avec Lui nous régnerons,
Et la mort ne sera plus:
Gloire, gloire à Jésus!**

William Howard Doane, Mlle N. Coulin (1911)

Oh! hear the voice of Jesus;
go on your way in peace to heaven,
And wear a crown with Jesus.

**Chorus: Sweetest note in seraph song,
Sweetest name on mortal tongue;
Sweetest carol ever sung,
Jesus, blessed Jesus.**

3

All glory to the risen Lamb!
I now believe in Jesus;
I love the blessed Savior's name,
I love the name of Jesus.

**Chorus: Sweetest note in seraph song,
Sweetest name on mortal tongue;
Sweetest carol ever sung,
Jesus, blessed Jesus.**

4

His name dispels my guilt and fear,
no other name but Jesus;
Oh! how my soul delights to hear
The charming name of Jesus.

**Chorus: Sweetest note in seraph song,
Sweetest name on mortal tongue;
Sweetest carol ever sung,
Jesus, blessed Jesus.**

William Hunter, Stockton (1884)

VIENS A JESUS

Sol majeur

1. Viens à Jésus, il t'appelle ;
Il t'appelle aujourd'hui.
Trop longtemps tu fus rebelle :
Aujourd'hui viens à lui.

2.

Jésus t'aime, Jésus t'aime,
Jésus t'aime aujourd'hui.
Malgré ta misère extrême,
Aujourd'hui viens à lui.

3.

Il pardonne, il pardonne,
Il pardonne aujourd'hui.
Reçois le salut qu'il donne :
Aujourd'hui viens à lui.

4.

Il efface, il efface,
Il efface aujourd'hui.
Ce jour est un jour de grâce ;
Aujourd'hui viens à lui.

Th. Rivier, Edward Payson Hammond (1901)

5

COME TO JESUS

Key: G major

1. Come to Jesus, Come to Jesus
Come to Jesus just now
Just now come to Jesus
Come to Jesus just now

2.

He will save you, He will save you
He will save you just now
Just now He will save you
He will save you just now

3.

Only trust Him, Only trust Him
Only trust Him just now
Just now only trust Him
Only trust Him just now

4.

He will cleanse you , He will cleanse you
He will cleanse you just now
Just now He will cleanse you
He will cleanse you just now.

Edward Payson Hammond (1901)

ENEZ AU SAUVEUR

Si b majeur

1. Venez au Sauveur qui vous aime,
Venez, Il a brisé vos fers ;
Il veut vous recevoir Lui-même,
Ses bras vous sont ouverts.

Refrain

**Oh ! quel beau jour, Sauveur fidèle,
Quand, nous appuyant sur ton bras,
Dans la demeure paternelle
Nous porterons nos pas !**

2.

Venez, pécheurs, Il vous appelle,
Le bonheur est dans son amour.
Ah ! donnez-lui ce cœur rebelle,
Donnez-le sans retour.

3.

Le temps s'enfuit, l'heure s'écoule,
Qui sait si nous vivrons demain ?
Jésus est ici dans la foule ;
Ah! saisissez sa main !

A. Glardon, George F. Root (1878)

6

COME TO THE SAVIOR,

Key: B b major

1. Come to the Savior, make no delay -
Here in His Word He's shown us the way;
Here in our midst He's standing today,
Tenderly saying, "Come!"

Chorus:

**Joyful, joyful will the meeting be,
When from sin our hearts are pure and free,
And we shall gather, Savior, with Thee,
In our eternal home.**

2.

"Suffer the children!" O hear His voice,
Let every heart leap forth and rejoice,
And let us freely make Him our choice:
Do not delay, but come.

3.

Think once again, He's with us today -
Heed now His blest commands, and obey;
Hear now His accents tenderly say,
"Will you, my children, come?"

George F. Root (1878)

A LA CROIX OU MOURUT

Sol majeur

1. À la croix où mourut mon Sauveur,
Je suis venu, brisé de douleur ;
Là son sang purifia mon cœur.
À son nom la gloire !

À son nom la gloire !

À son nom la gloire !

Là son sang purifia mon cœur.

À son nom la gloire !

2.

Quelle merveille ! Il vint me sauver ;
Quand de sa croix je me fus chargé,
En moi Jésus vint pour demeurer.

À son nom la gloire !

À son nom la gloire !

À son nom la gloire !

En moi Jésus vint pour demeurer.

À son nom la gloire !

3.

Ô fontaine effaçant le péché,
Donnant la vie au cœur desséché !
Là, Jésus me retient attaché.
À son nom la gloire !

7

DOWN AT THE CROSS

Key: G major

1. Down at the cross
Where my Savior died,
Down where for cleansing
From sin I cried,
There to my sin
Was the blood applied;
Glory to His name!

**Glory to His name,
Glory to His name;
There to my sin
Was the blood applied;
Glory to His name!**

2.

I am so wondrously saved from sin,
Jesus so sweetly abides within;
There at the cross where He took me in;
Glory to His name.

Glory to His name, ...

3.

Oh, precious fountain
That saves from sin,
I am so glad I have entered in;
There Jesus saves me
And keeps me clean;

**À son nom la gloire !
À son nom la gloire !
Là, Jésus me retient attaché.
À son nom la gloire !**
4.

Pauvre âme, viens aux pieds du Sauveur,
À la source ouverte à tout pécheur ;
Viens t'y plonger, trouver le bonheur.
À son nom la gloire !

**À son nom la gloire !
À son nom la gloire !
Viens t'y plonger, trouver le bonheur.
À son nom la gloire !**

Elisha A. Hoffman in (1878)

Glory to His name.

Glory to His name, ...

4.
Come to this fountain
So rich and sweet;
Cast thy poor soul
At the Savior's feet;
Plunge in today,
And be made complete;
Glory to His name.

Glory to His name,

Elisha A. Hoffman in (1878)

ES-TU LASSE REMPLI DE TRISTESSE

Sol majeur

1. Es-tu lassé, Rempli de tristesse?
Dis tout à Jésus! Dis tout à Jésus!
Son cœur est ouvert
À ta voix sans cesse.
Oh! Dis tout à Jésus!

Refrain

**Ref : Dis tout à Jésus!
Oh! Dis-lui tout!
Combien son accueil est doux!
Il peut comprendre,
Il aime à t'entendre :
Dis-lui simplement tout!**

2

Il voit tes yeux, Rougis par les larmes :
Dis tout à Jésus! Dis tout à Jésus!
Il connaît ton cœur,
Il sait tes alarmes.
Oh! Dis tout à Jésus!

3

Si ton passé surgit, Comme une ombre :
Dis tout à Jésus! Dis tout à Jésus!
Il peut effacer
Tes péchés sans nombre.
Oh ! Dis tout à Jésus!

4

Et pour demain, Ce que tu redoutes :
Dis tout à Jésus! Dis tout à Jésus!
Il est près de toi
Le long de la route.
Oh ! Dis tout à Jésus!

Jeremiah Eames Rankin (1855)

TELL IT TO JESUS

Key: G major

1. Are you weary, are you heavy hearted?
Tell it to Jesus, Tell it to Jesus;
Are you grieving
Over joys departed?
Tell it to Jesus alone.

Chorus:

**Chorus : Tell it to Jesus,
Tell it to Jesus,
He is a friend that's well-known;
You've no other
Such a friend or brother,
Tell it to Jesus alone.**

2

Do the tears flow,
Down your cheeks unbidden?
Tell it to Jesus, Tell it to Jesus;
Have you sins that
To men's eyes are hidden?
Tell it to Jesus alone.

3

Do you fear the
Gathering clouds of sorrow?
Tell it to Jesus, Tell it to Jesus;
Are you anxious what
Shall be tomorrow? Tell it to Jesus alone.

4

Are you troubled, At the thought of dying?
Tell it to Jesus, Tell it to Jesus;
For Christ's coming
Kingdom are you sighing?
Tell it to Jesus alone.

Jeremiah Eames Rankin (1855)

RIEN QUE LE SANG DE JESUS	NOTHING BUT THE BLOOD OF JESUS
<p style="text-align: center;">Fa majeur</p> <p style="text-align: center;">1. Rien ne peut sauver mon âme, Rien que le sang de Jésus! Pour elle je ne réclame, Rien que le sang de Jésus!</p> <p style="text-align: center;">Précieux sang de l'Agneau, Qui me donne un cœur nouveau; Rien d'autre, je ne veux plus; Rien que le sang de Jésus!</p> <p style="text-align: center;">2. Pour mon pardon je ne vois Rien que le sang de Jésus! Pour mon salut je ne crois Rien que le sang de Jésus!</p> <p style="text-align: center;">3. Je ne veux pour ma justice, Rien que le sang de Jésus! Qui me rendra Dieu propice? Rien que le sang de Jésus!</p> <p style="text-align: center;">4. Mon Dieu, je ne Te présente Rien que le sang de Jésus! Rien ici ne me contente, Rien que le sang de Jésus!</p> <p style="text-align: center;">5. Je n'ai pour toute espérance, Rien que le sang de Jésus! Pour appui, pour confiance, Rien que le sang de Jésus!</p> <p style="text-align: right;"><i>Robert Lowry (1877)</i></p>	<p style="text-align: center;">Key: F major</p> <p style="text-align: center;">1. What can wash away my sin? Nothing but the blood of Jesus; What can make me whole again? Nothing but the blood of Jesus.</p> <p style="text-align: center;">Oh! Precious is the flow That makes me white as snow; No other fount I know, Nothing but the blood of Jesus.</p> <p style="text-align: center;">2. For my pardon, this I see, Nothing but the blood of Jesus; For my cleansing this my plea, Nothing but the blood of Jesus.</p> <p style="text-align: center;">3. Nothing can for sin atone, Nothing but the blood of Jesus; Naught of good that I have done, Nothing but the blood of Jesus.</p> <p style="text-align: center;">4. This is all my hope and peace, Nothing but the blood of Jesus; This is all my righteousness, Nothing but the blood of Jesus.</p> <p style="text-align: center;">5. Now by this I'll overcome- Nothing but the blood of Jesus, Now by this I'll reach my home- Nothing but the blood of Jesus.</p> <p style="text-align: right;"><i>Robert Lowry (1877)</i></p>
JESUS PAR TON SANG PRECIEUX	BLESS IS THE FOUNTAIN OF BLOOD
<p style="text-align: center;">Ré majeur</p> <p style="text-align: center;">1. Jésus, par Ton sang précieux, Enlève mon iniquité, Regarde-moi du haut des cieux, Dis-moi que Tu m'as pardonné... J'ai longtemps erré, cœur rebelle, Mais j'entends Ta voix qui m'appelle, Au pied de Ta croix maintenant, Tout confus, brisé, je me rends. Blanc, plus blanc que neige, (x2) Lavé dans le sang de l'Agneau, Je serai plus blanc que la neige!</p> <p style="text-align: center;">2. Oh! Le fardeau de mon péché, Dieu très Saint, est trop grand pour moi. Je veux en être délivré, À cette heure, oh! Révèle-Toi!</p>	<p style="text-align: center;">Key: D major</p> <p style="text-align: center;">1. Blessed be the fountain of blood, To a world of sinners revealed; Blessed be the dear Son of God; Only by His stripes we are healed. Tho' I've wandered far from His fold, Bringing to my heart pain and woe, Wash me in the blood of the Lamb, And I shall be whiter than snow. Whiter than the snow, (x2) Washed in the blood of the Lamb, And I shall be whiter than snow.</p> <p style="text-align: center;">2. Thorny was the crown that He wore, And the cross His body o'ercame; Grievous were the sorrows He bore, But He suffered thus not in vain.</p>

Jésus viens! Sois ma délivrance,
Seul Tu peux calmer ma souffrance.
Au pied de Ta croix maintenant,
Tout confus, brisé, je me rends.

3.

Oh! Jésus Ton sang précieux,
A lavé mon iniquité,
Oui, Tu m'as répondu des cieus,
Ton amour m'a tout pardonné.
Je Te contemple et je puis croire,
Qu'en Toi j'ai complète victoire...
Au pied de Ta croix maintenant,
Je me relève triomphant!

Blanc, plus blanc que neige, (x2)
Lavé dans le sang de l'Agneau,
Mon cœur est plus blanc que la neige!

A.Humbert, Eden Reeder Latta, (1881)

May I to that fountain be led,
Made to cleanse my sins here below;
Wash me in the blood that He shed,
And I shall be whiter than snow.

3.

Father, I have wandered from Thee,
Often has my heart gone astray;
Crimson do my sins seem to me,
Water cannot wash them away.
Jesus, to the fountain of Thine,
Leaning on Thy promise, I go;
Cleanse me by Thy washing divine,
And I shall be whiter than snow.

Whiter than the snow, (x2)
Washed in the blood of the Lamb,
My heart is whiter than snow.

Eden Reeder Latta, (1881)

TEL QUE JE SUIS

Mi b majeur

1. Tel que je suis, sans rien à moi,
Sinon Ton sang versé pour moi;
Et Ta voix qui m'appelle à Toi,
Agneau de Dieu, je viens, je viens!

2.

Tel que je suis, bien vacillant,
En proie au doute à chaque instant,
Lutte au dehors, crainte au dedans,
Agneau de Dieu, je viens, je viens!

3.

Tel que je suis, Ton cœur est prêt
À prendre le mien tel qu'il est.
Pour tout changer, Sauveur parfait!
Agneau de Dieu, je viens, je viens!

4.

Tel que je suis, Ton grand amour
A tout pardonné sans retour.
Je veux être à Toi dès ce jour;
Agneau de Dieu, je viens, je viens!

Charlotte Elliott (1835)

11

JUST AS I AM

Key: E b major

1. Just as I am, without one plea,
But that Thy blood was shed for me,
And that Thou bidst me come to Thee,
O Lamb of God, I come, I come.

2.

Just as I am, poor, wretched, blind;
Sight, riches, healing of the mind,
Yea, all I need in Thee to find,
O Lamb of God, I come, I come.

3.

Just as I am, Thou wilt receive,
Wilt welcome, pardon, cleanse, relieve;
Because Thy promise I believe,
O Lamb of God, I come, I come.

4.

Just as I am, Thy love unknown
Hath broken every barrier down;
Now, to be Thine, yea, Thine alone,
O Lamb of God, I come, I come.

Charlotte Elliott (1835)

ROC SECLAIRE

Ré b majeur

1. Roc séculaire, frappé pour moi
Sur le Calvaire, je viens à Toi.
Tu sais mes chutes, ô mon Sauveur!
Tu vois mes luttes et ma douleur.

12

Roc séculaire, frappé pour moi
Sur le Calvaire, je viens à Toi. (bis)

2.

Oh! Purifie, lave, Seigneur,

BLESSED ASSURANCE

Key: D b Major

1. Blessed assurance, Jesus is mine!
Oh what a fore-taste of glory divine!
Heir of salvation, purchase of God,
Born of His Spirit, washed in His blood.

This is my story, this is my song,
Praising my Saviour all the day long. (bis)

2.

Perfect submission, perfect delight,

Et sanctifie mon pauvre cœur.
Ma main tremblante ne T'offre rien;
Ta croix sanglante est mon seul bien.

3.

Dans la détresse sois mon Berger,
Ma forteresse, dans le danger,
Et qu'à toute heure, que chaque jour
Mon cœur demeure en Ton amour.

Augustus M. Toplady, (1891)

Visions of rapture, burst on my sight;
Angels descending bring from above
Echoes of mercy, whispers of love.

3.

Perfect submission, all is at rest,
I in my Saviour am happy and blest.
Watching and waiting, looking above,
Filled with His goodness, lost in His love.

Augustus M. Toplady, (1891)

VEUX-TU BRISER

Mi majeur

1. Veux-tu briser du péché le pouvoir?
La force est en Christ!
La force est en Christ!
Si dans ton cœur tu veux Le recevoir:
La force est dans le sang de Christ!

***Je suis fort, fort! Oui,
plus que vainqueur,
Par le sang de Jésus!***

Je suis fort, fort!

***Oui, plus que vainqueur,
Par le sang de Jésus mon Sauveur!***

2.

Veux-tu braver et la mort et l'enfer?
La force est en Christ!
La force est en Christ!
Jésus, d'un mot
Fait tomber tous tes fers:
La force est dans le sang de Christ.

3.

Veux-tu marcher
Toujours pur, triomphant?
La force est en Christ!
La force est en Christ!
Pour te garder,
Jésus est tout-puissant:
La force est dans le sang de Christ!

4.

Veux-tu du ciel
T'approcher chaque jour?
La force est en Christ!
La force est en Christ!
Avec Jésus demeurer pour toujours:
La force est dans le sang de Christ!

G. Guillod, Lewis E. Jones (1899)

13

THERE IS POWER, POWER

Key: E major

1. Would you be free
From your burden of sin?
There's power in the blood;
Power in the blood.
Would you over evil a victory win?
There's wonderful power in the blood.

***There is power, power,
Wonder-working power
In the blood of the Lamb.
There is power, power,
Wonder-working power
In the precious blood of the Lamb!***

2.

Would you be free from
Your passion and pride?
There's power in the blood;
Power in the blood.
Come for a cleansing to Calvary's tide;
There's wonderful power in the blood.

3.

Would you be whiter,
Much whiter than snow?
There's power in the blood;
Power in the blood.
Sin-stains are lost in its life-giving flow;
There's wonderful power in the blood.

4. Would you do service
For Jesus, your King?
There's power in the blood;
Power in the blood.
Would you live daily his praises to sing?
There's wonderful power in the blood.

Lewis E. Jones (1899)

FRAÎCHES ROSÉES

Si b majeur

1. Comme une terre altérée
Soupire après l'eau du ciel,
Nous appelons la rosée
De Ta grâce, Emmanuel!

***Fraîches rosées,
Descendez sur nous tous!
Ô divines ondées,
Venez, arrosez-nous!***

2.

Descends, ô pluie abondante,
Coule à flots dans notre cœur,
Donne à l'âme languissante
Une nouvelle fraîcheur.

3.

Ne laisse en nous rien d'aride
Qui ne soit fertilisé,
Que le cœur le plus avide
Soit pleinement arrosé.

4.

Oui, que les déserts fleurissent
Sous Tes bienfaisantes eaux,
Que les lieux secs reverdissent
Et portent des fruits nouveaux.

James McGranahan – Edmond Louis Budry (1907)

THERE SHALL BE SHOWERS

Key: B b Major

1. "There shall be showers of blessing:"
This is the promise of love;
There shall be seasons refreshing,
Sent from the Saviour above.

***Showers of blessing,
Showers of blessing we need;
Mercy-drops round us are falling,
But for the showers we plead.***

2.

There shall be showers of blessing,
Precious reviving again;
Over the hills and the valleys,
Sound of abundance of rain.

3.

There shall be showers of blessing!
Send them upon us, O Lord!
Grant to us now a refreshing;
Come, and now honor Thy word!

4.

There shall be showers of blessing!
Oh that today they might fall,
Now as to God we're confessing,
Now as on Jesus we call.

D. W. Whittle (1883)

14

JESUS, TA SAINTE PRESENCE

Fa majeur

1. Jésus, Ta sainte présence
Est la source du bonheur.
Dans la joie et la souffrance,
Elle est le repos du cœur.

***Fais briller sur moi ta face,
Ô Jésus, Agneau de Dieu!
À tes pieds, c'est là ma place,
Près de Toi mon ciel est bleu.***

2.

Sur celui qui Te contemple,
Descend un rayon divin.
Tu fais de son cœur Ton temple,
Ton doigt pointe son chemin.

3.

Il faut aussi Ta présence,
Pour Ton service, ô Jésus!
Car elle est une puissance
Pour relever les perdus!

4.

Quand dans l'étendue immense,
Ô Jésus, Tu paraîtras,
C'est encore par Ta présence

LORD JESUS, YOUR HOLY PRESENCE

Key: F major

1. Lord Jesus Your holy presence
Is the source of happiness.
Unto the heart, Lord, it brings rest,
When in joy, when in distress.

***Cause your face to shine upon me,
Lord Jesus, O Lamb of God!
My place is at Your feet only,
Where I found pleasure, O God.***

2.

On those who from You don't depart,
O send forth Your cheering ray;
Saviour, make Your temple their heart
And lead them in the right way.

3.

Your presence is needed each hour,
For Your service, Lord of hosts!
For it's a strength and a power,
To redeem those that are lost.

4.

When Lord in the sky You appear,
It will be by Your presence
That You will draw us; and while near,

15

Que Tu nous attireras!
Adèle Pélaz, Mlle Annie Harrison (1850-1940)

We shall fall in reverence.
Adèle Pélaz, Mlle Annie Harrison (1850-1940)

PRENDS MA VIE

TAKE MY LIFE AND LET IT BE

16

Fa majeur

Key: F major

1. Prends ma vie, elle doit être
À Toi seul, ô divin Maître.
Que sur le flot de mes jours,
Ton regard brille toujours! (x2)
2.
Que mes mains à Ton service
S'offrent pour le sacrifice,
Qu'à Te suivre pas à pas
Mes pieds ne faiblissent pas! (x2)
3.
Prends ma voix et qu'elle chante
Ta grâce auguste et touchante;
Par mes lèvres que Ton nom
Parle au pécheur de pardon! (x2)
4.
Que mon esprit s'illumine
De Ta sagesse divine;
Prends mon argent et mon or,
Et Toi seul, sois mon trésor. (x2)
5.
Que ma volonté devienne
La servante de la Tienne;
Fais Ton trône de mon cœur:
Il T'appartient, bon Sauveur. (x2)
6.
Qu'ainsi mon amour répande
À Tes pieds son humble offrande:
Prends-moi, dès mes premiers jours!
Tout à Toi seul, pour toujours! (x2)
Ruben Saillens G.-C. Stebbins (1977)

1. Take my life, and let it be
Consecrated, Lord, to Thee.
Take my moments and my days;
Let them flow in ceaseless praise. (x2)
2.
Take my hands, and let them move
At the impulse of Thy love.
Take my feet, and let them be
Swift and beautiful for Thee. (x2)
3.
Take my voice, and let me sing
Always, only, for my King.
Take my lips, and let them be
Filled with messages from Thee. (x2)
4.
Take my silver and my gold;
Not a mite would I withhold.
Take my intellect, and use
Every power as Thou shall choose. (x2)
5.
Take my will, and make it Thine;
It shall be no longer mine.
Take my heart, it is Thine own;
It shall be Thy royal throne. (x2)
6.
Take my love, my Lord, I pour
At Thy feet its treasure store.
Take myself, and I will be
Ever, only, all for Thee. (x2)
Frances Ridley Havergal (1874)

PRÉCIEUX JÉSUS JE T'AIME

PRECIOUS JESUS

Si b majeur

Key: B b major

17

1. Précieux Jésus je T'aime,
Remplis-moi de ton amour.
Je Te donne mon cœur même,
Accepte-le sans retour.
**Seigneur Jésus, ô mon Sauveur,
Sois le trésor de mon cœur! (x2)**
2.
Prends pour Toi, Sauveur aimable,
Tout mon cœur, mes volontés.
Que Ton Esprit adorable
Remplisse mes facultés.
3.
J'avance ma main sans crainte,
Pour saisir Ton vêtement.

1. I love You O precious Jesus;
Fill my heart with your great love,
And let, Lord, the Holy Spirit
Descend on me like a dove.
**Precious Jesus, O my Saviour,
Be the treasure of my heart! (x2)**
2.
To You my Lord, I surrender
All my heart and all my will;
May Your Spirit, my Redeemer,
Direct me to do your will.
3.
I reach out my hand without fear,
O Lord, to touch Your garment.

De Toi sort la vertu sainte,
Qui guérit entièrement.

4.

L'amour qui remplit mon âme
M'est si doux, ô mon Sauveur!
Viens en moi, je Te réclame,
Accomplis tout dans mon cœur.

5.

Ta sainte et nouvelle aurore,
Oui, déjà vient luire en moi;
Joyeux, je répète encore:
Mon Sauveur! Je suis à Toi.

6.

Je ne veux plus autre chose
Qu'accomplir Tes volontés;
Que le Saint-Esprit dispose,
De toutes mes facultés.

Ruben Saillens (1977)

From You come all I want to hear,
To be healed from this moment.

4.

Christ's love for me is so tender,
No love with His can be vied.
Lord, fill my soul, let it render
Praise to You who for me died.

5.

Lord Your bright new dawn is ever
Glowing and shining in me;
And with joy I'll sing forever,
For my Saviour lives in me.

6.

There's nothing I need here below,
But to do Your will, O Lord.
May the Holy Spirit bestow
Strength on me forevermore!

Ruben Saillens (1977)

ECOUTEZ L'APPEL DU BERGER

La b majeur

1. Écoutez l'appel du Berger!
Il sait Ses brebis en danger;
Il les appelle avec amour,
Espérant toujours leur retour.

***Cherchons-les! Cherchons-les!
Savons-nous le prix d'une âme?
Cherchons-les! Cherchons-les!
Le bon Berger les réclame.***

2.

Mourant de froid, de soif, de faim,
Les brebis appellent en vain.
Jésus nous veut pour les sauver.
Qui va L'aider à les trouver?

3.

Ne peut-Il pas compter sur nous?
Ne voulons-nous pas aller tous
Dire à tous ceux qui sont perdus
Que nous les voulons pour Jésus!

W.N.Ogden, Alexcenah Thomas, (1885)

18

BRING THEM IN

Key: A b major

1. Hark! 'tis the Shepherd's voice I hear
Out in the desert dark and drear,
Calling the sheep who've gone astray,
Far from the Shepherd's fold away.

***Bring them in, bring them in,
Bring them in from the fields of sin;
Bring them in, bring them in,
Bring the wandering ones to Jesus.***

2.

Who'll go and help this Shepherd kind,
Help Him the wandering ones to find?
Who'll bring the lost ones to the fold,
Where they'll be sheltered from the cold?

3.

Out in the desert hear their cry,
Out on the mountains wild and high;
Hark! 'tis the Master speaks to thee,
"Go find My sheep wherever they be."

Alexcenah Thomas, (1885)

QU'IL FAIT BON A TON SERVICE

Sol majeur

1. Qu'il fait bon à ton service,
Jésus, mon Sauveur !
Qu'il est doux le sacrifice
Que t'offre mon cœur !

***Prends, ô Jésus, prends ma vie,
Elle est toute à toi !
Et dans ta grâce infinie,
Du mal garde-moi !***

19

EARTHLY PLEASURES VAINLY

Key: G major

1. Earthly pleasures vainly call me;
I'd be like Jesus;
Nothing worldly shall enthrall me;
I'd be like Jesus.

***Be like Jesus, this is my song,
I'd be like Jesus;
Be like Jesus, all day long!
I'd be like Jesus.***

<p>2. Mon désir, mon vœu suprême, C'est la sainteté ! Rien je ne veux et je n'aime Que ta volonté !</p> <p>3. Comme l'ange au vol rapide, Je veux te servir. Les yeux fixés sur mon guide, Toujours obéir !</p> <p>4. Travail, douleur et souffrance, Non, je ne crains rien ! Toi, Jésus, mon espérance, Tu es mon seul bien !</p> <p><i>Mlle Amélie Humbert, RUSSEL, James Rowe (1911)</i></p>	<p>2. He has broken every fetter, I'd be like Jesus; That my soul may serve Him better, I'd be like Jesus.</p> <p>3. All the way from earth to glory, I'd be like Jesus; Telling o'er and o'er the story, I'd be like Jesus.</p> <p>4. That in heaven He may meet me, I'd be like Jesus; That His words "Well done" may greet me, I'd be like Jesus.</p> <p><i>James Rowe (1911)</i></p>
<p>C'EST MON JOYEUX SERVICE</p>	<p>MY SPIRIT, SOUL AND BODY</p>
<p>Ré majeur</p> <p>1. C'est mon joyeux service D'offrir à Jésus-Christ, En vivant sacrifice, Mon corps et mon esprit. Accepte mon offrande, Bien-aimé Fils de Dieu! Et que sur moi descende, La flamme du saint lieu!</p> <p>2. J'abandonne ma vie, Sans regret, ni frayeur, À Ta grâce infinie, Ô mon Libérateur!</p> <p>3. Qu'un feu nouveau s'allume Par Ton amour en moi, Et dans mon cœur consume, Ce qui n'est pas à Toi!</p> <p>4. Viens, Jésus! Sois mon Maître, Par Ton sang racheté, À Toi seul je veux être, Et pour l'éternité.</p> <p><i>Thé Monod, Aline-J.-F. Knapp, M.D.James (1869)</i></p>	<p>Key: D major</p> <p>1. My spirit, soul, and body, Jesus, I give to Thee, A consecrated offering, Thine evermore to be. My all is on the altar; Lord, I am all Thine own; Oh, may my faith ne'er falter! Lord, keep me Thine alone.</p> <p>2. O Jesus, mighty Saviour, I trust in Thy great name; I look for Thy salvation, Thy promise now I claim.</p> <p>3. Now, Lord, I yield my members, From sin's dominion free, For warfare and for triumph, As weapons unto Thee.</p> <p>4. I'm Thine, O blessed Jesus, Washed in Thy precious blood, Sealed by Thy Holy Spirit, A sacrifice to God.</p> <p><i>Mary Dagworthy James, (1869)</i></p>
<p>ENTRE TES MAINS</p>	<p>ALL TO JESUS I SURRENDER</p>
<p>Ré majeur</p> <p>1. Entre Tes mains j'abandonne Tout ce que j'appelle mien. Oh! Ne permets à personne, Seigneur d'en reprendre rien! Oui, prends tout, Seigneur, (x2) Entre Tes mains j'abandonne,</p>	<p>Key: D major</p> <p>1. All to Jesus I surrender All to Him I freely give I will ever love and trust Him In His presence daily live</p> <p>I surrender all</p>

Tout avec bonheur.

2.

Je n'ai pas peur de Te suivre
Sur le chemin de la croix.
C'est pour Toi que je veux vivre,
Je connais, j'aime Ta voix.

Oui, prends tout, Seigneur, (x2)

**Sans rien garder, je Te livre,
Tout avec bonheur.**

3.

Tu connais mieux que moi-même
Tous les besoins de mon cœur;
Et pour mon bonheur suprême,
Tu veux me rendre vainqueur.

Oui, prends tout, Seigneur, (x2)

**Je ne vis plus pour moi-même,
Mais pour mon Sauveur.**

4.

Prends mon corps et prends mon âme,
Que tout en moi soit à Toi.
Que par Ta divine flamme
Tout mal soit détruit en moi!

Oui, prends tout, Seigneur, (x2)

Prends mon corps et prends mon âme:

Règne sur mon cœur!

Ch. Rochedieu, J. Van DeVenter, W.S. Weeden (1896)

I surrender all

All to Thee, my blessed Savior

I surrender all

2.

All to Jesus I surrender
Humbly at His feet I bow
Worldly pleasures all forsaken
Take me, Jesus, take me now

3.

All to Jesus I surrender
Make me, Savior, wholly Thine
Let me feel the Holy Spirit
Truly know that Thou art mine

4.

All to Jesus I surrender
Lord, I give myself to Thee
Fill me with Thy love and power
Let Thy blessing fall on me

5.

All to Jesus I surrender
Now I feel the sacred flame
Oh, the joy of full salvation
Glory, glory, to His Name

I surrender all...

Judson W. Van DeVenter, Winfield S. Weeden (1896)

AU PIED DE LA CROIX SANGLANTE (Ré majeur)

1.

Au pied de la croix sanglante,
Où tu t'es donné pour moi,
Mon âme émue et tremblante,
O Jésus se livre à Toi.

Réf. :

Le parfait bonheur,

Le parfait bonheur,

C'est de mettre tout mon être

A tes pieds, Seigneur !

2.

Me voici pour ton service,
Je ne garde rien pour moi,
Sur l'autel du sacrifice
Je me place par la foi.

3.

Prends, Seigneur, ma vie entière,
Mets sur moi ton divin sceau ;

22

Fais d'un fils de la poussière,
Un enfant du Dieu très-haut.

4.

A la gloire, aux biens du monde,
Je renonce pour jamais ;
Que le Saint-Esprit m'inonde
De ta joie et de ta paix !

5.

Si ma faiblesse est bien grande,
Ta force est plus grande encore,
O Jésus, qu'elle me rende
Fidèle jusqu'à la mort !

6.

O félicité suprême !
Ta grâce est mon bouclier.
Et je t'appartiens, je t'aime,
Toi qui m'aimas le premier.

E.-L. Budry (1854-1932), W.-S. Weeden (1847-1908)

DIEU TOUT PUISSANT

Si **b** majeur

1. Dieu tout puissant,
Quand mon cœur considère,
Tout l'univers créé par Ton pouvoir;
Le ciel d'azur, les éclairs, le tonnerre,
Le clair matin ou les ombres du soir:

**De tout mon être,
Alors s'élève un chant,
Dieu tout puissant, que Tu es grand.**

2.

Quand par les bois ou la forêt profonde,
J'erre et j'entends
Tous les oiseaux chanter;
Quand sur les monts,
La source avec son onde,
Livre au zéphyr, son chant doux et léger;

**Mon cœur heureux
S'écrit à chaque instant,
Ô Dieu d'amour, que Tu es grand.**

3.

Et quand je songe, ô sublime mystère!
Qu'un Dieu si grand a pu penser à moi;
Que Son cher Fils est devenu mon Frère,
Et que je suis l'héritier du grand Roi.

**Alors mon cœur redit la nuit, le jour:
Que Tu es bon,
O Dieu d'amour.**

4.

Quand mon Sauveur éclatant de lumière,
Se lèvera de Son trône éternel,
Et que laissant les douleurs de la terre,
Je pourrai voir les splendeurs de Son ciel:

**Je redirai dans Son divin séjour,
Rien n'est plus grand
Que Son Amour.**

Hector Arnéra, Carl Boberg (1885)

23

O LORD, MY GOD

Key: **B b** Major

1. O Lord my God,
When I in awesome wonder,
Consider all the worlds
Thy hands have made;
I see the stars, I hear the rolling thunder,
Thy power throughout
The universe displayed:

**Then sings my soul,
My Saviour God, to Thee,
"How great Thou art!" (x2)**

2.

When through the woods
And forest glades I wander,
And hear the birds sing sweetly in the trees;
When I look down
From lofty mountain grandeur,
And hear the brook,
And feel the gentle breeze;

3.

And when I think that
God His Son not sparing,
Sent Him to die,
I scarce can take it in;
That on the cross,
My burden gladly bearing,
He bled and died to take away my sin.

4.

When Christ shall come
with shout of acclamation
And take me home
What joy shall feel my heart.
Then I shall bow in humble adoration
And there proclaim my
God how great Thou art.

Carl Boberg (1885), Stuart K. Hine (1953)

JE M'APPROCHE DE TOI

FA# majeur

1. Je m'approche de Toi,
Je m'approche de Toi
Source de vie, (x2)
Mon Sauveur, bénis-moi!

2.

Fais silence en mon cœur,
Fais silence en mon cœur
Viens et me parle, (x2)
O mon divin Sauveur!

3.

Rends-moi conforme à Toi,

24

THERE IS A CITY BRIGHT

Key: **G b** Major

1. There is a city bright;
Closed are its gates to sin;
Naught that defileth, (x2)
Can ever enter in.

2.

Saviour, I come to Thee;
O Lamb of God I pray,
Cleanse me and save me, (x2)
Wash all my sins away.

3.

Lord, make me, from this hour,

Rends-moi conforme à Toi
Divin modèle, (x2)
Mets Ton image en moi!
4.

Rends-moi bouillant, Seigneur!
Rends-moi bouillant, Seigneur
Pour Ton service, (x2)
Que je parte en vainqueur!
5.

Et quand Tu reviendras,
Et quand Tu reviendras
Dans Tes milices, (x2)
Tu me retrouveras!

Adèle Pélaz, (1850-1940)

Thy loving child to be,
Kept by Thy power, (x2)
From all that grieveth Thee.
4.

Lord, make me wholly Thine!
My Redeemer I pray,
Let Thy will be mine, (x2)
Near Thee I want to stay.
5.

Till in the snow white dress of
Thy redeemed I stand,
Faultless and stainless (x2),
Safe in that happy land!

Mary Anne S. Deck (1898)

LA VOIX DU SEIGNEUR

Fa majeur

1. La voix du Seigneur m'appelle:
Prends ta croix et viens suis-Moi!
Je réponds: "Sauveur Fidèle,
Me voici, je suis à Toi!"

***Jusqu'au bout je veux Te suivre,
Dans les bons, les mauvais jours,
À Toi pour mourir et vivre,
À Toi, Jésus pour toujours.***

2.

Mais le chemin du Calvaire
Est étroit et périlleux,
C'est un chemin solitaire,
Difficile et ténébreux.

3.

Il faut quitter ceux qu'on aime,
Savoir être mal jugé,
Endurer l'injure même,
Du monde être méprisé.

4.

Oui, perdre sa propre vie,
Consentir à n'être rien,
N'avoir qu'une seule envie:
Aimer Jésus, le seul bien!

5.

Jésus donne grâce et gloire
Pour Le suivre pas à pas,
Avec Lui, joie et victoire,
Paix et bonheur ici-bas!

Amélie Humbert, R. K. Carter (1894)

ALL MY DOUBTS I GIVE

Key: F major

1. All my doubts I give to Jesus;
I've His gracious promise heard:
I shall never be confounded,
I am trusting in that word.

***I am trusting, fully trusting,
Sweetly trusting in His word;
I am trusting, fully trusting,
Sweetly trusting in His word.***

2.

All my sin I lay on Jesus,
He doth wash me in His blood,
He will keep me pure and holy,
He will bring me home to God.

3.

All my fears I give to Jesus,
Rests my weary soul on Him;
Though my way be hid in darkness,
Never can His light grow dim.

4.

All my joys I give to Jesus,
He is all I want of bliss;
He of all the worlds is Master;
He has all I need in this.

5.

All I am I give to Jesus;
All my body, all my soul;
All I have, and all I hope for,
While eternal ages roll.

J. C. Morgan, George C. Stebbins (1894)

J'ENTENDS TA DOUCE VOIX	I HEAR THY WELCOME VOICE
<p style="text-align: center;">Ré majeur</p> <p>1. J'entends Ta douce voix, Jésus, je viens à Toi. Je viens, ô Sauveur, lave moi Dans le sang de Ta croix! Jésus, Roi des rois, Qui mourut pour moi, Je veux mourir avec Toi, Avec Toi sur la croix.</p> <p style="text-align: center;">2.</p> <p>J'entends Ta douce voix, Qui me dit: "Crois en Moi!" Je crois, Seigneur, soutiens ma foi, Tiens-moi près de Ta croix!</p> <p style="text-align: center;">3.</p> <p>J'entends Ta douce voix, Elle pénètre en moi, Et me dit d'aimer comme Toi, De l'amour de la croix!</p> <p style="text-align: right;"><i>G. Reganey, Lewis Hartsough (1872)</i></p>	<p style="text-align: center;">Key: D major</p> <p>1. I hear Thy welcome voice, That calls me, Lord, to Thee. For cleansing in Thy precious blood That flowed on Calvary. I am coming, Lord, Coming now to Thee: Trusting only in the blood That flowed on Calvary.</p> <p style="text-align: center;">2.</p> <p>Though many weak and vile, Thou dost my strength assure; Thou dost my vileness fully cleanse, Till spotless all and pure.</p> <p style="text-align: center;">3.</p> <p>'Tis Jesus calls me on To perfect faith and love, To perfect hope, and peace, and trust, For earth and heaven above.</p> <p style="text-align: right;"><i>G. Reganey, Lewis Hartsough (1872)</i></p>
L'AGNEAU DE DIEU	BEHOLD THE LAMB OF GOD
<p style="text-align: center;">Mi b majeur</p> <p>1. L'Agneau de Dieu, le Christ expire Sur la croix; (bis) Le voile aussitôt se déchire À la croix. (bis) Le lieu très saint est découvert, L'accès à Dieu nous est ouvert Par Toi, Jésus, qui T'es offert Sur la croix. (bis)</p> <p style="text-align: center;">2.</p> <p>Tu fus élevé de la terre Sur la croix; (bis) Pour nous Tu bus la coupe amère Sur la croix (bis). Ton amour a tout achevé: Dans Ton sang le croyant lavé, Sait qu'il est à jamais sauvé Par la croix. (bis)</p> <p style="text-align: center;">3.</p> <p>Dans la honte a brillé Ta gloire Sur la croix (bis). À Toi, Jésus, fut la victoire Sur la croix. (bis) À Toi, durant l'éternité, Soient force, honneur et majesté Pour le triomphe remporté Sur la croix! (bis)</p> <p style="text-align: right;"><i>Joseph Hoskins Daniel Auber (1782-1871)</i></p>	<p style="text-align: center;">Key: E b major</p> <p>1. Behold! Behold the Lamb of God, On the cross; (bis) For us He sheds His precious blood On the cross. (bis) O hear His all important cry, Why perish, blood bought sinner, why? Draw near and see your Savior die On the cross. (bis)</p> <p style="text-align: center;">2.</p> <p>Come, sinners, see Him lifted up On the cross; (bis) He drinks for you the bitter cup On the cross. (bis) The rocks do rend, the mountains quake, While Jesus doth atonement make, While Jesus suffers for our sake On the cross. (bis)</p> <p style="text-align: center;">3.</p> <p>Where'er I go I'll tell the story Of the cross; (bis) In nothing else my soul shall glory Save the cross. (bis) Yes, this my constant theme shall be Through time and eternity, That Jesus tasted death for me On the cross. (bis)</p> <p style="text-align: right;"><i>Joseph Hoskins, Daniel Auber (1782-1871)</i></p>

SANS ATTENDRE

FA# majeur

1. Sans attendre, je veux tendre
Au bonheur promis;
Qui s'élance, qui s'avance
Obtiendra le prix.
Quand je prie, Dieu m'entend;
On m'attaque, Il me défend;
Donc en route, point de doute,
Le but est si grand!

2.

Près du Trône,
La couronne attend le vainqueur,
Nulle trêve! Qu'on se lève!
A dit le Seigneur.
D'obéir soyons heureux;
Point de tièdes, de peureux;
Le Fidèle nous appelle
A régner aux cieux.

3.

D'un pas ferme, jusqu'au terme,
Il faut s'avancer.
Dieu m'observe, qu'Il préserve
Mon pied de glisser.
Que ce monde et ses attraites
Ne me séduisent jamais!
Si sa haine se déchaîne,
Que je parte en paix!

4.

Dieu de grâce, que Ta face,
Luise en mon chemin.
Père tendre, viens me prendre
Par Ta forte main.
Toute puissance est à Toi,
Subviens à ma faible foi;
Ma victoire, c'est Ta gloire,
Jésus, Roi des rois.

G. Borel-Girard, Recueil de Gütersloh (1853)

28

ONWARD, ONWARD

Key: G b Major

1. Onward, onward, without delay,
To the promise land;
Whoever marches on always,
Will be rewarded;
When I pray, God hears me;
From every ill, defends me,
Thus without doubt, onward I'll go,
For great is the goal.

2.

A crown of righteousness awaits him
Who overcomes;
Never give up! Stand up for Me,
Said Jesus our Lord.
Fearless and faithful I'll be,
Always obeying God's word;
The faithful Saviour is calling us
To reign with Him.

3.

Firm and steadfast, to the Homeland,
Onward will I go;
Blessed Saviour, watch over me,
From falling, keep me.
Let this world and its attractions,
Never, never seduce me.
If the clouds gather over me,
Let me go in peace.

4.

Merciful God, let Your face shine
Upon Your servant;
Come and take me, gentle Father,
By Your mighty hand.
All powers to You belong,
Strengthen me all the day long;
My victory, Lord, it's Your glory,
Jesus, most Holy.

G. Borel-Girard, Recueil de Gütersloh (1853)

LE SIGNAL DE LA VICTOIRE

Ré b majeur

1. Le signal de la victoire
Déjà brille aux cieux.
La couronne de la gloire
Paraît à nos yeux.

Je viens, combattez encore!

Dit Jésus à tous.

***Oui, mon Sauveur, je T'implore,
Je lutte à genoux.***

2.

Que l'ennemi plein de rage
Redouble ses coups,

29

HOLD THE FORT

Key: D b Major

1. Ho, my comrades! See the signal
Waving in the sky!
Reinforcements now appearing,
Victory is nigh.

"Hold the fort, for I am coming,"

Jesus signals still;

***Wave the answer back to heaven,
"By Thy grace we will."***

2.

See the mighty host advancing,
Satan leading on;

Nous ne perdons point courage,
Christ est avec nous.

3.

Suivons, amis, la bannière
Du Sauveur en croix,
Et que notre armée entière
Se range à Sa voix.

4.

Rude et longue est la mêlée:
Voici le secours!
Dans nos mains prenons l'épée
Qui vainquit toujours!

Edouard Barde, P.-P. Bliss (1870)

Mighty ones around us falling,
Courage almost gone!

3.

See the glorious banner waving!
Hear the trumpet blow!
In our Leader's name
We triumph over ev'ry foe.

4.

Fierce and long the battle rages,
But our help is near;
Onward comes our great Commander,
Cheer, my comrades, cheer!

P. P. Bliss (1870)

QUI ME RELEVE

Ré b majeur

1. Qui me relève dans mes chutes?
C'est Jésus-Christ;
Qui combat pour moi dans mes luttes?
C'est Jésus-Christ.
Jésus a parlé, je veux croire
Que je puis lutter pour Sa gloire,
Car mon bouclier, ma victoire,
C'est Jésus-Christ.

2. Je vais à mon Père, et ma voie
C'est Jésus-Christ;
Je suis bienheureux, et ma joie
C'est Jésus-Christ.
Et si, même dans la souffrance,
Mon cœur me parle d'espérance,
C'est que j'ai mis ma confiance
En Jésus-Christ.

3. Sauvé, je ne me glorifie
Qu'en Jésus-Christ;
Pour la terre et le ciel, ma vie
C'est Jésus-Christ.
Bientôt adieu, choses mortelles!
Loin de vous je prendrai des ailes
Vers les demeures éternelles,
Vers Jésus-Christ.

Henri Monod, T.-B. Southgate (1946)

WHO CAN CONQUER

1. Key: D b Major

Who can conquer my doubts and my fears?
It's Jesus Christ;
Who can share my joys and dry my tears?
It's Jesus Christ.
He's promised to put my foes to flight,
And to change my darkness into light,
For my shield, my everlasting might,
Is Jesus Christ.

2. I go to the Father, and my way
Is Jesus Christ;
I'm happy and my joy every day
Is Jesus Christ.
And even if, my heart through suffering
Can tell me of assurance and sing,
It's because I am only trusting
In Jesus Christ.

3. Saved by grace, I can only glory
In Jesus Christ;
Whether to live or die, I'll only
Trust Jesus Christ.
I shall soon say: "Goodbye mortal things!
Away from you I will take up wings,
Gladly towards eternal dwellings,
To Jesus Christ."

Henri Monod, T.-B. Southgate (1946)

30

A CELUI QUI SERA VAINQUEUR Do majeur

1. A celui qui sera vainqueur,
Et qui me glorifie,
Je donnerai, dit le Seigneur,
Au ciel l'arbre de vie !

Refrain

**Victoire, force, honneur et louanges,
Gloire, gloire, puissance à toi, Jésus !**

31

Sa promesse est scellée !

3

Revêtu d'un vêtement blanc,
Resplendissant de gloire,
Sera celui qui par le sang
Remporta la victoire !

4

<p style="text-align: center;">2</p> <p>Un caillou blanc, un nom nouveau, Et la manne cachée, Lui seront donnés par l'Agneau,</p>	<p>Avec Christ, celui qui vaincra S'assiéra sur son trône, Et de ses mains il recevra L'immortelle couronne. <i>Amélie Humbert, G.-C. Stebbins (1904)</i></p>
<p style="text-align: center;">DEBOUT, SAINTE COHORTE</p>	<p style="text-align: center;">STAND UP, STAND UP</p>
<p style="text-align: center;">Fa majeur</p> <p>Debout, sainte cohorte, Soldats du Roi des rois! Tenez d'une main forte L'étendard de la croix! Au sentier de la gloire Jésus-Christ vous conduit. De victoire en victoire Il mène qui Le suit. 2. La trompette résonne: Debout! Vaillants soldats! L'immortelle couronne Est le prix des combats. Si l'ennemi fait rage, Soyez fermes et forts! Redoublez de courage, S'il redouble d'efforts. 3. Debout pour la bataille, Partez, n'hésitez plus! Pour que nul ne défaille, Regardez à Jésus! De l'armure invincible, Soldats, revêtez-vous! Le triomphe est possible Pour qui lutte à genoux. 4. Debout, debout encore! Luttez jusqu'au matin. Déjà brille l'aurore A l'horizon lointain. Bientôt jetant nos armes Aux pieds du Roi des rois! Les chants après les larmes, Le trône après la croix! <i>Mélodie G.J. Webb(1858), parole R. Saillens (1878)</i></p>	<p style="text-align: center;">Key: F Major</p> <p>Stand up, stand up for Jesus! Ye soldiers of the cross; Lift high His royal banner, It must not suffer loss. From victory unto victory His army shall He lead, Till every foe is vanquished, And Christ is Lord indeed. 2. Stand up, stand up for Jesus! The trumpet call obey; Forth to the mighty conflict In this His glorious day! Ye that are men, now serve Him, Against unnumbered foes; Let courage rise with danger, And strength to strength oppose! 3. Stand up, stand up for Jesus! Stand in His strength alone; The arm of flesh will fail you, Ye dare not trust your own; Put on the Gospel armor, And watching unto prayer; Where duty calls, or danger, Be never wanting there. 4. Stand up, stand up for Jesus! The strife will not be long; This day the noise of battle, The next the victor's song; To him that overcometh, A crown of life shall be; He with the King of glory Shall reign eternally. <i>George Duffield Jr., George James Webb, (1858)</i></p>
<p style="text-align: center;">AVANÇONS-NOUS JOYEUX</p>	<p style="text-align: center;">LET US MOVE UP</p>
<p style="text-align: center;">Fa majeur</p> <p>1. Avançons-nous joyeux, toujours joyeux, Vers le pays de tous les bienheureux; Vers la demeure où Jésus pour nous prie, Marchons, marchons c'est là notre patrie. Avançons-nous joyeux, toujours joyeux, Vers le pays de tous les bienheureux.</p>	<p style="text-align: center;">Key: F Major</p> <p>1.Let us move up, joyfully, joyfully, Pressing onward to the land of beauty; To the dwelling where Jesus for us prays, To the Homeland where we'll rejoice always Up to the bountiful Giver of life,</p>

<p>2. Des chants d'amour retentissent aux cieux; Quels doux concerts! Hymnes des bienheureux! Nous entendrons votre sainte harmonie Quand nous aurons atteint notre patrie. Avançons-nous joyeux, toujours joyeux, Vers le pays de tous les bienheureux.</p> <p>3. Là-haut! Là-haut, Tu nous attends Seigneur! Car c'est à Toi qu'appartient notre cœur. "Viens, ô Jésus!" C'est le cri de l'Église, Recueille-nous dans la terre promise! Là nous serons joyeux, toujours joyeux, C'est le pays de tous les bienheureux.</p> <p>4. Heureux bientôt, dans un monde nouveau, Nous prendrons part au banquet de l'Agneau. Là plus de cris, plus de deuil, plus de larmes, Plus de péchés, de douleurs, ni d'alarmes! Là nous serons joyeux, toujours joyeux, C'est le pays de tous les bienheureux. <i>Mme. W. Monod(1890), Bern,(1890)</i></p>	<p>Yes up to the dwelling where comes no strife. 2. Sweet choruses in heaven are ringing, Songs of love that the beloved are singing. We'll all take part in that feast full of light, And all revel in songs of pure delight. And there we shall ever be with the Lord, He'll welcome us as promised in His word.</p> <p>3. Up there in heaven the Lord waits for us, For He has redeemed us in Christ Jesus. "Come Lord Jesus!" It's the Church's only cry, Welcome us Lord to the land of beauty! There in the Lord we shall rejoice always, In that wonderful land of endless praise.</p> <p>4. Soon joyfully, in the blessed new land, We shall take part in the feast of the Lamb, There, there's no pain, no sorrow, no dying, No sinful thing, nor evil, nor moaning, There in the Lord we shall rejoice always, In that wonderful land of endless praise. <i>Mme. W. Monod,(1890), Bern,(1890)</i></p>
--	---

POUR MOI CHRETIEN	AS CHRISTIAN
<p>Fa majeur</p> <p>1. Pour moi Chrétien, la terre est un exil, Mais tout est bien, mais tout est bien. Il faut marcher de péril en péril; Mais tout est bien; mais tout est bien. Pourquoi les pleurs, la terreur ou l'ennui? Christ est en moi demain comme aujourd'hui; Au ciel bientôt je serai tout à Lui; Oui, tout est bien, oui, tout est bien.</p> <p>2. Larmes, travail, deuil, tristesse ici-bas; Mais tout est bien; mais tout est bien. De Canaan j'approche à chaque pas; Oui, tout est bien, oui tout est bien. En vain le monde et son charme trompeur; Dans ses liens veut retenir mon cœur; J'avance en paix, les yeux sur mon Sauveur, Oui, tout est bien, oui, tout est bien.</p> <p>3. Encore un jour, et j'atteindrai le but; Oui, tout est bien, oui tout est bien. Et je verrai le pays du salut; Oui, tout est bien; oui tout est bien. Encore un jour, le monde va passer; Ô pèlerin, marche sans te lasser: Bientôt en Dieu tu vas te reposer.</p>	<p>Key: F Major</p> <p>1. As Christian I'm in exile on the earth, But all is well, but all is well; I'm in danger, all day long facing death, But all is well, but all is well. Why all the tears, or terror or sorrow? Christ is in me today as tomorrow; Soon in heaven, at His feet I shall bow, Yes, all is well, yes all is well.</p> <p>2. Here there's weeping, distress, tribulation, But all is well, but all is well; Christ has given me a full salvation; Yes, all is well, yes all is well. Vainly this world with all its false pleasure, Try to keep me away from God's treasure, I trust in God's love that's without measure, Yes, all is well, yes all is well.</p> <p>3. I surely expect a bright tomorrow; All will be well, all will be well; By faith I can sing through days of sorrow, Yes, all is well, yes all is well. Soon the world and its lust will pass away, Pilgrim, move on, take courage everyday, The Lord's promises shine with cheering ray;</p>

Oui, tout est bien, oui tout est bien.

Ami Bost, (1866)

Yes, all is well, yes all is well.

Ami Bost, (1866)

RESTE AVEC NOUS

1. Mi b majeur

Reste avec nous, Seigneur, le jour décline,
La nuit s'approche et nous menace tous;
Nous implorons Ta présence divine:
Reste avec nous, Seigneur, reste avec nous.

2.

En Toi nos cœurs ont salué leur Maître,
En Toi notre âme a trouvé son Époux;
À Ta lumière elle se sent renaître;
Reste avec nous, Seigneur, reste avec nous.

3.

Dans nos combats si ta main nous délaisse,
Satan vainqueur nous tiendra sous ses coups;
Que ta puissance arme notre faiblesse;
Reste avec nous, Seigneur, reste avec nous.

4.

Sous Ton regard la joie est sainte et bonne,
Près de Ton cœur les pleurs même sont doux;
Soit que Ta main nous frappe
ou nous couronne,
Reste avec nous, Seigneur, reste avec nous.

W.H. Monk, Paroles F. Chaponnière (1881)

35

ABIDE WITH ME

Key: E b Major

1. Abide with me; fast falls the eventide;
The darkness deepens; Lord with me abide.
When other helpers fail and comforts flee,
Help of the helpless, O abide with me.

2.

Swift to its close ebbs out life's little day;
Earth's joys grow dim; its glories pass away;
Change and decay in all around I see;
O Thou who changest not, abide with me.

3.

I need Thy presence every passing hour.
What but Thy grace can foil the tempter's power?
Who, like Thyself, my guide and stay can be?
Through cloud and sunshine, O abide with me.

4.

Hold Thou Thy cross before my closing eyes;
Shine through the gloom and point me to the skies.
Heaven's morning breaks, and earth's vain
shadows flee;
In life, in death, O Lord, abide with me.

H.F.Lyte, W.H. Monck (1847)

QUEL REPOS CÉLESTE

Ré b majeur

1. Quel repos céleste
Jésus, d'être à Toi!
À Toi pour la mort et la vie,
Dans les jours mauvais
De chanter avec foi:
Tout est bien, ma paix est infinie!

**Quel repos, quel repos, (x2)
Quel repos, quel céleste repos!**

2.

Quel repos céleste,
Mon fardeau n'est plus!
Libre par le sang du Calvaire,
Tous mes ennemis,
Jésus les a vaincus,
Gloire et louange à Dieu notre Père!

3.

Quel repos céleste! Tu conduis mes pas,
Tu me combles de Tes richesses,
Dans Ton grand amour,
chaque jour Tu sauras
Déployer envers moi Tes tendresses.

4.

36

WHEN PEACE, LIKE A RIVER

Key: D b Major

1. When peace, like a river,
Attendeth my way,
When sorrows like sea billows roll;
Whatever my lot,
Thou has taught me to say,
It is well, it is well, with my soul.

**It is well, with my soul, (x2)
It is well, it is well, with my soul.**

2.

My sin, oh, the bliss
Of this glorious thought!
My sin, not in part but the whole,
Is nailed to the cross,
And I bear it no more,
Praise the Lord, praise the Lord, O my soul!

3.

For me, be it Christ,
Be it Christ hence to live:
If Jordan above me shall roll,
No pang shall be mine,
For in death as in life,
Thou wilt whisper Thy peace to my soul.

<p>Quel repos céleste, Quand enfin, Seigneur, Auprès de Toi j'aurai ma place, Après les travaux, Les combats, la douleur, À jamais je pourrai voir Ta face! <i>Philip-Paul Bliss, Amélie Humbert (1851-1936)</i></p>	<p>4. But, Lord, 'tis for Thee, For Thy coming we wait, The sky, not the grave, is our goal; Oh trump of the angel! Oh voice of the Lord! Blessed hope, blessed rest of my soul! <i>Philip-Paul Bliss, Horace Spafford.(1873)</i></p>
<p>QUEL AUTRE AU CIEL AI-JE QUE TOI (Ré majeur)</p>	
<p>1 Quel autre au ciel ai-je que toi, Ô mon Dieu, mon Sauveur? N'as-tu pas ouvert à ma foi Les trésors de ton cœur? Tu t'es donné toi-même à moi, Et, vivant sous ta douce loi, Je ne prends de plaisir qu'en toi. Ô mon Dieu, mon Sauveur!</p> <p>2 Que me font les biens d'ici-bas, Ô mon Dieu, mon Sauveur? Ils passent, tu ne passes pas; Tu suffis à mon cœur. Dans le deuil ou la pauvreté, Dans l'exil ou l'adversité, Tu restes ma félicité. Ô mon Dieu, mon Sauveur!</p>	<p>3. Je serai toujours avec toi, Ô mon Dieu, mon Sauveur! Rien, ici-bas, non rien ne doit M'arracher de ton cœur. Les vents peuvent se déchaîner, Les torrents peuvent déborder, Ta grâce est mon ferme rocher, Ô mon Dieu, mon Sauveur!</p> <p>4 Par la main droite, tu m'as pris, Ô mon Dieu, mon Sauveur! Par ton conseil, tu me conduis Au repos sur ton cœur; Et quand viendra le dernier jour, Tu m'ouvriras avec amour Les portes du divin séjour. Ô mon Dieu, mon Sauveur! <i>Amélie Humbert (1851-1936)</i></p>
<p>COMME UN FLEUVE IMMENSE</p>	<p>LIKE A RIVER GLORIOUS</p>
<p>Fa majeur</p> <p>1. Comme un fleuve immense, Est la paix de Dieu. Parfaite elle avance Vainqueur en tout lieu; Parfaite elle augmente Constamment son cours; Parfaite sa pente s'abaisse toujours.</p> <p>Fondés sur Dieu même, Nos cœurs à jamais Ont pour bien suprême, Sa parfaite paix.</p> <p>2. Sous Ta main meurtrie, se brise, ô mon Roi, Toute arme ennemie qu'on forge pour moi! Rien ne peut me nuire, Ni troubler mon cœur, Tu veux me conduire, Tu seras Vainqueur.</p> <p>3. Tu traces ma voie: J'y marche avec foi; L'épreuve et la joie me viennent de Toi!</p>	<p>Key: F major</p> <p>1. Like a river glorious, Is God's perfect peace, Over all victorious, in its bright increase; Perfect, yet it floweth, fuller every day, Perfect, yet it groweth, deeper all the way.</p> <p>Stayed upon Jehovah, Hearts are fully blest, Finding, as He promised, Perfect peace and rest.</p> <p>2. Hidden in the hollow of His blessed hand, Never foe can follow, never traitor stand; Not a surge of worry, not a shade of care, Not a blast of hurry touch the spirit there.</p> <p>3. Every joy or trial falleth from above, Traced upon our dial by the Sun of Love; We may trust Him fully all for us to do. They who trust Him wholly Find Him wholly true.</p> <p>4.</p>

Cadran de nos vies, marque, chaque jour,
Les heures bénies du Soleil d'amour!
4.
Océan de gloire, paix de mon Sauveur!
Gage de victoire! Trésor de bonheur!
Ta grâce infinie, coulant nuit et jour,
Inonde ma vie de vagues d'amour!

***Selon Ta promesse,
O Jésus, mon Roi!
Je trouve sans cesse
Paix parfaite en Toi!***

J. L. Steiner (1688-1761) J. Mountain (1876)

True pleasures abound in,
The rapturous sound;
And who've hath found it,
Hath paradise found.
My Lord Jesus to know
And feel His blood flow
"Tis life everlasting, 'tis heaven below.

***Yet onward I haste to
The heavenly feast:
That, that is the fullness;
But this is the taste!***

J. Mountain, Frances R. Havergal, (1876)

NE CRAINS RIEN, JE T'AIME

Do majeur

1. Ne crains rien, Je t'aime!
Je suis avec toi!
Promesse suprême,
Qui soutient ma foi.
La sombre vallée,
N'a plus de terreur,
L'âme consolée,
Je marche avec mon Sauveur.

***Non, jamais tout seul, (x2)
Jésus, mon Sauveur me garde,
Jamais ne me laisse seul!
Non, jamais tout seul, (x2)
Jésus, mon Sauveur me garde,
Je ne suis jamais tout seul.***

2.

L'aube matinière,
Ne luit qu'aux beaux jours,
Jésus ma lumière, m'éclaire toujours!
Quand je perds de vue, l'astre radieux
À travers la nue,
Jésus me montre les cieux.

3.

Les dangers accourent, subtils, inconnus:
De près ils m'entourent,
Plus près est Jésus,
Qui dans le voyage, me redit: "C'est Moi!
Ne crains rien: Courage,
Je suis toujours avec toi!"

Mlle E. Schürer, (1844 – 1910)

39

FEAR NOT, I AM WITH THEE

Key: C major

1. "Fear not, I am with thee,"
Blessed golden ray,
Like a star of glory, lighting up my way.
Through the clouds of midnight,
this bright promise shone,
I will never leave thee,
Never will leave thee alone.

***No, never alone; no, never alone,
He promised never to leave me,
Never to leave me alone.
No, never alone; no, never alone,
He promised never to leave me,
Yes! I am never alone.***

2.

Roses fade around me, lilies bloom and die,
Earthly sunbeams vanish, radiant still the sky.
Jesus, Rose of Sharon, blooming for His own,
Jesus, heaven's sunshine,
Never will leave me alone.

3.

Steps unseen before me,
hidden dangers near;
Nearer still my Saviour,
Whispering, "Be of cheer!"
Joys, like birds of spring-time,
to my heart have flown,
Singing all so sweetly,
He will not leave me alone.

J. C. H. & V. A. White, (1896), E. Hewitt(1898)

QUEL AMI FIDÈLE

WHAT A FRIEND

40

Fa majeur

Key: F major

1. Quel ami fidèle et tendre,
Nous avons en Jésus-Christ,
Toujours prêt à nous entendre,
À répondre à notre cri!
Il connaît nos défaillances,
Nos chutes de chaque jour.
Sévère en ses exigences,
Il est riche en son amour.

1. What a friend we have in Jesus,
All our sins and griefs to bear!
What a privilege to carry
Everything to God in prayer!
Oh, what peace we often forfeit,
Oh, what needless pain we bear -
All because we do not carry
Everything to God in prayer!

2.

2.

Quel ami fidèle et tendre,
Nous avons en Jésus-Christ,
Toujours prêt à nous comprendre,
Quand nous sommes en souci!
Disons-lui toutes nos craintes,
Ouvrons-lui tout notre cœur,
Bientôt ses paroles saintes,
Nous rendront le vrai bonheur.

Have we trials and temptations?
Is there trouble anywhere?
We should never be discouraged;
Take it to the Lord in prayer!
Can we find a friend so faithful,
Who will all our sorrows share?
Jesus knows our every weakness -
Take it to the Lord in prayer!

3.

3.

Quel ami fidèle et tendre,
Nous avons en Jésus-Christ,
Toujours prêt à nous défendre,
Quand nous presse l'ennemi!
Il nous suit dans la mêlée,
Nous entoure de ses bras,
Et c'est lui qui tient l'épée,
Qui décide des combats.

Are we weak and heavy laden,
Cumbered with a load of care?
Precious Savior still our refuge -
Take it to the Lord in prayer;
Do thy friends despise, forsake thee?
Take it to the Lord in prayer;
In His arms He'll take and shield thee,
Thou wilt find a solace there.

4.

4.

Quel ami fidèle et tendre,
Nous avons en Jésus-Christ,
Toujours prêt à nous apprendre,
À vaincre en comptant sur lui!
S'il nous voit vrais et sincères,
À chercher la sainteté,
Il écoute nos prières,
Et nous met en liberté.

Since we've been justified through faith,
We have peace with God through Christ,
Who at the right time died for us,
To set us free from all sin.
If we earnestly seek the Lord,
And if our soul thirsts for Him,
He will answer all our prayers,
And give us the victory.

5.

5.

Quel ami fidèle et tendre,
Nous avons en Jésus-Christ,
Bientôt Il viendra nous prendre,
Pour être au ciel avec lui.
Suivons donc l'étroite voie,
En comptant sur son secours.
Bientôt nous aurons la joie,
De vivre avec lui toujours!

Blessed Savior, Thou hast promised
Thou wilt all our burdens bear,
May we ever, Lord, be bringing
All to Thee in earnest prayer.
Soon in glory bright unclouded,
There will be no need for prayer;
Rapture, praise and endless worship
Will be our sweet portion there.

J. M. Scriven(1855) C. C.Converse, Émile Bonnard

J. M. Scriven(1855) C. C.Converse(1868)

JE NE SAIS POURQUOI

Mi b majeur

1.

Je ne sais pourquoi dans sa grâce
Jésus m'a tant aimé,
Pourquoi par Son sang Il efface
Ma dette, mon péché.

**Mais je sais qu'en lui j'ai la vie,
Il m'a sauvé dans son amour;
Et gardé par sa main meurtrie,
J'attends l'heure de son retour.**

2.

Je ne sais comment la lumière
Éclaire tout mon cœur,
Comment je compris ma misère
Et reçus mon Sauveur!

3.

Je ne sais quelle est la mesure
De joie et de douleur,
Que pour moi, faible créature,
Réserve mon Sauveur.

4.

Je ne sais quand de la victoire,
L'heure enfin sonnera,
Quand l'Agneau, l'Époux, dans sa gloire,
Avec lui me prendra.

J. Granahan (1840-1907), G. Guillod 19e et 20e S.

I KNOW NOT WHY

Key: E b major

1.

I know not why God's wondrous grace
To me He hath made known,
Nor why, unworthy, Christ in love,
Redeemed me for His own.

**But I know whom I have believed,
And am persuaded that He is able
To keep that which I've committed
Unto Him against that day.**

2.

I know not how this saving faith
To me He did impart,
Nor how believing in His word
Wrought peace within my heart.

3.

I know not what of good or ill
May be reserved for me,
Of weary ways or golden days,
Before His face I see.

4.

I know not when my Lord may come,
At night or noontide fair,
Nor if I walk the vale with Him,
Or meet Him in the air.

D. W. Whittle (1883), J. McGranahan (1840-1907)

41a

GRAND DIEU, NOUS TE BENISSONS

Sol majeur

1. Grand Dieu, nous te bénissons,
Nous célébrons tes louanges !
Éternel, nous t'exaltons,
De concert avec les anges,
**Et prosternés devant toi,
Nous t'adorons, ô grand Roi! X2**

2

Les saints et les bienheureux,
Les trônes et les puissances,
Toutes les vertus des cieux,
Disent tes magnificences,
**Proclamant dans leurs concerts,
Le grand Dieu de l'univers. X2**

3

Saint, saint, saint est l'Éternel,
Le Seigneur, Dieu des armées!
Son pouvoir est immortel;

41b

Ses œuvres partout semées
**Font éclater sa grandeur,
Sa majesté, sa splendeur. X2**

4

Sauve ton peuple, Seigneur,
Et bénis ton héritage!
Que ta gloire et ta splendeur
Soient à jamais son partage!

**Conduis-le par ton amour
Jusqu'au céleste séjour. X2**

5

Gloire soit au Saint-Esprit!
Gloire soit à Dieu le Père!
Gloire soit à Jésus-Christ
Notre Sauveur, notre Frère!

**Son immense charité
Dure à perpétuité. X2**

H. Empaytaz (1817)

JE NE SAIS PAS LE JOUR

1. Si b majeur

Je ne sais pas le jour où je verrai mon Roi,
 Mais je sais qu'il me veut
 dans Sa sainte demeure;
 La lumière vaincra
 Les ombres à cette heure;
 Ce sera la gloire pour moi... (bis)
 Ce sera la gloire pour moi...
 La lumière vaincra
 les ombres à cette heure:
 Ce sera la gloire pour moi.

2.

Je ne sais quels seront
 Les chants des bienheureux,
 Les accents, les accords
 Des hymnes angéliques,
 Mais je sais que, joignant
 Ma voix aux saints cantiques,
 Bientôt j'adorerai comme eux... (bis)
 Bientôt j'adorerai comme eux...
 Mais je sais que, joignant ma voix
 Aux saints cantiques,
 Bientôt j'adorerai comme eux.

3.

Je ne sais quel sera le palais éternel,
 Mais je sais que mon âme y sera reconnue
 Un regard de Jésus sera ma bienvenue,
 Pour moi, pour moi s'ouvre le ciel... (bis)
 Pour moi, pour moi s'ouvre le ciel...
 Un regard de Jésus sera ma bienvenue,
 Pour moi, pour moi s'ouvre le ciel.

H. Boutelleau J. Mc Granahan, P. P. Bliss (1874)

I KNOW NOT THE HOUR

0 Key: B b major.

1. I know not the hour
 When my Lord will come
 To take me away to His own dear home;
 But I know that
 His presence will lighten the gloom,
 And that will be glory for me. (bis)
 Oh, that will be glory for me!
 But I know that
 His presence will lighten the gloom,
 And that will be glory for me.

2.

I know not the song that the angels sing,
 I know not the sound of the harps' glad ring;
 But I know there'll
 Be mention of Jesus our King,
 And that will be music for me. (bis)
 Oh, that will be music for me!
 But I know there'll
 Be mention of Jesus our King,
 And that will be music for me.

3.

I know not the form of my mansion fair,
 I know not the name that I then shall bear;
 But I know that my Savior
 Will welcome me there,
 And that will be heaven for me. (bis)
 Oh, that will be heaven for me.
 But I know that my Savior
 Will welcome me there,
 And that will be heaven for me.

Philip P. Bliss (1874)

42

43

MON DIEU PLUS PRÈS DE TOI

Fa majeur

1. Mon Dieu plus près de toi,
 Plus près de toi!
 C'est le cri de ma foi:
 Plus près de toi!
Dans le jour où l'épreuve
Déborde comme un fleuve,
Garde-moi près de toi,
Plus près de toi!

2.

Plus près de Toi, Seigneur,
 Plus près de Toi!
 Tiens-moi dans ma douleur,
 Plus près de Toi!
Alors que la souffrance,
Fait son œuvre en silence,
Toujours plus près de toi,

NEARER, MY GOD, TO THEE

Key: F major

1. Nearer my God to thee,
 Nearer to Thee;
 E'en though it be a cross,
 That raiseth me,
Still all my song shall be,
Nearer, my God, to thee.
Nearer, my God, to thee!
Nearer to Thee!

2.

Though, like the wanderer,
 The sun gone down,
 Darkness be over me,
 My rest a stone,
Yet in my dream I'd be
Nearer, my God, to thee.
Nearer, my God, to thee!

Seigneur tiens-moi!

3.

Plus près de toi,
Toujours, plus près de toi!
Donne-moi Ton secours,
Soutiens ma foi!

**Que satan se déchaîne,
Ton amour me ramène
Toujours plus près de toi,
plus près de toi!**

4. Mon Dieu plus près de toi,
Dans le désert,
J'ai vu, plus près de Toi,
Ton ciel ouvert.

**Pèlerin bon courage!
Ton chant brave l'orage...
Mon Dieu plus près de toi,
Plus près de toi!**

5. Enfin en sûreté, près du Seigneur,
Je vivrai sans péché,
Dans le bonheur.

**D'âge en âge, tiens-moi,
Seigneur plus près de toi.
Toujours plus près de toi,
Plus près de toi!**

Charles Châtelanat, (1885)

Nearer to Thee!

3.

There let the way appear
Steps unto heaven;
All that Thou sendest me
In mercy given;

**Angels to beckon me;
Nearer, my God, to thee.
Nearer, my God, to thee!
Nearer to thee!**

4.

Then with my waking thoughts
Bright with Thy praise,
Out of my stony griefs Bethel I'll raise;

**So by my woes to be
Nearer, my God, to thee;
Nearer, my God, to thee!
Nearer to thee!**

5.

Or if on joyful wing,
Cleaving the sky,
Sun, moon, and stars forgot,
Upwards I fly,

**Still all my song shall be,
Nearer, my God, to thee,
Nearer, my God, to thee,
Nearer to thee!**

Sarah Flower Adams (1841), Lowell Mason (1856)

C'EST A L'OMBRE DE TES AILES (Fa majeur)

1

C'est à l'ombre de tes ailes
Qu'est le vrai repos;
Là plus de douleurs cruelles,
Là plus d'angoisses mortelles,
Là plus d'écrasants fardeaux :
C'est le vrai repos!
Là plus d'écrasants fardeaux :
C'est le vrai repos!

Refrain

**Vrai repos, paix parfaite et bonheur
Sous les ailes du Seigneur.**

**Vrai repos, paix parfaite et bonheur
Sous les ailes du Seigneur.**

2

C'est à l'ombre de tes ailes
Qu'on trouve la paix,
Les oiseaux dans leurs nids frêles,
Sous les plumes maternelles,
N'épouvantent jamais : Ils dorment en paix!

44

Refrain

**Vrai repos, paix parfaite et bonheur
Sous les ailes du Seigneur.**

**Vrai repos, paix parfaite et bonheur
Sous les ailes du Seigneur.**

3

C'est à l'ombre de tes ailes
Qu'est le vrai bonheur.
Toutes choses sont nouvelles,
Et c'est la vie éternelle,
Que d'être près de ton cœur,
C'est le vrai bonheur!
Que d'être près de ton cœur,
C'est le vrai bonheur!

Refrain

**Vrai repos, paix parfaite et bonheur
Sous les ailes du Seigneur.**

**Vrai repos, paix parfaite et bonheur
Sous les ailes du Seigneur.**

Ruben Saillens (1855-1942), E.-O. Excell (1851-1921)

J'AI SOIF DE TA PRÉSENCE	I NEED THEE EV'RY HOUR
<p>1. La b majeur J'ai soif de Ta présence, divin Chef de ma foi. Dans ma faiblesse immense Que ferais-je sans Toi? Chaque jour, à chaque heure, Oh! J'ai besoin de Toi. Viens Jésus, et demeure Auprès de moi.</p> <p>2. Des ennemis, dans l'ombre, Rôdent autour de moi. Accablé par le nombre, que ferais-je sans Toi?</p> <p>3. Pendant les jours d'orage, D'obscurité, d'effroi, Quand faiblit mon courage, que ferais-je sans Toi?</p> <p>4. Ô Jésus! Ta présence C'est la vie et la paix: La paix dans la souffrance, Et la vie à jamais.</p> <p><i>A. Glardon (1839-1922), R. Lowry, A. S. Hawks (1872)</i></p>	<p>Key: A b Major I need Thee ev'ry hour Most gracious Lord; No tender voice like Thine can peace afford. I need Thee, oh, I need Thee. Every hour I need Thee. Oh, bless me now, my Saviour! I come to Thee.</p> <p>2. I need Thee ev'ry hour, Stay Thou near by; Temptations lose their power When Thou art nigh.</p> <p>3. I need Thee ev'ry hour, In joy or in pain; Come quickly and abide or life is vain.</p> <p>4. I need Thee ev'ry hour, Teach me Thy will; And Thy rich promises in me fulfill.</p> <p><i>Robert Lowry, , Annie S. Hawks (1872)</i></p>
CONNAIS-TU CETTE CITE	NO NIGHT THERE
<p>Mi b majeur 1. Connais-tu cette cité, la cité céleste? Dans ses murs tout est clarté, plus D'ombre funeste. <i>Pèlerins et voyageurs,</i> <i>Ici-bas dans les douleurs,</i> <i>Toujours ce trésor nous reste, la cité céleste.</i></p> <p>2. Connais-tu cette cité, la cité bénie, Où tout est félicité, sublime harmonie? <i>L'Agneau seul est son soleil,</i> <i>Et son éclat sans pareil,</i> <i>Illumine et vivifie, la cité bénie.</i></p> <p>3. D'or, de perles et d'azur, est notre patrie! Connais-tu le fleuve pur, l'arbre de la vie? <i>Plus de fardeaux à jamais,</i> <i>Pour les Élus tout est paix!</i> <i>De Dieu la cité chérie, c'est notre patrie.</i></p> <p>4. Ô Salem, repos si doux, mon cœur te désire! Après son Chef, son Époux, l'Église soupire! <i>Être à toujours devant Toi,</i> <i>Mon Seigneur! Mon divin Roi,</i> <i>Pour te chanter et te dire: Mon cœur Te désire.</i></p> <p><i>G. Guilloid (19e et 20e S.), H.-P. Danks(1834-1903)</i></p>	<p>Key: E b Major 1. In the land of fadeless day, Lies the city four square, It shall never pass away, And there is no night there.</p> <p><i>God shall wipe away all tears,</i> <i>There's no death, no pain, nor fears;</i> <i>And they count not time by years,</i> <i>For there is no night there.</i></p> <p>2. All the gates of pearl are made, In the city foursquare, All the streets with gold are laid, And there is no night there.</p> <p>3. All the gates shall never close, To the city foursquare, There life's crystal river flows, And there is no night there.</p> <p>4. There they need no sunshine bright, In that city foursquare, For the Lamb is all the light, And there is no night there.</p> <p><i>John R. Clements, (1899)</i></p>

JESUS SOIT AVEC VOUS (Ré b majeur)

<p>1 Jésus soit avec vous à jamais, Vous guidant avec sagesse, Vous entourant de tendresse, Vous remplissant toujours de sa paix! Refrain Avec vous toujours, avec vous! Oui, qu'il soit tous les jours avec vous! Avec vous toujours, avec vous! Jusqu'au jour du dernier rendez-vous! 2 Avec vous au milieu du danger, À l'heure de la détresse,</p>	<p>47a Qu'il soit votre forteresse, Qu'il soit toujours votre bon Berger! 3 Avec vous quand votre ciel est bleu, Comme au jour de la tempête, Que son cœur soit la retraite Où vous retrouvez la paix de Dieu! 4 Enfin, dans le dernier des combats, Pour échanger cette terre Contre la maison du Père, Que Jésus vous porte dans ses bras! <i>W. Gould Tomer (1833-1896), Ch. Rochedieu (1857-1928)</i></p>
---	---

DIEU SOIT AVEC TOI

<p>Ré b majeur 1. Dieu soit avec toi jusqu'au revoir! Âme fidèle et soumise, Qu'il te garde et te conduise Jusqu'au grand repos du soir! Ref. Au revoir, au revoir! Dieu t'accompagne jusqu'au soir! Au revoir, au revoir! Dieu soit avec toi jusqu'au revoir! 2. Dieu soit avec toi jusqu'au revoir! Abrite-toi sous Son aile; Qu'en ton cœur Il renouvelle La foi, l'amour et l'espoir! 3. Dieu soit avec toi jusqu'au revoir! Si des périls te menacent, Ses bras éternels t'enlacent. Contre eux, qui peut prévaloir? 4. Dieu soit avec toi jusqu'au revoir! Bientôt Jésus va paraître: Dans Sa gloire, notre Maître Bientôt va nous recevoir! <i>R. Saillens(1855-1942), W.-G. Tomer (1833-1896)</i></p>
--

GOD BE WITH YOU

<p>Key: D b major 1. God be with you till we meet again; By His counsels guide, uphold you, With His sheep securely fold you; God be with you till we meet again. Chorus : Till we meet, till we meet, Till we meet at Jesus' feet; Till we meet, till we meet, God be with you till we meet again. 2. God be with you till we meet again; Neath His wings protecting hide you; Daily manna still provide you; God be with you till we meet again. 3. God be with you till we meet again; When life's perils thick confound you, Put His arms unfailing round you; God be with you till we meet again. 4. God be with you till we meet again; Keep love's banner floating o'er you, Smite death's threatening wave before you; God be with you till we meet again. <i>J. E. Rankin, William Tomer, (1882)</i></p>
--

ARRETE, O PECHEUR, ARRETE (Fa majeur)

<p>1. Arrête, ô pécheur, arrête ! Il est sombre le chemin Où tu vas, baissant la tête, N'osant penser à ta fin. Refrain Reviens au Dieu qui pardonne, Qui relève le pécheur. Il ne repousse personne ; Viens, c'est un libérateur.</p>	<p>48 Que les anneaux soient rompus ! 4. Tu pourras, dans la lumière, Marcher libre avec ton Dieu, Et le bon regard du Père Te guidera du saint lieu. Reviens au Dieu, etc. 5. Puis, au terme du voyage,</p>
---	--

<p>2. Trop longtemps, dans la misère, Dans la honte et le remords, Tu t'es débattu, mon frère ; Laisse là ces vains efforts !</p> <p>3. Ah ! pour toi quelle autre vie, Si ton péché n'était plus ! De la chaîne qui te lie</p>	<p>Là-haut, dans l'éternité, Tu recevras l'héritage Que Dieu donne au racheté.</p> <p>6. Arrête, ô pécheur, arrête ! Ton Dieu t'appelle aujourd'hui ; À te sauver il s'apprête. Ne tarde pas, viens à lui. <i>E.L. Burdy (1854-1932), G. C. Stebbins (1894)</i></p>
BIENTÔT JÉSUS	WHEN WE ALL GET TO HEAVEN
<p>Do majeur</p> <p>1. Bientôt Jésus va nous prendre, Auprès de Lui dans le ciel; Il nous a dit de L'attendre, Jusqu'au jour de Son appel.</p> <p><i>Nous avons la victoire! Nous vivrons avec Jésus dans le ciel! À Toi seul la gloire! Oh! Viens bientôt, Emmanuel!</i></p> <p>2. Péchés, travaux et souffrances, Cesseront et pour toujours. Devant Sa sainte présence, Nous chanterons Son amour.</p> <p>3. Combattons avec courage, Attendant ce jour heureux. Et chantons malgré l'orage: Nous serons victorieux!</p> <p>4. Et si l'ennemi fait rage, Comptons toujours sur Jésus. Avec Lui pas de naufrage; Le port est déjà en vue!</p> <p><i>H.E. Alexander (1883-1957), E. Wilson (1865-1942)</i></p>	<p>Key: C major</p> <p>1. Sing the wondrous love of Jesus, Sing His mercy and His grace. In the mansions bright and blessed, He'll prepare for us a place.</p> <p><i>When we all get to heaven, What a day of rejoicing that will be! When we all see Jesus, We'll sing and shout the victory!</i></p> <p>2. While we walk the pilgrim pathway, Clouds will overspread the sky; But when travelling days are over, Not a shadow, not a sigh.</p> <p>3. Let us then be true and faithful, Trusting, serving every day; Just one glimpse of Him in glory Will the toils of life repay.</p> <p>4. Onward to the prize before us! Soon His beauty we'll behold; Soon the pearly gates will open; We shall tread the streets of gold.</p> <p><i>E. E. Hewitt (1898), E. Wilson (1898)</i></p>
LE SEIGNEUR M'AIME, BONHEUR (Fa majeur)	
<p>1. Le Seigneur m'aime Bonheur suprême, Le Seigneur m'aime, Il est amour.</p> <p>Ref. Je redirai toujours : Le Seigneur m'aime (bis) Il est amour!</p> <p>2 Dans la misère, La plus amère, Dans la misère J'étais plongé.</p> <p>3. Dans la souffrance, sans espérance, Dans la souffrance, je gémissais.</p>	<p>Dieu dans sa grâce, Prit son cher Fils.</p> <p>6. En sacrifice, à la justice, En sacrifice Il vint s'offrir.</p> <p>7. Le poids immense, de mon offense, Le poids immense, Tomba sur lui.</p> <p>8. Sur le Calvaire, loin de son Père, Sur le Calvaire, il vint mourir.</p> <p>9. Il purifie, Toute ma vie,</p>

<p>4. Portant ma peine, Ma lourde chaîne, Portant ma peine, J'étais perdu.</p> <p>5. Dieu, dans sa grâce, Prit à ma place,</p>	<p>Il purifie, Avec son sang. 10. À toi la gloire, et la victoire, À toi la gloire, Agneau de Dieu. <i>Georges Guillood (19^e – 20^e S.)</i></p>
JESUS QUITTA LE TRÔNE	I AM SO GLAD
<p>Sol majeur</p> <p>1. Jésus quitta le trône de son Père Et descendit ici-bas sur la terre; Il accepta la crèche pour berceau, Lui, Roi des rois, le Fils du Dieu Très-Haut! <i>Oh! Oui, c'est vrai! Je sais que c'est vrai!</i> <i>"Il est écrit": Cela suffit!</i> <i>Que Jésus m'aime! Oh! Bonheur</i> <i>suprême!</i> <i>La Bible me le dit!</i></p> <p>2. En tous les lieux portant la délivrance, Faisant le bien, guérissant la souffrance, Il pardonnait au pécheur repentant, Il bénissait jusqu'aux petits enfants.</p> <p>3. Il fut cloué sur la croix méprisable, Lui, Juste et Saint, Mourut pour moi coupable. Pour me sauver, son sang fut répandu; C'est pourquoi j'aime le Seigneur Jésus!</p> <p>4. Si tu me demandais comment je sais Que Jésus m'aime', c'est le plus simple fait Son Saint-Esprit témoigne dans mon cœur En criant puissamment: "Abba mon Père".</p> <p>5. Plus que vainqueur Il sortit de la tombe, Gloire à l'Agneau, divin Sauveur du monde Il règne au ciel, intercède pour moi, Et vient bientôt me chercher: Je le crois! <i>E.Schürer, P.P. Bliss (1870)</i></p>	<p>Key: G major</p> <p>1. I am so glad that our Father in heaven Tells of His love in The Book He has given, Wonderful things in the Bible I see; This is the dearest, that Jesus loves me. <i>I am so glad that Jesus loves me,</i> <i>Jesus loves me, Jesus loves me,</i> <i>I am so glad that Jesus loves me,</i> <i>Jesus loves even me.</i></p> <p>2. Though I forget Him and wander away, Still He doth love me wherever I stray; Back to His dear loving arms would I flee, When I remember that Jesus loves me.</p> <p>3. Jesus loves me and I know I love Him, Love brought Him down My poor soul to redeem; Yes it was love made Him die on the tree; Oh, I am certain that Jesus loves me.</p> <p>4. If one should ask of me how I can tell; Glory to Jesus I know very well! God's Holy Spirit with mine doth agree, Constantly witnessing Jesus loves me.</p> <p>5. Oh, if there's only one song I can sing, When in His beauty I see the great King, This shall my song in eternity be: "Oh, what a wonder that Jesus loves me." <i>Emily S. Oakey (1871); Author: P. P. Bliss (1870)</i></p>
JESUS ME DEMANDE D'ÊTRE	JESUS WANTS ME
<p>Fa majeur</p> <p>1. Jésus me demande d'être Un rayon de soleil, Qui gaiement fasse connaître Son amour sans pareil.</p> <p><i>Un rayon de joie,</i> <i>Un doux rayon de soleil,</i> <i>Que Jésus envoie!</i> <i>Oh! Quel bonheur sans pareil!</i></p>	<p>Key: F major</p> <p>1. Jesus wants me for a sunbeam, To shine for Him each day; In every way try to please Him, At home, at school, at play.</p> <p>A sunbeam, a sunbeam, Jesus wants me for a sunbeam; A sunbeam, a sunbeam, I'll be a sunbeam for Him.</p>

2. Oui, Seigneur, donne-moi d'être
Comme un rayon d'espoir,
Paraissant à la fenêtre
Quand le ciel est tout noir.

3. Oh! Que m'oubliant moi-même,
Je ne m'efforce plus
Que d'être pour ceux que j'aime
Un reflet de Jésus.

4. Que partout mon gai sourire
Et ma joyeuse humeur
Soit un baume à qui soupire
Et réjouisse un cœur!

Charles Rochedieu, E. O. Excell (1896)

2. Jesus wants me to be loving,
And kind to all I see;
Showing how pleasant and happy,
His little one can be.

3. I will ask Jesus to help me
To keep my heart from sin;
Ever reflecting His goodness,
And always shine for Him.

4. I'll be a sunbeam for Jesus,
I can if I but try;
Serving Him moment by moment,
Then live for Him on high.

Nellie Talbot (1896)

OH! QUE TA MAIN PATERNELLE (Fa majeur)

1

Oh! que ta main paternelle
Me bénisse à mon coucher.
Et que ce soit sous ton aile
Que je dorme, ô mon Berger! (bis)

2

Veuille effacer par ta grâce
Les péchés que j'ai commis
Et que ton Esprit me fasse
Obéissant et soumis! (bis)

3

Fais reposer sous ta garde
Mes amis et mes parents,

53

Et que ton œil les regarde,
De ton ciel petits et grands! (bis)

4

Que ta faveur se déploie
Pour consoler l'affligé;
Donne au pauvre un peu de joie
Au malade la santé! (bis)

5

Seigneur! j'ai fait ma prière;
Sous ton aile je m'endors,
Heureux de savoir qu'un Père
Plein d'amour veille au dehors. (bis)

Auguste Glardon (1839-1922), Air populaire allemand

SEIGNEUR ATTIRE

Ré b majeur

1. Seigneur, attire mon cœur à toi,
Je te désire, tout près de moi.
Ma délivrance, dans le danger,
C'est ta présence, divin Berger. (x2)

2. Par ta puissance, brise, soumetts
Ma résistance à tout jamais.
Courbe mon être, ma volonté,
Sois-en le Maître incontesté. (x2)

3. Quand je contemple, près de ta croix,
Ton grand exemple, Jésus, mon Roi,
Ah! Je n'aspire qu'à m'immoler,
Tant je désire te ressembler! (x2)

4. Prompt, je m'élance pour t'obéir,
Prompt, je m'avance pour te servir;
Mais, sous ton aile, loin du péché,
Sauveur fidèle, tiens-moi caché. (x2)

54

NEARER, STILL NEARER

Key: D b major

1. Nearer, still nearer close to Thy heart,
Draw me, my Saviour, so precious Thou art;
Fold me, O fold me, close to Thy breast.
Shelter me safe, in that "Haven of rest." (x2)

2. Nearer, still nearer, nothing I bring
Naught as an offering to Jesus, my King;
Only my sinful, now contrite heart.
Grant me the cleansing Thy blood doth impart. (x2)

3. Nearer, still nearer, Lord to be Thine;
Sin, with its follies, I gladly resign:
All of its pleasures, pomp and its pride.
Give me but Jesus, my Lord crucified. (x2)

4. Nearer, still nearer, while life shall last,
Till all its struggles and trials are past;
Then through eternity, ever I'll be.
Nearer, my Saviour, still nearer to Thee. (x2)

M. Hunter, Lelia Morris, (1898)

Lelia Morris, (1898)

REDITES-MOI L'HISTOIRE

TELL ME THE OLD, OLD STORY

Do majeur

Key: C major

1. Redites-moi l'histoire
De l'amour de Jésus;
Parlez-moi de la gloire
Qu'il promet aux Élus.

Tell me the old, old story
Of unseen things above,
Of Jesus and His glory,
Of Jesus and His love.

J'ai besoin qu'on m'instruise,
Car je suis ignorant;
Qu'à Christ on me conduise
Comme un petit enfant.

Tell me the story simply, as to a little child,
For I am weak and weary,
And helpless and defiled.

**Redites-moi l'histoire (ter)
De l'amour de Jésus!**

**Tell me the old, old story (ter)
Of Jesus and His love.**

2.

2.

Redites-moi l'histoire de la crèche à la croix;
Éveillez ma mémoire, oublieuse parfois.
Cette histoire si belle, dites-la simplement;
Elle est toujours nouvelle;
Répétez-la souvent.

Tell me the story slowly, that I may take it in,
That wonderful redemption,
God's remedy for sin.
Tell me the story often, for I forget so soon;
The early dew of morning
Has passed away at noon.

3.

3.

Redites-moi l'histoire
De mon divin Sauveur;
C'est Lui dont la victoire
Affranchit le pécheur.

Tell me the story softly,
With earnest tones and grave;
Remember I'm the sinner
Whom Jesus came to save.

Ce glorieux message, oh! Redites-le moi,
Lorsque je perds courage,
lorsque faiblit ma foi.

Tell me the story always,
If you would really be,
In any time of trouble, a comforter to me.

4.

4.

Redites-moi l'histoire
Quand le monde trompeur
Me vend sa vaine gloire
Au prix de mon bonheur.
Et quand, loin de la terre,
Je prendrai mon essor,
En fermant la paupière,
Que je l'entende encore!

Tell me the same old story
When you have cause to fear
That this world's empty glory
Is costing me too dear.
Yes, and when that world's
Glory is dawning on my soul,
Tell me the old, old story:
Christ Jesus makes thee whole.

Ruben Saillens, William Howard Doane (1867)

Katherine Hankey (1866), William H. Doane (1867)

LA LUTTE SUPRÊME

ONWARD, CHRISTIAN SOLDIERS

Mi b majeur

Key: E b major

1. La lutte suprême nous appelle tous,
Et Jésus Lui-même marche devant nous.
Que Sa vue enflamme
Tous Ses combattants
Et soutienne l'âme des plus hésitants.

Onward, Christian soldiers!
Marching as to war,
Looking unto Jesus, who is gone before.
Christ, the Royal Master, leads against the foe;
Forward into battle see His banners go.

**Du Christ, la bannière
Se déploie au vent.
Pour la sainte guerre,
Soldats en avant!**

**Onward, Christian soldiers!
Marching as to war,
Looking unto Jesus,
Who is gone before.**

2.

2.

L'ennemi redoute le nom seul du Roi.

At the name of Jesus, satan's host doth flee;

Il fuit en déroute au cri de la foi.
Acclamons ensemble
Jésus d'un seul cœur,
Et que l'enfer tremble
A ce nom vainqueur.

3.

Nous suivons la trace
Des saints d'autrefois:
Par la même grâce, sous les mêmes lois.
Vivant de miracles, l'Église de Dieu,
De tous les obstacles,
Triomphe en tout lieu.

4.

Que les ans s'écoulent,
Que de toutes parts,
À grand bruit s'écroulent
Trônes et remparts:
Notre citadelle, ferme contre tout,
L'Église fidèle restera debout.

R. Saillens, A. Seymour Sullivan (1842-1900)

On then, Christian soldiers, on to victory!
Hell's foundations quiver at the shout of praise:
Brothers, lift your voices,
Loud your anthems raise!

3.

Crowns and thrones may perish,
Kingdoms rise and wane,
But the Church of Jesus
Constant will remain:
Gates of hell can never against
That Church prevail;
We have Christ's own promise,
And that cannot fail.

4.

Onward then, ye people, join our happy throng;
Blend with ours your voices in the triumph song:
Glory, praise and honour unto Christ the King,
This through countless ages
Men and angels sing.

S. B. Gould, (1834-1924), A. S. Sullivan, (1842-1900)

MON JESUS, JE T'AIME

Fa majeur

57

1. Mon Jésus, je t'aime, je te sais à moi.
Oh, quel charme extrême me retient à toi!
Les plaisirs du monde, ne m'attirent plus,
Ton amour m'inonde, je t'aime, ô Jésus!

2.

Mon Jésus, je t'aime, car tu m'as sauvé
En T'offrant toi-même, ton sang m'a lavé!
Sur la croix infâme, pour moi, tu mourus.
Ta mort est ma vie, je t'aime, ô Jésus!

3.

Qu'ici-bas je t'aime, jusque dans la mort,
À l'heure suprême, du dernier effort,
Ma voix expirante, ne s'entendra plus,
Sachez que je chante: "Je t'aime, ô Jésus!"

4.

Je verrai ta face, quel ravissement!
Je louerai ta grâce, éternellement
Et dirai sans cesse, avec les élus
L'hymne d'allégresse: "Je t'aime, ô Jésus!"

W.R. Featherston (1864), A. J. Gordon(1894), G. Isely (1914)

MY JESUS, I LOVE THEE

Key: F major

My Jesus I love Thee, I know Thou art mine;
For Thee all the pleasures, of sin I resign.
My gracious Redeemer, my Savior art Thou;
If ever I loved Thee, my Jesus, 'tis now!

2.

I love Thee because Thou hast first loved me,
And purchased my pardon on Calvary's tree.
I love Thee for wearing the thorns on Thy brow;
If ever I loved Thee, my Jesus, 'tis now!

3.

I'll love Thee in life, I will love Thee in death,
And praise Thee as long as Thou lendest me breath;
And say when the death-dew lies cold in my brow,
"If ever I loved Thee, my Jesus, 'tis now!"

4.

In mansions of glory and endless delight,
I'll ever adore Thee in heaven so bright;
I'll sing with the glittering crown on my brow;
"If ever I loved Thee, my Jesus, 'tis now!"

W.R. Featherston (1864)

A JESUS JE M'ABANDONNE

1. Sol majeur

1. À Jésus je m'abandonne;
Ce qu'Il me dit, je le crois,
Et je prends ce qu'Il me donne,
La couronne avec la croix.

SIMPLY TRUSTING

Key: G major

Simply trusting Him every day,
Trusting through a stormy way;
And even when my faith is small,
Trusting Jesus, that is all.

58

**Compter sur Lui d'heure en heure,
Tant que dure le combat;
Que l'on vive ou que l'on meure,
Compter sur Lui tout est là.**

2.

Que si l'ennemi se montre,
Mon cœur n'en est point troublé;
Avec Christ à sa rencontre,
Je puis aller sans trembler.

3.

Suis-je en paix, vers la lumière
Mon chant s'élève attendri,
Pour se changer en prière,
Si l'horizon s'assombrit.

4.

Qu'on m'approuve ou qu'on me blâme,
Et demain comme aujourd'hui,
Je ne veux quoi qu'on réclame,
Jamais compter que sur Lui.

A. Glardon (1832-1922)

**Trusting Him as the moments fly,
Trusting as the days go by;
Trusting Him whatever befall,
Trusting Jesus, that is all.**

2.

Brightly does my Lord's Spirit shine
Into this poor heart of mine;
And while He leads I cannot fall;
Trusting Jesus, that is all.

3.

Trusting Him when my sky is bright,
Trusting when my heart is glad;
Trusting Him in the gloom of night,
When my every thought is sad.

4.

Trusting Him while life shall last,
Trusting Him till earth is past,
Till His gracious advent call,
Trusting Jesus, that is all.

Edgar Page (1876), Ira D. Sankey (1876)

MISERICORDE INSONDABLE

Do majeur

1. Miséricorde insondable!
Dieu peut-Il tout pardonner?
Absoudre un si grand coupable,
Et mes péchés oublier?

**Jésus, je viens! Je viens à Toi!
Tel que je suis, je viens à Toi!
Jésus, je viens! Je viens à Toi!
Tel que je suis, prends-moi.**

2.

Longtemps j'ai, loin de Ta face,
Provoqué Ton saint courroux,
Fermé mon cœur à Ta grâce,
Blessé le Tien devant tous.

3.

Ô Jésus, à Toi je cède,
Je veux être libéré;
De tout péché qui m'obsède,
Être à jamais délivré.

4.

Alléluia! Plus de doute,
Mon fardeau m'est enlevé;
Pour le ciel je suis en route,
Heureux pour l'éternité.

Chants de l'Armée du Salut

WHAT UNFATHOMABLE MERCY

Key: C major

1. What unfathomable mercy!
Can God forgive everything,
On a great sinner have pity,
And pardon me for my sin?

**Jesus I come, I come to You,
Just as I am, I come to You,
Jesus I come, I come to You,
Just as I am, take me.**

2.

Long ago, away from Your face,
Your holy wrath, I provoked;
Kept my heart away from Your grace,
Before all, Yours, I wounded.

3.

To Jesus I give my whole life,
In Him I want to be freed
From sin that always besets me,
Forever be delivered.

4.

Alleluia! Doubt, there's no more,
He has removed my burden,
And happily forevermore
I'm on my way to heaven.

Chants de l'Armée du Salut

LE GRAND JOUR S'EST LEVÉ

Si b majeur

1. Le grand jour s'est levé,
Dieu nous a visités
Voici des temps nouveaux,
Chantons gloire à l'agneau
Nous recevons de Christ
Ce qu'il avait promis
Le Saint Esprit est là.

Refrain:

**Le Saint Esprit est là (bis)
La mort a disparu
Dieu donne un plein salut
Et sur le monde entier,
Le grand jour s'est levé
Le Saint Esprit est là**

2.

L'obscurité s'enfuit,
La lumière a jailli
Chassé des cœurs troublés,
Toute incrédulité
Car Christ le Roi des rois
Répand l'Esprit de foi
Le Saint Esprit est là

3.

Le grand consolateur
Vient remplir tous les cœurs
L'Esprit de vérité
nous met en liberté
Il ouvre les prisons,
Répand la guérison
Le Saint Esprit est là.

4.

Que tous les rachetés
Chantent leur liberté
Christ a tout accompli,
Il a donné l'Esprit
Voyez trembler l'enfer,
Car dans tout l'univers
Le Saint Esprit est là.

Frank Bottome, (1890)

CROIRE, OBEIR

Fa majeur

Quand la Bible ici-bas,
Illumine nos pas,
De sa gloire Dieu vient nous remplir.
Quand je veux ce qu'Il veut,
En Son nom je le peux.
Simplement il faut croire, obéir.

THE COMFORTER HAS COME

Key: B b major

1. O spread the tidings 'round,
Wherever man is found,
Wherever human hearts
And human woes abound;
Let every Christian tongue
Proclaim the joyful sound:
The Comforter has come!

Chorus:

**The Comforter has come! (2x)
The Holy Ghost from Heav'n,
The Father's promise giv'n;
O spread the tidings 'round,
Wherever man is found
The Comforter has come!**

2.

The long, long night is past;
The morning breaks at last;
And hushed the dreadful wail
And fury of the blast,
As o'er the golden hills
The day advances fast!
The Comforter has come!

3.

Lo, the great King of kings,
With healing in His wings,
To every captive soul
A full deliverance brings;
And through the vacant cells
The song of triumph rings:
The Comforter has come!

4.

O boundless love divine!
How shall this tongue of mine
To wondering mortals tell
The matchless grace divine—
That I, a child of sin,
Should in His image shine!
The Comforter has come!

Frank Bottome, 1890, William James Kirkpatrick

TRUST AND OBEY

Key: F major

When we walk with the Lord,
In the light of His word,
What a glory He sheds on our way!
While we do His good will,
He abides with us still,
And with all who will trust and obey.

Réf : Croire, obéir:
Pour que Dieu puisse ouvrir
Les écluses célestes,
Il faut croire, obéir.

2.

Veux-tu la liberté,
 Le bonheur la santé?
 Que ton seul but soit de Le servir!
 Car l'Esprit n'est donné
 Avec la joie, la paix,
 Qu'à celui qui veut croire, obéir.

3.

Les fardeaux, les labeurs,
 Le chagrin et les pleurs,
 À mon bien Dieu les fait concourir.
 Ils deviendront au ciel
 Des trésors éternels.
 Simplement il faut croire, obéir.

4.

Nous pouvons dépasser
 Nos incapacités,
 Aux dessins éternels nous ouvrir :
 De nouveaux horizons,
 Une vaste moisson...
 Simplement il faut croire, obéir.

5.

À Ses ordres soumis
 Sans aucun compromis:
 Alors le Tout-Puissant peut agir.
 Il nous ouvre les flots,
 Fait tomber Jéricho.
 Simplement il faut croire, obéir.

John H. Sammis (1887), D. B. Towner (1887)

Chr: Trust and obey;
For there's no other way
To be happy in Jesus,
But to trust and obey.

2.

Not a shadow can rise,
 Not a cloud in the skies,
 But His smile quickly drives it away;
 Not a doubt nor a fear,
 Not a sigh nor a tear,
 Can abide while we trust and obey.

3.

Not a burden we bear,
 Not a sorrow we share,
 But our toil He doth richly repay;
 Not a grief nor a cross,
 Not a frown nor a cross,
 But is blest if we trust and obey.

4.

But we never can prove
 The delights of His love
 Until all on the altar we lay;
 For the favour He shows,
 And the joy He bestows,
 Are for them who will trust and obey.

5.

Then in fellowship sweet
 We will sit at His feet,
 Or we'll walk by His side in the way;
 What He says we will do,
 Where He sends we will go,
 Never fear, only trust and obey.

John H. Sammis (1887), D. B. Towner (1887)

DIEU, TA FIDELITE

Ré majeur

Dieu, Ta fidélité va jusqu'aux nues;
 Plus vaste est Ton amour que l'horizon.
 Ta tendre main est toujours étendue;
 Inépuisable est Ta compassion.

Dieu, Ta fidélité,
Ton immense bonté,
Se renouvellent envers moi
Chaque jour.

Tous mes besoins,
C'est Ta main qui les comble.
Dieu, Ta fidélité dure à toujours.

2.

L'été et l'automne,
 Le printemps et l'hiver,
 Soleil, lune et étoiles

GREAT IS THY FAITHFULNESS

Key: D major

1. Great is Thy faithfulness,
 O God my Father,
 There is no shadow of turning with Thee;
 Thou changest not,
 Thy compassions, they fail not;
 As Thou hast been, Thou forever wilt be.

Great is Thy faithfulness! (x2)
Morning by morning new mercies I see;
All I have needed
Thy hand hath provided.
Great is Thy faithfulness,
Lord, unto me!

2.

Summer and winter and
 Spring-time and harvest,
 Sun, moon and stars in

Dans leurs courses,
Se joignent à la nature' pour témoigner,
De Ta fidélité grande et immense.

3.

Ta joie et Ton pardon
En abondance,
Ta présence en mon cœur,
Ta chaude voix,
Ta force à chaque pas,
Ton espérance,
Par Ta fidélité tout est à moi.

Thomas Chisholm (1923), William M. Runyan (1923)

Their courses above
Join with all nature in manifold witness,
To Thy great faithfulness, mercy and love.

3.

Pardon for sin and a peace that endureth,
Thy own dear presence
To cheer and to guide;
Strength for today and
Bright hope for tomorrow,
Blessing all mine,
With ten thousand beside!

Thomas Chisholm (1923), William M. Runyan (1923)

ROI DE MA VIE

Mi b majeur

1. Roi de ma vie, reçois l'hommage,
Sois adoré, exalté!

De ma misère', mon esclavage,
Mourant Tu m'as sauvé.

***Que jamais je n'oublie, ô Dieu,
Ton grand amour si merveilleux!
Garde toujours devant mes yeux
Le Christ mourant en croix!***

2.

Agonissant sur le calvaire,
Je vois souffrir pour moi,
Buvant la coupe', si pleine, amère,
Toi, Sauveur, à la croix.

3.

Déposé dans un froid tombeau,
Ayant rendu Ton âme,
Ton corps brisé reçut le repos
Après une' mort infâme.

4.

Sauveur, je te prie, aide-moi
À suivre ton modèle,
Portant à chaque instant ma croix,
Restant toujours fidèle.

5.

Et chauffe en moi un feu vivant,
Allumé au calvaire,
Pour annoncer aux cœurs errants
Ton amour salutaire.

J. E. Hussey (1921), W. Kirkpatrick (1921)

63

KING OF MY LIVE

Key: E b major

1. King of my life, I crown Thee now,
Thine shall the glory be;
Lest I forget Thy thorn-crowned brow,
Lead me to Calvary.

***Lest I forget Gethsemane,
Lest I forget Thine agony,
Lest I forget Thy love for me,
Lead me to Calvary.***

2.

Show me the tomb where Thou was laid,
Tenderly mourned and wept:
Angels in robes of white arrayed,
Guarded Thee whilst Thou slept.

3.

Let me, like Mary, through the gloom
Come with a gift to Thee:
Show to me now the empty tomb,
Lead me to Calvary.

4.

May I be willing, Lord, to bear
Daily my cross for Thee;
Even Thy cup of grief to share,
Thou hast borne all for me.

5.

Fill me, O Lord, with Thy desire
For all who know not Thee;
Then touch my lips with holy fire,
To speak of Calvary.

J. E. Hussey (1921), W. Kirkpatrick (1921)

DIVIN ROCHER

Fa majeur

1. Divin Rocher, Refuge sûr:
L'abri pour nous dans la tempête!
Notre défense en combat dur:
L'abri pour nous dans la tempête!

64

***Oui Jésus est le Roc dans un pays troublé,
Un pays troublé, un pays troublé.
Jésus-Christ est le Roc dans un pays troublé:
L'abri pour nous dans la tempête!***

2. Une ombre au jour un mur la nuit:
L'abri pour nous dans la tempête!
Nulle peur donc de l'ennemi:
L'abri pour nous dans la tempête!

3. Si l'orage éclate alentour:
L'abri pour nous dans la tempête!
Nous restons forts par Son secours:
L'abri pour nous dans la tempête!

4. Divin Rocher, Refuge aimé:
L'abri pour nous dans la tempête!
Sois notre aide à tout jamais:
L'abri pour nous dans la tempête!
V. J. Charlesworth, (1880) D. Sankey (1880)

THE LORD'S OUR ROCK

Key: F major

1. The Lord's our Rock, in Him we hide:
A shelter in the time of storm!
Secure whatever ill betide:
A shelter in the time of storm!

***Jesus is the Rock in a weary land,
A weary land, a weary land;
Jesus Christ is the Rock in a weary land,
A shelter in the time of storm!***

2. A shade by day, defense by night,
A shelter in the time of storm!
No fears alarm, no foes affright:
A shelter in the time of storm!

3. A raging storms may round us beat:
A shelter in the time of storm!
We'll never leave our safe retreat,
A shelter in the time of storm!

4. O Rock divine, O Refuge dear:
A shelter in the time of storm!
Be Thou our helper ever near,
A shelter in the time of storm.

V. J. Charlesworth, (1880) D. Sankey (1880)

O JOUR HEUREUX

Fa / Sol majeur

1. Ô jour heureux, jour de bonheur,
Lumière, paix, joie ineffable!
Au Fils de Dieu, saint, adorable,
À Jésus j'ai donné mon cœur.
***Quel beau jour! Quel beau jour!
Où d'un Sauveur j'ai su l'amour.
Oui, dans ma nouvelle patrie,
Jésus m'attend et pour moi prie.
Quel beau jour! Quel beau jour!
Où d'un Sauveur j'ai su l'amour.***

2. Oh! Comprenez mon heureux sort:
C'est en Jésus que Dieu pardonne;
La vie éternelle Il la donne;
Pourquoi donc te craindrais-je, ô mort?

3. Au ciel des chants ont retenti:
Alléluia! Disent les anges,
Entonnant de saintes louanges,
Car un pécheur s'est converti.

4. C'en est fait, tout est accompli,

65

O HAPPY DAY

Key: F / G major

1. O happy day that fixed my choice
On Thee, my Saviour and my God!
Well may this glowing heart rejoice,
And tell its raptures all abroad.
***Happy day, happy day,
When Jesus washed my sins away!
He taught me how to watch and pray,
And live rejoicing every day.
Happy day, happy day,
When Jesus washed my sins away!***

2. 'Tis done, the great transaction's done;
I am my Lord's and He is mine;
He drew me and I followed on,
Charmed to confess the voice divine.

3. Now rest, my long-divided heart,
Fixed on this blissful centre rest;
Nor ever from thy Lord depart,
With Him of every good possessed.

4. High heaven, that heard the solemn vow,

Le Fils de Dieu m'appelle frère;
Son sang coula sur le Calvaire;
Il est à moi et je suis à Lui.
Philip Doddridge (1755), Ed. F. Rimbault, (1875)

That vow renewed shall daily hear,
Till in life's latest hour I bow,
And bless in death a bond so dear.
Philip Doddridge (1755), Ed. F. Rimbault, (1875)

JESUS-CHRIST EST MA SAGESSE

THOU MY EVERLASTING

Fa / Sol majeur

Key: F / G major

66

1. Jésus-Christ est ma sagesse,
Il éclaire mon chemin,
Et je marche, en ma faiblesse,
Conduit par Sa sûre main.
Il éclaire mon chemin, (bis)
Et je marche, en ma faiblesse,
Conduit par Sa sûre main.

1. Thou, my everlasting portion,
More than friend or life to me,
All along my pilgrim journey,
Saviour, let me walk with Thee.
Close to Thee, close to Thee; (x2)
All along my pilgrim journey,
Saviour, let me walk with Thee.

2. Jésus-Christ est ma justice;
Son sang a coulé pour moi;
Je trouve en Son sacrifice
Paix et pardon par la foi.
Son sang a coulé pour moi; (bis)
Je trouve en Son sacrifice
Paix et pardon par la foi.

2. Not for ease or worldly pleasure,
Not for fame my prayer shall be;
Gladly will I toil and suffer,
Only let me walk with Thee.
Close to Thee, close to Thee; (x2)
Gladly will I toil and suffer,
Only let me walk with Thee.

3. Jésus-Christ me sanctifie;
Au divin Cep attaché,
Je reçois de Toi la vie
Qui m'affranchit du péché.
À Toi, Jésus, attaché, (bis)
Je reçois de Toi la vie
Qui m'affranchit du péché.

3. Lead me through the vale of shadows,
Bear me o'er life's fitful sea;
Then the gate of life eternal
May I enter, Lord, with Thee;
Close to Thee, close to Thee; (x2)
Then the gate of life eternal
May I enter, Lord, with Thee.

Fanny Crosby (1874), Silas Jones Vail (1874)

Fanny Crosby (1874), Silas Jones Vail (1874)

QUEL SORT MERVEILLEUX

REDEEMED, REDEEMED

Sol majeur

Key: G major

67

1. Quel sort merveilleux d'être sauvé,
Sauvé par le sang de l'Agneau,
Sauvé par Sa grâce infinie,
À jamais un enfant de Dieu!
**Sauvé, sauvé,
Sauvé par le sang de l'Agneau!
Sauvé, sauvé,
À jamais un enfant de Dieu!**

1. Redeemed, how I love to proclaim it,
Redeemed by the blood of the Lamb;
Redeemed through His infinite mercy,
His child and forever I am.
**Redeemed, redeemed,
Redeemed by the blood of the Lamb.
Redeemed, redeemed;
His child and forever I am.**

2. Sauvé, quelle joie ineffable!
Des mots ne peuvent l'exprimer.
Je sais que Sa douce présence
M'accompagnera à jamais.

2. Redeemed and so happy in Jesus,
No language my rapture can tell;
I know that the light of His presence
With me doth continually dwell.

3. Je pense à mon Sauveur sublime,
Le louant d'un cœur enchanté.
Je chante', je ne peux pas me taire,
Son amour m'a rendu heureux.

3. I think of my blessed Redeemer,
I think of Him all the day long;
I sing, for I cannot be silent,
His love is the theme of my song.

4. Au ciel réservé par le Maître,
M'attend la couronne de vie.
Et joint aux rangs des fidèles,
Je demeurerai près de Lui.

5. Je sais, je verrai dans Sa gloire
Le seul Roi qui règne sur moi;
Et qui par Sa pleine victoire
Me rend fort de garder Ses lois.

F. J. Crosby (1882), W. J. Kirkpatrick (1882)

4. I know there's a crown that is waiting
In yonder bright mansion for me;
And soon with the spirit made perfect,
At home with the Lord I shall be.

5. I know I shall see in His beauty,
The King in whose law I delight;
Who lovingly guardeth my footsteps,
And giveth me songs in the night.

F. J. Crosby (1882), W. J. Kirkpatrick (1882)

CHANTONS, CHANTONS

Sol majeur

1. Oh! Quel bonheur de Le connaître,
L'Ami qui ne saurait changer,
De L'avoir ici-bas pour Maître,
Pour Défenseur et pour Berger!

***Chantons, chantons d'un cœur joyeux
Le grand amour du Rédempteur,
Qui vint à nous du haut des cieux,
Et nous sauva du destructeur!***

2. Dans la misère et l'ignorance
Nous nous débattions sans espoir,
La mort au cœur, l'âme en souffrance,
Quand à nos yeux Il se fit voir.

3. Il nous apporta la lumière,
La victoire et la liberté.
L'ennemi mordit la poussière,
Pour toujours satan fut dompté.

4. Vers l'avenir marchons sans crainte,
Et sans souci du lendemain,
Pas à pas, nos pieds dans l'empreinte
De Ses pieds sur notre chemin.

J. Mac Granahan (1876), A. Glardon (1839-1922)

SING, OH SING

Key: G major

1. I will sing of my Redeemer,
And His wondrous love to me;
On the cruel cross He suffered,
From the curse to set me free.

***Sing, oh sing of my Redeemer,
With His blood He purchased me.
On the cross He sealed my pardon,
Paid the debt and made me free.***

2. I will tell the wondrous story,
How my lost estate to save,
In His boundless love and mercy,
He the ransom freely gave.

3. I will praise my dear Redeemer,
His triumphant power I'll tell;
How the victory He giveth,
Over sin, and death, and hell.

4. I will sing of my Redeemer,
And His heavenly love to me;
He from death to life has brought me,
Son of God, with Him to be.

P. P. Bliss (1876), J. Mac Granahan (1876)

UN NOM SI DOUX

Fa majeur

1. Un nom si doux réjouit mon cœur,
Me fait chanter Ses louanges,
Brille d'une auguste splendeur:
Le plus beau nom Jésus.

***Oui j'aime Jésus, (x3)
Qui m'aima le premier.***

2. Ce nom parle d'amour suprême,
De Lui qui m'a sauvé,
Qui a versé Son sang précieux

THERE IS A NAME I LOVE

Key: F major

1. There is a name I love to hear,
I love to sing its worth;
It sounds like music in mine ear,
The sweetest name on earth.

***Oh, how I love Jesus, (x3)
Because He first loved me.***

2. It tells me of a Savior's love,
Who died to set me free;
It tells me of His precious blood,

Pour ôter mes péchés.

3. Et Il me parle de ce que
Le Père a pour l'enfant:
De Sa grâce, Son fort Esprit
Pour vaincre à chaque instant.

4. Et Il affirme qu'un ami
M'assiste en chaque épreuve,
Qu'Il me soutient dans mon chagrin,
De la peine, Il m'enlève.

5. Il remplit mon cœur d'allégresse,
Il sèche' toutes mes larmes;
Et Il me dit d'une' voix si douce,
"Ô Mon enfant, Je t'aime".

6. Toujours, ce Nom aplanira
Le sentier rocailleux,
Sur le chemin, Il polira,
Tout ce qui est tortueux.

7. Là-haut avec les Rachetés,
Libres de tous fardeaux;
Nous chanterons tout apaisés
Le cantique' de l'Agneau.

American Melody, Frederick Whitfield (1855)

The sinner's perfect plea.

3. It tells me what my Father hath
In store for every day,
And though I tread a darksome path,
Yields sunshine all the way.

4. It tells of one whose loving heart
Can feel my deepest woe,
Who in each sorrow bears a part,
That none can bear below.

5. It bids my trembling heart rejoice.
It dries each rising tear.
It tells me, in a "still small voice,"
To trust and never fear.

6. This Name shall shed its fragrance still
Along this thorny road,
Shall sweetly smooth the rugged hill
That leads me up to God.

7. And there with all the blood-bought throng,
From sin and sorrow free,
I'll sing the new eternal song
Of Jesus' love for me.

Americcan Melody, Frederick Whitfield (1855)

TOI QUI DISPOSES

Fa majeur

1. Toi qui disposes, de toutes choses
Et nous les donnes chaque jour,
Reçois, ô Père! Notre prière
De reconnaissance et d'amour!

2. Le don suprême, que Ta main sème
C'est Ton pardon, oui c'est Ta paix.
Et Ta clémence, trésor immense,
Est le plus grand de Tes bienfaits.

3. Que par Ta grâce, l'instant qui passe
Serve à nous rapprocher de Toi!
Et qu'à chaque heure, vers Ta demeure
Nos cœurs s'élèvent par la foi!

Air Silésien, Blanche Sautter (1890)

70

YOU WHO MADE

Key: F major

1. You who made all things, heavenly Father,
And give them to us day and night,
O let our prayer, Lord our Redeemer,
Be acceptable in Your sight.

2. The marvelous gift, Lord, that Your hands sow,
It's Your forgiveness, it's Your peace.
The greatest treasure, Lord, that You bestow
Is the completeness of Your grace.

3. May by Your grace Lord, each passing moment
Help to bring us closer to You!
Let us every day keep Your commandment,
And live by faith to behold You.

Blanche Sautter (1890)

SAUVEUR ADORABLE

Do majeur

1. Sauveur adorable, ô Jésus mon Roi,
Mon Dieu plein d'amour, plein de grâce,
En toi je me cache rocher de ma foi,
Cherchant le secours de ta face.

***En toi je me cache, rocher de ma foi,
Dans un pays assoiffé et aride.***

***En toi je me cache,
Et ta grâce, ton amour
Rassasient mon âme avide. (bis)***

2. Sauveur adorable, ô Jésus mon Roi,
Tu ôtes mes fardeaux et chaînes.
Ton Esprit me soutient,
Et Il guide' mes pas.
Ta tendresse' soulage ma peine.

3. Rempli de ta bonté, ô vie de bonheur,
Qui déborde de tes richesses!
Je chante alléluia! Gloire au Seigneur!
Et loue mon Sauveur sans cesse.

4. Quand Il reviendra,
J'entendrai son appel,
Et irai vers lui dans les nuages.
Quel bonheur il y aura avec lui au ciel!
Regardant toujours son visage.

Fanny Crosby (1890), William James Kirkpatrick (1890)

71

A WONDERFUL SAVIOUR

Key: C major

1. A wonderful Saviour is Jesus, my Lord,
A wonderful Saviour to me;
He hideth my soul in the cleft of the rock,
Where rivers of pleasure I see.

***He hideth my soul in the cleft of the rock,
That shadows a dry, thirsty land;***

***He hideth my life with
The depths of His love,
And covers me there with His hand.(bis)***

2. A wonderful Saviour is Jesus, my Lord
He taketh my burden away;
He holdeth me up, and I shall not be moved,
He giveth me strength as my day.

3. With numberless blessings
Each moment He crowns,
And filled with His goodness divine,
I sing in my rapture, oh, glory to God
For such a Redeemer as mine.

4. When clothed in
His brightness transported I rise
To meet Him in clouds of the sky,
His perfect salvation, His wonderful love,
I'll shout with the millions on high.

Fanny Crosby (1890), William James Kirkpatrick (1890)

O FILS DE DIEU

Fa majeur

1. Ô Fils de Dieu quand nous voyons,
La coupe qu'il te fallut boire,
Pour nous donner ta propre gloire,
Oui, d'un seul cœur nous te louons.

2. Pour toi, Jésus, furent les pleurs,
L'adversité, la mort cruelle.
Pour nous, c'est la vie éternelle,
Ce sont les célestes faveurs.

3.

Du monde eussions-nous tous les biens,
Trop petite en serait l'offrande,
En raison de l'œuvre si grande
Que rappellent ici les tiens.

4. Maintenant donc, et pour jamais
Autour de ta sainte personne,
Seigneur Jésus, l'église entonne
Un chant d'allégresse et de paix.

Isaac Watts (1707), Lowell Mason (1824)

72

WHEN I SURVEY

Key: F major

1. When I survey the wondrous cross
On which the Prince of glory died,
My richest gain I count but loss,
And pour contempt on all my pride.

2. Forbid it, Lord, that I should boast
Save in the death of Christ, my God:
All the vain things that charm me most,
I sacrifice them to His blood.

3. See, from His head, His hands, His feet,
Sorrow and love flow mingled down;
Did ever such love and sorrow meet,
Or thorns compose so rich a crown?

4. Were the whole realm of nature mine,
That were an offering far too small;
Love so amazing, so divine,
Demands my soul, my life, my all.

Isaac Watts (1707), Lowell Mason (1824)

PRÈS DU TRÔNE

Do majeur

1. Près du trône de la grâce et de la paix,
J'ai reçu la promesse d'un Dieu parfait.
En Jésus j'ai la victoire
Par Sa mort expiatoire,
Près du trône de la grâce et de la paix.

***Viens, oh! Viens, viens avec moi,
Viens, oh! Viens, viens à la croix!
À la croix viens et vois,
Viens cher ami, viens avec moi à la croix!***

2. Fuis le monde, vanité des vanités:
Point de paix pour l'âme en ses frivolités.
Par lui satan nous opprime,
Nous conduisant à l'abîme.
Fuis le monde, vanité des vanités!

3. Je veux être un vaillant soldat du Sauveur,
Lutter, combattre toujours avec ferveur.
Et, rempli de confiance,
J'accepterai la souffrance.
Je veux être un vaillant soldat du Sauveur.

4. Quand devant moi s'ouvriront les portes d'or,
Et qu'enfin j'atteindrai le céleste port,
Un bonheur pur et sans ombre
Remplacera la nuit sombre,
Quand devant moi
S'ouvriront les portes d'or.

Auteur inconnu

73

SUFF'RING, DYING

Key: C major

1. Suffering, dying on the cross of Calvary,
Jesus set me free from satan's slavery;
Washing sin and shame away,
Cleansing heart and soul to stay
In forever, making me a child of God.

***Therefore come, friend, come along with me!
Therefore come, friend, come along with me!
Therefore come, O friend, come!
Sinner, walk with me the narrow road of life!***

2. What the Lord has done for me on Calvary,
Brought salvation throughout all eternity.
Though the devil still may fight,
Jesus conquers at my side:
Nothing ever shall destroy my faith in God.

3. Worldly pleasures, earthly follies be ye gone;
Satisfaction and true gladness grant ye none.
I will walk the narrow road
That my Lord before me trod,
Though it be the way of suffering and the cross.

4.

Soon, one day, my race of faith on earth will end;
Gladly then my knees before my Lord I'll bend.
Then rejoicing I shall see
Throughout all eternity
Him whose love, so great,
Has dying purchased me.

Anonymous author

SEIGNEUR, TA MORT

Mi b majeur

1. Seigneur, ta mort à Golgotha,
Me fait t'aimer sans cesse.
Et ne permet mon grand Roi,
Que jamais je te laisse.

***Je t'aimerai sans cesse,
Mon Sauveur, mon Sauveur;
Je t'aimerai sans cesse,
Pour tous Tes grands bienfaits.***

2. Du châtiment de mes péchés,
Qui était mon mérite,
Ton sacrifice m'a sauvé
Dans ta plus forte lutte.

3. Ton sang versé me purifie
De toutes mes souillures.

74

THE LORD HAS DONE

Key: E b major

1. The Lord has done so much for me,
Forever shall I love Him.
He died for me on Calvary;
Forever shall I love Him.

***Forever shall I love Him,
My Saviour, my Saviour;
Forever shall I love Him,
For He did so much for me.***

2. He saved my life from death and hell;
Forever shall I love Him.
He healed my soul and made me well;
Forever shall I love Him.

3. He keeps and guards me every day;
Forever shall I love Him.

<p>Ton corps brisé pour moi acquit Pardon par Ses blessures.</p> <p>4. Y a-t-il comme toi un autre ami Qui sans réserve m'aime, Qui m'aide dans toute ma vie, Donnant ses biens suprêmes?</p> <p>5. Beaucoup peuvent t'abandonner, Je t'aimerai sans cesse. Pour ton amour et ta bonté, À jamais je t'embrasse.</p> <p><i>Charles Hutchinson Gabriel, 1890</i></p>	<p>Restores my strength and leads the way; Forever shall I love Him.</p> <p>4. There is no friend like Christ, my Lord; Forever shall I love Him. He is my stronghold and support; Forever shall I love Him.</p> <p>5. Though many might forsake my God, Forever shall I love Him. In spite of any painful lot, Forever shall I love Him.</p> <p><i>Charles Hutchinson Gabriel (1890)</i></p>
<p>PUBLIEZ BIEN HAUT</p> <p>Do majeur</p> <p>1. Publiez bien haut la grande nouvelle: Le ciel est ouvert à tout être humain. La route est tracée, un guide fidèle Vous conduira par la main.</p> <p>Le salut pour tous, le salut par grâce, À tous est offert, à tous est donné. Oh! Venez, pécheurs, Venez, le temps passe, Et vous serez pardonnés.</p> <p>2. Publiez bien haut la grande nouvelle: Le sang de Jésus a tout effacé. Où que vous soyez, C'est vous qu'il appelle, Vous qui L'avez offensé.</p> <p>3. Publiez bien haut la grande nouvelle: Au loin comme au près, faites-la courir, Partout où se trouve une âme rebelle, Un pécheur à secourir.</p> <p><i>A. Glardon, P. P. Bliss (1870)</i></p>	<p>WHOSOEVER WILL</p> <p>Key: C major</p> <p>1. "Whosoever heareth," shout, shout the sound! Spread the blessed tidings all the world around; Spread the joyful news Wherever man is found; "Whosoever will may come."</p> <p>"Whosoever will, whosoever will," Send the proclamation over vale and hill; 'Tis a loving Father, Calls the wanderer home: "Whosoever will, may come."</p> <p>2. Whosoever cometh need not delay, Now the door is open, enter while you may; Jesus is the true, the only Living Way; "Whosoever will may come."</p> <p>3. "Whosoever will," the promise secure, "Whosoever will," forever must endure; "Whosoever will," 'tis life forevermore: "Whosoever will may come."</p> <p><i>P. P. Bliss (1870)</i></p>
<p>ENTENDS-TU? JESUS T'APPELLE</p> <p>Do majeur</p> <p>1. Entends-tu? Jésus t'appelle. Viens, ô pécheur! Il t'attend. À cette voix si fidèle Tu résistas trop souvent.</p> <p>Laisse entrer le Roi de gloire, Ouvre ton cœur à Jésus! Laisse entrer le Roi de gloire, Hâte-toi ne tarde plus.</p> <p>2. Pour le péché, pour le monde,</p>	<p>HAVE YOU ANY ROOM</p> <p>Key: C major</p> <p>1. Have you any room for Jesus, He who bore your load of sin; As He knocks and asks permission, Sinner, will you let Him in?</p> <p>Room for Jesus, King of glory, Hasten now, His word obey; Swing the heart's door widely open, Bid Him enter while you may.</p> <p>2. Room for pleasure, room for business,</p>

Tu trouves place en ton cœur,
Point pour le Sauveur du monde,
Rien pour l'homme de douleur!

3. Jésus frappe, Il frappe encore.
Ouvre à ton Libérateur,
Et pour toi luira l'aurore
Du véritable bonheur.

4. Aujourd'hui, c'est jour de grâce.
Ne compte pas sur demain.
Pendant que ton Sauveur passe,
Saisis Sa puissante main!

A. Humbert, C. C. Williams (1871)

But for Christ the crucified,
Not a place that He can enter
In your heart, for which He died?

3. Have you any time for Jesus,
As in grace He calls again?
Oh, to-day is time accepted,
To-morrow you may call in vain.

4. Room and time now give to Jesus,
Soon will pass God's day of grace;
Soon thy heart left cold and silent,
And thy Saviour's pleading cease.

Daniel Webster Whittle (1871), C. C. Williams (1871)

DOUCEMENT, TENDREMENT

La b / Sol majeur

1. Doucement, tendrement Jésus appelle,
Nous appelle, vous et moi;
Patiemment Jésus attend le rebelle,
Il nous attend, vous et moi!

***Venez, venez à Moi!
Fatigués, chargés, venez à Moi!
DouceMENT, tendrement
Jésus appelle, venez,
oh! Venez à Moi!***

2. N'hésitons plus puisque
le Sauveur plaide,
Plaide pour vous et pour moi;
Par des soupirs l'Esprit Saint intercède,
Et c'est pour vous et pour moi.

3. Le monde, hélas!
N'est qu'une ombre qui passe,
Passe pour vous et pour moi;
Gloire à Jésus! Au ciel est une place,
Prête pour vous et pour moi.

4. Au vrai bonheur,
Jésus-Christ nous convie,
Bonheur pour vous et pour moi;
Il nous l'acquit quand Il donna Sa vie,
Sa vie est pour vous et moi.
Will L. Thompson (1880)

SOFTLY AND TENDERLY

Key: A b / G major

1. Softly and tenderly Jesus is calling,
Calling for you and for me;
Patiently Jesus is waiting and watching,
Watching for you and for me.

***"Come home! Come home!
Ye who are weary, come home!"
Earnestly, tenderly Jesus is calling
Calling, "O sinner, come home!"***

2. Why should we tarry
When Jesus is pleading,
Pleading for you and for me?
Why should we linger
And heed not His mercies,
Mercies for you and for me?

3. Time is now fleeting,
The moments are passing,
Passing from you and from me,
Shadows are gathering,
Weath-beds are coming,
Coming for you and for me.

4. Oh for the wonderful
Love He has promised,
Promised for you and for me!
Though we have sinned,
He has mercy and pardon,
Pardon for you and for me.
Will L. Thompson (1880)

77a

JE LOUERAÏ L'ÉTERNEL DE TOUT MON CŒUR (Ré majeur)

Je louerai l'Éternel de tout mon cœur
Je raconterai toutes tes merveilles
Je ferai de toi le sujet de mon
Allégresse et de ma joie
Oui je chanterai ton nom
Dieu très haut, Dieu très haut.

Couplet 1

L'Éternel est un refuge
Pour les malheureux
L'Éternel est un refuge
Un refuge au temps de la détresse

77b

Je louerai l'Éternel de tout mon cœur
Je raconterai toutes tes merveilles
Je ferai de toi le sujet de mon allégresse
Et de ma joie
Oui je chanterai ton nom
Dieu très haut, Dieu très haut.

Couplet 2

Tous ceux qui connaissent ton nom
Se confient en toi
Tous ceux qui connaissent ton nom
Tu ne les abandonnes pas

Rebecca Tanga 1993 (The Messengers)

SUR LA PLACE DU VILLAGE

Sol majeur

1. Sur la place du village,
Ils sont accourus,
Les malheureux de tout âge,
Criant à Jésus:

Seigneur, doux Maître!
En Toi seul j'ai foi.
Daigne restaurer mon être.
Seigneur, guéris-moi!

2. "Qu'il vous soit fait", dit le Maître,
"Selon votre foi".
Sa parole les pénètre,
Bannit leur effroi.

3. Il pose Ses mains bénies,
Sur leurs fronts brûlants
Et chasse la maladie
De leurs corps souffrants.

4. Et soudain la vie divine,
Restaure leurs corps.
Comme hier en Palestine,
Il guérit encore.

Music. W. Howard Doane (1870)

78

PASS ME NOT

Key: G major

1. Pass me not, O gentle Saviour,
Hear my humble cry;
While on others Thou art calling,
Do not pass me by.

Saviour, Saviour,
Hear my humble cry;
While on others Thou art calling,
Do not pass me by.

2. Let me, at Thy throne of mercy
Find a sweet relief;
Kneeling there in deep contrition;
Help my unbelief.

3. Trusting only in Thy merit,
Would I seek Thy face;
Heal my wounded, broken spirit,
Save me by Thy grace.

4. Thou, the spring of all my comfort,
More than life to me;
Whom have I on earth beside Thee?
Whom in heaven but Thee?

F. Crosby (1868) W. Howard Doane (1870)

SEIGNEUR, A TON APPEL

Ré majeur

1. Seigneur, à Ton appel,
À l'ordre universel de l'Éternel,
Nous voici pour la guerre,
Sur nos cous, notre Père,
Brise de l'adversaire le joug cruel.

2. Tu brisas nos liens;
À Toi nos corps, nos biens,

79

MY FAITH LOOKS UP TO THEE

Key: D major

1. My faith looks up to Thee
Thou Lamb of Calvary, Saviour divine!
Now hear me while I pray,
Take all my guilt away!
Oh, let me from this day be wholly Thine.

2. May Thy rich grace impart
Strength to my fainting heart, my zeal inspire!

Nous sommes Tiens!
Nous voici, cœur et vie,
Toute une armée unie
Qui combat et qui prie; Tu la soutiens!

3. Nous voulons, Rédempteur,
Annoncer au pécheur le seul Sauveur;
Offrir Ta grâce au pire,
puis sous Ton Saint empire
Qu'il lutte et qu'il expire, triomphateur!

4. Sauveur, divin Modèle,
À Tes pieds demeurer, Guide fidèle,
Conduis-moi tendre Père,
A Toi seul je veux être,
Et vivre toute ma vie pour Toi, doux Maître.
Ray Palmer (1830), L. Mason (1832)

As Thou hast died for me,
O may my love to Thee,
Pure, warm, and changeless be, a living fire.

3. While life's dark maze I tread,
And griefs around me spread,
Be Thou my guide;
Bid darkness turn to day,
Wipe sorrow's tears away,
Nor let me ever stray from Thee aside.

4. When ends life's transient dream,
When death's cold sullen stream over me roll;
Blest Saviour, then in love, fear and
Distrust remove,
O bear me safe above, a ransomed soul!
Ray Palmer (1830), L. Mason (1832)

JESUS DOUX MAITRE

Mi b majeur

1. Jésus, doux Maître,
Règne sur moi,
Soumets mon être,
Sois en le Roi.
Je suis l'argile, toi, le Potier,
Rends-moi docile, ton prisonnier.

2. Jésus, Lumière, pénètre en moi,
Éprouve, éclaire ma faible foi;
Plus blanc que neige,
Rends-moi, Seigneur,
Et de tout piège,
Garde mon cœur.

3. Ô Jésus source de guérison,
Sois dans ma course, santé, pardon!
Par Ta puissance protège-moi!
Par Ta présence révèle-Toi!

4. Je m'abandonne, Jésus à Toi;
Détruis, pardonne tout mal en moi.
Remplis mon âme de Ton Esprit,
Et qu'Il m'enflamme et jour et nuit!
Adelaide A. Pollard (1902), George C. Stebbins (1907)

80

HAVE THINE OWN WAY, LORD

Key: E b major

1. Have Thine own way,
Lord! Have Thine own way!
Thou art the Potter, I am the clay.
Mould me and make me after Thy will,
While I am waiting, yielded and still.

2. Have Thine own way,
Lord! Have Thine own way!
Search me and try me, Master, to-day!
Whiter than snow, Lord, wash me just now,
As in Thy presence humbly I bow.

3. Have Thine own way,
Lord! Have Thine own way!
Wounded and weary, help me I pray.
Power - all power - surely is Thine!
Touch me and heal me, Saviour divine!

4. Have Thine own way,
Lord! Have Thine own way!
Hold over my being absolute sway!
Fill with Thy Spirit till all shall see
Christ only, always, living in me!
Adelaide A. Pollard (1902), George C. Stebbins (1907)

QUELLE COMMUNION

Sol majeur

1. Quelle communion! Quelle joie profonde!
Dans les bras puissants de l'Éternel.
Quel repos céleste! Quelle paix abonde!
Dans les bras puissants de l'Éternel.

81

OH, WHAT FELLOWSHIP

Key: G major

1. Oh, what fellowship, oh, what joy is mine,
Resting in the everlasting arms!
Oh, what blessedness;
Oh, what peace divine,
Resting in the everlasting arms!

**Gardé, gardé
De toute alarme de l'ennemi!
Gardé, gardé,
Gardé dans les bras
Puissants de l'Éternel!**

2. Quelle sûreté dans chaque menace!
Dans les bras puissants de l'Éternel!
Quelle victoire, par Sa pleine grâce,
Dans les bras puissants de l'Éternel.

3. Que craindrais-je donc,
sur mon chemin de vie,
Dans les bras puissants de l'Éternel.
Tous mes besoins sont en Lui remplis,
Dans les bras puissants de l'Éternel.
E. A. Hoffman (1887) , A. J. Showalter(1887)

**Resting, resting,
Safe and secure from all alarms;
Resting, resting,
Resting in the everlasting arms!**

2. Oh, how safe am I in this pilgrim way,
Resting in the everlasting arms!
Oh, how bright the path
Grows from day to day,
Resting in the everlasting arms!

3. What have I to dread, what have I to fear,
Resting in the everlasting arms!
I have perfect peace with my Saviour near,
Resting in the everlasting arms!
E. A. Hoffman (1887) , A. J. Showalter(1887)

ENTENDS-TU LE CHANT

Sol majeur

1. Entends-tu le chant joyeux?
Jésus sauve aujourd'hui!
Il retendit en tout lieu,
Jésus sauve aujourd'hui!
C'est un cri de délivrance,
Un cantique d'espérance
Qui remplit l'espace immense,
Jésus sauve aujourd'hui!

2.

Partout élève la voix,
Jésus sauve aujourd'hui!
Vaillant Héraut de la croix,
Jésus sauve aujourd'hui!
A parler Jésus t'appelle,
Répands au loin la nouvelle,
En connais-tu de plus belle,
Jésus sauve aujourd'hui!

3.

Répète au pécheur contrit:
Jésus sauve aujourd'hui!
Ceux que le mal asservit,
Jésus sauve aujourd'hui!
Va jusqu'à l'île lointaine
Briser du captif la chaîne,
Redire au cœur dans la peine,
Jésus sauve aujourd'hui!

4.

Jusqu'aux confins des déserts,
Jésus sauve aujourd'hui!
Jusque par-delà les mers,
Jésus sauve aujourd'hui!
Que d'un pôle à l'autre pôle

HAVE WE HEARD

Key: G major

1. We have heard the joyful sound,
Jesus saves, Jesus saves;
Spread the tidings all around,
Jesus saves, Jesus saves;
Bear the news to every land,
Climb the steeps and cross the waves,
Onward! 'tis our Lord's command;
Jesus saves, Jesus saves.

2.

Waft it on the rolling tide,
Jesus saves, Jesus saves;
Tell to sinners far and wide,
Jesus saves, Jesus saves;
Sing, ye islands of the sea,
Echo back, ye ocean caves;
Earth shall keep her jubilee,
Jesus saves, Jesus saves.

3.

Sing above the battle's strife,
Jesus saves, Jesus saves;
By His death and endless life,
Jesus saves, Jesus saves;
Sing it softly thru the gloom,
When the heart for mercy craves,
Sing in triumph o'er the tomb,
Jesus saves, Jesus saves.

4.

Give the winds a mighty voice,
Jesus saves, Jesus saves;
Let the nations now rejoice.
Jesus saves, Jesus saves;
Shout salvation full and free,

Courez la Sainte Parole
Qui relève, instruit, console,
Jésus sauve aujourd'hui!
M. Hunter (1941), W. J. Kirkpatrick(1882)

Highest hills and deepest caves,
This our song of victory,
Jesus saves, Jesus saves.
Priscilla J. Owens (1941), W. J. Kirkpatrick(1882)

LEVEZ LES YEUX SUR TOUT

FAR, FAR AWAY IN HEATHEN

Sol majeur

Key: G major

1. Levez les yeux sur tout le vaste monde,
Vers les pays où règne encore la nuit,
Jésus attend que
Quelqu'un lui réponde:
"Seigneur, j'irai, conduit par Ton Esprit."

1. Far, far away in heathen darkness dwelling,
Millions of souls forever may be lost;
Who, who will go salvation's story telling,
Looking to Jesus, counting not the cost?

**"Je suis avec vous tous les jours,
Comptez sur Mon puissant secours.
Allez partout prêcher le saint Évangile,
D'une ville à l'autre ville!"**

**"All power is given unto Me!
Go ye into all the world
And preach the Gospel;
And lo, I am with you always."**

2. Levez les yeux car la moisson est mûre,
Pourquoi rester sans
Rien faire aujourd'hui?
Avec Jésus, la tâche n'est point dure,
N'hésitez plus.
Ne comptez que sur Lui!

2. See, o'er the world,
Wide open doors inviting;
Soldiers of Christ, arise and enter in!
Christians, awake! Your forces all uniting,
Send forth the Gospel,
Break the chains of sin!

83a

3. Levez les yeux,
Sonnez de la trompette,
Pour rallier sous l'étendard sanglant
De Jésus-Christ,
Tout héros, tout prophète,
Prêt à mourir, s'il faut, en combattant!

3. "Why will ye die?"
The voice of God is calling;
"Why will ye die?" Re-echo in His name;
Jesus has died to save
From death appalling;
Life and salvation therefore go proclaim.

4. Levez les yeux sur
L'immense détresse,
De tout mortel ignorant du salut.
Réveillez-vous! Arrière la paresse!
Allez! Partez! Courez droit vers le but!
James McGranahan (1887)

4. God speed the day when
Those of every nation,
"Glory to God" triumphantly shall sing;
Ransomed, redeemed,
Rejoicing in salvation,
Shout, "Alleluia! For the Lord is King."
James McGranahan (1887)

FATHER WE DECLARE

Key: B b major

We lift up our eyes above the troubles
In our land
And together we stand to declare
You as King
In times like these we choose
To praise You
For it's You, it's You who really matter
You are worthy of all praise

You've done have brought us joy
For we are changed;
And all the hope we have
We place in You right now

83b

**Father we declare that we love You
We declare our everlasting love for You**

**Père je déclare, que je t'aime
Je déclare mon amour éternel pour toi**
Tom Inglis (We Are One) 1993 Integrity's Hosanna! Music Inc.

And we will say, that You are good
And all the miracles

SEIGNEUR CE QUE MON CŒUR	THOU CHRIST OF BURNING
<p style="text-align: center;">Mi b majeur</p> <p>1. Seigneur ce que mon cœur réclame, C'est le feu. (x3) Que sur moi descende la flamme De Ton feu. (x3) Ainsi que dans la chambre haute, Qu'une nouvelle Pentecôte Fasse de nous de vrais apôtres, Pleins de feu! (x3)</p> <p>2. Le seul secret de la victoire, C'est le feu! (x3) Nous voulons refléter Ta gloire Par le feu! (x3) Dieu Tout-Puissant, Toi qui nous aimes, Viens nous affranchir de nous-mêmes. Remplis-nous d'un amour suprême, Par le feu! (x3)</p> <p>3. Nous voulons porter l'espérance, Par le feu! (x3) Et proclamer la délivrance, Par le feu! (x3) Ton règne vienne sur la terre, Ta volonté soit faite, ô Père. Exauce enfin notre prière, Par le feu! (x3)</p> <p><i>William Booth, (1894) Frederick Booth Tucker (1894)</i></p>	<p style="text-align: center;">Key: E b major</p> <p>1. Thou Christ of burning, cleansing flame, Send the fire! (x3) Thy blood-bought gift today we claim. Send the fire! (x3) Look down and see this waiting host, Send us the promised Holy Ghost! We want another Pentecost. Send the fire! (x3)</p> <p>2. God of Elijah, hear our cry. Send the fire! (x3) He'll make us fit to live or die. Send the fire! (x3) To burn up every trace of sin, To bring the light and glory in; The revolution now begin. Send the fire! (x3)</p> <p>3. 'Tis fire we want, for fire we plead. Send the fire! (x3) The fire will meet our ev'ry need. Send the fire! (x3) For strength to always do the right, For grace to conquer in the fight, For pow'r to walk the world in white, Send the fire! (x3)</p> <p><i>William Booth (1894), Frederick Booth Tucker (1894)</i></p>
REVEILLE-NOUS, SEIGNEUR	REVIVE THY WORK, O LORD
<p style="text-align: center;">Fa majeur</p> <p>1. Réveille-nous, Seigneur! Fais montrer ta présence! À ta parole ouvre nos cœurs, Et parle avec puissance!</p> <p style="text-align: center;">Réveille-nous, Seigneur! Pendant que nous prions</p> <p>Descends, Seigneur, descends vers nous! Viens glorifier ton nom!</p> <p>2. Réveille-nous, Seigneur! Pour exalter ton nom. Mets ton amour dans chaque cœur, Fais de nous des flambeaux.</p> <p>3. Réveille-nous, Seigneur! Et bénis ta parole. Que, par sa force et vérité, Elle, nos vies contrôle.</p>	<p style="text-align: center;">Key: F major</p> <p>1. Revive thy work, O Lord! Now to thy saints appear! Oh, speak with pow'r to every soul, And let thy people hear!</p> <p style="text-align: center;">Revive thy work, O Lord! While here to Thee we bow; Descend, O gracious Lord, descend! Oh come, and bless us now!</p> <p>2. Revive thy work, O Lord! Exalt thy precious name! And may thy love in every heart Be kindled to a flame!</p> <p>3. Revive thy work, O Lord! And bless to all Thy word! And may its pure and sacred truth In living faith be heard!</p>

4. Réveille-nous, Seigneur!

Envoie ton Saint-Esprit.

Qu'Il nous remplisse de ferveur,

De chercher les perdus.

Albert Midlane (1858), William Henry Walter (1894)

4. Revive thy work, O Lord!

Give Pentecostal showers!

Be Thine the glory, Thine alone!

The blessing, Lord, be ours!

Albert Midlane (1858), William Henry Walter (1894)

BEAU PAYS DE LUMIÈRE

Fa majeur

1. Beau pays de lumière et d'amour,
Par la foi nous voyons ton rivage.
Nos pensées s'arrêtent chaque jour,
Aux bien-aimés déjà sur la plage.

**Oh! Quel doux rendez-vous,
Après notre terrestre voyage,
Oh! Quel doux rendez-vous,
Ton céleste repos est pour nous**

2.

Et le beau cantique de l'Agneau,
Nous le chanterons avec les anges,
Le bonheur sera toujours nouveau,
Jamais ne cesseront les louanges.

3.

Oui, nous voulons bénir le Seigneur;
Louer d'un cœur joyeux notre Père,
Dont l'amour nous donna pour Sauveur,
Jésus-Christ qui Se fit notre Frère.

Bennett (1868) J.P. Webster (1868)

THERE'S A LAND

Key: F major

1. There's a land that is fairer than day,
And by faith we can see it afar;
For the Father waits over the way,
To prepare us a dwelling place there.

**In the sweet by-and-by, We shall
meet on that beautiful shore.
In the sweet by-and-by, We shall meet
On that beautiful shore.**

2. We shall sing on that beautiful shore
The melodious songs of the blest,
And our spirits shall sorrow no more,
Not a sigh for the blessing of rest.

3. To our bountiful Father above,
We will offer the tribute of praise
For the glorious gift of His love,
And the blessings that hallow our days.

S. F. Bennett (1868) J.P. Webster (1868)

86a

TOUT JOYEUX, BENISSONS (Fa majeur)

1

Tout joyeux, bénissons le Seigneur,
Chantons et célébrons ses louanges,
Adorons avec foi le Sauveur,
Nous joignant aux célestes phalanges.

Refrain

**Gloire à Dieu! Gloire à Dieu!
Que ce chant retentisse en tout lieu!
Gloire à Dieu! Gloire à Dieu!
Que ce chant retentisse en tout lieu!**

2

Dieu, dans son incomparable amour,
Du ciel envoya son Fils unique,

86b

Et la terre et les cieux, dans ce jour,
S'unissent pour chanter ce cantique :

3

Le châtiment qui produit la paix,
Jésus-Christ l'a subi pour mon âme;
Il voulut expier nos forfaits,
En mourant, Lui, sur le bois infâme.

4

Nous voulons en retour, bon Sauveur,
T'aimer par dessus toute autre chose,
Forme ton amour dans notre cœur
Et puis, de chacun de nous, dispose!

C. Jaulmes (1825-1910), Joseph P. Webster (1868)

QUAND LA TROMPETTE

La b majeur

1. Quand la trompette céleste
Annoncera les temps nouveaux,
Quand poindra l'aurore de l'éternité,
Et que s'ouvrira le grand

87

WHEN THE TRUMPET

Key: A b major

1. When the trumpet of the Lord shall sound
And time shall be no more,
And the morning breaks
Eternal, bright and fair;

Livre de vie de l'Agneau,
Pourrons-nous répondre
À l'appel: "Je suis prêt"?

À l'appel de la trompette, (x3)
Quand Jésus-Christ reviendra
Je serai prêt.

2. Oh! Quel glorieux réveil:
Les morts en Christ se lèveront,
Et nous qui serons vivants,
serons changés.
Tous ensemble sur la nue,
En un clin d'œil nous monterons,
Pour être avec Lui toujours.
Seras-tu prêt?

3. Travaillons pour notre Maître
Tandis qu'il fait encore jour,
Moissonnons des âmes pour l'éternité!
S'Il nous trouve à notre poste,
Pleins de zèle et pleins d'amour,
Quand Il viendra nous chercher,
Nous serons prêts!

Knowles Shaw (1874), James M. Black (1893)

When the saved of earth shall gather
Over on the other shore,
And the roll is called up yonder,
I'll be there.

When the roll is called up yonder, (x3)
When the roll is called up yonder,
I'll be there.

2. On that bright and cloudless morning,
When the dead in Christ shall rise,
And the glory of His resurrection share;
When His chosen ones shall gather
To their homes beyond the skies,
And the roll is called up yonder,
I'll be there.

3. Let me labour for the Master
From the dawn till setting sun,
Let me talk of all His wondrous love and care,
Then when all of life is over,
And my work on earth is done,
And the roll is called up yonder,
I'll be there.

Knowles Shaw (1874), James M. Black (1893)

BENISSONS DIEU, NOTRE ROI

Fa majeur

1. Bénissons Dieu, notre Roi,
Le puissant Roi de gloire!
De Ses bienfaits incessants,
Célébrons la mémoire!
Et qu'en tous lieux,
Sur la terre et dans les cieux,
Montent les chants de louange!

2. Bénissons Dieu, notre Roi,
Dont la main étendue,
Porte Ses faibles enfants,
Comme l'aigle en la nue!
Il nous guérit.
Son pouvoir est infini,
Il nous remplit d'allégresse.

3. Bénissons Dieu, notre Roi!
Célébrons Ses louanges,
Car Il demeure à jamais
Quand tout passe et tout change.
Il nous entend:
Adressons-Lui notre chant,
Unis aux chœurs de Ses anges!

J. Neander (1680), Trad. J. Vincent

88

PRAISE TO THE LORD

Key: Fa major

1. Praise to the Lord, the Almighty,
The King of creation!
O my soul, praise Him
For He is thy health and salvation!
All ye who hear,
Now to His temple draw near,
Praise Him in glad adoration.

2. Praise to the Lord, who o'er
All things so wondrously reigneth,
Shelters thee under His wings,
Yea, so gently sustaineth
Hast thou not seen
How thy desires e'er have been
Granted in what He ordaineth?

3. Praise to the Lord, who doth prosper
Thy work and defend thee,
Surely His goodness and mercy
Here daily attend thee.
Ponder anew
What the Almighty can do,
If with His love He befriend thee.

J. Neander (1680); C. Winkworth (1863), L. D. HERREN

L'AMOUR DE DIEU DE LOIN	THE LOVE OF GOD IS GREATER
<p style="text-align: center;">Mi b majeur</p> <p>1. L'amour de Dieu de loin surpasse, Ce qu'en peut dire un cœur humain. Il est plus grand que les espaces, Même en l'abîme, il nous atteint. Pour le péché de notre monde, Dieu nous donna Jésus. Il nous pardonne, oh paix profonde, Il sauve les perdus.</p> <p><i>L'amour de Dieu si fort si tendre, Est un amour sans fin: Tel est le chant que font entendre, Les anges et les saints.</i></p> <p>2. Et si le monde un jour chancelle, Avec ses trônes et ses rois, Quand trembleront tous les rebelles, Soudain saisis d'un grand effroi, De Dieu l'amour que rien ne lasse, Pour nous encore vivra. C'est le miracle de la grâce. Amen, alléluia.</p> <p>3. Versez de l'encre dans les ondes; Changez le ciel en parchemin; Tendez la plume à tout le monde; Et que chacun soit écrivain. Vous dire tout l'amour du Père, Ferait tarir les eaux, Et remplirait la place entière, Sur ces divins rouleaux.</p> <p><i>Frederick M. Lehman (1917), Claire-Lise de Benoit</i></p>	<p style="text-align: center;">Key: E b major</p> <p>1. The love of God is greater far Than tongue or pen can ever tell; It goes beyond the highest star And reaches to the lowest hell. The guilty pair, bowed down with care, God gave His Son to win; His erring child He reconciled And pardoned from his sin.</p> <p><i>O love of God, how rich and pure! How measureless and strong! It shall for evermore endure, The saints' and angels' song.</i></p> <p>2. When hoary time shall pass away, And earthly thrones and kingdoms fall, When men, who here refuse to pray, On rocks and hills and mountains call, God's love so sure, shall still endure, All measureless and strong; Redeeming grace to Adam's race: The saints' and angels' song.</p> <p>3. Could we with ink the ocean fill, And were the skies of parchment made, Were every stalk on earth a quill, And every man a scribe by trade, To write the love of God above Would drain the ocean dry. Nor could the scroll contain the whole, Though' stretched from sky to sky.</p> <p><i>Frederick M. Lehman (1917), Claudia Lehman Mays</i></p>
PÈLERIN J'ERRAIS LOIN	A PILGRIM WAS I
<p style="text-align: center;">Mi b majeur</p> <p>1. Pèlerin j'errais loin de mon Père, Dans le froid de la nuit du péché. Maintenant je vis dans la lumière Du bon Berger qui m'a retrouvé.</p> <p><i>Oui, le bonheur et la grâce, M'accompagneront Tous les jours, Tous les jours de ma vie. (x2) J'habiterai dans la maison de l'Éternel; J'habiterai dans la maison du Père. Oui, le bonheur et la grâce M'accompagneront Tous les jours, Tous les jours de ma vie.</i></p>	<p style="text-align: center;">Key: E b major</p> <p>1. A pilgrim was I, and was wandering, In the cold night of sin I did roam, When Jesus Christ the kind Shepherd found me, And now here I am on my way home.</p> <p><i>Surely goodness and Mercy shall follow me, All the days, all the days of my life. (x2) And I shall dwell in The house of God forever, And I shall feast at the table spread for me. Surely goodness and Mercy shall follow me All the days, all the days of my life.</i></p>

<p>2. Il me conduit près des sources calmes, Je me repose dans Son amour; Chaque jour Il restaure mon âme, Et dans Ses sentiers j'ai le secours.</p> <p>3. Dans la vallée de l'ombre de la mort, Je ne crains aucun mal, Tu es là; Je suis environné de Ton bras fort, Et ma coupe déborde de joie.</p> <p>John W. Peterson (1958); Alfred B. Smith (1958)</p>	<p>2. Jesus restores my soul when I'm weary, My Saviour gives me strength day by day; Jesus leads me besides the still waters, And He guards me each step of the way.</p> <p>3. When I walk through The dark lonesome valley, My Redeemer will walk with me there; And safely His mighty hand will lead me To the mansions He's gone to prepare.</p> <p>John W. Peterson (1958); Alfred B. Smith (1958)</p>
IL VA VENIR, LE SEIGNEUR	WHEN ALL MY LABOURS
<p>La b majeur</p> <p>1. Il va venir, le Seigneur que j'adore; Bientôt Sa voix retentira du ciel. À mes regards l'horizon se colore Des purs rayons du soleil éternel.</p> <p><i>Gloire à Toi seul, Seigneur Jésus, Gloire à jamais, gloire à Ton nom! De Ton beau ciel je ne sortirai plus, Et pour toujours j'exalterai Ton nom.</i></p> <p>2. Maison du Père, Où Ton amour m'appelle, Sainte cité, demeure des Élus; Les lieux qu'éclaire une gloire éternelle, Me sont ouverts par Toi-même, ô Jésus!</p> <p>3. Bonheur ineffable! Quand dans Ta gloire Aux yeux des rachetés Tu paraîtras, Jésus, avec le cri de la victoire, Près de Toi, pour toujours Tu me prendras.</p> <p>Chas. H. Gabriel (1900)</p>	<p>Key: A b major</p> <p>1. When all my labours and trials are o'er, And I am safe on that beautiful shore, Just to be near the dear Lord I adore, Will through the ages be glory for me.</p> <p><i>O that will be glory for me, Glory for me, glory for me; When by His grace I shall look on His face, That will be glory, be glory for me.</i></p> <p>2. When by the gift of His infinite grace, I am accorded in heaven a place, Just to be there and to look on His face, Will through the ages be glory for me.</p> <p>3. Friends will be there I have loved long ago, Joy like a river around me will flow, Yet, just a smile from my Saviour, I know, Will through the ages be glory for me.</p> <p>Chas. H. Gabriel (1900)</p>
QUEL SAUVEUR MERVEILLEUX	WHAT A WONDERFUL, WONDERFUL
<p>Mi b majeur</p> <p>1. Quel Sauveur merveilleux je possède, Il s'est sacrifié pour moi. Et Sa vie innocente, Il cède, Pour mourir sur l'infâme bois.</p> <p><i>Attaché à la croix pour moi, Attaché à la croix pour moi, Il a pris mon péché, Il m'a délivré, Attaché à la croix pour moi.</i></p> <p>2. Il renonce un moment à son trône Pour le plan rédempteur de Dieu. Déposant pour moi sa couronne, Un tel prix pour me rendre heureux !</p>	<p>Key: E b major</p> <p>1. What a wonderful, wonderful Saviour, Who would die on the cross for me! Freely shedding His precious lifeblood, That the sinner might be made free.</p> <p><i>He was nailed to the cross for me, He was nailed to the cross for me, On the cross crucified for me He died; He was nailed to the cross for me.</i></p> <p>2. That He left His heavenly glory, To accomplish His Father's plan; He was born of the virgin Mary, Took upon Him the form of man.</p>

3. Méprisé, rejeté par les hommes,
Pour mes iniquités brisées,
Il me dit, « vois combien je t'aime »,
Et il me meurt pour me racheter.

4. Le salut accompli sur la terre,
Mon sauveur remonta au ciel,
Mais bientôt, il va réapparaître,
Mon bonheur sera éternel.

Frederick Arthur Graves, (1906), Algot Edlund

3. He was wounded for our transgressions,
And He carried our sorrows, too;
He's the Healer of ev'ry sickness,
This He came to the world to do.

4. So He gave His life for others
In Redeeming this world from sin,
And He's gone to prepare a mansion,
That at last we may enter in.

Frederick Arthur Graves, (1906)

MON SAUVEUR M'AIME

Mi b majeur

Mon Sauveur m'aime,
Quel ferme appui pour ma foi!
L'amour suprême, descend vers moi!
Dieu vint sur la terre
Vivre en homme de douleur;
Voyant ma misère, il m'ouvre son cœur.

Ref

Jésus! Jésus!

**Qui peut sonder ton amour?
Jésus! Jésus! Je t'aime en retour.**

2

Mon Sauveur m'aime
Malgré mon indignité,
Toujours le même, plein de pitié!
Il voit ma souffrance,
Il enlève mon souci;
Son amour immense, est mon sûr abri.

3

Mon Sauveur m'aime
Comme un joyau précieux
Du diadème, qu'il porte aux cieux.
Sa vie éternelle,
Il partage avec moi,
Sa gloire immortelle, Il offre à ma foi.

Mme E. Tissot-Robert, Hubert Platt Main

92b

O MY REDEEMER

E b major

1. O my Redeemer,
What a friend Thou art to me!
Oh, what a refuge I have found in Thee!
When the way was dreary,
And my heart was sore oppressed,
'Twas Thy voice that lulled me
To a calm sweet rest.

**Ch: Nearer, draw nearer,
Till my soul is lost in Thee;
Nearer, draw nearer, blessed Lord, to me.**

2. When in their beauty
Stars unveil their silver light,
Then, O my Savior, give me songs at night
Songs of yonder mansions,
Where the dear ones, gone before,
Sing Thy praise for ever,
On that peaceful shore.

3. Jesus, my Savior,
When the last deep shadows fall;
When in the silence I shall hear Thy call—
In Thine arms reposing,
Let me breathe my life away,
And awake triumphant, in eternal day.

Frances Jane (Fanny) Crosby (1896), Hubert Platt Main

REDEMPTEUR ADORABLE

Mi b majeur

1. Rédempteur adorable,
Sur la croix attaché,
Traité comme un coupable,
Brisé pour mon péché,
Ton angoisse suprême,
Ta douleur, ton tourment
Me disent : Vois, je t'aime,
J'ai pris ton châtement.

93

O FATHER, ALL CREATING

Key: E b major

1. O Father all creating,
Whose wisdom, love and power
First bound two lives together
In Eden's primal hour,
To-day, to these Thy children
Thine earliest gifts renew
A home by Thee made happy,
A love by Thee kept true.

2. Abandonné du Père,
Dans mon âme troublé,
Buvant la coupe amère
Pour ton iniquité,
De l'éternelle flamme,
Mon amour te sauva,
Je mourus pour ton âme,
Pécheur, à Golgotha !

3. Le sang de mes blessures,
Ma couronne de roi,
Toutes ces meurtrissures,
Comprends-le, c'est pour toi !
J'ai subi ta souffrance,
J'ai porté ta langueur,
Contemple en assurance
Ton grand Libérateur !

4.

4. Ton amour me réclame,
Me voici, cher Sauveur !
Prends mon corps et mon âme
Pour prix de ta douleur.
Oui, mon âme ravie,
Désormais ne veut plus
Que vivre de ta vie,
À ta gloire, ô Jésus !

S. S. Wesley (1864), A. Humbert (1876)

2. O Saviour, guest most bounteous
Of old in Galilee,
Vouchsafe today thy presence
With these who call on thee,
Their store of earthly gladness
transform t heavenly wine,
And teach them in the tasting
To know the gift is thine.

3. O Spirit of the Father,
Breathe on them from above,
So mighty in Thy pureness,
So tender in Thy love;
That guarded by Thy presence,
From sin and strife kept free,
Their lives may own Thy guidance,
Their hearts be ruled by Thee.

4. Except Thou build it, Father,
The house is built in vain;
Except Thou, Saviour, bless it,
The joy will turn to pain;
But nought can break the marriage
Of hearts in Thee made one,
And love Thy spirit hallows
Is endless love begun.

John Ellerton (1876), S. S. Wesley (1864)

COMPTE LES BIENFAITS

Mi b / Ré majeur

1. Quand le vol de la tempête
Vient assombrir ton ciel bleu,
Au lieu de baisser la tête,
Compte les bienfaits de Dieu.

***Compte les bienfaits de Dieu,
Mets-les tous devant tes yeux,
Tu verras, en adorant,
Combien le nombre en est grand.***

2. Quand sur la route glissante,
Tu chancelles sous ta croix,
Pense à cette main puissante
Qui t'a béni tant de fois.

***Compte les bienfaits de Dieu,
Mets-les tous devant tes yeux,
Tu verras, en adorant,
Combien le nombre en est grand.***

3. Si tu perds dans le voyage

COUNT YOUR BLESSINGS

Key: E b / D major

1. When upon life's billows
You are tempest tossed,
When you are discouraged thinking all is lost,
Count your many blessings,
Name them one by one,
And it will surprise you what the Lord hath done.

***Count your blessings,
Name them one by one;
Count your blessings,
See what God hath done!
Count your blessings,
Name them one by one;
And it will surprise you
What the Lord hath done.***

2. Are you ever burdened with a load of care?
Does the cross seem heavy
You are called to bear?
Count your many blessings, every doubt will fly,
And you will keep singing as the days go by.

Plus d'un cher et doux trésor,
Pense au divin héritage
Qui, là-haut, te reste encor.

4. Bénis donc, bénis sans cesse
Ce Père qui, chaque jour,
Répond sur toi la richesse
De Son merveilleux amour.

**Compte les bienfaits de Dieu,
Mets-les tous devant tes yeux,
Tu verras, en adorant,
Combien le nombre en est grand.**

J. Oatman (1897), E. O. Excell (1897), M. Perrenoud

3. When you look at other
With their land and gold,
Think that Christ has promised
You His wealth untold;
Count your many blessings,
Wealth can never buy,
Your reward in heaven,
Nor your home on high.

4. So, amid the conflict, whether great or small,
Do not be disheartened, God is over all;
Count your many blessings, angels will attend,
Help and comfort give you to your journey's end.

Johnson Oatman (1897), Edwin O. Excell (1897)

MON SEUL APPUI

Fa majeur

1. Mon seul appui, c'est l'ami céleste,
Jésus-Christ, Jésus-Christ!
Les ans s'en vont, cet ami me reste,
Jésus-Christ, Jésus-Christ!

**Cet ami connaît mes alarmes,
Son amour guérit ma douleur,
Sa main essuie toutes mes larmes,
Doux Sauveur, doux Sauveur!**

2. Je Le suivrai, cet ami, ce Guide;
Jésus-Christ, Jésus-Christ!
Car Son conseil est divin, limpide,
Jésus-Christ, Jésus-Christ!

3. Il est ma force, à Lui je me fie,
Jésus-Christ, Jésus-Christ!
Je puis tout, car Il me fortifie,
Jésus-Christ, Jésus-Christ!

4. Mon but unique est de Le connaître,
Jésus-Christ, Jésus-Christ!
Sa plénitude, Son nom, Son être,
Jésus-Christ, Jésus-Christ!

5. Il est ma seule raison de vivre,
Jésus-Christ, Jésus-Christ!
Et c'est pour Lui seul que je veux vivre,
Jésus-Christ, Jésus-Christ!

Johnson Oatman (1890), George Crawford Hugg (1890)

THERE'S NOT A FRIEND

Key: F major

1. There's not a friend like the lowly Jesus,
No, not one! No, not one!
None else could heal all our soul's diseases,
No, not one! No, not one!

**Jesus knows all about our struggles,
He will guide till the day is done;
There's not a friend like the lowly Jesus,
No, not one! No, not one!**

2. No friend like Him is so high and holy,
No, not one! No, not one!
And yet no friend is so meek and lowly,
No, not one! No, not one!

3. There's not an hour that He is not near us,
No, not one! No, not one!
No night so dark but His love can cheer us,
No, not one! No, not one!

4. Did ever saint find this friend forsake him?
No, not one! No, not one!
Or sinner find that He would not take him?
No, not one! No, not one!

5. Was ever a gift like the Lord given?
No, not one! No, not one!
Will He refuse us a home in heaven?
No, not one! No, not one!

Johnson Oatman (1890), George Crawford Hugg (1890)

AU PIED DE LA SAINTE CROIX,	JESUS, KEEP ME NEAR THE CROSS
<p style="text-align: center;">Fa majeur</p> <p>1. Au pied de la sainte croix, Jaillit la fontaine Du salut que je reçois, Grâce souveraine.</p> <p style="text-align: center;">Refrain Sainte croix, sainte croix, Par toi j'ai la vie ; C'est dans le sang de la croix Que je me confie.</p> <p>2. Seigneur, le sang de ta croix Mes péchés efface, Tu me le dis, je le crois : « Du mal plus de trace. »</p> <p style="text-align: center;">3.</p> <p>Prosterné devant la croix Sur le mont Calvaire,* De Jésus je fais mon choix, En lui seul j'espère.</p> <p style="text-align: center;">4.</p> <p>M'asseoir au pied de ta croix Est mon doux partage, C'est là que j'entends ta voix Qui me dit : courage !</p> <p style="text-align: right;"><i>James Hunter, William H. Doane (1869)</i></p>	<p style="text-align: center;">Key: F major</p> <p>1. Jesus, keep me near the cross; There a precious fountain, Free to all, a healing stream, Flows from Calvary's mountain.</p> <p style="text-align: center;">Refrain: In the cross, in the cross, Be my glory ever, Till my raptured soul shall find Rest beyond the river.</p> <p style="text-align: center;">2.</p> <p>Near the cross, a trembling soul, Love and mercy found me; There the bright and morning star Sheds its beams around me.</p> <p style="text-align: center;">3.</p> <p>Near the cross! Oh Lamb of God, Bring its scenes before me; Help me walk from day to day With its shadow o'er me.</p> <p style="text-align: center;">4.</p> <p>Near the cross I'll watch and wait, Hoping, trusting ever, Till I reach the golden strand Just beyond the river.</p> <p style="text-align: right;"><i>Fanny Crosby (1869), William H. Doane (1869)</i></p>
NOUS TE GLORIFIONS	WE WILL GLORIFY
<p style="text-align: center;">Do, Ré, Mi b, Fa majeur</p> <p>1. Nous Te glorifions, ô Roi des rois, Nous Te glorifions Seigneur, Nous Te glorifions Agneau de Dieu, Toi le Seigneur Tout Puissant.</p> <p>2. Tu es revêtu de majesté, Tu es couronné de gloire, Nous nous prosternons pour T'adorer, Toi le Seigneur Tout Puissant.</p> <p>3. Tu es Roi du ciel et de la terre, Seigneur de tout l'univers. Tu es le Dieu de tout ce qui vit, Toi le grand Dieu tout puissant.</p> <p>4. Alléluia pour le Roi des rois! Alléluia au Seigneur! Alléluia pour l'Agneau de Dieu! Éternel Dieu Tout Puissant!</p> <p style="text-align: right;"><i>Twila Paris (1982)</i></p>	<p style="text-align: center;">Key: D, E b, F major</p> <p>1. We will glorify the King of kings, We will glorify the Lamb, We will glorify the Lord of lords, Christ, who is the great I Am.</p> <p>2. Lord Jehovah reigns in majesty, We will bow before His throne. We will worship Him in righteousness, We will worship Him alone.</p> <p>3. He is Lord of heaven, Lord of earth, He is Lord of all who live, He is Lord above the universe, All praises to Him we give.</p> <p>4. Alleluia to the King of kings! Alleluia to the Lamb! Alleluia to the Lord of lords! Jesus is the great I Am!</p> <p style="text-align: right;"><i>Twila Paris (1982)</i></p>

VERS TOI SEIGNEUR

Fa majeur

Vers toi Seigneur, J'élève ma voix
Pour t'adorer, Mon Sauveur, mon Roi.
Reçois, Seigneur, Comme un doux parfum
L'amour et le chant
De mon cœur reconnaissant. X2

Je t'aime tant
Et j'élève ma voix
Pour t'adorer,
Seigneur, dans la joie
Prends plaisir en moi
Au chant de ma foi
Qui s'élève comme
Un parfum devant toi. X2

Laurie Klein (1978), Maranatha Music USA (1980)

98

UNTO YOU LORD

Key: F major

Unto You Lord, do I lift my voice,
To worship You, my Saviour, my King;
Receive O Lord, the love of my heart,
Let me be a sweet, sweet perfume
Unto You Lord. X2

I Love You, Lord
And I Lift My Voice
To Worship You
Oh, My Soul Rejoice!
Take Joy My King
In What You Hear
Let It Be A Sweet,
Sweet Sound In Your Ear x 2

Laurie Klein (1978), Maranatha Music USA (1980)

ABBA PERE

Sol majeur

1. Abba Père, je veux être,
A toi seulement,
Et ma volonté soumettre,
A toi constamment.

***Que mon cœur reste enflammé,
Près de toi, je veux rester.
Abba Père, je veux être,
A toi seulement.***

2. Abba Père, remplis-moi,
De ton grand amour,
Afin que je sois, mon Roi,
A toi chaque jour.

3. Abba Père, que je croisse',
Dans ta grâce' Seigneur,
Aussi dans ta connaissance,
Jésus mon Sauveur.

4. Abba Père, que sans cesse,
Je témoigne' ton nom,
Et que je garde' ta promesse,
Grand est ton pardon.

5. Abba Père, que mon cœur,
Te chante des louanges,
Chaque jour et à chaque heure,
Te rende hommage.

6. Abba Père, je n'aspire,

99

ABBA FATHER

Key: G major

1. Abba Father, let me be,
Yours and Yours alone.
May my will forever be,
Evermore Your own.

***Never let my heart grow cold;
Never let me go.
Abba Father, let me be
Yours and Yours alone.***

2. Abba Father, fill my heart with
Your love and grace,
So that I'll never depart from
Your own presence.

3. Abba Father, let me grow in
Your grace, O Lord,
And in Your knowledge,
Both now and forevermore.

4. Abba Father, let me serve only
You each day,
For You alone showed me
Love and also the way.

5. Abba Father, my heart longs
to proclaim Your word,
And filled with jubilant songs,
I'll sing for You, Lord.

6. Abba Father, all I need,

qu'à te ressembler;
Aussi mon âme soupire,
après toi, Yahwé.
Dave Bilbrough (1977)

is Your love and power,
And Your strength to glorify
You every hour.
Dave Bilbrough (1977)

AVEC ALLEGRESSE

WITH GLADNESS WE WORSHIP

100

La majeur

Key: A major

1. Avec allégresse marcher vers le ciel,
Regarder sans cesse notre Emmanuel;
Puiser foi nouvelle dans ce doux regard,
De l'âme fidèle, c'est la sûre part.

1. With gladness we worship,
Rejoice as we sing,
Free hearts and free voices,
How blessed to bring!
The old thankful story
Shall seek Thine abode,
Thou King of all glory, most bountiful God!

**Frères, frères, les cœurs en haut!
Jésus nous appelle,
Il viendra bientôt. (x2)**

**Brothers, brothers, lift up your hearts!
Jesus is calling you,
He's coming very soon. (x2)**

2. Les anges fidèles, les saints rachetés,
Troupes immortelles, disent Tes bontés.
Jésus, Roi de gloire! Ton amour vainqueur,
Gage de victoire, sauve le pécheur.

Renewed by Thy Spirit,
Redeemed by Thy Son,
Thy children would bless
Thee for all Thou hast done:
O Father, returning to love and to light,
Our spirits are yearning
To praise Thee aright.

3. Là, tout est lumière, paix et sainteté;
Là, plus de misère, tout est charité!
Sur ce doux rivage ont cessé les pleurs;
Jésus, Ton image est dans tous les cœurs.

3.
Thy right would we give Thee,
True homage Thy due,
And honor eternal, the universe through:
With all Thy creation,
Earth, heaven and sea,
In one acclamation we glorify Thee.

4. Amis, bon courage! L'étoile qui luit,
Dissipe l'orage et la sombre nuit.
Veillons sur notre âme, Jésus vient bientôt!
Lui seul nous réclame:
Tous les cœurs en haut!

4. We join with the angels,
And so there is given,
From earth, alleluia, in answer to heaven.
Amen! Be Thou glorious below and above,
Redeeming, victorious, and infinite love!
George Rawson (1876), HALLEL (Foster) 1891

**Frères, frères, le ciel est près!
Jésus, Roi de gloire,
y règne à jamais! (x2)**

*George Rawson (1876), Hallel (Foster) 1891
Charles Chatelanat (1833-1907)*

JESUS FRAPPE A VOTRE PORTE

THERE'S A STRANGER AT THE DOOR

Si b majeur

Key: B b Major

101

1. Jésus frappe à votre porte :
Ouvrez-lui!
C'est le ciel qu'il vous apporte!
Ouvrez-lui!
Chez vous il veut prendre place;
Ouvrez avant qu'il se lasse!
Le temps presse, le temps passe :
Ouvrez-lui!

1. There's a Stranger at the door,
Let Him in;
He has been there oft before,
Let Him in;
Let Him in, ere He is gone,
Let Him in, the Holy One,
Jesus Christ, the Father's Son,
Let Him in.

2. Ouvrez! C'est lui qui pardonne;
Ouvrez-lui!
Acceptez ce qu'il vous donne;
Ouvrez-lui!
Ses promesses sont certaines;
Sa main va briser vos chaînes;
Bientôt finiront vos peines.
Ouvrez-lui!

3

Seul il ôte les souillures :
Ouvrez-lui!
Seul il bande les blessures :
Ouvrez-lui!
Si Satan vient vous surprendre,
Seul il pourra vous défendre
Et sous son aile vous prendre :
Ouvrez-lui!

4

Écoutez l'appel si tendre! Ouvrez-lui!
C'est assez le faire attendre :
Ouvrez-lui!
Le Roi des rois vous implore :
Comment résister encore?
Oh! Que votre âme l'adore!
Ouvrez-lui!

É. Monod (1885), E. O. Excell (1885)

2 Open now to Him your heart,
Let Him in;
If you wait He will depart,
Let Him in;
Let Him in, He is your Friend,
He your soul will sure defend,
He will keep you to the end,
Let Him in.

3 Hear you now His loving voice?

Let Him in;
Now, oh, now make Him your choice,
Let Him in;
He is standing at your door,
Joy to you He will restore,
And His name you will adore,
Let Him in.

4 Now admit the heavenly Guest,

Let Him in;
He will make for you a feast,
Let Him in;
He will speak your sins forgiven.
And when earth ties all are raven,
Comfort, rest, you will be given,
Let Him in.

J. Bush Atchinson (1885), Edwin O. Excell (1885)

PAIX ! DOUCE PAIX

Si b majeur

1. Paix ! douce paix !
Et mes nombreux péchés ?
Ton sang, Jésus, les a tous effacés.

2.

Paix ! douce paix !
Pressé par mes travaux ?
Ta volonté, Jésus, c'est mon repos.

3.

Paix ! douce paix !
Dans ma grande douleur ?
Toi seul, Jésus,
Tu consoles mon cœur.

4.

Paix ! douce paix !
à l'heure de la mort ?
Jésus Christ vainqueur
nous conduit au port.

5.

Paix ! douce paix !
gloire et félicité,
Avec Jésus pendant l'éternité !

A. Humbert, Thomas Caldbeck (1877)

102

PEACE, PERFECT PEACE

Key: B b Major

1. Peace, perfect peace,
In this dark world of sin?
The blood of Jesus whispers peace within.

2

Peace, perfect peace,
By thronging duties pressed?
To do the will of Jesus—this is rest.

3

Peace, perfect peace,
With sorrows surging round?
On Jesus' bosom naught but calm is found..

4

Peace, perfect peace,
Death shadowing us and ours?
Jesus has vanquished death and all its
powers.

5

It is enough: earth's
struggles soon shall cease,
And Jesus calls us to
Heaven's perfect peace..

Edward H. Bickersteth (1875) G. Thomas Caldbeck (1877)

BENI SOIT LE LIEN

Fa majeur

1- Béni soit le lien
Qui nous unit en Christ,
Le saint amour, l'amour divin
Que verse en nous l'Esprit.

2- Au ciel, vers notre Dieu,
Avec joie et ferveur,
S'élèvent nos chants et nos vœux,
Parfum doux au Seigneur.

3- Nous mettons en commun
Nos fardeaux, nos labeurs;
En Jésus nous ne sommes qu'un
Dans la joie et les pleurs.

4- Si nous devons bientôt
Quitter ces lieux bénis,
Nous nous retrouverons là-haut,
Pour toujours réunis.

E-Louis Budry (1854-1932), Nægeli H. Georg (1773-1836)

103

BLEST BE THE TIE THAT BINDS

Key: F major

1 Blest be the tie that binds
Our hearts in Christian love;
The fellowship of kindred minds
Is like to that above.

2 Before our Father's throne
We pour our ardent prayers;
our fears, our hopes, our aims are one,
Our comforts and our cares.

3 We share our mutual woes,
Our mutual burdens bear,
And often for each other flows
The sympathizing tear.

4 When we asunder part,
It gives us inward pain;
But we shall still be joined in heart,
And hope to meet again.

John Fawcett (1782), Nægeli H. Georg (1773-1836)

Ô NOM DIVIN

Fa majeur

1. Ô nom divin, nom rédempteur,
Jésus, puissant Sauveur! (x2)
Nous prosternant tous devant Toi:

***Nous Te couronnons (x2)
Roi des rois, Jésus, c'est Toi, Jésus,
C'est Toi que nous couronnons Roi.***

2. Avec les anges dans les cieux,
Les martyrs glorieux (x2)
Qui jadis ont souffert pour Toi:

3. Rachetés au prix de Ton sang,
Ô Sauveur tout puissant, (x2)
Sauvés par grâce, par la foi:

4. Que toute langue, toute tribu,
Se prosternent devant Toi, (x2)
Et chantent Ton nom glorieux:

5. Bientôt nous Te verrons au ciel,
Sur Ton trône éternel, (x2)
Mais ne vivant déjà qu'en Toi.

W. H. Jude (1851-1922) Cha. Rochedieu (1857-1928)

104

ALL HAIL THE POWER

Key: F major

1. All hail the power of Jesus' name!
Let angels prostrate fall; (x2)
Bring forth the royal diadem,

***And crown Him, crown Him,
Crown Him, crown Him, (x2)
Crown Him, crown Him Lord of all.***

2. Crown Him, ye martyrs of your God,
Who from His altar call; (x2)
Extol the stem of Jesse's Rod,

3. Ye seed of Israel's chosen race,
Ye ransomed from the fall, (x2)
Hail Him who saves you by His grace,

4. Let every tribe and every tongue
Before Him prostrate fall (x2)
And shout in universal song,

5. O that, with yonder sacred throng,
We at His feet may fall, (x2)
Join in the everlasting song.

E. Perronet (1780), J. Rippon (1787) O. Holden (1793)

TON NOM SEIGNEUR JESUS	YOUR NAME O LORD JESUS
<p style="text-align: center;">Fa majeur</p> <p style="text-align: center;">105</p> <p>1. Ton nom Seigneur Jésus est: Admirable, Ton nom surpasse tout autre nom. Tu es le Roi des rois, Le Seigneur des seigneurs, Ton nom surpasse tout autre nom.</p> <p>2. Tu es le Tout-Puissant, le Prince de la paix, L'Étoile du matin, le bon Berger. Tu es le grand JE SUIS, Et la Source d'eau vive, Ton nom surpasse tout autre nom.</p> <p>3. Tu es le Conseiller, l'Alpha et l'Oméga, Le Premier, le Dernier, le Véritable; Tu es Ressuscité, le Lion de Juda, Ton nom surpasse tout autre nom.</p> <p style="text-align: right;"><i>1986 Auteur Inconnu — TRADUCTIONS J. E.M</i></p>	<p style="text-align: center;">Key: F major</p> <p>1. Your name O Lord Jesus, Is called Wonderful, Your name is far above all other names. You are the King of kings, You are the Lord of lords, Your name is far above all other names.</p> <p>2. You are the Almighty, You are the Prince of peace, You are the Morning Star, the good Shepherd. You are the great I AM, Spring of living water, Your name is far above all other names.</p> <p>3. You are the Counsellor, Alpha and Omega, You are the First and Last, and the Faithful. You are the Risen One, the Lion of Judah, Your name is far above all other names.</p> <p style="text-align: right;"><i>Author: Anonymous</i></p>
MON ROI	MY KING
<p style="text-align: center;">Mi majeur</p> <p style="text-align: center;">106</p> <p>1. Jésus est le Roi de ma vie, Il est le Roi des rois; Il est le Seigneur des seigneurs, Il est le Roi du ciel; Il est le Roi de la droiture, Roi de l'éternité; Oui, Il est le Roi de gloire!</p> <p><i>Le connais-tu? Il est mon Roi! Il est le Souverain. Il est d'une infinie bonté, Il est compatissant.</i></p> <p>2. Fils de Dieu et Sauveur Fidèle, Il est le seul vrai Dieu; Il est la Clef de connaissance Et de l'intelligence. Il est la Source de sagesse, De bonheur et de paix; Ma joie est complète en Lui.</p> <p>3. Il est doux et humble de cœur; Son fardeau est léger, Son amour n'a pas de limite, Et Sa grâce est immense. Il est le Père' des orphelins, Le Défenseur des veuves.</p>	<p style="text-align: center;">Key: E major</p> <p>1. Jesus is the King of my life, He is the King of kings; Jesus is the King of heaven, He is the Lord of lords; He is the King of righteousness, He's the King of Ages He is the King of glory.</p> <p><i>Do you know Him? He is my King! He is the sovereign King. His goodness is everlasting; And He is merciful.</i></p> <p>2. Son of God, and Faithful Saviour, He's the only true God; He is the Key to knowledge, His wisdom is infinite. He's the source of understanding, Of happiness and peace; My joy is complete in Him.</p> <p>3. He's gentle and lowly in heart, And His burden is light. His love is beyond measure And His grace is manifold. A Father of the fatherless, A Judge of the widows,</p>

Il est le Libérateur.

4. Il est l'Éternel des armées,
Le Dieu de délivrance,
Il est Majestueux et Unique.
Il est mon Bouclier,
Mon Protecteur, ma Forteresse,
Il est le Tout-Puissant;
Mon Roi m'assure' la victoire.

5. Omniprésent, et Omniscient,
Il est mon Confident.
Mon Réconfort dans la détresse;
Mon Roi ne change pas.
Toutes choses Lui sont soumises,
Il est le Dieu parfait;
À Lui gloire', honneur, puissance!

6. Connais et cherche à Le connaître,
Celui qui est mon Roi.
Sa venue est aussi certaine
Que celle de l'aurore.
Il reviendra pour me chercher,
Et pour l'éternité
Je régnerai avec Lui.

***Je le connais, Il est mon Roi,
C'est Lui qui vit en moi;
Son précieux sang coula pour moi,
Il fait tout mon bonheur.***

Auteur anonyme

He is the Deliverer.

4. He is the Lord of hosts,
And He's the God of deliverance;
He is Majestic and Unique,
He's the shield of my help.
My high tower, and my refuge,
He is the Almighty;
My King ensures me victory.

5. Omnipresent, and Omniscient,
He is my Confidant.
My comfort in time of trouble;
My King never changes.
All things are put under His feet,
He is the perfect God;
Honour, power be to Him.

6. Know and press on to know the Lord,
The One who is my King;
His going forth is sure
As the dawn; He is coming back,
To take me home, and for
All eternity I shall reign
With Him; the Lord is my King.

***Yes, I know Him, He is my King!
For Him I'll ever sing;
He shed His precious blood for me;
My Saviour lives in me.***

Author: Anonymous

**MARCHONS AVEC JOIE
(La lutte suprême)**

Mi b majeur

1. Marchons avec joie dans le bon chemin,
Dans l'étroite voie du bonheur sans fin.
Laissons en arrière les biens d'ici-bas;
Prions notre Père de guider nos pas.
Comptant sur Sa grâce, remplis de Sa paix
Que rien n'embarrasse nos pas désormais.

2. Si rude est la route, glissant le sentier,
Le Seigneur écoute qui sait Le prier.
Il est la Lumière, le Libérateur
Du cœur qui n'espère
Qu'en son Dieu-Sauveur.
Sa toute-puissance défend le croyant;
Son amour immense sauve Son enfant.

3. Et quand sonne l'heure
de quitter ces lieux,

107

**LET US WALK JOYFULLY
(Onward, Christian soldiers)**

Key: E b major

1. Let us walk joyfully, following God's way,
In the narrow gate that leads to endless joy.
Let us leave behind us the worldly pleasures
Let us pray our Father to guide our footsteps.
Trusting in His mercy and filled with His peace,
Let us be faithful and full of confidence.

2. If thorny is the road, slippery the pathway,
The Lord answers all those
Who know how to pray.
He's the Deliverer, and He is the Light
Of those who trust in Him, and in Him delight.
His ultimate power shields those who believe,
His Children are saved by His infinite love.

3. And when the trumpet sounds,
Those who are ready,

<p>Il a pour demeure le palais des cieux! Vêtements de gloire, d'immortalité, Palmes de victoire pour l'éternité! Voilà ce que donne le Seigneur Jésus! Voilà la couronne de tous les Élus. <i>Melody "St Gertrude" by Art. Sullivan (1842-1900)</i></p>	<p>Will be caught up and with the Lord they shall be; Robes of glory and of immortality, Palms of victory throughout all eternity; That is in the saints, the Lord's inheritance, The crown of righteousness, the crown of justice. <i>Melody "St Gertrude" by Art. Sullivan (1842-1900)</i></p>
<p>JE SAIS QU'UN JOUR</p>	<p>I KNOW THE LORD WILL MAKE A WAY</p>
<p>Sol Je sais qu'un jour mes yeux verront Jésus. Je sais qu'un jour mes yeux verront Jésus. Si je marche jusqu'au bout Par la foi et malgré tout. Je sais qu'un jour, mes yeux verront Jésus. <i>Auteur anonyme Tra: Hugh Mitchell</i></p>	<p>Key: G major I know the Lord will make a way for me, I know the Lord will make a way for me, If I live a holy life, shun the wrong and do the right, I know the Lord will make a way from me <i>Author: Anonymous</i></p>
<p>MAJESTÉ</p>	<p>MAJESTY</p>
<p>Si b majeur Majesté, à Lui la majesté, À Jésus soient louange, honneur et gloire. Majesté, suprême autorité, Du haut des cieux, Son règne vient Sur tous les Siens. Exaltons et célébrons le nom de Jésus. Magnifions et proclamons Jésus-Christ le Roi. Majesté, à Lui la majesté, Dans notre cœur, Christ le Sauveur, Règne en Seigneur. <i>Jack Williams Hayford 1978, Tra J.E.M (1981)</i></p>	<p>Key: B b major Majesty, worship His majesty, Unto Jesus be glory, honour and praise. Majesty, kingdom authority, Flow from His throne unto His own, His anthem raise. So exalt, lift up on high the name of Jesus, Magnify, come glorify Christ Jesus the King. Majesty, worship His Majesty, Jesus who died, now glorified, King of all kings. <i>Jack Williams Hayford (1978)</i></p>
<p>IL EST MON REFUGE</p>	<p>MY GOD IN WHOM I TRUST</p>
<p>Sib majeur 1. Quand sur le chemin glissant Je suis face à l'ennemi, Jésus-Christ me protège, C'est Lui qui combat pour moi. Il me revêt des armes Et je suis loin des ennuis. Il me dit: "Fortifie-toi!" <i>Il est mon refuge et mon secours, Jésus-Christ est ma sécurité, Ma forteresse et mon grand recours, Je suis en sûreté!</i> 2. Et si dans le mal je tombe, Jésus est près de moi. Il prend tout sur Lui,</p>	<p>Key: B b major 1. When on the slippery And dark way I face the enemy, Jesus Christ the Almighty God Is always beside me. He teaches me to make war and He grants me victory; In my Lord my trust will be. <i>He's my salvation and my shelter, Jesus is my shield and my fortress, My stronghold and my deliverer, My God, in whom I trust!</i> 2. Whenever I'm tempted by Sin and all its seduction, I remember that Jesus Christ</p>

Et la condamnation n'a plus lieu;
Je reçois Son grand pardon
Et Son amour par la foi,
Il me dit: "Je suis ton Dieu!"

3. Il faut s'éloigner totalement
Des choses du monde.
Pour demeurer vainqueur,
Il faut savoir se dépouiller,
Et savoir combattre toute
Tempête qui gronde.
Pour cela: "Il faut prier!"

Et quand en Son temps
Jésus mettra fin à mon voyage,
Je Lui dirai Seigneur
Emmène-moi dans Ta maison.
Oh! Quel ineffable bonheur
De quitter ce rivage,
Quand Jésus dit: "Viens, partons!"

5. Et là-haut je me joindrai
Au divin chœur des anges,
Les célestes phalanges,
Je pourrai entendre enfin;
Et je chanterai le nouveau
cantique de louanges,
Et prendrai part au festin.

***Alléluia! Que ce sera beau
De voir Jésus dans Sa majesté,
De contempler la face' du Très-Haut,
Ceci pour l'éternité!***

Susan H. Peterson (1998), Tra. Inconnu

Is forever the same,
He told me in His word
There is no more condemnation,
If I call upon His name.

3. Worldly desires dwell around
the pathway I must tread
But my faith in Jesus will save
Me from the snares of hell.
If I abide in the Lord,
By His hand I will be led,
And I'll break the tempter's spell.

4. When Jesus returns to take
Me to my heavenly home,
I'll finally behold His face and
My soul will be thrilled;
While there with all the Elects,
I will forevermore roam,
My heart will ever be filled!

5. I will surely join in a song
Of joy beyond compare;
Alleluia! Forever sing
The loved ones gathered there;
In robes undefiled,
His praises they will ever declare,
And His crown of glory share.

***Together we'll shout "Alleluia"!
When we see Christ in His majesty;
And full of joy we'll sing, "Hosanna"
For the whole eternity!***

Susan H. Peterson (1998)

AU CIEL DEVANT LE TRÔNE

Do majeur

1. Au ciel devant le trône' de Dieu
J'ai un grand Sacrificateur,
C'est Jésus-Christ qui, dans ce lieu,
Intercède pour moi, pécheur.
Mon nom est gravé dans Sa main,
Mon nom est écrit dans Son cœur;
M'éloigner de Lui serait vain:
Il sera toujours mon Sauveur.

2. Quand satan tente' de m'accabler,
En me montrant mon noir passé,
De Jésus je sais contempler
L'amour qui a tout effacé.
Jésus qui n'a jamais péché,
A pris sur Lui mon châtement.

111

BEFORE THE THRONE OF GOD

Key: C major

1. Before the throne of God above
I have a strong and perfect plea.
A great high Priest whose name is Love
Who ever lives and pleads for me.
My name is graven on His hands,
My name is written on His heart.
I know that while in heaven He stands
No tongue can bid me thence depart.

2. When satan tempts me to despair
And tells me of the guilt within,
Upward I look and see Him there
Who made an end of all my sin.
Because the sinless Savior died
My sinful soul is counted free.

Car le Dieu juste m'a cherché,
Et veille sur moi tendrement.

3. Là-haut dans le ciel, est Jésus,
Mort pour nous et ressuscité.
Au Père immuable "JE SUIS"
Soient honneur, gloire et majesté!
Demeurant attaché à Lui,
Je sais que je ne mourrais pas,
Car ma vie est cachée en Lui,
Et le mal ne m'atteindra pas.

Charitie Lees Smith (1841–1923)

For God the Just is satisfied
To look on Him and pardon me.

3. Behold Him there the risen Lamb,
My perfect spotless righteousness,
The great unchangeable I AM,
The King of glory and of grace,
One in Himself I cannot die.
My soul is purchased by His blood,
My life is hid with Christ on high,
With Christ my Savior and my God!

Charitie Lees Smith (1841–1923)

VIENS AU PERE QUI T'APPELLE

Do majeur

1. Viens au Père qui t'appelle,
Oh! Reviens à la maison!
Voici l'heure est solennelle,
Où Dieu t'offre Son pardon.

***Aujourd'hui, viens à Lui!
Ah! Pourquoi tarderais-tu?
Aujourd'hui, viens à Lui,
Viens, reçois Son grand salut!***

2. Trop longtemps, dans la misère,
Tu vécus sans vrai bonheur!
Se peut-il que tu préfères,
Fuir encore loin du Sauveur?

3. Ah! Ton âme est angoissée,
En vain tu cherchas la paix;
Par Sa croix qui fut dressée,
Christ la donne et pour jamais.

4. À Jésus, dis ta souffrance,
Parle-Lui de ton péché,
Mets en Lui ton espérance,
Car en Lui, Dieu t'a cherché.

D. W. Whittle, (1840-1901), C. C. Case, (1843-1918)

112

WHILE WE PRAY

Key: C major

1. While we pray and while we plead,
While you see your soul's deep need,
While our Father calls you home,
Will you not, my brother, come?

***Why not now? Why not now?
Why not come to Jesus now?
Why not now? Why not now?
Why not come to Jesus now?***

2. You have wandered far away;
Do not risk another day;
Do not turn from God your face,
But today accept His grace.

3. In the world you've failed to find
Aught of peace for troubled mind;
Come to Christ, on Him believe,
Peace and joy you shall receive.

4. Come to Christ, confession make;
Come to Christ, and pardon take;
Trust in Him from day to day,
He will keep you all the way.

D. W. Whittle, (1840-1901), C. C. Case, (1843-1918)

MON AME EXALTE LE SEIGNEUR

Mi b majeur

Mon âme exalte le Seigneur,
Et mon esprit se réjouit en Dieu,
Mon Sauveur,
Parce qu'il a jeté les yeux
Sur la bassesse de sa servante.

Car voici, désormais toutes les générations
Me diront bienheureuse,

113

MY SOUL GLORIFIES THE LORD

Key: E b major

My soul glorifies the Lord
And my spirit rejoices
In the Lord God, my Savior,
For He has regarded
The humble state of his servant.
For behold, henceforth all generations
Will call me blessed.

For the Mighty One has done great things

Parce que le Tout-Puissant a fait pour moi
De grandes choses.

Mon âme exalte le Seigneur.
Son nom est saint, et sa miséricorde
S'étend d'âge en âge
Sur ceux qui le craignent. .

Linda Panci Mac Gowen (1974)

for me, holy is his name.

And His mercy
Is on all those who fear Him,
Oh, from generation to generation.
With His arm the Lord
Has performed mighty deeds...

Linda Panci Mac Gowen (1974)

LE LIS DE LA VALLÉE

Fa majeur

114

1. J'ai trouvé en Christ un ami,
Jésus est tout pour moi,
Il est le plus beau que mon âme désire.
Il est le Lis de la vallée,
Et en Lui seul je trouve
Tout ce dont j'ai besoin pour être complet.
Dans la détresse', me secourt;
Dans la peine', m'encourage,
Et me dit: Décharge
Sur Moi tout fardeau.

***Il est le Lis de la vallée,
L'Etoile' qui brille à l'aube
Il est le plus beau
Que mon âme désire.***

2. Il a pris toutes mes angoisses,
Et porté mes douleurs;
Dans la tentation
Il est ma forteresse;
J'ai tout abandonné pour Lui,
Et détruit mes idoles
De mon cœur, et Il me
Garde par Sa force.
Bien que le monde' m'abandonne,
Et que satan me tente,
Par Jésus j'atteindrai sûrement le but.

3. Il ne m'abandonnera pas,
Ne me laissera pas,
Si je vis par la foi et fais ce qu'Il veut.
Un mur de feu autour de moi,
Je n'ai plus rien à craindre.
De Sa manne Il comblera mon âme avide.
Je monterai dans la gloire
Pour voir Sa face' bénie,
Où les fleuves de joie
Couleront toujours.

Charles W. Fry (1881), Tra : Inconnu

THE LILY OF THE VALLEY

Key: F major

1. I have found a friend in Jesus,
He's everything to me,
He's the fairest of ten thousand to my soul;
He's the Lily of the valley,
In Him alone I see
All I need to cleanse
And make me fully whole.
In sorrow He's my comfort,
In trouble He's my stay;
And He tells me every care on Him to roll.

***He's the Lily of the valley,
The Bright and Morning Star,
He's the fairest of ten
Thousand to my soul.***

2. Jesus all my grief has taken,
And all my sorrows borne;
In temptation He's my
Strong and mighty tower;
I have all for Him forsaken,
and all my idols torn
From my heart and now
He keeps me by His power.
Though all the world forsake me,
And satan tempt me sore,
Through Jesus Christ
I shall safely reach the goal.

3. He will never, never leave me,
Nor yet forsake me here,
While I live by faith and do His blessed will;
A wall of fire about me,
I've nothing now to fear, From His manna
He my hungry soul shall fill.
Then sweeping up to glory
I'll see His blessed face,
Where the rivers of delight shall ever roll.

Charles W. Fry (1881)

MON SEUL ABRI	YOU ARE MY HIDING PLACE
<p>La mineur Mon seul abri, c'est toi, Toujours mon cœur te chantera, Car tu me délivres; Et chaque fois que j'ai peur, Je m'appuie sur toi, (x2) Et dans ma faiblesse, Le Seigneur me rend fort. <i>Ledner Michael James (1980)</i></p>	<p>Key : A minor You are my hiding place, You always fill my heart With songs of deliverance, Whenever I am afraid, I will trust in You, (x2) Let the weak say: I am strong In the strength of the Lord! <i>Ledner Michael James (1980)</i></p>
MERCİ AU SEIGNEUR	GIVE THANKS
<p>Fa majeur Rends grâce d'un cœur reconnaissant, Rends grâce au Seigneur trois fois saint, Rends grâce, car Il a donné Jésus-Christ, Son Fils. (x2)</p> <p>Maintenant, que le faible dise: "Je suis fort", Que le pauvre dise: "Je suis riche", Car Dieu a fait De grandes choses pour nous, (x2) Rends grâce (x 2). <i>Don Moen (1990)</i></p>	<p>Key : F major Give thanks with a grateful heart, Give thanks to the Holy One, Give thanks because He's given Jesus Christ, His Son. (x2)</p> <p>And now let the weak say: "I am strong", Let the poor say: "I am rich", Because of what the Lord has done for us, (x2) Give thanks. Give thanks. <i>Don Moen (1990)</i></p>
NOUS VENONS DANS TA MAISON	WE HAVE COME
<p>Mib majeur 1. Nous venons dans Ta maison, Et nous nous rassemblons pour T'adorer, (x2) Nous venons dans Ta maison, Et nous nous rassemblons Pour T'adorer, Jésus, T'adorer, Te louer Seigneur.</p> <p>2. Il faut s'oublier soi-même, Se concentrer sur Lui pour L'adorer, (x2) Il faut s'oublier soi-même, Se concentrer sur Lui Pour L'adorer, Jésus, L'adorer, Le louer Seigneur.</p> <p>3. Tu nous donnes Ta justice Et Tu nous affranchis pour T'adorer, (x2) Tu nous donnes Ta justice Et Tu nous affranchis Pour T'adorer, Jésus, T'adorer, Te louer Seigneur.</p> <p>4. Nous levons nos mains vers Toi, Et nous Te contemplons pour T'adorer, (x2) Nous levons nos mains vers Toi,</p>	<p>Key: E b major 1. We have come into this place And gathered in His name to worship Him, (x2) We have come into this place And gathered in His name To worship Christ the Lord, Worship Him, worship Christ the Lord.</p> <p>2. So forget about yourself And concentrate on Him and worship Him, (x2) So forget about yourself And concentrate on Him To worship Christ the Lord, Worship Him, worship Christ the Lord.</p> <p>3. He is all my righteousness, I stand complete in Him and worship Him, (x2) He is all my righteousness, I stand complete in Him And worship Christ the Lord, Worship Him, worship Christ the Lord.</p> <p>4. Let us lift up holy hands And magnify His name and worship Him, (x2) Let us lift up holy hands</p>

Et nous Te contemplons
Pour T'adorer, Jésus,
T'adorer, Te louer Seigneur.
Bruce Ballinger (1976)

And magnify His name
And worship Christ the Lord,
Worship Him, worship Christ the Lord.
Bruce Ballinger (1976)

CAR TA BONTÉ

THY LOVINGKINDNESS

118

Mib majeur

Key: E flat major

1. Car Ta bonté
Vaut mieux que la vie, (bis)
Mes lèvres célèbrent Tes louanges,
Car Ta bonté vaut mieux que la vie.

1. Thy loving kindness
Is better than life, (x2)
My lips shall praise Thee,
Thus will I bless Thee,
Thy loving-kindness is better than life.

2. J'élèverai mes mains
En Ton nom, (bis)
Mes lèvres célèbrent Tes louanges,
Car Ta bonté vaut mieux que la vie.

2. I will lift up my hands
In Thy name, (x2)
My lips shall praise Thee,
Thus will I bless Thee,
Thy loving-kindness is better than life.

3. Oui c'est de Dieu
Que vient mon salut, (bis)
C'est en Lui que mon âme se confie;
Car Sa bonté vaut mieux que la vie.

3. From Jesus Christ comes my salvation. (x2)
Truly my soul is waiting for the Lord;
His loving-kindness is better than life.

4. Oui c'est bien lui
Qui est mon rocher, (bis)
Il est mon salut et ma haute' retraite,
Car Sa bonté vaut mieux que la vie.

4. He only is my Rock, my defense (X2)
And my salvation, I shall not be moved,
His loving-kindness is better than life.

Hugh Mitchell (1962)

Hugh Mitchell (1962)

IL A PROMIS

HE HAS PROMISED

119

Mi majeur

Key : E major

1. Il a promis d'être avec nous,
Je m'accroche à lui, je m'accroche à lui.
Il a promis d'être avec nous,
Sa fidélité dure à toujours. (x2)

1. He has promised, He will never fail,
I will follow Him, I will follow Him.
He has promised He will never fail,
His faithfulness is forevermore. (x2)

2. Tous les sentiers de l'Éternel Dieu
Sont miséricorde et fidélité,
Pour tous ceux qui gardent son alliance
Et ses préceptes car Il est fidèle! (x2)

2. All the paths of the Lord are mercy,
And they are truth un-to them that keep His
Covenant and His testimonies.
The Lord is faith-ful forevermore! (x2)

3. La parole du Seigneur est droite,
Toutes ses œuvres s'accomplissent
Et sa bonté atteint jusqu'aux cieux,
Sa fidélité atteint jusqu'aux nues. (x2)

3. For the word of the Lord is upright;
And all His work is done in faithfulness.
He loves righteousness and loves justice;
The earth is full of His steadfast love. (x2)

4. Ô! Je te louerai au son du luth,
Je te célébrerai avec la harpe,
Je chanterai ta fidélité,
Toi saint d'Israël, car tu es fidèle. (x2)

4. I will also praise You with the lute;
For Your faithfulness, O my Redeemer,
I will sing praise to You with the harp,
Praise be to God, for His faithfulness! (x2)

5. Seigneur, tu es miséricordieux
Et compatissant, lent à la colère,
Riche en bonté et fidélité;
Ta fidélité dure à toujours. (x2)

6. Les cieux, ô Éternel, célèbrent
Tes merveilles et ta fidélité,
Dans l'Assemblée des saints, ô Seigneur
Dieu des armées! Qui est comme toi? (x2)
Auteur anonyme

5. You, O Lord, are full of compassion,
You are gracious, and You're slow to anger,
Abounding in love and faithfulness;
Your faithfulness is forevermore. (x2)

6. The heavens praise Your wonders, O Lord,
And Your faithfulness, and Your faithfulness,
In the congregation of the saints.
Your faithfulness also surrounds You. (x2)
Author: Anonymous

JE ME TIENS DANS LA PROMESSE

La b majeur

1. Je me tiens dans la promesse
De Christ mon Roi,
Chantant d'âge en âge
L'amour de la croix,
Glorifiant Jésus-Christ pour ce don de foi,
Je me tiens dans la promesse' de Dieu.

***Je suis, je suis,
Je suis dans la promesse
De Dieu mon Sauveur;
Je suis, je suis,
Oui je me tiens dans
La promesse' de Dieu.***

2. Je me tiens dans la promesse infaillible,
Et quand de grandes
Difficultés m'accablent,
Par la foi en Christ je suis inébranlable,
Je me tiens dans la promesse' de Dieu.

3. Je me tiens dans la promesse qui libère
Où Jésus-Christ mon tendre ami et frère,
Chaque jour me délivre de ma misère,
Je me tiens dans la promesse' de Dieu.

4. Déjà je vois Tes
Promesses s'accomplir;
Quand à l'horizon je vois le bonheur luire,
Je m'avance et je n'ai plus peur de mourir.
Je me tiens dans la promesse' de Dieu.

5. Je me tiens dans
La promesse du Seigneur,
Et son grand amour me
Rend plus que vainqueur.
Je suis pour toujours
Délivré de toute' peur:
Je me tiens dans la promesse' de Dieu.

Russell Kelso Carter (1886)

STANDING ON THE PROMISES

Key: A b major

1. Standing on the promises
Of Christ my King,
Through eternal ages let His praises ring,
Glory in the highest, I will shout and sing,
Standing on the promises of God.

***Standing, standing,
Standing on the promises
Of God my Savior;
Standing, standing,
I'm standing on
The promises of God.***

2. Standing on the promises that cannot fail,
When the howling storms
Of doubt and fear assail,
By the living word of God I shall prevail,
Standing on the promises of God.

3. Standing on the promises I now can see
Perfect, present cleansing
In the blood for me;
Standing in the liberty
Where Christ makes free,
Standing on the promises of God.

4. Standing on the
Promises of Christ the Lord,
Bound to Him eternally
By love's strong cord,
Overcoming daily with the Spirit's sword,
Standing on the promises of God.

5. Standing on the
Promises I cannot fall,
Listening every moment to the Spirit's call
Resting in my Savior as my all in all,
Standing on the promises of God.

Russell Kelso Carter (1886)

PRIEZ TOUJOURS,

Fa majeur

1. Priez toujours, priez sans cesse!
Priez, le Seigneur entendra!
Il est fidèle à Sa promesse,
Priez, priez, Il répondra.
2. Priez! Si vos cœurs se déchirent,
La main qui blesse guérira.
Il entend tous ceux qui soupirent:
Il a souffert, Il guérira!
3. Priez dans la fournaise ardente,
Quand satan gronde autour de vous.
Jésus sait calmer la tourmente,
Priez, triomphez à genoux!
4. Priez, priez lorsque le doute
Vient obscurcir votre horizon!
Priez! Jésus connaît la route,
Il ouvrira votre prison.
5. Priez quand votre âme hésitante
Ne sait où choisir son chemin.
Même à travers la mer bruyante,
Jésus vous tiendra par la main.
6. Priez! Si votre ciel est sombre,
Si vous tremblez devant la mort,
Jésus vous couvrant de Son ombre,
Vous ouvrira les portes d'or.
7. Priez aussi dans votre joie,
Car Jésus-Christ en est l'Auteur.
Vous manifestez votre foi,
En exprimant votre bonheur.
8. Priez pour rendre témoignage,
Priez pour confesser Jésus.
Dieu bénira votre langage,
Pour sauver les pécheurs perdus.
9. Priez par votre intelligence;
Priez, priez aussi en langues,
Car le Seigneur fait diligence.
Il faut aussi chanter en langues.
10. Priez, priez dans vos maisons;
Priez aussi dans l'Assemblée;
Car Dieu aime quand nous prions
En esprit et en vérité.

121

DON'T STOP PRAYING

Key : F major

1. Don't stop praying, the Lord is nigh!
Don't stop praying, He'll hear your cry!
God has promised, and He is true;
Don't stop praying, He'll answer you.
2. Don't stop praying when led to sin;
Don't stop praying that good may win;
Christ was tempted and understands;
Don't stop praying, He'll hold your hands.
3. Don't stop praying, but have more trust;
Don't stop praying, for pray we must;
Faith will banish a mount of care;
Don't stop praying, God answers prayers.
4. Pray, prayer is your vital breath,
Your watchword at the gates of death;
Your spirit will be up with prayer
When in sorrow, when in danger.
5. Pray, pray always, be calm and still,
Whatever comes must be His will;
His promises like buds unfold,
Naught that is good will He withhold.
6. Pray, pray always, when things go wrong,
And gloomy fears around you throng;
The loving God your voice will hear,
Look up to Him, He's always near.
7. Pray always! Though your eyes grow dim,
Go with your troubles straight to Him;
Pray always for God understands;
Have faith, leaving all in His hands.
8. Pray, pray, night or day, work or play,
For Christ recommends that we pray.
Pray everyday without ceasing,
For prayer will keep you standing.
9. Pray, pray always till faith grows strong,
And in your heart rings heaven's song;
Till self shall die in pure desire,
And every thought to Him aspire.
10. Don't stop praying for every need;
Don't stop praying! The Lord will heed;
No petition to Him is small;
Don't stop praying! He'll give you all.

11. Priez afin que l'ennemi,
Ne dise pas: "Je l'ai vaincu";
Priez, oui priez sans répit,
Et l'ennemi sera vaincu.

12. Priez, priez avec ferveur,
Priez pour tous les bien-aimés,
Qui comme vous bravent la peur,
Et servent Dieu sans s'inquiéter.

13. Priez pour votre conducteur,
Priez afin que le malin,
Ne l'induisse pas en erreur,
Pour le faire travailler en vain.

14. Priez au nom de Jésus-Christ,
Priez seulement en ce Nom;
Car Dieu ne donne pas de suite
À vos prières en d'autres noms!

Edna Randolph Worrell, (1906)

11. Pray, pray, and put on your armor,
Pray you'll be more than conqueror.
In the Lord you'll always be strong,
If you keep praying all day long.

12. Continue earnestly in prayer,
And you'll escape the tempter's snare.
Pray also for all the brethren,
So they will move from strength to strength.

13. Pray, pray always for your leader,
So that with the pow'r of prayer
He overcomes the enemy
And abides in the Lord's victory.

14. Pray in the name of Jesus Christ,
Only pray in that precious name;
For God will not answer prayers
That are not made in Jesus name.

Edna Randolph Worrell, (1906)

SEMONS DES L'AUORE

Sib majeur

1. Semons dès l'aurore,
Avec zèle et force,
Au temps favorable,
Quand le soleil luit,
Et semons encore
Lorsque vient la nuit,
Dieu peut faire éclore la fleur et le fruit.

Bon courage, amis! (X2)
Nous irons joyeux
Cueillir les épis. (x2)

2. Semons pour le Maître,
Enseignons la justice,
Soyons intelligents,
Parlons du Sauveur,
Semons, car peut-être,
Un pauvre pécheur
Par nous, pourra naître,
Au seul vrai bonheur.

3. La tâche est immense,
La moisson est grande,
Et peu d'ouvriers,
Et dur le terrain,
Mais, bonne espérance!
Nul travail n'est vain,
De Dieu la puissance fait germer le grain.

Knowles Shaw (1874), George A. Minor, (1880)

BRINGING IN THE SHEAVES

Key: B b Major

1. Sowing in the morning,
Sowing seeds of kindness,
Sowing in the noontide and the dewy eve;
Waiting for the harvest,
And the time of reaping,
We shall come rejoicing,
Bringing in the sheaves.

Bringing in the sheaves, (X2)
We shall come rejoicing,
Bringing in the sheaves. (x2)

2. Sowing in the sunshine,
Sowing in the shadows,
Fearing neither clouds
nor winter's chilling breeze;
By and by the harvest,
And the labor ended,
We shall come rejoicing,
Bringing in the sheaves.

3. Going forth with weeping
, Sowing for the Master,
Though the loss sustained
Our spirit often grieves;
When our weeping's over, will bid us welcome,
We shall come rejoicing,
Bringing in the sheaves.

Knowles Shaw (1874), George A. Minor, (1880)

<p>TU ES DIGNE SEIGNEUR</p> <p>Ré majeur Tu es digne Seigneur, Tu es digne, Tu es digne de louanges, Tu es digne, Tu es digne aujourd'hui, Tu es digne demain, Tu es digne éternellement. <i>Auteur : Anonyme</i></p>	<p>YOU ARE WORTHY O LORD</p> <p>Key: D major You are worthy O Lord, You are worthy, You are worthy to be praised, You are worthy, You are worthy today, You are worthy tomorrow, Worthy forevermore. <i>Author: Anonymous</i></p>
<p>DIGNE ES-TU</p> <p>Do majeur Digne, ô digne es-Tu Seigneur, Digne d'être remercié, Loué et adoré. (bis)</p> <p>Chantons, alléluia, L'Agneau sur le trône, Nous T'adorons et nous T'exaltons, Nous célébrons Ta gloire. Alléluia, louanges au grand Roi, Tu es plus que vainqueur, Seigneur de l'univers.</p> <p>Seigneur, Tu es plus précieux que l'argent, Seigneur, Tu es plus précieux que l'or, Seigneur, Tu es plus beau que le diamant, Rien ne peut se comparer à toi. <i>Mark S. Kinzer (1976)</i></p>	<p>WORTHY ARE YOU</p> <p>Key: C major Worthy, O worthy are You Lord, Worthy to be thanked, and praised, And worshipped, and adored. (bis)</p> <p>Singing, alleluia, Lamb upon the throne, We worship and adore You, We make Your glory known. Alleluia, glory to the King! You're more than a conqueror, You're Lord of everything.</p> <p>Lord, You are more precious than silver, Lord, You are more costly than gold. Lord, You are more beautiful than diamonds, And nothing I desire compares with you. <i>Mark S. Kinzer (1976)</i></p>
<p>TU ES DIGNE NOTRE SEIGNEUR</p> <p>La b majeur Tu es digne, Notre Seigneur (et notre Dieu), De recevoir la gloire, L'honneur et la puissance; Car Tu as créé toutes choses, Et c'est par Ta volonté, qu'elles existent Et qu'elles ont été créées. <i>Redeemed Church (1883)</i></p>	<p>THOU ART WORTHY , O LORD</p> <p>Key: A b major Thou art worthy, O Lord, To receive glory and Honour and power: For Thou hast created All things, and for Thy pleasure, They are and were created. <i>Redeemed Church (1883)</i></p>
<p>DIEU TU ES GRAND</p> <p>Do majeur Dieu, tu es grand, Tu es fidèle et bon, ton amour infini nous confond. Dieu, tu es grand, Tu es saint et puissant Viens régner dans nos cœurs maintenant</p> <p>Dieu, tu es grand et digne de louanges. Dieu, tu es grand et digne de gloire. Dieu, tu es grand, J'élève ma voix, j'élève ma voix, Dieu, tu es grand, Dieu, tu es grand. <i>Michael Whitaker Smith (1982)</i></p>	<p>LORD YOU ARE GREAT</p> <p>Key : C major Lord You are great, You are holy and just, By Your power we trust in Your love. Lord You are great, You are faithful and true, By Your mercy You prove You are love.</p> <p>Lord You are great and worthy of glory. Lord You are great and worthy of praise. Lord You are great, I lift up my voice, I lift up my voice, Great are You Lord! Great are You Lord! <i>Michael Whitaker Smith (1982)</i></p>

ESPERE EN DIEU

La b majeur

1 Espère en Dieu quand la nuit sombre
Voile le ciel et l'horizon.
Jamais là-haut ne règne l'ombre,
Là-haut t'attend une maison.

**Réf : Espère en Dieu quand la tempête
Contre la nef jette ses flots.
Un mot vainqueur déjà s'apprête
À commander paix et repos.**

2

Espère en Dieu quand la souffrance,
Brisant ton corps, trouble ton cœur,
Chez lui jamais l'indifférence
Ne le distrair de ton malheur.

**Espère en Dieu quand sonne l'heure
D'abandonner les biens d'en bas.
Crois aux trésors de sa demeure,
Car son amour t'ouvre ses bras.**

3

Espère en Dieu quand on t'oublie
Ou qu'on te raille avec dédain.
Pour te sauver, jamais ne plie,
Va plutôt seul sur ton chemin.

**Espère en Dieu quand ton pied glisse
Sous les efforts du tentateur
Saisis la main libératrice
Qui te rendra toujours vainqueur.**

E. Bonnard, Ch. H. Gabriel (1856-1932)

127

I'M PRESSING ON

Key: A b major

1. I'm pressing on the upward way,
New heights I'm gaining every day;
Still praying as I onward bound,
Lord, plant my feet on higher ground.
**Chr: Lord, lift me up, and let me stand
By faith on Heaven's tableland;
A higher plane than I have found,
Lord, plant my feet on higher ground.**

2

I want to live above the world,
Though Satan's darts at me are hurled;
For faith has caught the joyful sound,
The song of saints on higher ground.
**Chr: Lord, lift me up, and let me stand
By faith on Heaven's tableland;
A higher plane than I have found,
Lord, plant my feet on higher ground**

3

I want to scale the utmost height
And catch a gleam of glory bright;
But still I'll pray till rest I've found,
Lord, lead me on to higher ground.
**Chr: Lord, lift me up, and let me stand
By faith on Heaven's tableland;
A higher plane than I have found,
Lord, plant my feet on higher ground**
J. Oatman Jr. (1856-1926), Ch. H Gabriel (1856-1932)

EL SHADDAI

(Do majeur)

**El Shaddaï, El Shaddaï,
El Elyon na Adonai,
D'âge en âge tu es le même,
Par le Nom puissant que j'aime.
El Shaddaï, El Shaddaï,
El kamka na Adonai,
Je te louerai où que j'aille, El Shaddaï.**

1. Ton amour et ta bonté,
Pour Abraham ont tout changé.
La puissance de ta main,
Dans la mer fit un chemin.
À ceux que l'on méprisait,
Tu accordas tes bienfaits;
Par ta grandeur, tu les as libérés.

2. Les années l'ont bien montré,
Christ est venu en Son temps,
Parmi ces gens aveuglés,
Que tu as pourtant aimés.

128

EL SHADDAI

(Key : C major)

**El-Shaddaï, El-Shaddaï,
El-Elyonna Adonai,
Age to age You're still the same,
By the power of the name.
El-Shaddaï, El-Shaddaï
El kamkana Adonai
I will praise You till I die, El-Shaddaï.**

1. Through Your love and through the ram,
You saved the son of Abraham,
Through the power of Your hand,
Turned the sea into dry land,
To the outcast on her knees,
You were the God who really sees,
And by Your might You set Your children free.

2. Through the years You made it clear,
That the time of Christ was near,
Though the people couldn't see,
What Messiah ought to be,

<p>Ta parole, ton divin plan, Pour eux n'étaient que du vent. Tu avais tout accompli, Par ton Fils donnant sa vie. <i>J. Thompson & M. Card (1982) adapté par C. Roffidal</i></p>	<p>Though Your word contained the plan, They just could not understand, Your most awesome work was done, Through the frailty of Your Son. <i>John W. Thompson & Michael Card (1982)</i></p>
<p>A TOI LA GLOIRE</p>	<p>THINE BE THE GLORY</p>
<p>Mi b majeur 1. À Toi la gloire, O Ressuscité! À Toi la victoire, Pour l'éternité! Brillant de lumière, L'ange est descendu, Il roule la pierre, Du tombeau vaincu.</p> <p>À Toi la gloire, ô Ressuscité! À Toi la victoire, pour l'éternité!</p> <p>2. Vois-Le paraître; C'est lui, c'est Jésus, Ton Sauveur, ton Maître! Oh! Ne doute plus! Sois dans l'allégresse, Peuple du Seigneur, Et redis sans cesse, Que Christ est vainqueur.</p> <p>3. Craindrais-je encore? Il vit à jamais, Celui que j'adore, le prince de paix; Il est ma victoire, Mon puissant soutien, Ma vie et ma gloire: Non je ne crains rien.</p> <p><i>Richard Birch Hoyle; Author: Edmond Budry (1904)</i></p>	<p>Key: E b major 1. Thine be the glory, Risen, conquering Son, Endless is the victory Thou o'er death has won. Angels in bright raiment Rolled the stone away, Kept the folded grave-clothes Where Thy body lay. Thine be the glory, Risen, Conquering Son, Endless is the victory Thou o'er death has won.</p> <p>2. Lo! Jesus meet us, Risen from the tomb; Lovingly He greets us, Scatters fear and gloom; Let the Church with gladness Hymns of triumph sing, For her Lord now liveth, Death has lost its sting.</p> <p>3. No more we doubt Thee, Glorious Prince of life; Life is naught without Thee; Aid us in our strife; Make us more than conquerors, through Thy deathless love: Bring us safe through Jordan to Thy home above.</p> <p><i>Richard Birch Hoyle; Author: Edmond Budry (1904)</i></p>
<p>JE SUIS TIEN, SEIGNEUR</p>	<p>I AM THINE, O LORD</p>
<p>Sol majeur 1. Je suis tien Seigneur, Et ta douce voix M'a parlé de ton amour; Et de tout mon cœur je veux vivre' pour toi, Et te servir tout le jour.</p> <p>Attire-moi, jusqu'à toi, Seigneur, Je désire ta présence; Protège-moi, Jésus mon Sauveur, Garde moi par ta puissance.</p>	<p>Key: G major 1. I am Thine, O Lord, I have heard Thy voice, And it told Thy love to me; But I long to rise in the arms of faith And be closer drawn to Thee.</p> <p>Draw me nearer, nearer blessed Lord, To the cross where Thou hast died. Draw me nearer, nearer, blessed Lord, To Thy precious, bleeding side.</p>

2. Consacre-moi Père,
A ton bon service,
Je veux faire' ta volonté.
Par la puissance' de
Ta divine grâce,
Garde moi dans ta bonté.

3. Une heure passée dans
Ton saint parvis,
Est un pur délice', Seigneur.
Parler à mon Dieu comme à un ami,
Fait, ô Dieu, tout mon bonheur.

4. Seigneur, ton amour
Sublime et profond,
Dépasse' mon entendement;
Mais je sais qu'un beau
Jour dans ta maison,
Je le vivrai pleinement.

Fanny Crosby (1875)

2. Consecrate me now to
Thy service, Lord,
By the power of grace divine;
Let my soul look up
With a steadfast hope,
And my will be lost in Thine.

3. O the pure delight of a single hour
That before Thy throne I spend,
When I kneel in prayer,
And with Thee, my God
I commune as friend with friend!

4. There are depths of love
That I cannot know
Till I cross the narrow sea;
There are heights of joy
That I may not reach
Till I rest in peace with Thee.

Fanny Crosby (1875)

CHERCHEZ D'ABORD

Mi b majeur

1. Cherchez d'abord
Le royaume de Dieu, et sa justice;
Et toutes choses vous seront
Données en plus,
Allélu! Alléluia!

2. L'homme ne vivra pas de pain
Seulement,
Mais de toute parole,
Qui sortira de la bouche de Dieu,
Allélu! Alléluia!

3. Demandez, et l'on vous donnera;
Cherchez, et vous trouverez;
Frappez, et l'on vous ouvrira.
Allélu! Alléluia!

4. Gardez-vous de faire'
Votre aumône' devant
Les hommes, pour en être vus;
Autrement vous n'aurez point
De récompense
De votre Père' qui est aux cieux.

Karen Lafferty (1971), Maranatha! Music

131

SEEK YE FIRST

Key: E b major

1. Seek ye first the kingdom of God
And His righteousness,
And all these things
Shall be added unto you,
Allelu, alleluia.

2. Man shall not live by bread alone,
But by every word,
That proceeds from the mouth of God,
Allelu, alleluia.

3. Ask, and it shall be given unto you.
Seek, and ye shall find.
Knock, and the door
Shall be opened unto you.
Allelu, alleluia.

4. Take heed not to do
Your alms before men
To be seen of them,
Otherwise you have no
Reward from your
Father who is in heaven.

Karen Lafferty (1971), Maranatha! Music

QUE C'EST MERVEILLEUX	WHAT A GREAT STORY
<p style="text-align: center;">Mi majeur</p> <p>Que c'est merveilleux, merveilleux! D'abandonner ce monde, et suivre Dieu, Devenir l'ami du Seigneur Jésus, Que c'est merveilleux, merveilleux!</p> <p style="text-align: right;"><i>Auteur : Anonyme</i></p>	<p style="text-align: center;">Key : E major</p> <p>What a great story, great story! Man to leave the world, and follow God, And to make a friend with the Lord Jesus, What a great story, great story!</p> <p style="text-align: right;"><i>Author: Anonymous</i></p>
JÉSUS REVIENT, ALLÉLUIA	CHRIST IS COMING
<p style="text-align: center;">DO majeur</p> <p>1. Jésus revient, alléluia! (x2) Seras-tu prêt quand Il viendra? Alléluia, alléluia.</p> <p style="text-align: center;">2.</p> <p>Seras-tu prêt quand Il viendra? (x2) Si tu es prêt, Il te prendra, Alléluia, alléluia.</p> <p style="text-align: center;">3.</p> <p>Si tu es prêt, Il te prendra, (x2) Et avec Lui, tu règneras. Alléluia, alléluia.</p> <p style="text-align: center;">4.</p> <p>Et avec Lui, tu règneras, (x2) Et en Lui tu te réjouiras, Alléluia, alléluia.</p> <p style="text-align: center;">5.</p> <p>Et en Lui tu te réjouiras, (x2) Et à Ses pieds, tu te tiendras, Alléluia, alléluia.</p> <p style="text-align: center;">6.</p> <p>Et à Ses pieds, tu te tiendras, (x2) En entonnant alléluia, Alléluia, alléluia.</p> <p style="text-align: right;"><i>Auteur: Anonyme</i></p>	<p style="text-align: center;">Key : C major</p> <p>1. Christ is coming, alleluia! (x2) Will you be ready when He comes? Alleluia, alleluia.</p> <p style="text-align: center;">2.</p> <p>Will you be ready when He comes? (x2) If you are ready, He'll take You, Alleluia, alleluia.</p> <p style="text-align: center;">4.</p> <p>If you are ready, He'll take You, (x2) And you'll reign with the King of kings. Alleluia, alleluia.</p> <p style="text-align: center;">4.</p> <p>And you'll reign with the King of kings, (x2) In Him you'll rejoice and be glad; Alleluia, alleluia.</p> <p style="text-align: center;">5.</p> <p>In Him you'll rejoice and be glad, (x2) And at His feet you'll always be; Alleluia, alleluia.</p> <p style="text-align: center;">6.</p> <p>And at His feet you'll always be; (x2) And you will sing alleluia, Alleluia, alleluia.</p> <p style="text-align: right;"><i>Author: Anonymous</i></p>
GRACE INFINIE DE NOTRE DIEU	AMAZING GRACE
<p style="text-align: center;">Sol majeur</p> <p>1. Grâce infinie de notre Dieu, Qui un jour m'a sauvé. J'allais errant de lieu en lieu, Quand Il m'a retrouvé.</p> <p style="text-align: center;">2.</p> <p>Dans mes épreuves' et mes labeurs, Suffisante est Sa grâce. Je peux compter sur Sa faveur, À chaque heure qui passe.</p> <p style="text-align: center;">3.</p> <p>Dans le calme ou dans l'orage, La joie ou la douleur, À toute heure et à tout âge Je regarde au Sauveur.</p> <p style="text-align: center;">4.</p>	<p style="text-align: center;">Key: G Major</p> <p>1. Amazing grace! How sweet the sound That saved a wretch like me! I once was lost, but now am found; Was blind, but now I see.</p> <p style="text-align: center;">2.</p> <p>Twas grace that taught my heart to fear, And grace my fears relieved; How precious did that grace appear The hour I first believed.</p> <p style="text-align: center;">3.</p> <p>Through many dangers, toils and snares, I have already come; 'Tis grace hath brought me safe thus far, And grace will lead me home.</p> <p style="text-align: center;">4.</p>

Bientôt ce monde passera,
Avec ses vanités,
Le Fils de Dieu me conduira,
Dans Sa félicité.

5.

Quand nous aurons pendant mille ans,
Célébré Ses louanges,
Nous pourrons comme au commencement,
Lui offrir nos hommages.

Auteur: John Newton (1779), Tune: NEW BRITAIN

The earth shall soon dissolve like snow,
The sun forbear to shine;
But God, who called me here below,
Shall be forever mine.

5.

When we've been there ten thousand years,
Bright shining as the sun,
We've no less days to sing God's praise
Than when we'd first begun.

Author: John Newton (1779), Tune: NEW BRITAIN

A FRIEND OF JESUS (Key: C major)

1

A friend of Jesus! Oh, what bliss
That one so weak as I
Should ever have a Friend like this
To lead me to the sky!

Chorus:

Friendship with Jesus!

Fellowship divine!

Oh, what blessed, sweet communion!

Jesus is a Friend of mine.

2

A Friend when other friendships cease,
A Friend when others fail,
A Friend who gives me joy and peace,
A Friend when foes assail!

135

3

A Friend when sickness lays me low,
A Friend when death draws near,
A Friend as through the vale I go,
A Friend to help and cheer! [Refrain]

4

A Friend when life's short race is o'er
A Friend when earth is past,
A Friend to meet on Heaven's shore,
A Friend when home at last!

Joseph C. Ludgate (1898)

Arranged from Stephen Foster (1826-1864)

ENGLISH OR FRENCH

SOIS ADORÉ Ô SEIGNEUR JÉSUS

(Fa majeur)

Sois adoré ô Seigneur Jésus
Tu es élevé au-dessus de tout nom
Qui peut se comparer à Toi ?
Tu es merveilleux ô cher Sauveur !

Du matin au soir par toute la terre,
Acclamez ce nom,
Le puissant Lion de Juda ;
Il a gagné toutes les batailles,
Sa victoire est éternelle.
Alléluia !

Il est Grand, il est beau, Il est glorieux,
L'univers entier le loue et l'adore.

136

Sa louange remplit toute la terre,
Et rend confus tous ses ennemis.
Alléluia !

Sois exalté et adoré,
Sois acclamé et célébré par des chants,
Avec des cris, des cris de joie,
Tu en es digne ô Jésus.
Sois exalté et adoré,
Sois acclamé et célébré par des chants,
Avec des cris, des cris de joie,
Tu en es digne ô Seigneur !
Alléluia !

Honorée Théodorette ESSOMBA (P et M) (1997)

ALAS! AND DID MY SAVIOR BLEED (Key: G major)

137

1
Alas! and did my Savior bleed,
And did my Sovereign die!
Would he devote that sacred head
For sinners such as I?

2
Was it for crimes that I have done,
He groaned upon the tree?
Amazing pity! Grace unknown!
And love beyond degree!

3
Well might the sun in darkness hide,
and shut its glories in,

when God, the mighty maker, died
For his own creature's sin.

4
Thus might I hide my blushing face
while his dear cross appears;
dissolve my heart in thankfulness,
And melt mine eyes to tears.

5
But drops of tears can ne'er repay
The debt of love I owe.

Here, Lord, I give myself away;
'Tis all that I can do.

Isaac Watts (1707), Hugh Wilson 1766-1824)

ALL FOR JESUS! ALL FOR JESUS (Key: Eb Major)

138

1.
All for Jesus! all for Jesus!
All my being's ransom' powers;
All my thoughts and words and doings,
All my days and all my hours.
All for Jesus! all for Jesus!
All my days and all my hours.

2.
Let my hands perform his bidding;
Let my feet run in his ways;
Let my eyes see Jesus only;
Let my lips speak forth his praise.
All for Jesus! all for Jesus!
Let my lips speak forth his praise.
3.
World lings prize their gems of beauty,
Cling to gilded toys of dust,
Boast of wealth, and fame, and pleasure;

Only Jesus will I trust.
Only Jesus! only Jesus!
Only Jesus will I trust.

4.
Since my eyes were fixed on Jesus,
I've lost sight of all beside,--
So enchained my spirit's vision,
Looking at the crucified.
All for Jesus! all for Jesus!
All for Jesus, crucified!

5.
Oh, what wonder! how amazing!
Jesus, glorious King of kings,
Deigns to call me his beloved,
Lest me rest beneath his wings.
All for Jesus! all for Jesus!
Resting now beneath his wings.

Mary D. James (1871), Asa Hull

O SEIGNEUR, BENIS LA PAROLE (Do majeur)

139

1
O Seigneur, bénis la parole
Que nous venons d'ouïr :
Ne permets pas qu'elle s'envole
De notre souvenir.

2
Jaloux de ta sainte influence,
Trop souvent le malin
Accourt, et ravit la semence
Que répandit ta main.

3
Trop souvent elle est sans racine
En un terrain pierreux ;
Le soleil vient : elle décline

Sous l'ardeur de ses feux.

4
Trop souvent les soucis du monde
Ou ses biens sans valeur,
Détruisant sa vertu féconde,
L'étouffent dans le cœur.

5
Ah ! plutôt que ton Evangile
S'emparant de nos cœurs,
Ces quelques grains en donnent mille,
A ta gloire, ô Seigneur !

Henri Lutteroth (1802-1889), A.Bost (1790-1874)

ALL PRAISE TO GOD WHO REIGNS ABOVE (Key:A b major)

140

1
All praise to God who reigns above
In majesty supreme,
Who gave His Son for all to die,
That He might man redeem!

Chorus:

Blessed be the name!
Blessed be the name!
Blessed be the name of the Lord!
Blessed be the name!
Blessed be the name!
Blessed be the name of the Lord!

2
His name above all names shall stand,
Exalted more and more,

He's seated at God's own right hand,
Where angel hosts adore.

3
Redeemer, Savior, friend of all,
Once ruined by the fall,
Thou hast devised salvation's call,
For thou hast died for all. [Refrain]

4
His name shall be the Counselor,
The mighty Prince of Peace,
Of all earth's kingdoms conqueror,
Whose reign shall never cease! [Refrain]
William H.(1876–1952), Clark Ralph E. Hudson, harm.
William Kirkpatrick

ALL THEY WHO PUT THEIR TRUST IN GOD (Key: D b major)

141

1
All they who put their trust in God
Can never be removed,
They stand secure like Zion's mount
By many ages proved.

Chorus:

Like the mount, like the mount,
The holy mount of God,
Like the holy mount of God,
The holy mount of God.
They stand secure like Zion's mount, Many
ages proved.
They can never be removed,
Can never be removed,
Can never be removed,
Can never be removed;
They stand secure like Zion's mount,
They can never be removed.

2
As round about Jerusalem
The rugged mountains lie,
So round about his holy saints
Our God is ever nigh. [Chorus]

3
Though' fierce the storm in fury beat,
And awful thunders roar,
The children of the mighty God
Are safe for evermore. [Chorus]

4
Thus overshadowed by his love,
Where harm can ne'er betide,
Within this refuge safe and sure
I ever would abide. [Chorus]

Clarence Milton Seamans, (1902)

ALL THINGS ARE READY (Key:A b major)

142

1
"All things are ready," come to the feast!
Come, for the table now is spread;
Ye famishing, ye weary, come,
And thou shall be richly fed.

Chorus:

Hear the invitation,
Come, "whosoever will";
Praise God for full salvation
For "whosoever will."

2
"All things are ready," come to the feast!
Come, for the door is open wide;

A place of honor is reserved
For you at the Master's side. (Chorus)

3
"All things are ready," come to the feast!
Come, while He waits to welcome thee;
Delay not while this day is thine,
Tomorrow may never be. (Chorus)

4
"All things are ready," come to the feast!
Leave every care and worldly strife;
Come, feast upon the love of God,
And drink everlasting life. (Chorus)

Cha. Hutchinson Gabriel (1895), W. Augustine Ogden

AM I A SOLDIER OF THE CROSS (Key: C major)

143

1
Am I a soldier of the cross?
A follower of the Lamb?
And shall I fear to own His cause?
Or blush to speak His name?

2
Must I be carried to the skies
On flowery beds of ease,
While others fought to win the prize,
And sailed through bloody seas?

3
Are there no foes for me to face?
Must I not stem the flood?
Is this vile world a friend to grace,
To help me on to God?

4
Sure, I must fight if I would reign;
Increase my courage, Lord!
I'll bear the toil, endure the pain,
Supported by Thy Word.

Isaac Watts (1724), ARLINGTON

ARE YOU LOOKING FOR THE FULLNESS (Key: D major)

144

1
Are you looking for the fullness
Of the blessing of the lord
In your heart and life today?
Claim the promise of your Father,
Come according to His word,
In the blessed old time way.

Chorus:

**He will fill your heart today to
Overflowing,
As the Lord commandeth you,
"Bring your vessels, not a few;"
He will fill your heart today to
Overflowing
With the Holy Ghost and pow'r.**

2
Bring your empty earthen vessels,
Clean thro' Jesus' precious blood,
Come, ye needy, one and all;
And in human consecration
wait before the throne of God,
'Till the Holy Ghost shall fall. (Chorus)

3
Like the cruse of oil unfailing
Is His grace forevermore,
And His love unchanging still;
And according to His promise
With the Holy Ghost and power,
He will every vessel fill. (Chorus)

Lelia Naylor Morris, (1912)

ILS SONT SI NOMBREUX (Sol majeur)

145

Couplet 1 :
Ils sont si nombreux, les captifs du péché
Ils sont attachés, par les liens de la mort
Sans espoir dans un monde d'hostilité;
Ils ont besoin de quelqu'un qui vienne, lutter
pour leur cause.

Refrain: X 2

**Oh oui c'est toi, oh oui c'est moi,
L'armée du seigneur
Tenons-nous la main,
Comme un seul homme,
Annonçons l'évangile**

Couplet 2 :
Ils sont dans l'angoisse,
Du lendemain, incertain

Ils se souviennent des échecs du passé
Clairement les signaux du mal s'annoncent
Ils cherchent partout, un abri sûr,
Pour sauver leur vie.

Couplet 3 :

Il est temps de quitter
Et d'aller en mission;
C'est le temps d'aller
Dans les contrées du monde;
Porter l'espoir à l'humanité déchue ;
Leur dire que Jésus les aime;
Et qu'il est le sauveur !!!

Emmanuel Ngompe (2009)

AS I JOURNEY THROUGH THE LAND (Key : Ab major)

146

1
As I journey through the land,
Singing as I go, Pointing souls to
Calvary-to the crimson flow,
Many arrows pierce
My soul from without, within;
But my Lord leads me on,
Through Him I must win.

Chorus:

**Oh, I want to see Him,
Look upon His face,
There to sing forevermore
Of His saving grace;
On the streets of glory
Let me lift my voice,
Cares all past,
Home at last, ever to rejoice.**

2
When in service for my
Lord dark may be the night,
But I'll cling more close to Him, He will
Give me light;
Satan's snares may vex my soul,

Turn my thoughts aside;
But my Lord goes ahead,
Leads whatever betide.

3
When in valleys low I look
Toward the mountain height,
And behold my Savior there,
Leading in the fight,
With a tender hand outstretched
Toward the valley low,
Guiding me, I can see,
As I onward go. [Refrain]

4
When before me billows
rise from the mighty deep,
Then my Lord directs my bark;
He doth safely keep,
And He leads me gently
on through this world below;
He's a real Friend to me,
Oh, I love Him so. [Refrain]

R. H. Cornelius (1916)

AWAY IN A MANGER (Key : F major)

147

1
Away in a manger,
No crib for a bed,
The little Lord Jesus laid
Down his sweet head;
The stars in the bright sky
Looked down where he lay;
The little Lord Jesus asleep on the hay.

2
The cattle are lowing,
The baby awakes,
But little Lord Jesus, no crying he makes.

I love you, Lord Jesus:
Look down from the sky
And stay by my side until morning is nigh.

3
Be near me, Lord Jesus;
I ask you to stay
Close by me forever and love me, I pray.
Bless all the dear children
In your tender care;
Prepare us for heaven
To live with you there.

Martin Luther; John T. Mc Farland (1892)

BEAUTIFUL ROBES OF WHITE (Key : Db major)

148

1
Beautiful robes of white,
Beautiful land of light,
Beautiful home so bright,
Where there shall come no night;
Beautiful crown I'll wear,
Shining with stars o'er there,
Yonder in mansions fair,
Gather us there.

Chorus:

**Beautiful robes, beautiful land,
Beautiful home, beautiful band,**

We shall forever be
Thine in eternity,
When from this world we're free;
Free from its toil and care,
Heavenly joys to share,
Let me cross over there;
This is my prayer.

3
Beautiful things on high,
Over in yonder sky,
Thus I shall leave this shore,
Counting my treasures o'er;

<p>Beautiful crown, shining so fair, Beautiful mansion bright, Gather us there. 2 Beautiful thought to me,</p>	<p>Where we shall never die, Carry me by and by, Never to sorrow more, Heavenly store. <i>Barney Elliott Warren (1897)</i></p>
<p>BENEATH THE CROSS OF JESUS (Key:Db major)</p>	
<p>1 Beneath the cross of Jesus I long to take my stand, The shadow of a mighty rock within a weary land, A home within the wilderness, A rest upon the way, From the burning of the noontide heat And the burdens of the day. 2 Upon the cross of Jesus, My eye at times can see The very dying form of one Who suffered there for me.</p>	<p>149</p> <p>And from my trite heart, with tears, Two wonders I confess: The wonder of his glorious love And my unworthiness. 3 I take, O cross, your shadow For my abiding place; I ask no other sunshine Than the sunshine of his face; Content to let the world go by, To know no gain nor loss, My sinful self my only shame, My glory all, the cross. <i>Elizabeth Cecilia Clephane (1868), ST. CHRISTOPHER</i></p>
<p>PRÊCHONS CHRIST CRUCIFIÉ (Do majeur)</p>	
<p>Speech : Nous nous prêchons Christ Crucifié scandale pour les juifs et folie Pour les païens 1corth 1 : 23 Refrain 2x Prêchons, prêchons Christ crucifié Il est mort sur la croix et il est ressuscité Couplet 1 Peuple de Dieu, le moment est arrivé D'arrêter les discussions Et les fausses doctrines Pour retourner à la source, La parole de Dieu Couplet 2 Mon cher ami, j'ai une bonne nouvelle Le sang de Jésus a coulé pour toi Vas-tu continuer à sacrifier les animaux</p>	<p>Couplet 3 Le seigneur Jésus Est unique par sa naissance Il est unique par sa mort, Il est notre sauveur C'est lui l'agneau de Dieu Qui ôte le péché du monde Couplet 4 La prédication, de la croix est une folie Pour ceux qui périssent Oh oui mes chers frères Puissance de Dieu pour nous qui sommes sauvés Speech : Mais puissance de Dieu et Sagesse de Dieu pour ceux qui sont Appelés tant juifs que grec. 1Cor 1 : 24 <i>Solange Kouakap (Shekina Choir 2016).</i></p>
<p>BOWED BENEATH YOUR BURDEN (Key:Db major)</p>	
<p>1. Bowed beneath your burden, Is there none to share? Weary with the journey, Is there none to care? Courage, way worn traveler, Heed your Lord's commands, There's a thought to cheer you, Jesus understands.</p>	<p>151</p> <p>Courage, fainting pilgrim, Jesus understands. 3. Though temptation meet you, Jesus can sustain, Life has vexing problems which He can explain; Serve Him where He sends you,</p>

<p>Chorus: Yes, He understands, All His ways are best. Hear, He calls to you, Come to Me and rest. Leave the unknown future in the Master's hand, Whether sad or joyful, Jesus understands. 2. Every heavy burden, He will gladly share, Are you sad and weary? Jesus has a care; Well He knows the pathway o'er life's burning sands,</p>	<p>though in distant lands, Do not doubt or question, Jesus understands. 4. Weary heart, He calls you , Come to Me and rest, Does the path grow rugged? Yet His way is best; Leave the unknown future in the Master's hands, Whether sad or joyful, Jesus understands. <i>Birdie Bell (1903), William James Kirkpatrick</i></p>
---	---

BREAK NOW THE BREAD OF LIFE (Key: D major)

<p>1 Break now the bread of life, Dear Lord, to me, As once you broke the loaves Beside the sea. Beyond the sacred page I seek you, Lord; My spirit waits for you, O living Word. 2 Bless your own word of truth, Dear Lord, to me, As when you blessed The bread by Galilee. Then shall all bondage cease, All fetters fall; And I shall find my peace, my All in all!</p>	<p>3 You are the bread of life, Dear Lord, to me, Your holy word the truth that rescues me. Give me to eat and live with you above; Teach me to love your truth, For you are love. 4 O send your Spirit now, Dear Lord, to me, That he may touch my eyes And make me see. Show me the truth made Plain within your Word, For in your book revealed I see you, Lord. <i>Mary A. Lathbury (1877)</i></p>
---	---

152

BREATHE UPON US (Key: G major)

<p>1 Breathe upon us, Lord, from Heaven, Fill us with the Holy Ghost; Promise of the Father given, Send us now a Pentecost. Chorus: Breathe upon us, breathe upon us, With Thy love our hearts inspire; Breathe upon us, breathe upon us, Lord, baptize us now with fire.</p>	<p>2 While the Spirit hovers o'er us, Open all our hearts, we pray; To thine image, Lord, restore us, Witness in our souls today. [Refrain] 3 Lift us, Lord, oh, lift us higher, From the carnal mind set free; Fill us with refining fire, Give us perfect liberty. <i>Russell Kelso Carter (1891)</i></p>
---	---

153

BRIGHTLY BEAMS OUR FATHER'S MERCY (Key : B b major)

<p>1 Brightly beams our Father's mercy From His lighthouse evermore, But to us He gives the keeping Of the lights along the shore.</p>	<p>2 Dark the night of sin has settled, Loud the angry billows roar; Eager eyes are watching, longing, For the lights along the shore.</p>
--	--

154

<p>Chorus: Let the lower lights be burning! Send a gleam across the wave! Some poor fainting, struggling seaman You may rescue, you may save.</p>	<p>3 Trim your feeble lamp, my brother; Some poor sailor, tempest-tossed, Trying now to make the harbor, In the darkness may be lost. <i>P. Paul Bliss (1871)</i></p>
<p>CHRIST OUR REDEEMER (Key: C Major)</p>	
<p>1.Christ our Redeemer died on the cross, Died for the sinner, paid all his due; Sprinkle your soul with The blood of the Lamb, And I will pass, will pass over you. Chorus: When I see the blood, When I see the blood, When I see the blood, I will pass, I will pass over you. 2 Chiefest of sinners, Jesus will save; As He has promised, that He will do;</p>	<p>155 3 Wash in the fountain opened for sin, And I will pass, will pass over you. 3 Judgment is coming, all will be there, Each one receiving justly his due; Hide in the saving sin-cleaving blood, And I will pass, will pass over you. 4 O great compassion! O boundless love! O loving kindness, faithful and true! Find peace and shelter under the blood, And I will pass, will pass over you. <i>John G. Foote & E. A. Hoffman, 19th Century</i></p>
<p>CHRIST THE LORD IS RISEN TODAY (Key: C major)</p>	
<p>1 Christ the Lord is risen today, Alleluia! Earth and heaven in chorus say, Alleluia! Raise your joys and triumphs high, Alleluia! Sing, ye heavens, and earth reply, Alleluia! 2 Love's redeeming work is done, Alleluia! Fought the fight, the battle won, Alleluia! Death in vain forbids him rise, Alleluia! Christ has opened paradise, Alleluia! 3 Lives again our glorious King, Alleluia! Where, O death, is now thy sting? Alleluia! Once he died our souls to save, Alleluia! Where's thy victory, boasting grave? Alleluia!</p>	<p>156 4 Soar we now where Christ has led, Alleluia! Following our exalted Head, Alleluia! Made like him, like him we rise, Alleluia! Ours the cross, the grave, the skies, Alleluia! 5 Hail the Lord of earth and heaven, Alleluia! Praise to thee by both be given, Alleluia! Thee we greet triumphant now, Alleluia! Hail the Resurrection, thou, Alleluia! 6 King of glory, soul of bliss, Alleluia! Everlasting life is this, Alleluia! Thee to know, thy power to prove, Alleluia! Thus to sing, and thus to love, Alleluia! <i>Charles Wesley (1739)</i></p>
<p>COME, EVERY SOUL BY SIN OPPRESSED (Key:G major)</p>	
<p>1.Come, every soul by sin oppressed, There's mercy with the Lord, And He will surely give you rest By trusting in His word. Chorus : Only trust Him, only trust Him, Only trust Him now; He will save you, He will save you. He will save you now.</p>	<p>157 Plunge now into the crimson flood That washes white as snow. 3 Yes, Jesus is the truth, the way, That leads you into rest; Believe in Him without delay, And you are fully blest. 4 Come, then, and join this holy band, And on to glory go,</p>

<p>2 For Jesus shed His precious blood Rich blessings to bestow;</p>	<p>To dwell in that celestial land Where joys immortal flow. <i>John H. Stockton (1874)</i></p>
<p align="center">COME, YE SINNERS (Key: Ab major)</p>	
<p>1.Come, ye sinners, lost and hopeless, Jesus' blood can make you free; For He saved the worst among you, When He saved a wretch like me. Chorus: And I know, yes, I know Jesus' blood can make the vilest Sinner clean, And I know, yes, I know Jesus' blood can make the vilest sinner clean. 2 To the faint He giveth power, Through the mountains makes a way;</p>	<p>Findeth water in the desert, Turns the night to golden day. [Refrain] 3 In temptation He is near thee, Holds the powers of hell at bay; Guides you to the path of safety, Gives you grace for every day. 4 He will keep thee while the ages Roll throughout eternity; Though earth hinders and hell rages, All must work for good to thee. <i>Anna W. Waterman (1920)</i></p>
<p align="center">COME, WE THAT LOVE THE LORD (Key : F major)</p>	
<p>1 Come, we that love the Lord, And let our joys be known; Join in a song with sweet accord, Join in a song with sweet accord And thus surround the throne, And thus surround the throne. Chorus We're marching to Zion, Beautiful, beautiful Zion; We're marching upward to Zion, The beautiful city of God. 2 Let those refuse to sing who never knew our God; but children of the heavenly King, but children of the heavenly King may speak their joys abroad,</p>	<p>May speak their joys abroad. 3 The hill of Zion yields a thousand sacred sweets Before we reach the heavenly fields, Before we reach the heavenly fields Or walk the golden streets, Or walk the golden streets. 4 Then let our songs abound, And every tear be dry; We're marching through Emmanuel's ground, We're marching through Emmanuel's ground To fairer worlds on high, To fairer worlds on high. <i>Isaac Watts (1707), ref. by Robert Lowry, (1867)</i></p>
<p align="center">DEATH HATH NO TERRORS</p>	<p align="center">DEEPER, DEEPER IN THE LOVE</p>
<p align="center">(Key : B b major)</p> <p>1. Death hath no terrors for the blood bought one, O glory hallelujah to the Lamb! The boasted victory of the grave is gone, O glory hallelujah to the Lamb! Chorus Jesus rose from the dead, Rose triumphant as He said, Snatched the victory from the grave, Rose again our souls to save—</p>	<p align="center">(Key: G major)</p> <p>1. Deeper, deeper in the love of Jesus Daily let me go; Higher, higher in the school of wisdom, More of grace to know. Chorus O deeper yet, I pray, And higher every day, And wiser, blessed Lord,</p>

O glory hallelujah to the Lamb!

2.

Our souls die daily to the world and sin,
O glory hallelujah to the Lamb!
By the Spirit's power as He dwells within,
O glory hallelujah to the Lamb!

3.

We seek a city far beyond this vale,
O glory hallelujah to the Lamb!
Where joys celestial never, never fail,
O glory hallelujah to the Lamb!

4.

We'll then press forward to the heavenly land,
O glory hallelujah to the Lamb!
Nor mind the troubles met on every hand,
O glory hallelujah to the Lamb!

5.

We'll rise someday just as our Savior rose,
O glory hallelujah to the Lamb!
Till then shall death be but a calm repose,
O glory hallelujah to the Lamb!

Charles Price Jones, (1901)

In Thy precious, holy Word.

2

Deeper, deeper! blessed Holy Spirit,
Take me deeper still,
Till my life is wholly lost in Jesus,
And His perfect will.

3

Deeper, deeper! tho' it cost hard trials,
Deeper let me go!
Rooted in the holy love of Jesus,
Let me fruitful grow.

4

Deeper, higher, every day in Jesus,
Till all conflict past,
Finds me conqueror, and in His own image
Perfected at last.

5

Deeper, deeper in the faith of Jesus,
Holy faith and true;
In His power and soul exulting wisdom
Let me peace pursue.

Charles Price Jones (1900)

FAITH OF OUR FATHERS (Key: G major)

1

Faith of our fathers! living still
In spite of dungeon, fire, and sword;
Oh, how our hearts beat high with joy
Whene'er we hear that glorious word!
Faith of our fathers, holy faith!
We will be true to thee till death!

2

Faith of our fathers! we will strive
To win all nations unto thee,
And through the truth that comes from God,

161

The world shall then be truly free:
Faith of our fathers, holy faith!
We will be true to thee till death!

3

Faith of our fathers! we will love
Both friend and foe in all our strife;
And preach thee, too, as love knows how,
By kindly words and virtuous life:
Faith of our fathers, holy faith!
We will be true to thee till death!

Frederick William Faber (1849), ST. CATHERINE (Hemy)

FAR AWAY IN THE DEPTHS

(Key: A^b major)

1

Far away in the depths of my spirit tonight
Rolls a melody sweeter than psalm;
In celestial-like strains it unceasingly falls
O'er my soul like an infinite calm.

Chorus :

**Peace! peace! wonderful peace,
Coming down from the Father above;
Sweep over my spirit forever, I pray,
In fathomless billows of love.**

2

162A What a treasure I have
In this wonderful peace,
Buried deep in the heart of my soul;

FROM THAT DEAR CROSS

(Key: B^b major)

1.

From that dear cross where Jesus died,
Calvary's stream is flowing;
From bleeding hands and feet and side,
Calvary's stream is flowing.

Chorus

**Calvary's stream is flowing,
Calvary's stream is flowing;
Flowing so free
for you and for me,
Calvary's stream is flowing.**

2.

Come, wash the stain of sin away,

<p>So secure that no power Can mine it away, While the years of eternity roll. 3 I am resting tonight in this wonderful peace, Resting sweetly in Jesus' control; For I'm kept from all danger By night and by day, And His glory is flooding my soul. 4 And I know when I rise To that city of peace, Where the Author of peace I shall see, That one strain of the anthems the Ransomed will sing, In that heavenly kingdom shall be: 5 O soul, are you here Without comfort or rest, Walking down the rough pathway of time? Make Jesus your friend Ere the shadows grow dark; O accept this sweet peace so sublime. <i>Warren D. Cornell (1889), William G. Cooper (1889)</i></p>	<p>162B Calvary's stream is flowing; Come, while 'tis called salvation's day, Calvary's stream is flowing. 3. For every contrite, wounded soul, Calvary's stream is flowing; Step in just now, And be made whole, Calvary's stream is flowing. 4. For every weary, aching heart, Calvary's stream is flowing; A tender healing to impart, Calvary's stream is flowing. 5. With life and peace upon its tide, Calvary's stream is flowing; Sweet blessings Down the ages glide, Calvary's stream is flowing. <i>Lidie H. Edmunds (1891)</i></p>
---	---

GOD'S ABIDING PEACE (Key: Bb major)

<p>1 God's abiding peace is in my soul today, Yes, I feel it now, yes, I feel it now; He has taken all my doubts and fears away, Though I cannot tell you how. Chorus : <i>It is mine, mine, blessed be His Name!</i> <i>He has given peace,</i> <i>Perfect peace to me;</i> <i>It is mine, mine, blessed be</i> <i>His Name!</i> <i>Mine for all eternity!</i> 2 He has wrought in me a Sweet and perfect rest, In my raptured heart I can feel it now;</p>	<p>163 He each passing moment Keeps me saved and blest, Floods with light my heart and brow. 3 He has given me a never failing joy, Oh, I have it now! oh, I have it now! To His praise I will my Ransomed pow'rs employ, And renew my grateful vow. 4 Oh, the love of God is comforting my soul, For His love is mine, Yes, His love is mine! Waves of joy and gladness Over my spirit roll, Thrilling me with life divine. <i>Elisha A. Hoffman(1902), William E. Marks(1902)</i></p>
<p>HALLELUJAH, WHAT A THOUGHT (Key: Ab major) 1. Hallelujah, what a thought! Jesus full salvation brought, Victory, victory; Let the powers of sin assail, Heaven's grace can never fail, Victory, victory.</p>	<p>164 I have peace and joy within, Since my life is free from sin, Victory, victory. 3 Shout your freedom everywhere, His eternal peace declare, Victory, victory, Let us sing it here below,</p>

Chorus :
Victory, yes, victory.
Hallelujah! I am free,
Jesus gives me victory;
Glory, glory! Hallelujah!
He is all in all to me.

2
 I am trusting in the Lord,
 I am standing on His Word,
 Victory, victory;

In the face of every foe,
 Victory, victory.

4
 We will sing it on that shore,
 When this fleeting life is o'er,
 Victory, victory;
 Sing it here, ye ransomed throng,
 Start the everlasting song:
 Victory, victory.

Barney E. Warren, 1897

TU ES ROI (Sib mineur)

165

1
 Éternel tu es dieu
 Bénis soit ton nom
 Exalté sois-tu en ce lieu
 Car tu es dieu
 Présence omnipotente
 Béni soit ton nom
 Exalté sois-tu en ce lieu
 Car tu es Dieu

Refrain
Tu es Roi, Jésus tu es Roi
Exalté sois-tu en ce lieu Car tu es Roi

2
 Jésus-Christ tu es Seigneur
 Béni soit ton nom
 Élevé sois-tu en ce lieu car tu es Dieu
 Admirable et incommensurable,
 Béni soit ton nom

Glorifié sois-tu en ce lieu,
 Car tu es Roi

Refrain
Tu es Roi, Jésus tu es Roi
Glorifié sois-tu en ce lieu Car tu es Roi

3
 Jésus-Christ tu es Seigneur
 Béni soit ton nom
 Élevé sois-tu en ce lieu car tu es Dieu
 Infiniment Puissant,
 Béni soit ton nom
 Honoré sois-tu en ce lieu,
 Car tu es Roi

Refrain
Tu es Roi, Jésus tu es Roi
Honoré sois-tu en ce lieu Car tu es Roi
Kpwan Valerie (Shekina Choir 2016)

HAVE THY AFFECTIONS BEEN (Key: Ab major)

166

1
 Have thy affections been
 Nailed to the cross?
 Is thy heart right with God?
 Dost thou count all things
 For Jesus but loss?
 Is thy heart right with God?

Chorus :
Is thy heart right with God,
Washed in the crimson flood,
Cleansed and made holy,
Humble and lowly,
Right in the sight of God?

2
 Hast thou dominion o'er self and o'er sin?

Is thy heart right with God?
 Over all evil without and within?
 Is thy heart right with God?

3
 Is there no more condemnation for sin?
 Is thy heart right with God?
 Does Jesus rule in the temple within?
 Is thy heart right with God?

4
 Are all thy powers under Jesus' control?
 Is thy heart right with God?
 Does He each moment abide in thy soul?
 Is thy heart right with God?

Elisha A. Hoffman (1899)

HAVE YOU FAILED IN YOUR PLAN (Key: F major)

1
Have you failed in your plan
Of your storm-tossed life?
Place your hand in the nail-scarred hand;
Are you weary and worn
From its toil and strife?
Place your hand in the nail-scarred hand.

Chorus:

**Place your hand in the
Nail-scarred hand,
Place your hand in the
Nail-scarred hand;
He will keep to the end,
He's your dearest friend,
Place your hand in the
Nail-scarred hand.**

2
Are you walking alone
Through the shadows dim?
Place your hand in the nail-scarred hand;

167

Christ will comfort your heart,
Put your trust in Him.
Place your hand in the nail-scarred hand.

3
Would you follow the
Will of the risen Lord?
Place your hand in the nail-scarred hand;
Would you live in the light
Of His blessed Word?
Place your hand in the nail-scarred hand.

4
Is your soul burdened down
With its load of sin?
Place your hand in the nail-scarred hand;
Throw your heart open wide,
Let the Savior in.
Place your hand in the nail-scarred hand.

Baylus Benjamin McKinney (1886 -1952)

HAVE YOU STARTED FOR GLORY (Key: Bb major)

1
Have you started for glory and heaven,
Have you left this old world far behind;
In your heart is the Comforter dwelling,
Can you say, :Praise the Lord,
He is mine;"
Have the ones that once
Walked on the highway,
Gone back, and you seem all alone?
Keep your eyes on the prize,
For the home in the skies.
God is still on the throne.

Chorus:

**God is still on the throne,
And He will remember His own;
Though trials may press us and
Burdens distress us,
He never will leave us alone;
God is still on the throne,
He never forsaketh His own;
His promise is true, He will not forget you,
God is still on the throne.**

2
Burdened soul, is your
heart growing weary
With the toil and the heat of the day;
Does it seem that your
path is more thorny

168

As you journey along on life's way?
Go away and in secret before Him
Tell your grief to the Savior alone;
He will lighten your care,
For He still answers prayer;
God is still on the throne.

3
You may live in a tent or a cottage,
Unnoticed by those who pass by;
But a mansion for you He is building
In that beautiful city on high;
It will outshine the wealth
And the splendor
Of the richest on earth we have known;
He's the architect true,
And He's building for you;
God is still on the throne.

4
He is coming again, is the promise
To disciples when He went away;
In like manner as He has gone from you,
You will see Him returning some day;
Does His tarrying cause you to wonder,
Does it seem He's forgotten His own?
His promise is true,
He is coming for you;
God is still on the throne.

Kittie Louise Suffield (1884-1972)

IL ME CONDUIT, DOUCE PENSÉE !	HE LEADETH ME
<p>(Ré majeur)</p> <p>1. Il me conduit, douce pensée ! Repos pour mon âme lassée ! En tous lieux son regard me suit, Et par la main Il me conduit.</p> <p>Chœur</p> <p>Il me conduit, Il me conduit ! Désormais pour Lui je veux vivre ; Brebis fidèle, je veux suivre Le bon Berger qui me conduit.</p> <p>2</p> <p>Jésus sur moi veille sans cesse Dans la joie et dans la tristesse, Dans le jour comme dans la nuit, Pas à pas sa main me conduit.</p> <p>3</p> <p>Comme un rempart, Il me protège, Il me préserve de tout piège ; Loin de moi l'ennemi s'enfuit Quand par la main Christ me conduit.</p> <p>4</p> <p>Quand mon heure sera sonnée, Mon oeuvre ici-bas terminée, Je dirai, dans la sombre nuit : Je ne crains point, Il me conduit.</p> <p><i>Ruben Saillens, W. B. Bradbury (1816-1868)</i></p>	<p>(Key: D major)</p> <p>1. He leadeth me: O blessed thought! O words with heavenly comfort fraught! Whatever I do, wherever I be, Still 'tis God's hand that leadeth me.</p> <p>Chorus :</p> <p>He leadeth me, he leadeth me; By his own hand he leadeth me: His faithful follower I would be, For by his hand he leadeth me.</p> <p>2</p> <p>Sometimes mid scenes of deepest gloom, Sometimes where Eden's flowers bloom, By waters calm, o'er troubled sea, Still 'tis God's hand that leadeth me.</p> <p>3</p> <p>Lord, I would clasp thy hand in mine, Nor ever murmur nor repine; Content, whatever lot I see, Since 'tis my God that leadeth me.</p> <p>4</p> <p>And when my task on earth is done, When, by thy grace, the victory's won, E'en death's cold wave I will not flee, Since God through Jordan leadeth me.</p> <p><i>Joseph H. Gilmore (1862), W. B. Bradbury (1816-1868)</i></p>
HEAR THE LORD OF HARVEST (Key : F major)	
<p>1.</p> <p>Hear the Lord of harvest sweetly calling, Who will go and work for Me today? Who will bring to Me the lost and dying? Who will point them to the narrow way?</p> <p>Chorus</p> <p>Speak, my Lord, speak, my Lord, Speak, and I'll be quick To answer Thee; Speak, my Lord, speak, my Lord, Speak, and I will answer, Lord, send me.</p> <p>2.</p> <p>When the coal of fire touched the prophet, Making him as pure, as pure can be,</p>	<p>When the voice of God said, Who'll go for us? Then he answered, Here I am, send me.</p> <p>3.</p> <p>Millions now in sin and shame are dying, Listen to their sad and bitter cry; Hasten, brother, hasten to the rescue; Quickly answer, Master, here am I.</p> <p>4.</p> <p>Soon the time for reaping will be over; Soon we'll gather for the harvest home; May the Lord of harvest smile upon us, May we hear His blessed, Child, well done.</p> <p><i>George Bennard, (1911)</i></p>
HOLY, HOLY, HOLY! LORD GOD ALMIGHTY (Key:G major)	
<p>1</p> <p>Holy, holy, holy! Lord God Almighty! Early in the morning our song Shall rise to thee; Holy, holy, holy! merciful and mighty, God in three persons blessed Trinity!</p>	<p>3</p> <p>Holy, holy, holy! Though The darkness hide thee, Though the eye made blind By sin thy glory may not see, Only thou art holy;</p>

<p>2 Holy, holy, holy! All the saints adore thee, Casting down their golden Crowns around the glassy sea; Cherubim and seraphim Falling down before thee, Who wert and art and evermore shalt be.</p>	<p>There is none beside thee, Perfect in power, in love, and purity. 4 Holy, holy, holy! Lord God Almighty! All thy works shall praise thy name, in Earth and sky and sea; Holy, holy, holy! merciful and mighty, God in three persons, blessed Trinity! <i>Reginald Heber (1826), John B. Dykes (1861)</i></p>
<p>HOVER O'ER ME, HOLY SPIRIT (Key:G major)</p>	
<p>1 Hover o'er me, Holy Spirit, Bathe my trembling heart and brow; Fill me with Thy hallowed presence, Come, oh, come and fill me now. Chorus: Fill me now, fill me now, Holy Spirit, fill me now; Fill me with Thy hallowed presence, Come, oh, come, and fill me now. 2 Thou canst fill me, gracious Spirit, Though I cannot tell Thee how;</p>	<p>But I need Thee, greatly need Thee, Come, oh, come and fill me now. 3 I am weakness, full of weakness, At Thy sacred feet I bow; Blest, divine, eternal Spirit, Fill with power, and fill me now. 4 Cleanse and comfort, wholly save me, Bathe, oh, bathe my heart and brow; Thou dost sanctify and seal me, Thou art sweetly filling now. <i>Elwood H. Stokes (1879), John R. Sweney (1879)</i></p>
<p>HOW FIRM A FOUNDATION (Key: Ab majeur)</p>	
<p>1 How firm a foundation you Saints of the Lord, Is laid for your faith in his excellent Word! What more can he say than To you he has said, To you who for refuge to Jesus have fled? 2 "Fear not, I am with you, O be not dismayed, For I am your God, and will still give you aid; I'll strengthen you, help you, And cause you to stand, Upheld by my righteous, omnipotent hand. 3 "When through the deep Waters I call you to go, The rivers of sorrow shall not overflow,</p>	<p>For I will be with you in trouble to bless, And sanctify to you your deepest distress. 4 "When through fiery trials Your pathway shall lie, My grace all-sufficient shall be your supply; The flame shall not hurt you; I only design Your dross to consume and Your gold to refine. 5 "The soul that on Jesus Has leaned for repose I will not, I will not desert to its foes; That soul, though all hell Should endeavor to shake, I'll never, no, never, no never forsake!" <i>George Keith (1787), R. Keen (1787)</i></p>

I AM SO HAPPY IN CHRIST (Key:Bb Major)

1
I am so happy in Christ today,
That I go singing along my way;
Yes, I'm so happy to know and say,
"Jesus included me too."

Chorus:
Jesus included me,
Yes, He included me;
When the Lord said, "Whosoever,"
He included me.
Jesus included me,
Yes, He included me;
When the Lord said, "Whosoever,"
He included me.

174

2
Gladly I read, "Whosoever may
Come to the fountain of life today;"
But when I read it I always say,
"Jesus included me too." 3
Ever God's Spirit is saying, "Come!"
Hear the Bride saying, "No longer roam";
But I am sure while they're calling home.
Jesus included me too.

4
"Freely come drink," words the soul to thrill!
O with what joy they my heart do fill!
For when He said, "Whosoever will,"
Jesus included me too.

Johnson Oatman, Jr.(1909), Hampton H. Sewell (1914)

C'EST DANS L'ÉVANGILE (Mi majeur)

1
C'est dans l'Évangile qu'on trouve la vie,
La paix, le pardon, le bonheur.
Ouvrons notre cœur à la grâce infinie,
Donnant tant de biens aux pécheurs.

Chœur
Auprès du Seigneur
Avec Lui sur la route,
Marchons de tout cœur en chantant.
Il sauve, Il guérit, puis enlève le doute,
Il vit, il est là maintenant.

175

2
Il montre un endroit pour jeter la souillure
Voilà, c'est ici Golgotha,
Un lieu de folie, un endroit de rupture.
Mais crois, le pardon est bien là.

3
Suivons le chemin
Qui, plus loin, nous entraîne
Au centre de la vérité.
Pendant que l'amour de Jésus
Nous enchaîne
Au règne de l'éternité.

Auteur : Anonyme

I CAN HEAR MY SAVIOR (Key:F major)

1
I can hear my Savior calling,
I can hear my Savior calling,
I can hear my Savior calling,
"Take thy cross and follow, follow Me.

2
"I'll go with Him thro' the garden,
I'll go with Him through the garden,
I'll go with Him thro' the garden,
I'll go with Him, with Him all the way.

3
I'll go with Him thro' the judgment,
I'll go with Him thro' the judgment,

176

I'll go with Him thro' the judgment,
I'll go with Him, with Him all the way.

4
He will give me grace and glory,
He will give me grace and glory,
He will give me grace and glory,
And go with me, with me all the way.

5
Where He leads me I will follow,
Where He leads me I will follow,
Where He leads me I will follow,
I'll go with Him, with Him all the way.

Ernest W. Blandy (1890), John S. Norris (1890)

I HAVE A SAVIOR (Key:F major)

177

1
I have a Savior,
He's pleading in glory,
A dear, loving savior,
though earth-friends be few;
And now He is watching
In tenderness o'er me,
But, oh, that my Savior
Were your Savior, too.

Chorus:
For you I am praying,
For you I am praying,
For you I am praying,
I'm praying for you.

2
I have a Father; to me He has given
A hope for eternity, blessed and true;
And soon will He call me
to meet Him in heaven,

But, oh, that He'd let me
Bring you with me, too!

3
I have a robe: 'tis resplendent in Whiteness,
Awaiting in glory my wondering view;
Oh, when I receive
It all shining in brightness,
Dear friend, could I see
You receiving one, too!

4
When Jesus has found you,
Tell others the story,
That my loving Savior is your Savior, too;
Then pray that your Savior
May bring them to glory,
And prayer will be answered - '
Twas answered for you!

Samuel O'Malley G. Cluff, (1860), Ira D. Sankey, (1874)

I HAVE A SONG (Key : F major)

178

1
I have a song I love to sing,
Since I have been redeemed,
Of my Redeemer, Savior, King,
Since I have been redeemed.

Chorus:
Since I have been redeemed,
Since I have been redeemed,
I will glory in His name;
Since I have been redeemed,
I will glory in my Savior's name.

2
I have a Christ who satisfies,

Since I have been redeemed
To do His will-- my highest prize,
Since I have been redeemed.[Chorus]

3
I have a witness bright and clear,
Since I have been redeemed,
Dispelling every doubt and fear,
Since I have been redeemed.[Chorus]

4
I have a home prepared for me,
Since I have been redeemed,
Where I shall dwell eternally,
Since I have been redeemed.

Edwin O. Excell, (1884)

I HAVE FOUND HIS GRACE (Key: Bb major)

179

1
I have found His grace is all complete,
He supplieth every need;
While I sit and learn at Jesus' feet,
I am free, yes, free indeed.
Chorus:
It is joy unspeakable and full of glory,
Full of glory, full of glory;
It is joy unspeakable and full of glory,
Oh, the half has never yet been told.

2
I have found the pleasure I once craved,
It is joy and peace within;

What a wondrous blessing, I am saved
From the awful gulf of sin. [Refrain]

3
I have found that hope so bright and clear,
Living in the realm of grace;
Oh, the Savior's presence is so near,
I can see His smiling face. [Refrain]

4
I have found the joy no tongue can tell,
How its waves of glory roll;
It is like a great overflowing well,
Springing up within my soul. [Refrain]

Barney E. Warren, (1900)

I HAVE TRIED TO COUNT (Key:Ab major)

1.

I have tried to count His blessings,
And I fail to understand
Why the Lord should so richly reward;
Could I count the stars of heaven,
Add to them earth's grains of sand,
Still His blessings are more, praise the Lord!

Chorus

**And the end is not yet, praise the Lord,
And the end is not yet, praise the Lord;
Blessings new He's still bestowing,
And my cup is overflowing,
And the end is not yet, praise the Lord!**

180

2.

2. Like an army I behold them
Pass before me in review,
O what joy doth the sight now afford!
Though' they may be long in passing,
Still they come, battalions new,
And the end is not yet, praise the Lord!

3.

Surely goodness, love and mercy
Have been mine along life's way,
And my weak heart to strength is restored;
And my cup of joy and gladness
Keeps overflowing, day by day,
And the end is not yet, praise the Lord!

E. D. Elliott, (1907), William Edie Marks

HE'S ALIVE (Key:Ab major)

1.

Jesus Christ is alive
Up from the grave He arose
Death could not hold Him Captive
He's alive 2× forevermore

Chorus

**He's alive Jesus is alive
We sing hallelujah to the Risen One
He's alive Jesus is alive
Glory Hallelujah to the Risen One**

181

2.

Power raised Him from the dead.
Is still active in our midst
Victory is our portion
He's alive (2×) forevermore

3.

Jesus Christ is coming back
To take home the redeemed
We will sing hallelujah
He's alive. He shall reign forever more

Miriam Ndohnwi (2019)

I LONG AGO LEFT EGYPT (Key:Db Major)

1

I long ago left Egypt for
The promised land,
I trusted in my Savior,
And to His guiding hand;
He led me out to victory
through the great Red Sea,
I sang a song of triumph,
And shouted, I am free!

Chorus:

**You need not look for me,
Down in Egypt's sand,
For I have pitched my tent
Far up in Beulah land.**

2

I followed close beside Him,
And the land soon found,
I did not halt or tremble,
For Canaan I was bound;
My Guide I fully trusted, and He led me in,

182

I shouted, Hallelujah!
My heart is free from sin

3

I started for the highlands
Where the fruits abound,
I pitched my tent near Hebron,
There grapes of Eshcol found,
With milk and honey flowing,
And new wine so free;
I have no love for Egypt,
It has no charms for me.

4

My heart is so enraptured as I press along,
Each day I find new blessings
Which fill my heart with song;
I'm ever marching onward
That land on high,
Someday I'll reach my mansion
That's builded in the sky.

Margaret J. Harris (1908)

I MUST TELL JESUS (Key:D major)

1
I must tell Jesus all of my trials;
I cannot bear these burdens alone;
In my distress He kindly will help me;
He ever loves and cares for His own.

Chorus :
I must tell Jesus!
I must tell Jesus!
I cannot bear my burdens alone;
I must tell Jesus!
I must tell Jesus!
Jesus can help me, Jesus alone.

2
I must tell Jesus all of my troubles;

He is a kind, compassionate friend;
If I but ask Him, He will deliver,
Make of my troubles quickly an end.

3
Tempted and tried, I need a great Savior,
One who can help my burdens to bear;
I must tell Jesus, I must tell Jesus;
He all my cares and sorrows will share

4
O how the world to evil allures me!
O how my heart is tempted to sin!
I must tell Jesus, and He will help me
Over the world the victory to win.

Elisha A. Hoffman, (1893)

183

I WANDERED IN THE SHADES (Key: D major)

1
I wandered in the shades of night,
Till Jesus came to me,
And with the sunlight of His love
Bid all my darkness flee.

Chorus :
Sunlight, sunlight in my soul today,
Sunlight, sunlight all along the way;
Since the Savior found me
Took away my sin,
I have had the sunlight
of his love within.

2
Tho' clouds may gather in the sky,
And billows round me roll,
However dark the world may be,

I've sunlight in my soul.

3
While walking in the light of God,
I sweet communion find;
O press with holy vigor on,
And leave the world behind.

4
I cross the wide-extended fields,
I journey o'er the plain,
And in the sunlight of His love
I reap the golden grain.

5
Soon I shall see Him as He is,
The light that came to me,
Behold the brightness of his face,
Throught out eternity

J.W. Van De Venter (1897), W. S. Weeden, (1897)

184

I WAS SINKING DEEP (Key:B b Major)

1
I was sinking deep in sin,
Far from the Peaceful shore,
Very deeply stained within,
Sinking to rise No more;
But the Master of the sea
Heard my Despairing cry,
From the waters lifted me, now safe am I.

Chorus:
Love lifted me! Love lifted me!
When nothing else could help,
Love lifted me. X2

2
All my heart to Him I give,
Ever to Him I'll cling,

In his blessed presence live,
Ever his praises sing.
Love so mighty and so true merits my
Soul's best songs;
Faithful loving service,
Too, to Him belongs.

3
Souls in danger, look above, Jesus
Completely saves;
He will lift you by His love
Out of the angry waves;
He's the master of the sea,
Billows His will obey;
He your Savior wants to be,
Be saved today.

James Rowe (1912), Howard E. Smith

185

JAMAIS DIEU NE DÉLAISSE	I WILL SING THE WONDROUS
<p style="text-align: center;">(Ré b majeur.)</p> <p>186 1. Jamais Dieu ne délaisse Qui se confie en Lui ; Si le monde m'opprime Jésus est mon appui. Ce Dieu tendre et fidèle Garde en sa paix les siens Pour la vie éternelle, Et les comble de biens.</p> <p style="text-align: center;">2</p> <p>Je veux, sachant qu'Il m'aime, Me remettre à ses soins ; Beaucoup mieux que moi-même Il connaît mes besoins. Ce Dieu plein de tendresse, Confondrait-Il ma foi ? Non ! plus le mal me presse Plus Il est près de moi.</p> <p style="text-align: center;">3</p> <p>Seigneur, par l'efficace Du sang versé pour moi, Accorde-moi la grâce De vivre tout pour toi ! C'est la vie éternelle Déjà dès ici-bas, Jusqu'au jour qui m'appelle A passer dans tes bras.</p> <p style="text-align: right;"><i>Chants Chrétiens, Mélodie dite des Montagnards</i></p>	<p style="text-align: center;">(Key: C Major)</p> <p>1. I will sing the wondrous story Of the Christ who died for me. How He left His home in glory For the cross of Calvary. I was lost, but Jesus found me, Found the sheep that went astray, Threw His loving arms around me, 187 Drew me back into His way.</p> <p style="text-align: center;">2</p> <p>I was bruised, but Jesus healed me; Faint was I from many a fall; Sight was gone, and fears possessed me, But He freed me from them all. Days of darkness still come o'er me, Sorrow's paths I often tread, But the Savior still is with me; By His hand I'm safely led.</p> <p style="text-align: center;">3</p> <p>He will keep me till the river Rolls its waters at my feet; Then He'll bear me safely over, Where the loved ones I shall meet. Yes, I'll sing the wondrous story Of the Christ who died for me, Sing it with the saints in glory, Gathered by the crystal sea.</p> <p style="text-align: right;"><i>Francis H. Rowley (1886), Peter P. Bilhorn, (1886)</i></p>
IF I WALK IN THE PATHWAY	IF YOU FROM SIN
<p style="text-align: center;">Key: F major</p> <p style="text-align: center;">1</p> <p>If I walk in the pathway of duty, If I work till the close of the day, I shall see the great King in His beauty, When I've gone the last mile of the way.</p> <p style="text-align: center;">Chorus</p> <p>When I've gone the Last mile of the way, I will rest at the close of the day; And I know there are Joys that await me, When I've gone the Last mile of the way.</p> <p style="text-align: center;">2</p> <p>If for Christ I proclaim the glad story, If I seek for His sheep gone astray, I am sure He will show me His glory, When I've gone the last mile of the way.</p> <p style="text-align: center;">3</p> <p>Here the dearest of ties we must sever,</p> <p>188</p>	<p style="text-align: center;">Key: A major</p> <p style="text-align: center;">1</p> <p>If you from sin are longing to be free, Look to the Lamb of God; He, to redeem you, died on Calvary, Look to the Lamb of God.</p> <p style="text-align: center;">Chorus:</p> <p>Look to the Lamb of God, Look to the Lamb of God, For He alone is able to save you-- Look to the Lamb of God.</p> <p style="text-align: center;">2</p> <p>189 When Satan tempts and doubts and fears assail, Look to the Lamb of God; You in His strength shall over all prevail, Look to the Lamb of God.</p> <p style="text-align: center;">3</p> <p>Are you weary, does the way seem long? Look to the Lamb of God; His love will cheer and fill</p>

Tears of sorrow are seen every day;
But no sickness, no sighing forever,
When I've gone the last mile of the way.

4

And if here I have earnestly striven,
And have tried all His will to obey,
'Twill enhance all the rapture of heaven,
When I've gone the last mile of the way.

Johnson Oatman, Jr. (1908), William E. Marks

your heart with song,
Look to the Lamb of God.

4

Fear not when shadows
on your pathway fall,
Look to the Lamb of God;
In joy or sorrow Christ is all in all,
Look to the Lamb of God.

Henry Godden Jackson(1908), James Milton Black

I'M IN THE WAY (Key: F major)

1
I'm in the way, the bright and shining way,
I'm in the glory-land way;
Telling the world that Jesus saves today,
Yes, I'm in the glory-land way.

Chorus:

***I'm in the glory-land way;
I'm in the glory-land way;
Heaven is nearer, and the
Way groweth clearer,
For I'm in the glory-land way.***

190

2
List to the call, the gospel call today,
Get in the glory-land way;
Wand'ers, come home,
Oh, hasten to obey,
And get in the glory-land way.

3

Onward I go, rejoicing in His love
I'm in the glory-land way;
Soon I shall see Him in that home above,
Oh I'm in the glory-land way.

James Samuel Torbett, (1924)

I'VE A HOME PREPARED

Key: A^b major

1

I've a home prepared where
The saints abide,
Just over in the glory-land;
And I long to be by my Savior's side,
Just over in the glory-land.

191

Chorus:

***Just over in the glory-land, I'll join the
happy angel band,
Just over in the glory-land; Just over in
the glory-land,
There with the mighty host I'll stand,
Just over in the glory-land.***

2

I am on my way to those mansions fair,
Just over in the glory-land;
There to sing God's praise and
His glory share,
Just over in the glory-land.

3

What a joyful thought that my Lord I'll see,
Just over in the glory-land;
And with kindred saved, there forever be,
Just over in the glory-land.

O CONFIE-TOI EN TON SAUVEUR

Ré majeur

192

1

Ô confie-toi en ton Sauveur
Il est l'Ami fidèle,
Et quelle que soit ta douleur,
Cache-toi sous son aile.

***Chante quand ton coeur est gai,
Chante dans l'adversité
Tous les jours, tout le jour!
Loue ton Dieu d'amour.***

2

Pourquoi s'agiter, se troubler
Au sein de le tempête.
Au lieu de bien s'abandonner
A Dieu notre retraite!

***A l'ombre du Tout-Puissant
Reposons-nous confiants,
Protégés, bien gardés,
Louons notre berger!***

3

Il veut qu'on l'invoque à genoux,
Dans toutes nos détresses.
Il veut nous délivrer de tout
Le mal qui nous oppresse.

4. With the blood-washed throng
I will shout and sing,
Just over in the glory-land;
Glad hosannas to Christ,
the Lord and King,
Just over in the glory-land.

J. W. Acuff (1906), Emmett S. Dean

***Il est un Dieu merveilleux
Régnañt sur la terre et les cieux
Tout-puissant, suffisant
Pour garder ses enfants.***

Chœur et Cantique

I'VE REACHED THE LAND

Key : F major

1

193

I've reached the land of corn and wine,
And all its riches freely mine;
Here shines undimmed one blissful day,
For all my night has passed away.

Chorus:

***O Beulah Land, sweet Beulah Land,
As on thy highest mount I stand,
I look away across the sea,
Where mansions are prepared for me,
And view the shining glory shore,
My Heav'n, my home forevermore!***

2
My Savior comes and walks with me,
And sweet communion here have we;
He gently leads me by His hand,
For this is Heaven's borderland.

3

A sweet perfume upon the breeze
Is borne from ever-vernal trees;
And flowers that never fading grow
Where streams of life forever flow.

4

The zephyrs seem to float to me,
Sweet sounds of Heaven's melody,
As angels with the white-robed throng
Join in the sweet redemption song.

Edgar Page Stites (1876), John Robson Sweney

IL ME FIT REMONTER

Réb majeur

1. Je fus affligé sous la terreur de Dieu,
Criblé de péchés dans un borbier fangeux;
Je criai au Seigneur du fond de la boue,
Il m'exauça et me fit sortir du trou.

***Il me fit remonter du borbier,
Affermit mes pas sur le pilier,
M'offrit un chant pour Le glorifier,
Un chant de louange, alléluia!***

2. Sur le roc près de Lui mes pieds Il dressa,
Dans Sa présence rien ne me troublera,
Car je suis en sûreté devant Sa face,
Et j'obtiendrai la couronne par Sa grâce.

3. Il mit dans ma bouche un cantique nouveau,
Que je chanterai à la gloire' de l'Agneau;
Mon cœur est débordant et je suis joyeux,
Je louerai mon Sauveur qui me rend heureux.

4. Je psalmodierai Sa bonté envers moi,
Et je publierai Ses bienfaits sur les toits;
J'annoncerai au monde entier Son salut,
Pour ramener vers Lui les brebis perdues.

HE BROUGHT ME OUT

Key : D b major

1. My heart was distressed '
Neath Jehovah's dread frown,
And low in the pit where
My sins dragged me down;
I cried to the Lord from the deep miry clay,
Who tenderly brought
Me out to golden day.

194

Chorus:

***He brought me out of the miry clay,
He set my feet on the Rock to stay;
He puts a song in my soul today,
A song of praise, hallelujah!***

2

He placed me upon the
strong Rock by His side,
My steps were established
and here I'll abide;
No danger of falling while here I remain,
But stand by His grace
Until the crown I gain.

3

He gave me a song,
'twas a new song of praise;
By day and by night its
sweet notes I will raise;

5. Je parlerai du trou et de ses tourments,
Je louerai le Père' pour Ses exaucements,
Je chanterai la belle' histoire d'amour,
Et me joindrai en chœur aux saints pour
toujours.

***Il me fit remonter du borbier,
Affermit mes pas sur le pilier,
M'offrit un chant pour Le glorifier,
Un chant de louange, alléluia!***

Henry J. Zelle (1898); H. L. Gilmour (1898)

My heart's overflowing,
I'm happy and free;
I'll praise my Redeemer,
Who has rescued me.

4

I'll sing of His wonderful mercy to me,
I'll praise Him till all men
His goodness shall see;
I'll sing of salvation at home and abroad,
Till many shall hear
The truth and trust in God.

Henry J. Zelle (1898); H. L. Gilmour (1898)

MASTER, THE TEMPEST IS RAGING!

Key B b major

1. Master, the tempest is raging!
The billows are tossing high!
The sky is overshadowed with blackness,
No shelter or help is nigh:
"Carest Thou not that we perish?"
How canst Thou lie asleep,
When each moment
So madly is threatening
A grave in the angry deep?

195

2

The winds and the waves
Shall obey Thy will.
Peace, be still! Peace, be still!
Peace, be still! Peace, be still!
Whether the wrath of
The storm-tossed sea,
Or demons, or men, or whatever it be,
No water can swallow the ship where lies
The Master of ocean and earth and skies;
They all shall sweetly obey Thy will!
Peace! Peace! be still!

Mary Ann Baker (1831–1921), H. R. Palmer (1834–1907)

JESUS LOVES ME, THIS I KNOW

Key: C major

1. Jesus loves me, this I know,
For the Bible tells me so.
Little ones to him belong;
They are weak, but he is strong.

196

Refrain:

***Yes, Jesus loves me!
Yes, Jesus loves me!
Yes, Jesus loves me!
The Bible tells me so.***

2

Jesus loves me he who died
Heaven's gate to open wide.
He will wash away my sin,
Let his little child come in. [Refrain]

3

Jesus loves me, this I know,
As he loved so long ago,
Taking children on his knee,
Saying, "Let them come to me." [Refrain]

Anna Bartlett Warner (1859), William B. Bradbury (1862)

MY SOUL TODAY IS THIRSTING (Key: F major)

1

My soul today is thirsting
For living streams divine,
To sweep from highest heaven
To this poor heart of mine;
I stand upon the promise,
In Jesus' name I plead;
Oh, send the gracious
Current to satisfy my need.

Chorus

***Like a mighty sea, like a mighty sea,
Comes the love of Jesus
Sweeping over me;***

197

Just now to us is given,
And now we wait, expecting
The floods of grace from heaven.

3

The showers of grace are falling,
The tide is rolling in,
The floodtide of salvation,
With power to cleanse from sin;
It's surging through my being
And takes my sin away,
It keeps me shouting glory!
Through all the happy day.

***The waves of glory roll,
The shouts I can't control;
Comes the love of Jesus
Sweeping o'er my soul.***

2

I see the clouds arising,
The mercy clouds of love,
That come to bring refreshing
Down from the throne above;
The earnest of the shower,

4

It's coming, yes, it's coming,
It's coming down this hour,
A torrent of salvation in
Saving, cleansing power:
I hear the billows surging,
I see them mount and roll;
Oh, glory, hallelujah!
They're sweeping through my soul
A. I. Zelley Henry Lake Gilmour (1836-1920)

PETITE VILLE, BETHLEHEM

Fa majeur

O LITTLE TOWN

Key : F major

198

1. Petite ville, Bethléhem,
Tu dors tranquillement.
Sur ton sommeil, l'étoile d'or
Se lève au firmament.
Sa lumière éternelle
Nous apporte la joie.
Oui, la réponse à nos appels,
Ce soir se trouve en toi.

2.

Car Jésus de Marie est né,
Et tandis que tout dort,
Les anges là-haut assemblés
Chantent leurs doux accords.
Proclamez sa naissance,
Étoiles du matin!
Apportant la paix et l'amour,
Voici l'Enfant divin.

3.

Ah! Qu'il fut donné simplement
Ce présent merveilleux!
Ainsi Dieu bénit les humains
En leur ouvrant les cieux.
Nul n'entend sa venue
Dans ce monde pécheur
Mais Jésus entre, bienvenu,
Dans les plus humbles cœurs.

Phillips Brooks (1867), Lewis H. Redner (1868)

1.O little town of Bethlehem,
How still we see thee lie!
Above thy deep and dreamless sleep
The silent stars go by.
Yet in thy dark streets shineth
The everlasting Light;
The hopes and fears of all the years
Are met in thee tonight.

2

For Christ is born of Mary,
And gathered all above,
While mortals sleep, the angels keep
Their watch of wondering love.
O morning stars, together
Proclaim the holy birth,
And praises sing to God the King,
And peace to all on earth.

3

How silently, how silently
The wondrous gift is given!
So God imparts to man hearts
The blessings of his heaven.
No ear may hear his coming,
but in this world of sin,
where meek souls will receive him still
The dear Christ enters in.

4

O holy Child of Bethlehem,
Descend to us, we pray.
Cast out our sin and enter in;
Be born in us today.
We hear the Christmas angels
The great glad tidings tell;
O come to us, abide with us,
Our Lord Emmanuel.

Phillips Brooks (1867), Lewis H. Redner (1868)

OH, THE JOY

key : D# major

199

1.

Oh, the joy of sins forgiven,
Oh, the bliss the blood-washed know,
Oh, the peace akin to Heav'n,
Where the healing waters flow.

Chorus

**Where the healing waters flow,
Where the joys celestial glow,
Oh, there's peace and rest and love,
Where the healing waters flow!**

2.

Now with Jesus crucified,
At His feet I'm resting low;
Let me evermore abide
Where the healing waters flow.

3.

O, this precious, perfect love!
How it keeps the heart aglow,
Streaming from the fount above,
Where the healing waters flow.

4.

Oh, to lean on Jesus' breast,
While the tempests come and go!
Here is blessed peace and rest,
Where the healing waters flow.

5.

Cleansed from every sin and stain,
Whiter than the driven snow,
Now I sing my sweet refrain,
Where the healing waters flow.

H. H. Heimar (1902), Leander Lycurgus Pickett

OUT OF MY BONDAGE

Key: G major

200

1

Out of my bondage, sorrow and night,
Jesus, I come, Jesus, I come;
Into Thy freedom, gladness and light,
Jesus, I come to Thee.
Out of my sickness into Thy health,
Out of my want and into Thy wealth,
Out of my sin and into Thyself,
Jesus, I come to Thee.

2

Out of my shameful failure and loss,
Jesus, I come, Jesus, I come;
Into the glorious gain of Thy cross,
Jesus, I come to Thee.
Out of earth's sorrows into Thy balm,
Out of life's storms and into Thy calm,
Out of distress to jubilant psalm,
Jesus, I come to Thee.

3

Out of unrest and arrogant pride,
Jesus, I come, Jesus, I come;
Into Thy blessed will to abide,
Jesus, I come to Thee.
Out of myself to dwell in Thy love,
Out of despair into raptures above,
Upward for aye on wings like a dove, Jesus,
I come to Thee.

4

Out of the fear and dread of the tomb,
Jesus I come, Jesus I come;
Into the joy and light of Thy home,
Jesus, I come to Thee.
Out of the depths of ruin untold,
Into the peace of Thy sheltering fold,
Ever Thy glorious face to behold,
Jesus, I come to Thee.

W. T. Sleeper (1819-1904), G.C. Stebbins (1846-1945)

PRAISE HIM !

Key: G major

1

Praise Him! praise Him! Jesus, our
Blessed Redeemer! Sing, O earth,
His wonderful love proclaim!
Hail Him! hail Him!
Highest archangels in glory,
Strength and honor
Give to His holy name!
Like a shepherd,
Jesus will guard His children;

201

For our sins,
He suffered and bled and died;
He our Rock,
Our hope of eternal salvation,
Hail Him! hail Him! Jesus the crucified.
Sound His praises!
Jesus who bore our sorrows,
Love unbounded, wonderful,
Deep, and strong:
3
Praise Him! praise Him!

<p>In His arms He carries them all day long: Chorus Praise Him! praise Him! tell of His Excellent greatness! Praise Him! praise Him! Ever in joyful song! 2 Praise Him! praise Him! Jesus, our blessed Redeemer!</p>	<p>Jesus, our blessed Redeemer! Heavenly portals loud with hosannas ring! Jesus, Savior, reigneth forever and ever; Crown Him! crown Him! Prophet and priest and King! Christ is coming, over the world victorious, Power and glory unto the Lord belong: <i>Fanny Crosby (1869), Chester G. Allen (1869)</i></p>
<p>ROCK OF AGES Key: B ♭ major 1. Rock of Ages, cleft for me, Let me hide myself in thee; Let the water and the blood, From thy wounded side which flowed, Be of sin the double cure; Save from wrath and make me pure. 2 Not the labors of my hands Can fulfill thy law's demands; Could my zeal no respite know, Could my tears forever flow, All for sin could not atone; Thou must save, and thou alone.</p>	<p>3 Nothing in my hand I bring, Simply to the cross I cling; Naked, come to thee for dress; Helpless, look to thee for grace; Foul, I to the fountain fly; Wash me, Savior, or I die. 4 While I draw this fleeting breath, when mine eyes shall close in death, When I soar to worlds unknown, See thee on thy judgment throne, Rock of Ages, cleft for me, Let me hide myself in thee. <i>Augustus Toplady (1776), Thomas Hastings (1830)</i></p>
<p>SEARCH ME, O GOD</p>	<p>SING THEN OVER</p>
<p>Key: C major 203 1. Search me, O God, And know my heart today, Try me, O Savior, Know my thoughts, I pray; See if there be some wicked way in me; Cleanse me from every sin, And set me free. 2. I praise Thee, Lord, For cleansing me from sin; Fulfill Thy word and make me pure within; Fill me with fire, where once I burned with shame; Grant my desire to magnify Thy name. 3. Lord, take my life, and make it wholly Thine; Fill my poor heart with Thy great love divine; Take all my will, my passion, self and pride; I now surrender, Lord, in me abide. 4. O Holy Ghost, revival comes from Thee; Send a revival, start the work in me;</p>	<p>Key: F major 204 1 Sing them over again to me, Wonderful words of life; Let me more of their beauty see, Wonderful words of life; Words of life and beauty, Teach me faith and duty: Chorus <i>Beautiful words, wonderful words,</i> <i>Wonderful words of life;</i> <i>Beautiful words, wonderful words,</i> <i>Wonderful words of life.</i> 2 Christ, the blessed One, gives to all Wonderful words of life; Winner, list to the laving call, Wonderful words of life; All so freely given, Wooing us to heaven: 3 Sweetly echo the gospel call, Wonderful words of life; Offer pardon and peace to all, Wonderful words of life;</p>

Thy Word declares Thou wilt supply our need;
For blessings now, O Lord, I humbly plead.
James E. Orr (1912), Clarence Scott (1936)

Jesus, only Savior,
Sanctify forever,
P. P. Bliss (1874)

SINCE MY SOUL IS SAVED

CE MONDE EST A EVITER

Key: F major

Mi majeur

1. Since my soul is saved and sanctified,
Feasting, I'm feasting,
In this land of Canaan I'll abide,
Feasting with my Lord.

205

Refrain

***Feasting, I am feasting,
Feasting with my Lord;
I'm feasting, I am feasting,
On the living Word.***

2.

Feeding on the honey and the wine,
Feasting, I'm feasting,
Gathering the clusters from the vine,
Feasting with my Lord.

3.

Day by day we have a new supply,
Feasting, I'm feasting,
And the food is never stale or dry,
Feasting with my Lord.

4.

Many times we have an extra spread,
Feasting, I'm feasting,
When to deeper truths I have been led,
Feasting with my Lord.

5.

Often there are only just we two,
Feasting, I'm feasting,
Then He tells me what He'd have me do,
Feasting with my Lord.

6.

If perchance the cupboard's scarce of bread,
Feasting, I'm feasting,
On the hidden manna I am fed,
Feasting with my Lord.

John S. Brown, L. O. Brown

Ce monde est à éviter
Car il est passager
J'irai demeurer au ciel
Avec les rachetés
Ceux dont les noms sont portés
Dans le livre éternel
Ô Jésus suis-je parmi
Ceux qui sont tes amis???

Refrain:

**Mon nom est-il écrit ?
Dans le livre de Dieu?
Dans le livre du Saint lieu?
Mon nom y est-il écrit ?**

2- J'ai reconnu mon péché
Et mes inquiétudes
Ton sang précieux a lavé
Toutes mes saletés
Ta Parole est la lumière
Qui juge et libère
Ah! Si le cœur est souillé
Il sera tout lavé

3- Qu'il est beau ce si doux lieu
Là-haut où le Christ est Dieu
Tous ceux-là qui y seront,
Chanteront, crieront
Le mal et même la mort
Ne feront plus de tort
Et tous ceux Saints devenus
Y seront bienvenus

Auteur inconnu

THERE IS A BALM IN GILEAD (Key: Ab major)

Refrain:

***There is a balm in Gilead to make the
Wounded whole,
There is a balm in Gilead to heal the
Sin-sick soul.***

1

Sometimes I feel discouraged
And think my work's in vain,

207

But then the Holy Spirit
Revives my soul again.

2

If you cannot preach like Peter,
If you cannot pray like Paul,
You can tell the love of Jesus
And say, "He died for all."

African American spiritual (1854)

DIEU PEUT T'AIDER (Mi majeur)	
<p>Dieu peut t'aider à tout supporter Dieu peu t'aider à tout surmonter.</p> <p>1 Te sens-tu seul(e), découragé(e) Personne pour t'aider La solution à tes problèmes Seul Jésus peut te la donner.</p> <p>2 Te sens-tu seul(e), désespéré(e) Personne pour t'aider La solution à tes problèmes Seul Jésus peut te la donner.</p> <p>3 Te sens-tu seul(e), et abattu(e) Personne pour t'aider La solution à tes problèmes Seul Jésus peut te la donner.</p> <p>4 Te sens-tu seul(e), et sans espoir</p>	<p>208</p> <p>Personne pour t'aider La solution à tes problèmes Seul Jésus peut te la donner.</p> <p>5 Te sens-tu seul(e), et tourmenté(e) Personne pour t'aider La solution à tes problèmes Seul Jésus peut te la donner.</p> <p>6 Te sens-tu seul(e), persécuté(e) Personne pour t'aider La réponse à tes questions Seul Jésus peut te la donner.</p> <p>7 Te sens-tu seul(e), et rejeté(e) Personne pour t'aider La réponse à tes questions Seul Jésus peut te la donner.</p> <p><i>Chant Chorale. Auteur Inconnu</i></p>
SWEET ARE THE PROMISES (Key : E b major)	
<p>1 Sweet are the promises, Kind is the word, Dearer far than any Message man ever heard; Pure was the mind of Christ, Sinless I see; He the great example is, And pattern for me.</p> <p>Chorus: Where He leads I'll follow, Follow all the way. Where He leads I'll follow, Follow Jesus every day.</p> <p>2 Sweet is the tender love</p>	<p>209</p> <p>Jesus hath shown, Sweeter far than any love That mortals have known; Kind to the erring one, Faithful is He; He the great example is, And pattern for me.</p> <p>3 List' to His loving words, "Come unto Me;" Weary, heavy-laden, there Is sweet rest for thee; Trust in His promises, Faithful and sure; Lean upon the Savior, And thy soul is secure.</p> <p><i>William Augustine Ogden, (1885)</i></p>
<p>SWEET HOUR OF PRAYER Key : E b major</p> <p>210</p> <p>1 Sweet hour of prayer! Sweet hour of prayer! That calls me from a world of care, And bids me at my Father's throne Make all my wants and wishes known. In seasons of distress and grief, my soul Has often found relief, And oft escaped the tempter's snare</p>	<p>THE SEED I HAVE SCATTERED Key: G major</p> <p>211</p> <p>1.The seed I have scattered In springtime with weeping, And watered with tears And with dews from on high; Another may shout when Harvester's reaping, Shall gather my grain in The sweet by and by.</p> <p>Refrain</p>

By thy return, sweet hour of prayer!

2

Sweet hour of prayer!

Sweet hour of prayer!

The joys I feel, the bliss I share
Of those whose anxious spirits burn
With strong desires for thy return!

With such I hasten to the place
Where God my Savior shows his face,
And gladly take my station there,
And wait for thee, sweet hour of prayer!

3

Sweet hour of prayer!

Sweet hour of prayer!

Thy wings shall my petition bear
To him whose truth and faithfulness
Engage the waiting soul to bless.
And since he bids me seek his face,
Believe his word, and trust his grace, I'll
Cast on him my every care,
And wait for thee, sweet hour of prayer!

W. W. Walford (1845)

***Over and over, yes, deeper and deeper
My heart is pierced through
With life's sorrowing cry,
But the tears of the sower
And songs of the reaper
Shall mingle together in joy by and by.
By and by, by and by, (X2)
Yes, the tears of the sower
And songs of the reaper
Shall mingle together in joy by and by.***

2.

Another may reap what
In springtime I've planted,
Another rejoice in the fruit of my pain,
Not knowing my tears when
In summer I fainted
While toiling sad-hearted
In the sunshine and rain.

3.

The thorns will have choked and the
Summers suns blasted
The most of the seed which
In springtime I've sown;
But the Lord who has watched
While my weary toil lasted
Will give me a harvest for what I have done.

William Anson Spencer (1886)

JESUS EST AU MILIEU

Ré majeur

1. Jésus est au milieu de nous,
Son regard s'abaisse sur nous,
Sa douce voix l'entendez-vous ?
« Je veux vous bénir tous » (X 2)
Sa douce voix l'entendez-vous ?
« Je veux vous bénir tous ! »

2

Jésus est au milieu de nous,
Son regard s'abaisse sur nous,
Sa douce voix l'entendez-vous ?
« Je veux vous sauver tous ! » (X 2)
Sa douce voix l'entendez-vous ?
« Je veux vous sauver tous ! »

3

Jésus est au milieu de nous,
Son regard s'abaisse sur nous,
Sa douce voix l'entendez-vous ?
« Oh ! je vous aime tous ! » (X 2)
Sa douce voix l'entendez-vous ?
« Oh je vous aime tous ! »

Adèle Pélaez (1850-1940), Ira David Sankey (1840-1908)

JESUS, MY LORD, TO THEE I CRY

Key : D major

1. Jesus, my Lord, to Thee I cry;
Unless Thou save me, I must die:
Oh, bring Thy free salvation nigh,
And take me as I am!
And take me as I am! (X2)
My only plea—Christ died for me!
Oh, take me as I am!

2

Helpless I am, and full of guilt;
But yet for me Thy blood was spilt,
And Thou canst make me what Thou wilt,
And take me as I am.

3

No preparation can I make,
My best resolves I only break,
Yet save me for Thine own Name's sake,
And take me as I am.

4

Behold me, Savior, at Thy feet,
Deal with me as Thou seest meet;
Thy work begin, Thy work complete,
But take me as I am.

E. H. Hamilton, Ira David Sankey (1840-1908)

TEMPTED AND TRIED (Key: D major)

213

1
Tempted and tried,
we're oft made to wonder
Why it should be thus all the daylong;
While there are others living about us,
Never molested, though in the wrong.
Chorus :
Farther along we'll know more about it,
Farther along we'll understand why;
Cheer up, my brother,
live in the sunshine,
We'll understand it all by and by.
2
Sometimes I wonder why I must suffer,
Go in the rain, the cold, and the snow,
When there are many living in comfort,
Giving no heed to all I can do.
3
Tempted and tried, how often we question
Why we must suffer year after year,
Being accused by those of our loved ones,

Even though we've walked
in God's holy fear
4
Often when death has
taken our loved ones,
Leaving our home so lone and so drear,
Then do we wonder why others prosper,
Living so wicked year after year.
5
"Faithful till death," saith our loving Master;
Short is our time to labor and wait;
Then will our toiling seem to be nothing,
When we shall pass the heavenly gate.
6
Soon we will see our dear, loving Savior,
Hear the last trumpet
sound through the sky;
Then we will meet those
gone on before us,
Then we shall know and understand why.
W. B. Stevens (1911), Barney E. Warren, (1911)

THE FIRST NOEL (Key : D b major)

214

1
The first Noel the angel did say
Was to certain poor shepherds
In fields as they lay;
In fields where they
Lay keeping their sheep,
On a cold winter's night
That was so deep.
Refrain:
Noel, Noel, Noel, Noel,
Born is the King of Israel.
2
They looked up and saw a star
Shining in the east, beyond them far;
And to the earth it gave great light,
And so it continued both day and night.

3
And by the light of that same star
Three Wise Men came from country far;
To seek for a king was their intent,
And to follow the star wherever it went.
4
This star drew nigh to the northwest,
O'er Bethlehem it took its rest;
And there it did both stop and stay,
Right over the place where Jesus lay.
5
Then entered in those Wise Men three,
Full reverently upon the knee,
And offered there, in his presence,
Their gold and myrrh and frankincense.
Author: Anonymous (1833)

CELUI QUI MET EN JESUS

(Ré majeur)

215

1. Celui qui met en Jésus
Une pleine confiance,
Jamais ne chancelle plus,
Complète est sa délivrance.
Chœur
Par la foi nous marcherons,
Par la foi nous triomphons,
Par la foi mon Rédempteur
Me rendra plus que vainqueur !

THE MERCY OF GOD

(Key : D b major)

1. The mercy of God is an ocean divine,
A boundless and fathomless flood;
Launch out in the deep, cut away the shore line,
And be lost in the fullness of God.

Chorus:

216

Launch out, into the deep,
Oh, let the shoreline go;
Launch out, launch out
In the ocean divine,

2

Dans les jours d'adversité,
Quand tu sens gronder l'orage,
Regarde en sécurité
A Christ et reprends courage !

3

Quand Satan veut te troubler,
Enlever ton espérance,
Ton passé te reprocher,
Que Christ soit ton assurance !

4

Par la foi je marcherai,
En comptant sur ses promesses,
Par Lui je triompherai
En tout temps de mes détresses !

Mlle Amélie Humbert (1851 - 1936), J. Mac Granahan

Out where the full tides flow.

2

But many, alas! only stand on the shore
And gaze on the ocean so wide;
They never have ventured
Its depths to explore,
Or to launch on the fathomless tide.

3

And others just venture
Away from the land,
And linger so near to the shore
That the surf and the slime that
beat over the strand
Dash o'er them in floods evermore.

4

Oh, let us launch out on this ocean so broad,
Where floods of salvation e'er flow;
Oh, let us be lost in the mercy of God,
Till the depths of His fullness we know.

Albert Benjamin Simpson (1891), Russell Kelso Carter

THERE ARE PEOPLE

217

Key: **B \flat Major**

1.

There are people almost everywhere
Whose hearts are all aflame
With the fire that fell at Pentecost,
Which made them all acclaim;
It is burning now within my heart—
All glory to His name!—
And I'm glad that I can say
I'm one of them.

Refrain

***One of them (one of them), one of them
(one of them),
I am glad that I can say
I'm one of them;***

2.

Though the people may not learned be,
Nor boast of worldly fame,
They have all received their Pentecost,
Through faith in Jesus' name;
And are telling now, both far and wide,
His power is yet the same,
And I'm glad that I can say I'm one of them

3.

They were gathered in the upper room,
All praying in His name,
They were baptized in the Holy Ghost,
And power for service came;

THERE IS A FOUNTAIN

218

Key: **B \flat Major**

1

There is a fountain filled with blood
Drawn from Immanuel's veins;
And sinners, plunged beneath that flood,
Lose all their guilty stains: (2x)
Lose all their guilty stains;
And sinners, plunged beneath that flood,
Lose all their guilty stains.

2

The dying thief rejoiced to see
That fountain in his day;
And there may I, though vile as he,
Wash all my sins away (2x),
Wash all my sins away;
And there may I, though vile as he,
Wash all my sins away.

3

Dear dying Lamb,
Thy precious blood
Shall never lose its power,
Till all the ransomed Church of God
Be saved, to sin no more (3x)
Till all the ransomed Church of God
Be saved to sin no more.

4

Ever since by faith I
Saw the stream
Thy flowing wounds supply,

Now what He did for them that day
He'll do for you the same,
And I'm glad that I can say I'm one of them.

4.

Come, my brother seek this blessing
That will cleanse your heart from sin,
That will start the joy bells ringing
And will keep the soul aflame;
It is burning now within my heart—
All glory to His name!—
And I'm glad that I can say I'm one of them.

Isaiah G. Martin, (1906)

Redeeming love has been my theme,
And shall be till I die(3x)
Redeeming love has been my theme,
And shall be till I die.

5

When this poor lisping, stammering tongue
Lies silent in the grave,
Then in a nobler, sweeter song
I'll sing Thy power to save: (3x)
Then in a nobler, sweeter song
I'll sing Thy power to save.

William Cowper (1772)

THERE IS A SONG

Key: D major

1. There is a song in my heart today,
Something I never had;
Jesus has taken my sins away,
O! Say, but I'm glad.

219

Refrain

*O! say, but I'm glad, I'm glad,
O! say, but I'm glad,
Jesus has come and my cup's overrun;
O! Say, but I'm glad.*

2.

Wonderful, marvelous love He brings,
Into a heart that's sad;
Through darkest tunnels
The soul just sings,
O! Say, but I'm glad.

3.

We have a fellowship rich and sweet,
Tongues can never relate;
Abiding in Him: the soul's Retreat,
O! But say, I'm glad.

4.

Won't you come to Him with all your care,
Weary and worn and sad?
You, too, will sing as His love you share,
O! Say, but I'm glad.

James P. Sullivan (1930), Mildred Ellen Sullivan

THERE STANDS A ROCK

Key: G major

1. There stands a rock on shores of time
That rears to Heaven its head sublime.
That rock is cleft, and they are blest
Who find within this cleft a rest.

Refrain

*Some build their hopes
On the ever drifting sand,
Some on their fame,
Or their treasure, or their land;
Mine's on a rock
That forever will stand,
Jesus, the Rock of Ages.*

220

2.

That rock's a cross, its arms outspread,
Celestial glory bathes its head;
To its firm base my all I bring,
And to the Rock of Ages cling.

3.

That rock's a tower, whose lofty height,
Illumed with Heaven's unclouded light,
Open wide its gate beneath the dome
Where saints find rest with Christ at home.

Tullius Clinton O'Kane (1830-1912)

THERE WAS A TIME ON EARTH

Key: Ab major

221

1.

There was a time on earth,
When in the book of Heaven
An old account was standing
For sins yet unforgiving;
My name was at the top,
And many things below,
I went unto the Keeper,

And then if you should
Live a hundred years below,
Up there you'll not regret it,
You settled long ago.

Frank Monford Graham, (1902)

And settled long ago.

Refrain

**Long ago (down on my knees),
Long ago (I settled it all),
Yes, the old account was settled
Long ago (Hallelujah!);
And the record's clear today,
For He washed my sins away,
When the old account was
Settled long ago.**

2.

The old account was large,
And growing every day,
For I was always sinning,
And never tried to pay;
But when I looked ahead,
And saw such pain and woe,
I said that I would settle, I settled long ago.

3.

When in that happy home,
My Savior's home above,
I'll sing redemption's story,
And praise Him for His love;
I'll not forget that book,
With pages white as snow,
Because I came and settled,
And settled long ago.

4.

O sinner, trust the Lord,
Be cleansed of all your sin,
For thus He hath provided for you to enter in;

THERE'S A CALL (Key: G major)

1

There's a call comes ringing o'er the
Restless wave,
"Send the light! Send the light!"
222 There are souls to rescue,
There are souls to save,
Send the light! Send the light!

Chorus:

**Send the light the blessed gospel light;
Let it shine from shore to shore!
Send the light the blessed gospel light;
Let it shine forevermore!**

2

We have heard the Macedonian call today,
«Send the light! Send the light!"
And a golden offering at the cross we lay,
Send the light! Send the light!

3

Let us pray that grace may everywhere
Abound, "Send the light! Send the light!"
And a Christ-like spirit
Everywhere be found,
Send the light! Send the light!

4

Let us not grow weary in the work of love,
"Send the light! Send the light!"
Let us gather jewels for a crown above,
Send the light! Send the light!

Chas. H. Gabriel (1890)

THERE'S A LAND (Key : F major)

1

There's a land beyond the river,
That we call the sweet forever,
And we only reach that shore by faith's
decree;
One by one we'll gain the portals,
There to dwell with the immortals,
When they ring the golden
223 Bells for you and me.

Refrain:

**Don't you hear the bells now ringing?
Don't you hear the angels singing?
'Tis the glory hallelujah Jubilee.
In that far off sweet forever,
Just beyond the shining river,
When they ring the golden
Bells for you and me.**

2

We shall know no sin or sorrow,

THERE'S A GREAT DAY (Key : F major)

1

There's a great day coming,
A great day coming,
There's a great day coming by and by;
When the saints and the sinners shall
Be parted right and left,
Are you ready for that day to come?

Chorus:

224 **Are you ready?
Are you ready?
Are you ready for the judgment day?
Are you ready?
Are you ready?
For the judgment day?**

2

There's a bright day coming,
A bright day coming,
There's a bright day coming by and by;
But its brightness shall only come

In that haven of tomorrow,
When our barque shall sail
Beyond the silver sea;
We shall only know the blessing
Of our Father's sweet caressing,
When they ring the golden
Bells for you and me.

3

When our days shall know their number,
And in death we sweetly slumber,
When the King commands the spirit to be free;
Nevermore with anguish laden,
We shall reach that lovely Eden,
When they ring the golden
Bells for you and me.

Daniel de Marbelle, (1887)

To them that love the Lord,
Are you ready for that day to come?

3

There's a sad day coming,
A sad day coming,
There's a sad day coming by and by;
When the sinner shall hear his doom,
"Depart, I know ye not,"
Are you ready for that day to come?

Will Lamartine Thompson (1886)

THERE'S WITHIN MY HEART

Key: A^b major

1. There's within my heart a melody;
Jesus whispers sweet and low,
"Fear not, I am with you, peace, be still,"
In all of life's ebb and flow.

Refrain:

225

***Jesus, Jesus, Jesus,
Sweetest name I know,
Fills my every longing,
Keeps me singing as I go.***

2

All my life was wrecked by sin and strife,
Discord filled my heart with pain,
Jesus swept across the broken strings,
Stirred the slumbering chords again.

3

Though sometimes
He leads through waters deep,
Trials fall across the way;
Though sometimes the
Path seems rough and steep,
See His footprints all the way.

4

Feasting on the riches of His grace,
Resting 'neath His sheltering wing,
Always looking on His smiling face,
That is why I shout and sing.

5

Soon He's coming back to welcome me
Far beyond the starry sky;
I shall wing my flight to worlds unknown,
I shall reign with Him on high.

Luther B. Bridgers (1910)

THOUGH WE MAY NOT KNOW

Key: F major

1. Though we may not know the moment
When our blessed Lord shall come
To receive us to mansions over there,
Yet we know 'twill not be long
Before He takes His loved ones home,
And we're caught up to meet Him in the air.

Refrain

***We'll be caught up
To meet Him in the air,
We'll be caught up
His blessedness to share;
Very soon He will come
To take His people home
Caught up to meet Him in the air.***

2.

There are times when we are called
To wade through waters deep and wide,
And the sorrows of Christ Himself to share;
We remember He has promised
To be ever at our side,
Till we're caught up to meet
Him in the air

3.

Then eternal years in glory
With our Savior we will spend;
O we long for that morning bright and fair!
When the days of our sojourning
And our pilgrimage shall end,
We'll be caught up to meet Him in the air.

Thoro Harris, circa (1917)

JESUS EST MON PUISSANT SAUVEUR	MY HOPE IS BUILT ON NOTHING
<p>1 Jésus est mon puissant Sauveur, En lui seul mon âme est ravie. Il m'a donné le vrai bonheur ; Je veux l'aimer toute ma vie ; Ô Jésus ! viens, de ton amour, Viens remplir mon cœur pour toujours ! (bis)</p> <p>2 Jésus, mon fidèle Berger, Prend soin de l'agneau le plus tendre ; Lorsqu'il le voit dans le danger, Sur son épaule, il vient le prendre. Ô Jésus ! je suis cet agneau, Le plus petit de ton troupeau. (bis)</p> <p>3 Jésus, mon triomphe assuré, Bientôt me prendra dans sa gloire. Pour moi le trône est préparé, Pour moi le bonheur, la victoire. Ô Jésus ! viens, ne tarde plus, Viens prendre à toi tous tes élus ! (bis) <i>Edward Mote, ca.(1834), William B. Bradbury (1863)</i></p>	<p>1. My hope is built on nothing less Than Jesus' blood and righteousness; I dare not trust the sweetest frame, But wholly lean on Jesus' name. Refrain: On Christ, the solid Rock, I stand; All other ground is sinking sand, All other ground is sinking sand.</p> <p>2 When darkness veils His lovely face, I rest on His unchanging grace; In every high and stormy gale, My anchor holds within the veil.</p> <p>3 His oath, His covenant, His blood Support me in the whelming flood; When all around my soul gives way, He then is all my hope and stay.</p> <p>4 When He shall come with trumpet sound, Oh, may I then in Him be found; Dressed in His righteousness alone, Faultless to stand before the throne <i>Edward Mote, ca.(1834), William B. Bradbury (1863)</i></p>
MON SAUVEUR SOUFFRIT SUR LA CROIX (Si b majeur)	
<p>1 Mon Sauveur souffrit sur la croix. Gloire à l'agneau de Dieu ! Oh viens le louer avec moi Gloire à l'agneau de Dieu !</p> <p>Chœur. L'agneau, l'agneau ! L'agneau de Dieu J'aime l'écho de son saint nom, Ce Nom brillera sur mon front; Gloire à l'agneau de Dieu !</p> <p>2 Je veux dire à chaque pécheur, Gloire à l'agneau de Dieu ! Qu'enfin j'ai trouvé mon Sauveur. Gloire à l'agneau de Dieu !</p>	<p>3 Oui je veux chanter plein de foi, Gloire à l'agneau de Dieu ! Que mon Sauveur est mort pour moi. Gloire à l'agneau de Dieu !</p> <p>4 Du monde je fais l'abandon; Gloire à l'agneau de Dieu ! De mes péchés j'ai le pardon ! Gloire à l'agneau de Dieu !</p> <p>5 Parmi les sauvés j'ai mon rang, Gloire à l'agneau de Dieu ! Mon cœur est lavé dans son sang. Gloire à l'agneau de Dieu ! <i>Chœur et Cantiques 459</i></p>
THROW OUT THE LIFELINE (Key: G major)	
<p>1. Throw out the lifeline Across the dark wave; There is a brother whom Someone should save; Somebody's brother! Oh, Who then will dare</p>	<p>4 Soon will the season of rescue be o'er, Soon will they drift to eternity's shore; Haste, then, my brother, no time for delay, But throw out the lifeline and save them today.</p> <p>5 This is the lifeline, oh,</p>

To throw out the lifeline, his peril to share?

Refrain:

Throw out the lifeline!
Throw out the lifeline!
Someone is drifting away;
Throw out the lifeline!
Throw out the lifeline!
Someone is sinking today.

2

Throw out the lifeline with
 Hand quick and strong:
 Why do you tarry, why linger so long?
 See! he is sinking; oh, hasten today
 And out with the life boat! Away, then, away!

3

Throw out the lifeline to danger-fraught men,
 Sinking in anguish where
 You've never been;
 Winds of temptation and billows of woe
 Will soon hurl them out
 Where the dark waters flow.

Tempest-tossed men,
 Baffled by waves of temptation and sin;
 Wild winds of passion,
 Your strength cannot brave,
 But Jesus is mighty, and Jesus can save.

6

Jesus is able! To you who are driving
 Farther and farther from
 God and from Heaven,
 Helpless and hopeless,
 Overwhelmed by the wave,
 We throw out the lifeline—
 'Tis, "Jesus can save."

7

This is the lifeline,
 Oh, grasp it today!
 See, you are recklessly drifting away;
 Voices in warning, shout over the wave,
 Oh, grasp the strong lifeline,
 For Jesus can save.

Edward S. Ufford (1888), George C. Stebbins (1890)

230

'TIS THE GRANDEST

Key: Bb major

1.

'Tis the grandest theme thro' the ages rung;
 'Tis the grandest theme for a mortal tongue;
 'Tis the grandest theme
 That the world e'er sung:
 Our God is able to deliver thee.
 He is able to deliver thee,
 He is able to deliver thee;
 Though' by sin opprest, Go to Him for rest;
 Our God is able to deliver thee.

2.

'Tis the grandest them in the earth or main;
 'Tis the grandest theme for a mortal strain;
 'Tis the grandest theme, tell the world again:
 Our God is able to deliver thee.
 He is able to deliver thee,
 He is able to deliver thee;
 Tho' by sin opprest, Go to Him for rest;
 Our God is able to deliver thee.

3.

'Tis the grandest theme, let the tidings roll
 To the guilty heart, to the sinful soul;
 Look to God in faith, He will make thee whole:
 Our God is able to deliver thee.
 He is able to deliver thee(2x);
 Tho' by sin opprest, Go to Him for rest;
 Our God is able to deliver thee.

William A. Ogden (1887)

231

TO ME THE HOLY GHOST

Key: A b major

1.

To me the Holy Ghost is given,
 An earnest of the joys of Heaven;
 Since He has taken full control,
 I've Pentecost in my soul.

Refrain

I've Pentecost in my soul,
I've Pentecost in my soul;
The Spirit has come, has come to abide;
I've Pentecost in my soul.

2.

The Spirit dwells my heart within
 And breaks the pow'r of pardoned sin;
 Tho' o'er my head dark clouds may roll,
 I've Pentecost in my soul.

3.

O holy rest! O peace sublime!
 He reigns within me all the time;
 He purifies and makes me whole—
 I've Pentecost in my soul.

4.

Then seek this Gift without delay,
 Receive the Holy Ghost today;
 Yield all to His benign control,
 Let Pentecost fill your soul!
 O yes!

Thoro Harris (1920)

TO JESUS EVERY DAY

Key: B \flat major

1.To Jesus ev'ry day I find
My heart is closer drawn;
He's fairer than the glory
Of the gold and purple dawn;
He's all my fancy pictured in its fairest
Dreams and more;
Each day he grows still sweeter
Than he was the day before.

Chorus:

***The half cannot be fancied,
This side the golden shore;
O there he'll be still sweeter than he
ever was before.***

2

His glory broke upon me when

232

I saw him from afar;
He's fairer than the lily,
Brighter than the morning star;
He fills and satisfies my longing spirit o'er
and o'er;
Each day he grows still sweeter
Than he was the day before.

3

My heart is sometimes heavy, but he
Comes with sweet relief;
He folds me to his bosom when I droop
With blighting grief,
I love the Christ who all
My burdens in his body bore;
Each day he grows still sweeter
Than he was the day before.

W. Clark Martin (1899), Cha. Austin Miles(1899)

WAITING ON THE LORD,

Key: F major

1.Waiting on the Lord,
For the promise given;
Waiting on the Lord, to send from Heaven;
Waiting on the Lord, by our faith receiving;
Waiting in the upper room.

Refrain:

***The power! The power!
Gives victory over sin,
And purity within;
The power! The power!
The power they had at Pentecost.***

233

2

Waiting on the Lord, giving all to Jesus;
Waiting on the Lord, till from sin He frees us;
Waiting on the Lord for the heavenly breezes;
Waiting in the upper room.

3

Waiting on the Lord,
Longing to mount higher;
Waiting on the Lord, having great desire;
Waiting on the Lord, for the heavenly fire;
Waiting in the upper room.

Charles F. Weigle (1903)

'T WAS THE LORD OF HOSTS

Key: C major

'Twas the Lord of hosts that
Led us out of Egypt's sand;
And He led us through
The Red Sea by His mighty hand,
Never halting in the
Wilderness, but His command
Gave assurance we were
Able to possess the land.

Refrain

***We are able to go up and take the country,
And possess the land
From Jordan to the sea;
And, though giants tall
Be there our way to hinder,
God will surely give the victory.***

2.

When the spies brought back the
Message, this is what they said:

234

But a Caleb and a Joshua said,
They'll be as bread;
We are able to go up, possess the land ahead

3.

When we crossed the river
Jordan, in the land we found:
Wine and oil and milk and honey,
Richest fruits abound;
Sparkling fountains, and the
Showers come upon the ground;
We are able, Hallelujah!
Let God's praise resound.

4.

There's no thirsting for old Egypt,
Since we're in this way,
And we care not what the critics
Or the ten spies say;
For the land abounds in plenty,
And we're here to stay,
Won't you come and join us, brother, enter

<p>Against giants and walled cities, We cannot be led;</p>	<p>In today? <i>Kittie Louise Suffield (1922)</i></p>
<p>MA SATISFACTION (Fa majeur) Refrain Ma satisfaction Seigneur Mon grand désir oh Dieu Est de te louer Tous les jours de ma vie Ma satisfaction Seigneur Mon grand désir oh Dieu C'est de t'aimer Plus que toute autre chose 1 Les oiseaux dans le ciel Les poissons dans la mer Les animaux des chants Sont l'œuvre de tes mains Mais tu m'as crée A ta ressemblance Tu as fait de moi Une merveilleuse créature</p>	<p>2 Tu m'as choisi Tu m'as établi Par ta grâce je règne Sur ta création En moi tu te révèles Mon cœur est ta demeure Qu'est-ce le fils de l'homme Pour que tu prennes soin de lui 3 Tu m'as tant aimé Au point de donner ton fils Ton unique enfant Pour mourir à ma place Le châtiment qui procure La paix dans mon cœur Jésus Christ l'a porté Ce jour à Golgotha <i>G.M.C Lumière du Monde (Pascal N. 2003)</i></p>
<p>WHAT A WONDERFUL CHANGE 1 Key: A major 236 What a wonderful change In my life has been wrought Since Jesus came into my heart! I have light in my soul for Which long I had sought, Since Jesus came into my heart! Refrain: Since Jesus came into my heart, Since Jesus came into my heart, Floods of joy over my soul Like the sea billows roll, Since Jesus came into my heart. 2 I'm possessed of a hope That is steadfast and sure, Since Jesus came into my heart! And no dark clouds of doubt now my Pathway obscure, Since Jesus came into my heart! 3 There's a light in the valley Of death now For me, Since Jesus came into my heart! And the gates of the city beyond I can see, Since Jesus came into my heart! 4 I shall go there to dwell in that city, I know</p>	<p>TU ES LIBRE Sol majeur Chœur : Tu es libre, vraiment libre. Fais comme tu veux, Tout ce que tu veux 237 Tu es libre vraiment libre Mais un jour tu moissonneras Ce que tu auras semé 1 Puisque tu rejettes tous mes conseils Et que tu n'aimes pas mes réprimandes Moi aussi je rirai quand Dans la détresse tu m'invoqueras Mes oreilles je les fermerai 2 Puisque tu refuses de pardonner Et que tu ne songes qu'à te venger Moi aussi je me vengerai quand je te Jugeraï selon ton péché Ma colère tu la subiras 3 Puisque tu délaisses mes brebis Et que tu ne t'occupes que de ta vie Moi aussi je fermerai mon cœur à tes Pleurs au jour du malheur Quand la ruine te surprendra 4 Heureux l'homme qui craint l'éternel Et qui fait le bien sans se lasser</p>

Since Jesus came into my heart!
And I'm happy, so happy, as onward I go,
Since Jesus came into my heart!

Rufus H. McDaniel (1914)

Qui s'éloigne du mal
Et qui se confie en l'amour de Dieu
La couronne de vie l'attend.

Maurice Dassi (années ≈ 90)

238 WHEN DAVID DANCED

Key: D major

1. When David danced before the Lord,
The ark was coming up the road;
His wife despised him in her heart;
The ark was coming up the road.

Refrain

***It's coming, hallelujah!
The ark is coming up the road;
It's coming, hallelujah!
The ark is coming up the road.***

2.

I do believe without a doubt—
The ark is coming up the road—
God's children have a right to shout—
The ark is coming up the road.

3.

Sing on, pray on, we're gaining ground;
The ark is coming up the road;
The pow'r of God is coming down;
The ark is coming up the road.

Thoro Harris (1919)

WHEN HE COMETH

Key: E major

239

1. When He cometh, when He cometh,
To make up His jewels,
All His jewels, precious jewels,
His loved and His own.

Chr:

***Like the stars of the morning,
His bright crown adorning,
They shall shine in their beauty,
Bright gems for His crown.***

2

He will gather, He will gather
The gems for His kingdom,
All the pure ones, all the bright ones,
His loved and His own.

3

Little children, little children,
Who love their Redeemer,
Are the jewels, precious jewels,
His loved and His own.

William O. Cushing (1856) George F. Root (1866)

WHEN ISRAEL OUT

Key: Eb major

1. When Israel out of bondage came,
A sea before them lay;
My Lord reached down His mighty hand,
And rolled the sea away.

Refrain

***Then forward still—
Tis Jehovah's will,
Though the billows dash and spray.
With a conquering tread
We will push ahead;
He'll roll the sea away.***

2.

Before me was a sea of sin,
So great I feared to pray;
My heart's desire the Savior read,
And rolled the sea away.

3.

When sorrows dark, like stormy waves,
Were dashing o'er my way,
Again the Lord in mercy came,
And rolled the sea away.

WHERE HE MAY

241 Key: Eb major

1

Where He may lead me I will go,
For I have learned to trust Him so,
And I remember 'twas for me
That he was slain on Calvary.

Chorus:

***Jesus shall lead me night and day,
Jesus shall lead me all the way,
He is the truest Friend to me,
For I remember Calvary.***

2

O I delight in His command,
Love to be led by His dear hand;
His divine will is sweet to me,
Hallowed by blood-stained Calvary.

[Chorus]

3

Onward I go, nor doubt nor fear,
Happy with Christ, my Savior, near,

<p>4. And when I reach the sea of death, For needed grace I'll pray; I know the Lord will quickly come, And roll the sea away. <i>Henry J. Zelle (1896), H. Lake Gilmour(1898)</i></p>	<p>Trusting that I someday shall see Jesus, my Friend, of Calvary. [Chorus] <i>William Clark Martin (1900), James Milton Black (1900)</i></p>
<p>WHEN THE MISTS HAVE ROLLED Key : D b major 1.When the mists have rolled in splendor From the beauty of the hills, And the sunlight falls in gladness 242 On the river and the rills, We recall our Father's promise In the rainbow of the spray: We shall know each other better When the mists have cleared away. Chorus: <i>We shall know as we are known, Never more to walk alone, In the dawning of the morning Of that bright and happy day. We shall know each other better, When the mists have rolled away.</i> 2 Oft we tread the path before us With a weary, burdened heart; Oft we toil amid the shadows, And our fields are far apart: But the Savior's "come, ye blessed," All our labor will repay, When we gather in the morning Where the mists have rolled away. 3 We shall come with joy and gladness, We shall gather round the throne; Face to face with those that love us, We shall know as we are known: And the song of our redemption Shall resound thro' endless day, When the shadows have departed, And the mists have rolled away. <i>Annie Herbert Barker (1883), Ira David Sankey (1883)</i></p>	<p>WORTHY IS THE LAMB Key: G major 243 1.Worthy is the Lamb, The hosts of Heaven sing, As before the throne They make His praises ring; Worthy is the Lamb the book to open wide, Worthy is the Lamb who once was crucified. <i>Ref: Oh, this bleeding Lamb, Oh, this Bleeding Lamb, Oh, this dying Lamb, He was found worthy;</i> }x2 2. Worthy is the Lamb, Who shed His precious blood To restore a world To happiness and God; When no eye could pity and No arm could save, Jesus for our ransom, Himself freely gave. 3. Worthy is the Lamb, t He bleeding sacrifice Who for Adam's race Paid such a fearful price; Worthy is the Lamb, the Paschal Lamb of God, For the world received Redemption thro' His blood. 4. Worthy is the Lamb, Let men and angels sing, Worthy is the Lamb, Let hallelujahs ring; And when life is past, upon the golden shore, Worthy is the Lamb, We'll shout forevermore. <i>Johnson Oatman (1898), Scott Werdebaugh, (1969)</i></p>
<p>WONDERFUL STORY OF LOVE Key: C major 244 1.Wonderful story of love; Tell it to me again; Wonderful story of love; Wake the immortal strain!</p>	<p>Trying to conquer my soul; I've heard the voice of my Savior, Telling me still to fight on, He promised never to leave me, Never to leave me alone. Refrain:</p>

Angels with rapture announce it,
Shepherds with wonder receive it;
Sinner, oh, won't you believe it?
Wonderful story of love.

Refrain:

Wonderful! Wonderful!
Wonderful, wonderful story of love.

2

Wonderful story of love;
Though you are far away;
Wonderful story of love;
Still He doth call today;
Calling from Calvary's mountain,
Down from the crystal-bright fountain,
E'en from the dawn of creation,
Wonderful story of love.

3

Wonderful story of love;
Jesus provides a rest;
Wonderful story of love;
For all the pure and blest,
Rest in those mansions above us,
With those who've gone on before us,
Singing the rapturous chorus,
Wonderful story of love.

J. M. Driver (1885)

NEVER ALONE

245

Key: Bb major

1. I've seen the lightning flashing,
And heard the thunder roll,
I've felt sin's breakers dashing,

**No, never alone, No, never alone;
He promised never to leave me,
Never to leave me alone.**

2.

The world's fierce winds are blowing,
Temptation's sharp and keen,
I have a peace in knowing
My Savior stands between—
He stands to shield me from danger,
When earthly friends are gone,
He promised never to leave me,
Never to leave me alone.

3.

When in affliction's valley,
I'm treading the road of care,
My Savior helps me to carry
My cross when heavy to bear,
Though all around me is darkness,
Earthly joys all flown;
My Savior whispers His promise,
"I never will leave thee alone."

4.

He died for me on the mountain,
For me they pierced His side,
For me He opened the fountain, The
Crimson, cleansing tide;
For me He's waiting in glory, Seated upon
His throne,
He promised never to leave me,
Never to leave me alone.

Ludie Day Pickett (1897) Arr. Fred Jackey (1897)

ILS ONT MIS LE MAÎTRE

Sol / Ré majeur

1. Ils ont mis le Maître sur la croix.
Ils ont mis Jésus, le Maître sur la croix.
Ô je tremble, tremble encore,
Quand je repense à Sa mort;
Ils ont mis le Maître sur la croix.

246

2. Il disait: Je suis venu chercher
Mes brebis, car elles s'étaient égarées.
Ô je tremble, tremble encore,
Quand je repense à Sa mort;
Ils ont mis le Maître sur la croix.

3. Ils ont mis les épines' à Son front,
Ils L'ont crucifié et L'ont mis dans la tombe.
Ô je tremble, tremble encore,
Quand je repense à Sa mort;
Ils ont mis le Maître sur la croix.

THEY HAVE NAILED THE MASTER

Key : G / D major

1. They've nailed the Master on the cross.
They've nailed Jesus the Master on the cross.
O I tremble, tremble again,
When I remember His death;
They have nailed the Master on the cross.

2.

Jesus said: I came down to give life
To My sheep, because all of them went astray.
O I tremble, tremble again,
When I remember His death;
They have nailed the Master to the cross.

3.

They've put a crown of thorns on his head,
They crucified Him. They laid him in the tomb.
O I tremble, tremble again,
When I remember His death;
They have nailed the Master on the cross.

4. Aux lueurs de la troisième aurore,
Dans la tombe en vain, on a cherché Son corps
L'ange avait roulé la pierre,
Et Jésus sortit vainqueur,
Il est vraiment le Dieu Tout Puissant.

5. Toi qui vis sans Christ loin de ton Dieu,
Réponds aujourd'hui à Son appel d'Amour.
Il te remplira de joie,
Il te comblera de paix,
Son amour sera ton grand soutien.

Auteur inc. interprétée par Marie Gautier 2012

4.
At dawn, on the first day of the week,
In the tomb in vain they were looking for Him.
Praise God! The stone was rolled back,
Jesus Christ had conquered death,
He is truly the Almighty God.

5.
You who live without Christ, far from God,
Answer without delay to His call of love.
He will fill your heart with joy,
He will fill your heart with peace,
His love will be your strength and your shield.

Unknown author

YEARS I SPENT IN VANITY

Key: C major

1. Years I spent in vanity and pride,
Caring not my Lord was crucified,
knowing not it was for me He died
On Calvary.

Refrain:

***Mercy there was great,
And grace was free;***

***Pardon there was multiplied to me;
There my burdened soul found liberty
At Calvary.***

2

By God's Word at last my sin I learned;

247

then I trembled at the law I'd spurned,
till my guilty soul imploring turned
To Calvary.

3

Now I've given to Jesus everything,
now I gladly own Him as my King,
now my raptured soul can only sing
Of Calvary.

4

Oh, the love that drew salvation's plan!
Oh, the grace that brought it down to man!
Oh, the mighty gulf that God did span
At Calvary.

William R. Newell (1895), Daniel B. Towner (1895)

YOU MAY HAVE THE JOY

Key: Ab major

1. You may have the joy- **248**
Bells ringing in your heart,
And a peace that from you never will depart;
Walk the straight and narrow way,
Live for Jesus every day,
He will keep the joy-bells ringing in your heart.

Refrain:

***Joy-bells ringing in your heart,
Joy-bells ringing in your heart;
Take the Savior here below
With you everywhere you go;
He will keep the joy-
Bells ringing in your heart.***

2.

Love of Jesus in its fullness you may know;
And this love to those around
You sweetly show;
Words of kindness always say;
Deeds of mercy do each day,
Then He'll keep the joy-bells ringing in

"GOD WILL MAKE A WAY"

Key: G major

249

Chorus:

***God will make a way
Where there seems to be no way
He works in ways we cannot see
He will make a way for me***

***He will be my guide
Hold me closely to His side
With love and strength for each new day
He will make a way, He will make a way***

By a roadway in the wilderness,
He'll lead me
And rivers in the desert will I see
Heaven and Earth will fade
But His Word will still remain
He will do something new today

Oh, God will make a way

your heart.

3.

You will meet with trials as you journey home;
Grace sufficient He will give to overcome;
Though unseen by mortal eye,
He is with you ever nigh,
And He'll keep the joy-bells
Ringing in your heart.

4.

Let your life speak well of Jesus every day;
Own His right to every service you can pay;
Sinners you can help to win
If your life is pure and clean,
And you keep the joy-bells ringing in your
heart.

J. Edward Ruark, (1899), William J. Kirkpatrick (1899)

***Where there seems to be no way
He works in ways we cannot see
He will make a way for me***

***He will be my guide
Hold me closely to His side
With love and strength for each new day
He will make a way, He will make a way***

With love and strength for each new day
He will make a way, He will make a way

Don Moen (1992)

BENISSEZ LE ROI

250

Ré majeur
***Bénissez le Roi
Bénissez l'Eternel
Bénissez le Très Haut
Que tout ce qui respire
Bénisse son nom***

1.

Il est merveilleux,
Il est prodigieux
Il est le Dieu de miracles
Que tout ce qui respire, Bénisse son nom

2.

Il est le Dieu Saint,
L'univers sien
La terre proclame sa Gloire
Que tout ce qui respire, Bénisse son nom

3.

Pour nous dans le monde,
Bénéissons l'amour
Jésus-Christ espoir des hommes
Que tout ce qui respire, bénisse son nom

Madeleine Yombi (2000)

ETERNEL NOTRE DIEU

Ré majeur

1. Eternel notre Dieu,
Que ton nom est magnifique
Chœur : Alléluia

Alpha et Oméga,
ton règne n'a pas de fin
chœur : Alléluia

251

***Réf. Nous te louons, Toi le Seigneur
Car tu es digne de régner
Tu es le Grand Dieu
Au-dessus de tous les dieux
Alléluia***

2.

Chantons un chant nouveau
Au rocher de mon salut
Chœur : Alléluia

Car Il est saint, Il est juste, Il est bon
Chœur : Alléluia

Madeleine Yombi (2000)

QUE TON ESPRIT ME RAVIVE

Mi majeur

1. Que ton Esprit me ravive
Seigneur Dans le combat
Jusqu'à la mort

2

Parle à mon cœur
Et je marcherai devant ta face
Pour l'éternité

252

3

Le jour la nuit
Mon âme soupire après toi
Oh mon doux sauveur

4

De mon tombeau
J'entendrai le son de la trompète.
Quelle Félicité !

Auteur inconnu

LA PUISSANCE DE DIEU

Ré majeur

253

**Réf : La puissance de Dieu
Dans sa totalité habite en moi
Ainsi je peux tout faire, j'ai bien ce qu'il
Me faut
Eh,eh gloire à Dieu.**

1.

Aussi je peux prier
Prier intensément
Pour la libérer plus fort.

2.

Aussi je peux jeûner
Jeûner intensément
Pour la libérer plus fort

3.

Je peux bien travailler
Travailler et travailler
Mais je ne romprai jamais.

4.

Je peux bien résister
Devant le tentateur
Pleinement Dieu vit en moi

5.

J'ai l'amour dans mon cœur
Oui l'amour de Jésus
J'en ai assez pour aimer

6.

J'ai la joie dans mon cœur
Oui la joie de mon sauveur
J'en ai assez pour donner.

7.

J'ai la paix dans mon cœur
Oui la paix de mon sauveur
J'en n'ai assez pour donner

8.

Aussi je loue mon Dieu
Toute ma vie je le chanterai
Car il m'a vraiment comblé.

Madeleine Yombi (2000)

JESUS TU ES MA JOIE (Ré majeur)

Réf.

**Jésus tu es ma joie et mon refuge,
Jésus tu es ma vie, en toi j'espère,
A prononcer ton nom, je me sens vivre,
Jésus Jésus Jésus, oh que je t'aime**

**Jésus tu es ma joie et mon refuge,
Jésus tu es ma vie, en toi j'espère,
A prononcer ton nom, je me sens vivre,
Jésus Jésus Jésus, oh que je t'aime**

1

Connaissant ma vie,
Connaissant mon Cœur,
Tu m'as aimé bien à l'avance
Et chaque jour qui passe,
Me montre ta grâce,
Oh Jésus Jésus, oh que je t'aime

2

Je n'ai peur de rien, je peux vivre en paix,

254

Car tu es fidèle et tu me gardes,
Ton sang sur la croix, a coulé pour moi,
Il me protège et me purifie,
L'ennemi qui rôde autour de moi,
Tu l'as vaincu; je ne le crains pas,
Et chaque jour qui passe,
Me montre ta grâce,

Oh Jésus Jésus, oh que je t'aime

3

Emmanuel mon Dieu, Emmanuel mon Roi,
Tu es mon berger, l'étoile du matin,

Oh Lion de Judas,

Tu as conquis mon Cœur,
Oh Jésus Jésus, oh que je t'aime

4

Emmanuel mon Dieu, Emmanuel mon Roi,
Tu es mon berger, l'étoile du matin,

Oh Lion de Judas, tu as conquis mon Cœur,

Oh Jésus Jésus, oh que je t'aime

Madeleine Yombi (2000)

SOIS LOUE (Ré majeur)

Sois loué (3x)

**Sois loué ô Seigneur Jésus
(Exalté, acclamé, élevé etc.)**

1

Avons-nous mérité
Tant d'amour avons-nous mérité
Dieu nous a tant aimés
Qu'il a donné son fils pour nous sauver

255

satan est renversé
Alléluia le diable est Tombé,
JÉSUS est couronné,
Alléluia l'amour a triomphé.

4

Bénissons le Seigneur
Alléluia chantons Pour l'Éternel
Sur la terre dans les cieux,
Son amour est grand sa parole fidèle.

<p>2 Jésus-Christ a brisé Les chaînes qui nous tenaient prisonniers Il nous a libérés Et a fait de nous des privilégiés 3</p>	<p>5 Adorons notre Dieu Il a fait de merveilles dans nos vies, Il nous a rendus vainqueur Et nous sommes en route pour le paradis. <i>Jean Marie Binzi (2000)</i></p>
<p>L'HEURE DE LA VICTOIRE Mi majeur L'heure de la victoire Et de la vérité A sonné dans mon cœur Que Jésus sois loué.</p>	<p>256 Dans la vérité Que Jésus soit loué, Dans la vérité. Que Jésus sois acclamé, Elevé, C <i>Auteur inconnu : Louanges</i></p>
<p>ALLELUIA Mi majeur Alléluia oh, alléluia oh, Alléluia oh, Jésus m'a sauvé. 1 Jésus m'aime je le sais, Il m'a cherché, et trouvé, Mon Sauveur m'a libéré, Il m'a donné le salut. 257 2 Car ainsi parle l'Éternel, Le Seigneur, Saint d'Israël: C'est dans le calme et le repos Que sera votre salut. 3 Mes péchés sont effacés Le sang de Christ m'a lavé Il me donne un Nom nouveau Je suis un enfant de Dieu <i>Auteur inconnu : Louanges</i></p>	<p>DIEU VA FAIRE ENCORE 1 Mi majeur 258 Dieu va faire encore (x4) Dieu va vous bénir Dieu va vous remplir Dieu va vous toucher Dieu va vous changer Ref : Alléluia, Il guérit les malades, Il ressuscite les morts Il est vivant pour toujours il ne change pas Dieu va faire des miracles, Des miracles, Dieu va faire encore Alléluia (bis) 2 Dieu veut consoler, Dieu veut te guérir... 3 Dieu va te toucher, Dieu va te combler Il va te bénir... <i>Auteur inconnu : Louanges</i></p>
<p>MON DIEU, TU ES GRAND TU ES BEAU - 1 - (La majeur) Par les cieux devant Toi, Splendeur et majesté Par l'infiniment grand, l'infiniment petit Et par le firmament ton manteau étoilé Et par frère soleil, je veux crier... Ref : Mon Dieu, tu es grand, tu es beau Dieu vivant, Dieu très-haut, Tu es le Dieu d'amour Mon Dieu tu es grand, tu es beau Dieu vivant, Dieu très-haut, Dieu présent en toute création. - 2 - Par tous les océans et par toutes les mers Par tous les continents</p>	<p>- 3 - Par toutes les montagnes Et toutes les vallées Par l'ombre des forêts Et par les fleurs des champs Par les bourgeons des arbres Et l'herbe des prairies Par le blé en épis, je veux crier... - 4 - Par tous les animaux de la terre et de l'eau Par le chant des oiseaux, Par le chant de la vie, Par l'homme que tu fis Juste moins grand que Toi Et par tous ses enfants, je veux crier... - 5 - Par cette main tendue qui invite à la danse</p>

<p>Et par l'eau des rivières Par le feu qui te dit Comme un buisson ardent Et par l'aile du vent, je veux crier...</p>	<p>Par ce baiser jailli d'un élan d'espérance Par ce regard d'amour qui relève et réchauffe Par le pain et le vin, Je veux crier.... <i>Patrick Richard (1984)</i></p>
<p>ON EST BIEN A LA MAISON Lab majeur 1. On est bien à la maison, Quand règne l'amour. La joie est dans chaque son, Quand règne l'amour. C'est la paix, la bonne humeur, Le véritable bonheur, Le temps passe avec douceur, Quand règne l'amour. Refrain Au foyer, chaque jour, Le temps passe avec douceur, Quand règne l'amour. 2 Vers Dieu s'élève un doux chant, Quand règne l'amour. Point de mot rude et méchant, Quand règne l'amour. Partout sur notre chemin Fleurissent rose et jasmin</p>	<p>La terre est un beau jardin, Quand règne l'amour. 3 Le ciel sourit, bienveillant, Quand règne l'amour. Chacun se montre accueillant, Quand règne l'amour. Plus gaîment chante l'oiseau, Et murmure le ruisseau, L'azur du ciel est plus beau, Quand règne l'amour. 4 Jésus, tout entier prends-moi, Pour que chaque jour Notre foyer soit par toi Gardé dans l'amour. Tu me mettras à l'abri De tout mal, de tout souci. Par toi je serai béni, Jésus, Roi d'amour <i>Cantique Adventiste : Hymne et Louanges</i></p>
<p>261 VICTOIRE ALLELUIA Fa majeur Victoire, alléluia ! Chantons, crions de joie ! Jésus Christ est sorti du tombeau. (bis) Galilée, Galilée, Galilée, Je viens de la Galilée, Jésus m'a chargé D'annoncer à tous mes frères Qu'il est ressuscité. <i>Auteur inconnu : Louanges</i></p>	<p>262 JE LE LOUE AVEC MA VOIX Fa majeur Je le loue avec ma voix (X4) Si je n'ai pas la voix Je le loue avec mes mains Si je n'ai pas les mains Je le loue avec mes pieds Si je n'ai pas les pieds Je le loue avec mon âme Et s'il me manque l'âme C'est que je le loue là-haut. <i>Auteur inconnu : Louanges</i></p>
<p>COMPILATION LOUANGES 1 Fa majeur IL A REÇUS LE NOM Il a reçus le nom Au-dessus de tout nom x2 Tout genou fléchira, Lorsqu'on parlera de l'Agneau x2 Il a reçus le nom qui surpasse tout autre nom Tout genou fléchira,</p>	<p>Si l'on me donnait d'avoir le plaisir de se Monde Non non Si l'on te donnait d'avoir toutes les voitures de ce monde Lève la tête dis non nonnon Si l'on te donnait d'avoir tous les hommes de ce monde Secoue la tête dis non nonnonnon, Je ne veux pas laisser JESUS</p>

lorsqu'on parlera de l'Agneau
et toute langue confessera
Que JESUS a vaincu le tombeau

Adorons JESUS, élevons son Nom x2
Oui Adorons JESUS, élevons son Nom x2
Adorons JESUS, élevons son Nom x2

Adorons DIEU

Dieu est bon alléluia
Oui Dieu est bon
Oh Dieu est bon
Alléluia mon dieu est bon

Il m'a sauvé
C'est lui qui a racheté
Oui Dieu est bon
Oh Dieu est bon
Oh mon Dieu est bon

Papa Yahweh est bon,
Adonnai est bon
Oh Dieu est bon
Oh il m'a sauvé alléluia de tout péché.
Celui qui ma racheter, je chante il est bon
Dieu est bon pour toi et il est bon pour moi

Je ne peux pas le laisser, non
Je ne peux pas oh, Je ne peux pas
Si l'on me donnait tout l'or du monde

Non non non

D'avoir les voitures de ce monde,
Cela ne conduit pas au ciel

Je ne veux pas le laisser x3
Si l'on te donnait
d'avoir toute la richesse de ce monde
secoue la tête dis non nonnon
Si l'on te donnait
Si l'on te donnait
d'avoir toutes les femmes de ce monde
Secoue la tête dis non non
Si l'on te donnait d'avoir...
dis non secoue la tête dis non non
Je ne veux pas laisser JESUS
Je ne veux pas le laisser,
Je ne veux pas, je ne veux pas.

Cri de joie
Oh alléluia eh, oh alléluia, je suis en joie x2
Du grand Roi, pour habiter avec le CHRIST
Alléluia, il ma donné de connaître le salut oh
Alléluia eh JESUS EST MON ROI
Alléluia eh alléluia alléluia x3
C'est JESUS mon grand Sauveur,
Il est toute ma force, il est mon rédempteur
Je chante alléluia eh JESUS est mon ROC
Alléluia c'est JESUS mon rédempteur,
Il est toute ma joie, Il est ma consolation
Je chante alléluia
Car DIEU est avec moi
Je veux le louer, je veux toujours le célébrer
Lève-toi chante avec moi,
JESUS est ma force
Alléluia c'est JESUS
Mon rédempteur, alléluia

Auteur inconnu : Louanges

Fa majeur COMPILATION LOUANGES 2

264

**Adorons-le adorons le Seigneur.
Adorons-le. adorons le Seigneur.
Adorons le seigneur. ALLELUIA
ALLELUIA**

Bénissons-le...
Glorifions-le...
Elevons-le...
Acclamons-le...

Victoire. Alléluia !

Victoire alléluia chantons crions de joie.
Jésus-Christ est sorti du tombeau.

Galilée Galilée

Car Yahwe m'a libère.(x3
A toi la gloire o ressuscité
A toi la victoire pour l'éternité
Brillant de lumière, l'ange est descendu
Il roule la pierre du tombeau vaincu
A toi la gloire o ressuscité
A toi la victoire pour l'éternité
Vois-le paraître: C'est lui, c'est jésus
Ton sauveur, ton maître, O ne doute plus
Sois dans l'allégresse, Peuple du seigneur
Et redis sans cesse,
Que Christ est vainqueur
A toi la gloire o ressuscité

Victoire-Gloire-Honneur dans le Nom de
JESUS

Victoire Victoire Victoire dans le nom de
JESUS. (x3)

Gloire Gloire Gloire dans le nom du
Seigneur.

Honneur honneur honneur dans le nom de
JESUS

Puissance puissance puissance dans le
nom du Seigneur

Elie a Prié Moi aussi je Prie
Elie a prié (3x)

Et le feu est descendu. (x3)

Moi aussi je prie je prie eh et le feu
Descend. (x3)

Moi aussi je loue je loue eh
Et le feu descend. (x3)

Elie a prié (3x)
Et le feu est descendu

Je veux me Réjouir dans
Le DIEU de mon Salut
En JESUS mon Roi !
Je veux me réjouir
Dans le dieu de mon salut
En JESUS mon roi (x3)

Il rend mes pieds semblables
à ceux des biches.

Il me fait marcher.il me fait marcher
Sur les lieux élevés l'éternel est ma force.

**ALLELUIA ALLELUIA ALLELUIA JESUS
(x3)**

Je chanterai de tout cœur
Les merveilles de mon papa Yahvé
Il m'a ôté des ténèbres.
Il m'a délivré de tout péché (x3).
Mon papa est fidèle
Il ne m'abandonne jamais.
Je n'ai plus rien à craindre
Car Yahvé m'a libéré.

Je suis dans la joie.
Une joie immense.
Je suis dans l'allégresse

A toi la victoire pour l'éternité

Craindrais-je encore, il vit à jamais
Celui que j'adore, le prince de paix
Il est ma victoire, mon puissant soutien
Ma vie et ma gloire, non je ne crains rien

Alléluia le Seigneur DIEU
Tout-Puissant Règne
Aalléluia Aalléluia Aalléluia.
Le Seigneur Dieu Tout-Puissant est Roi
Alléluia. tu es Saint.
Tu es Saint. tu es Saint.
Le Seigneur Dieu Tout-Puissant .
Digne est l'Agneau (3x)... Aamen.
Aalléluia Aalléluia Aalléluia.
Le Seigneur Dieu Tout-Puissant est Roi
Alléluia. tu es Saint.
Tu es Saint. tu es Saint.
Le Seigneur Dieu Tout-Puissant .
Digne est l'Agneau (3x)... Aamen.

Ton Amour Ta Puissance
Ta présence dans ma vie.
Et je veux t'adorer de tout mon cœur.
Et je veux t'adorer de toute ma force
Car tu es mon Dieu, tu es mon Dieu
Car tu es mon Dieu , tu es mon Dieu

Jéeeesus tu as les paroles de salut
Jéeeesus tu as les paroles de délivrance
Jéeeesus tu as les paroles de guérison
Jéeeesus tu as les paroles de la vie
éternelle
A qui irions-nous ? A qui irions-nous ?

Seigneur ! Tu es
Plus Précieux que l'Argent et l'Or.
Tu es Plus Beau que le Diamant
Seigneur tu es plus précieux que l'argent
Seigneur tu es plus précieux que l'Or.
Jésus tu es plus beau que le diamant.
Rien ne peut se comparer à toi. Jésus

Alléluia l'agneau sur son trône.
Nous t'élevons, nous t'adorons
Nous célébrons ta gloire.
Alléluia louange au grand Roi.
Nous t'élevons, nous t'adorons
Seigneur Dieu de l'univers

Compil: Pasteur Guy, Exo Eclats, Mark S. Kinzer

COMPILATION LOUANGES 3
mi majeur

265

L'Eternel est grand et très digne de louange
Que chaque génération
publie Ses hauts faits
Je dirai la splendeur glorieuse de Sa Majesté

Car ta bonté vaut mieux que la vie
Car ta bonté vaut mieux que la vie
Car ta bonté vaut mieux que la vie
Mes lèvres célèbrent tes louanges
Car ta bonté vaut mieux que la vie

Je parlerai de ta puissance redoutable
Je raconterai ta grandeur, je chanterai
Qu'on proclame le souvenir de
Ton immense Bonté
Car Ta Bonté vaut mieux que la vie

J'annoncerai Ton Nom à mes frères
J'annoncerai Ton Nom à mes sœurs
Je leur dirai que Tu les aimes
Car Ta Bonté vaut mieux que la vie

J'élèverai mes mains en Ton Nom
J'élèverai mes mains en Ton Nom
Je chanterai le chant de mon cœur
Car Ta Bonté vaut mieux que la vie

Jésus s'est levé, satan est terrassé
Il y a la joie dans mon cœur il y a la joie

Il y a la joie
Il y a la joie
Il y a la joie dans mon cœur il y a la joie

Sur la croix à Golgotha
Il a dit tout est accompli
Il y a la joie dans mon cœur il y a la joie

Il y a la joie
Il y a la joie
Il y a la joie dans mon cœur il y a la joie

Le voile du temple est déchiré
J'ai accès au Lieu Très Saint
Il y a la joie dans mon cœur il y a la joie

Il y a la joie
Il y a la joie
Il y a la joie dans mon cœur il y a la joie

Il a béni ma vie
(Il est bon)
Il m'a donné la guérison
(Il est bon)
Il m'a donné des enfants
(Il est bon)

Voyez, voyez comment il est bon
(Il est bon, il est bon)
Voyez comme le Seigneur est bon
(Il est bon, il est bon)
Sentez comme le Seigneur est bon
(Il est bon, il est bon)

Alléluia qui est Jésus?
(Il est Roi des rois)
Ohohoh qui est Jésus?
(Le Seigneur des seigneurs)
Alléluia qui est Jésus?
(Il est Roi des rois)
Ohohoh qui est Jésus?
(Le Seigneur des seigneurs)
On me parle de Lui mais qui est-il
vraiment?
(Il est Roi des rois)
Ohohoh qui est Jésus?
(Le Seigneur des seigneurs)
On dit qu'il guérit, est-il médecin?
(Il est Roi des rois)
Ohohoh qui est Jésus?
(Le Seigneur des seigneurs)

Chassons Satan dans le nom de Jésus
(Chassons-le)
Lions-le dans le nom de Jésus
(Lions-le)
Ecrasons-le dans le nom de Jésus
(Ecrasons-le)

Alléluia qui est Jésus?
(Il est Roi des rois)
Qui est Jésus?
(Le Seigneur des seigneurs)
On dit qu'il libère, peut-il me libérer?
(Il est Roi des rois)
Ohohoh qui est Jésus?
(Le Seigneur des seigneurs)
On dit qu'il délivre, je veux la délivrance
(Il est Roi des rois)
Eheheh qui est Jésus?
(Le Seigneur des seigneurs)

La tombe est vide
Jésus a vaincu la mort
Il y a la joie dans mon coeur il y a la joie

Il y a la joie
Il y a la joie
Il y a la joie dans mon coeur il y a la joie

Voyez comme le Seigneur est bon
(Il est bon, il est bon)
Voyez comme le Seigneur est bon
(Il est bon, il est bon)
Sentez comme le Seigneur est bon
(Il est bon, il est bon)

Il m'a donné la paix (Il est bon)
Il m'a donné la guérison
(Il est bon)
Il a comblé ma vie
(Il est bon)
Il a changé ma vie eh
(Il est bon)

Voyez comme le Seigneur est bon
(Il est bon, il est bon)
Sentez comme le Seigneur est bon
(Il est bon, il est bon)
Goûtez comme le Seigneur est bon
(Il est bon, il est bon)

On dit qu'il pardonne peut-il me pardonner?
(Il est Roi des rois)
Ohohoh qui est Jésus?
(Le Seigneur des seigneurs)

Chassons satan dans le nom de Jésus
(Chassons-le)
Lions-le dans le nom de Jésus
(Lions-le)
Ecrasons-le dans le nom de Jésus
(Ecrasons-le)

Alléluia qui est Jésus?
(Il est Roi des rois)
Ohohoh qui est Jésus?
(Le Seigneur des seigneurs)
On dit qu'il pourvoit aux besoins de Ses
enfants
(Il est Roi des rois)
Ohohoh qui est Jésus?
(Le Seigneur des seigneurs)
Alléluia qui est Jésus?
(Il est Roi des rois)
Ohohoh qui est Jésus?
(Le Seigneur des seigneurs)

Chassons satan dans le nom de Jésus
(Chassons-le)

Compil-Louanges

COMPILATION ADORATION

Fa majeur

À l'Agneau assis sur le trône
Soit la gloire, la louange, la puissance
Force aux siècles des siècles
À l'Agneau sur le trône
Soit la louange à jamais
Soit la puissance et la gloire
Soit la force, la majesté
Fils de Dieu, Fils de l'homme
Tu devins l'Agneau parfait
Souffrant pour moi
Tu m'as montré ta grâce
Et tu règnes en majesté

Refrain

**Nous t'adorons Agneau de Dieu !
Parole vivante, nous élevons ton nom
Et t'honorons Ancien des jours !
Nous te louons
Oooh ! Agneau sur le trône !
À l'Agneau sur le trône**

266

***Agneau sur le trône
Agneau sur le trône
Agneau sur le trône
Alléluia !***

Oh Seigneur, je veux bénir ton Saint nom
Et Te chanter tout mon amour
Et te dire combien de fois
Je t'aime Seigneur Jésus
Oh que je t'aime Seigneur !
Oh que je t'aime Seigneur Jésus
Ooooh OOOOoh !
Jésus, Jésus que je t'aime, que je t'aime
Jésus, Jésus que je t'aime, que je t'aime
Tu es merveilleux !
Et je veux voir Ton visage
Les marques de Ton amour
Ô Jésus, Jésus que je t'aime, que je t'aime !
Ô ! Tu es merveilleux

**Soit la louange à jamais
Soit la puissance et la gloire
Soit la force, la majesté**

Fils de Dieu, Fils de l'homme
Tu devins l'Agneau parfait
Souffrant pour moi
Tu m'as montré Ta grâce
Et tu règnes en Majesté

Refrain

**Nous t'adorons Agneau de Dieu !
tu es la parole vivante,
Nous élevons ton Nom Seigneur
Et t'honorons Ancien des jours
Nous Te louons
Oooh ! Agneau sur le trône !**

Et j'aime voir
J'aime contempler
Ton visage, ton amour
Ooooh !

Jésus, Jésus que je t'aime, que je t'aime
Jésus, Jésus que je t'aime, que je t'aime
Oh Jésus, Dieu d'amour
Tu es tout pour moi
Oh Sauveur !
Comment ne pas t'adorer
Pour tout ce que tu es !
Je veux te chanter Seigneur tout mon
amour
Que je t'aime ! Que je t'aime !
Que je T'aime !

Compil – Adoration

267

A JAMAIS

La majeur

1

Offrons au Seigneur, reconnaissance
Son amour dure à jamais
Car il est bon, Il est au-dessus de tout
Son amour dure à jamais
Chantons, chantons (2x)

2

D'une main puissante et d'un bras tendu
Son amour dure à jamais
Il nous donne une vie nouvelle
Son amour dure à jamais
Chantons, chantons (2x)

À jamais Dieu est fidèle (2x)

À jamais Dieu est avec nous

À jamais, à jamais, à jamais

3

Du lever du soleil jusqu'à son couchant
Son amour dure à jamais
Par la grâce de Dieu, nous persévérons
Son amour dure à jamais
Chantons, chantons (2x)

Chris Tomlin (2000)

268

BENI SOIT LE NOM

Mi majeur

Strophe 1

Béni soit le nom du Seigneur,
Béni soit le nom du Seigneur,
Béni soit le nom du Seigneur,
le Très-Haut!

Refrain

**Le nom du Seigneur est un refuge,
Le juste accourt dans ses murs
pour être sauvé. (2x)**

Strophe 2

Glorifions le nom du Seigneur,
Glorifions le nom du Seigneur,
Glorifions le nom du Seigneur,
Le Très-Haut!

Refrain (2x)

Strophe 3

Honorons le nom du Seigneur,
Honorons le nom du Seigneur,
Honorons le nom du Seigneur,
Le Très-Haut!

Refrain (2x)

Simon Utterbach (1988)

BENI SOIT SON SAINT NOM

(Sol majeur)

269

Tout mon être

Ô mon Dieu

Loue ton Nom et ta gloire
De la terre jusqu'aux cieux
Célébrons sa victoire

Béni soit son saint nom
Béni soit son saint nom

BENIS L'ÉTERNEL, MON ÂME,

(Mi majeur)

270

Bénis l'Éternel, mon âme,
Bénis l'Éternel, mon âme,
Sois émerveillée, sa fidélité
Ne dépendra pas des circonstances.
Bénis l'Éternel, mon âme,

Bénis l'Éternel, mon âme,
Écoute sa voix, il dit que ta foi

Béni soit son saint nom

1

Souviens-toi de ses bienfaits
Et abandonne ton fardeau
L'Éternel est Dieu des Armées
Il a triomphé du tombeau

2

Couronnées de son éclat
Revêtus de sa sainteté
Nous exalterons notre roi
Et nous régnerons à jamais

Chris Christensen, Thierry Ostrini (Exo 1990)

Déplacera toutes les montagnes.

Bénis l'Éternel, ô mon âme.

Quand tout s'effondre, sombre,
Je sais que tu es là
Et que m'importe si les portes
Se ferment sur mes pas.
Je suis en marche sous l'arche
De ton amour pour moi.
Jésus, tu es Roi
Et j'avance à ta suite.

Thierry Ostrini (1990)

CAR IL EST LE DIEU PUISSANT

Sol majeur

271

**Car il est le Dieu puissant
Qui vit éternellement,
Son royaume ne sera pas détruit
Car son grand règne est infini.
Car il est le Dieu puissant
Qui vit éternellement,
Son royaume ne sera pas détruit
Car son grand règne est infini.**

1

Béni soit le nom de Dieu
Qui délivre et qui sauve.
Il opère des prodiges
Sur la terre et dans les cieux.

2

Tous les peuples et les nations
Le serviront d'âge en âge,
Et les saints posséderont
Le royaume en héritage.

Fabienne Pons (1998)

TU ES MON ROI SEIGNEUR

Mi majeur

272

1. Tu es mon Roi Seigneur (echo)
Ta joie remplit mon cœur (echo)
Chaque jour je te louerai (echo)
Tes desseins sont parfaits (echo)

2

Tu es le seul Seigneur (echo)
Ta loi fait mon bonheur (echo)
Que ton règne s'établisse (echo)
Ta volonté s'accomplisse (echo)

3

Gloire, gloire à toi l'Agneau (echo)
Tu traces un chemin nouveau (echo)
Nous y marchons en vainqueur (echo)
Et proclamons ta grandeur (echo)

4

Victoire au lion de Juda (echo)
Tu es le tout puissant (echo)
Victoire au lion de Juda (echo),
Tu es si merveilleux (echo)

Joseph Vogels, J'aime l'Éternel (1885)

JEHOVAH EST SON NOM

273

Réb majeur

Jéhovah est son nom
Jéhovah est son nom
Puissant, Puissant guerrier
Fort dans les combats
Jéhovah est son nom (Bis)

El Shaddai est son nom
El Shaddai est son nom
El shaddai est son nom
El shaddai est son nom

Puissant guerrier

PERSEVERE Solb majeur

Si Dieu a mis un rêve dans ton cœur
Ecrit-le garde le comme un trésor
Quoi qu'on dise, protège
La vision avec passion
Quand tu sais, tu sais de tout ton être
Que ce rêve ne vient pas de toi
Même si, tu ne vois que le contraire
Persévère...

274

Persévère(4)

Car sa parole, elle s'accomplira!
Si dans ton cœur est réelle cette promesse
Quand vient le doute, lève-toi et confesse
Que Dieu est vrai et que sa parole
Demeure... éternelle
Car ce qu'il promet, mon frère, ma sœur

Fort dans les combats
El shadai est son nom (Bis)

Emmanuel est son nom
Emmanuel est son nom
Emmanuel est son nom
Emmanuel est son nom

Puissant guerrier
Fort dans les combats
Emmanuel est son nom (Bis)
Jéhovah est son nom (Bis)

Plusieurs fois interprétée. Auteur inconnu

N'est jamais vain
Toujours fidèle et son chemin certain
Même si les choses semblent n'aboutir à rien

Persévère...

Quand il dit: La chose arrive
Quand il ordonne: Elle existe
Son regard est sur ce qui lui appartient!

Persévère(4)

Encore une fois
Persévère(4)
Car sa parole, elle s'accomplira,
Elle s'accomplira(2)
Certainement elle s'accomplira

Olivier Chewa Album: Mon Ideal (2009)

L'ÉTERNEL EST MON BERGER

275

Ré majeur

L'Eternel est mon berger
Je ne manquerai de rien
Il me fait reposer
Dans de verts pâturages
Il me dirige près des eaux paisibles
Et il restaure mon âme, et je ne crains rien
Car tu es avec moi avec moi

1

Quand je marche dans la vallée
De l'ombre de la mort
Sa main droite me rassure
Et je sors plus que vainqueur

2

Dans les violents moments d'épreuves
Quand mon ciel est tout noir
C'est vers toi Éternel
Que je trouve le repos

3

Je te loue oh Eternel, le Dieu de mon salut
Ma force et ma Victoire
En toi je les ai trouvées

Dans les épreuves tu es toujours

Avec moi

Dans la maladie tu es toujours

Avec moi

La paix la joie le bonheur tu es toujours

Avec moi

Avec moi Seigneur tu es toujours

Avec moi

Avec moi mon Roi tu es toujours

Avec moi

Avec moi avec moi tu es toujours

Avec moi

G.M.C Lumière du Monde (Pascal N. 2003)

WINDEUM

Sol Majeur

276

Seigneur Jésus-Christ mon Roi
Tu es celui sur qui je compte
Je ne mourrai pas sans voir ta gloire

Dans mes combats, soutiens-moi
Dans mes faiblesses père,
donne-moi ta force
Donne-moi ta grâce de vaincre

NA WOU MEN BEU YEUM NSI EE
(toi seul tu es mon Dieu)
NA WOU MEN BEU YEUM VEUN
(toi seul tu es mon maître)
NA WOU MEN BEU YEUM TEU
(toi seul tu es mon père)

J'étais perdue, mais Jésus-Christ m'a retrouvé
Je n'avais pas la vie, mais Jésus-Christ M'a
donné la vie

Pourquoi ne pas le louer ?
Pourquoi ne pas le chanter ?
Pourquoi ne pas le célébrer ? (x2)
Windeum (Soutiens-moi)

Aide nous père,
C'est pourquoi nous t'invoquons
Aide nous Seigneur,
C'est pourquoi nous t'implorons
Nous avons besoin de ta grâce Seigneur
Descends Jésus aide nous
Descends Jésus soutien nous
Tu es excellent, sublime, adorable,
Jésus le Roi, le Prince de paix,
Celui qui nous soutien.....Alléluia

Seraphine Thipavi (Liberté 2006)

DIEU EST LA SOURCE

277

Fa majeur

Dieu est la source de ma joie. (4X)

Je chanterai en tout temps sa bonté,
Je chanterai en tout temps sa sainteté.
Je chanterai en tout temps sa beauté,
Je chanterai en tout temps sa majesté.

Dieu est la source de ma joie (4X)

Je chanterai ses bienfaits à jamais,
Sa bienveillance et sa paix à tout jamais.
Je chanterai ses bienfaits à jamais,
Sa bienveillance et sa paix à tout jamais.

Dieu ! (Dieu !)
Est ! (Est !)
La ! (La !)
Source de ma joie
Dieu ! (Dieu !)
Est ! (Est !)
La ! (La !)
Source de ma joie
Dieu est là ! (Dieu est là !)

Dieu est la
source de ma joie !

Dieu ! (Dieu !)
Est ! (Est !)
La ! (La !)

Source de ma joie

Dieu est la source de ma joie (4X)

Chris Christensen, Thierry Ostrini, Exo (1997)

LE SEIGNEUR EST BON

278

La majeur

Refrain

**Sautez de joie, chantez à Dieu,
Célébrez son saint nom.
Enflammez-vous, acclamez-le,
Le Seigneur est bon.**

1

Sa colère dure un instant,
Sa faveur dure à jamais.
Sa colère dure un instant,
Sa faveur dure à jamais.

Refrain

2

Son amour de père est en nous,
Et nous partageons sa grâce.
Son amour de père est en nous,
Et nous partageons sa grâce.

Refrain

3

L'ennemi recule à sa voix,
Dieu se lève à nos louanges.
L'ennemi recule à sa voix,
Dieu se lève à nos louanges.

Refrain

4

L'allégresse a chassé l'ombre,
La terre tremble sous nos danses.
L'allégresse a chassé l'ombre,
La terre tremble sous nos danses.

Refrain

Chris Christensen, Thierry Ostrini (1997)

MAIS OUI, LE SEIGNEUR EST BON

Solb majeur

Nous marchons ensemble, (bis)
Vers ce beau pays là-haut;
Nous marchons ensemble, (bis)
Vers ce paradis, là-haut.

**Mais oui le Seigneur est bon, (bis)
Il a fait pour nous des merveilles.
Mais oui le Seigneur est bon, (bis)
Je veux Lui chanter mon amour.**

Oui Jésus nous aime, (bis)
Dans ce beau pays là-haut;
Oui Jésus nous aime (bis)
Dans ce paradis, là-haut.

Quelqu'un nous attend, (bis)

WE'RE MARCHING TOGETHER

Key : G b major

We're marching together, (bis)
T'ward the promise land, on high;
We're marching together, (bis)
T'ward the paradise, on high.

**Oh yes the Lord is so good, (bis)
He has done great wonders in our life.
Oh yes the Lord is so good, (bis)
I will sing to Him all my life.**

Jesus Christ is Love, (bis)
He died on the cross, for us.
Jesus Christ is Love, (bis)
He will take us home, on high.

Jesus has prepared (bis)

279

Dans ce beau pays là-haut;
Quelqu'un nous attend, (bis)
Dans ce paradis, là-haut.

Chœurs et Cantiques: Inconnu

A beautiful land, on high;
Our Lord has prepared (bis)
A wonderful home, for us.

Choeurs et Cantiques: Inconnu

JABULANI

Key : G major

Jesus, life and hope to heal our land
Saviour, reaching out with your mighty hand

Sing for Joy, Oh Africa

The Lord your God is risen upon you

Sing for Joy, Oh Africa

**The Lord your God is risen upon you
now**

280a

**Jabulani, jabulaniAfrica (Jabulani,
jabulaniAfrica)
Jabulani, jabulaniAfrica (Jabulani,
jabulaniAfrica)**

Jesus, river of life to our thirsty land
Saviour, meeting our need with your
Mighty hand

Sing for Joy, Oh Africa

The Lord your God is risen upon you

Sing for Joy, Oh Africa

The Lord your God is risen upon you now

Lionel Peterson, (Rejoice Africa, 1993)

JABULANI

Sol majeur

Jésus, espoir et vie pour notre pays
Sauveur, viens nous guérir

Par ta main puissante

Chante de joie, O Africa

Le Seigneur ton Dieu, S'est levé pour toi

Chante de joie, O Africa

Le Seigneur ton Dieu,

Se lève pour toi Maintenant

Jabulani jabulani, Africa (echo) x2
Furahini Furahini, Africa (echo) x2

Jésus, fleuve de vie pour notre pays
Sauveur, viens nous

Bénir par ta main puissante

Chante de joie, O Africa

Le Seigneur ton Dieu, S'est levé pour toi

Chante de joie, O Africa

Le Seigneur ton Dieu,

Se lève pour toi Maintenant

Lionel Peterson, (Rejoice Africa, 1993)

LA FOI DE NOS PREDECESSEURS (Mi majeur)

1- La Foi de nos prédécesseurs
Nous enseigne encore aujourd'hui
Dans nos cœurs, sa lumière luit
Et nous marchons malgré les pleurs

**Refrain: Oh qu'il est bon d'avoir la foi
Celle-ci fera de nous des rois**

280b

2- Par la Foi nos prédécesseurs
Sont demeurés toujours vainqueurs
Étant Fils de Dieu Saint et Fort

Suivons Jésus jusqu'à la mort

3- La Foi de nos prédécesseurs
Motivera les gens de bien
Qui ont accepté ce doux lien
Et ont tous reçu le Sauveur

4- La Foi de nos prédécesseurs
Inspiré leurs imitateurs
Et nous pointe ce qui est bien
Et affranchie les vrais chrétiens.

Auteur inconnu

LE TEMPS EST COURT

Sol majeur

281

Le temps est court

Le temps est proche

L'heure de vérité a sonné

Chacun doit prendre position

Chacun doit choisir son chemin.

Speech 1

Que Celui qui est injuste

NOTRE PERE

Ré majeur

282

Notre Père... Echo

Qui est aux cieux ... Echo

Que ton nom... Echo

Soit sanctifié... Echo

Que ton règne ... Echo

Soit encore injuste
Que celui qui est souillé
Se souille encore

Voici je viens bientôt
Et ma rétribution
Est avec moi
Pour rendre à chacun
Ce qu'est son œuvre

**Le temps est court
Le temps est proche
L'heure de vérité a sonné
Chacun doit prendre position
Chacun doit choisir son chemin.**

Speech 2

Que celui qui est juste
Pratique encore la justice
Que celui qui saint
Se sanctifie encore.

Maurice Dassi (années 1990)

Vienne ... Echo
Que ta volonté soit faite
Sur la terre comme au ciel
Comme au ciel
Donnes-nous ... Echo
Notre pain... Echo
Aujourd'hui ... Echo
Et demain... Echo

**Pardonne-nous ... Echo
Nos offenses... Echo
Comme nous les pardonnons... Echo
A tous ceux qui nous ont offensés (2x)
Ne nous soumet pas à la tentation
Mais délivres-nous du mal (2x)
Car c'est à toi qu'appartiennent
Pour des siècles des siècles
Le Règne, ... Echo la Puissance ... Echo
Le règne, la puissance et la Gloire (3x)
Amen !**

Chris Christensen, Thierry Ostrini (Exo 1998)

NOUS VOULONS VOIR JESUS ELEVE

Sol majeur

Nous voulons voir Jésus élevé
Comme un étendard sur ce pays,
Pour montrer à tous la vérité
Et le chemin vers le ciel.(× 2)

Nous voulons voir, nous voulons voir,
Nous voulons voir Jésus élevé.(× 2)

Pas à pas allons de l'avant,
Peu à peu gagnons du terrain.
La prière est notre puissance,
Les murailles s'écroulent à terre,
A terre, à terre, à terre.

Doug Horley (1993)

WE WANT TO SEE JESUS

Key : G major

We want to see Jesus lifted high
A banner that flies across this land
That all men might see the truth and know
He is the way to heaven

We want to see, we want to see
We want to see Jesus lifted high

Step by step we're moving forward
Little by little taking ground
Every prayer a powerful weapon
Strongholds come tumbling down
And down and down and down

Doug Horley (1993)

283

HOSANNA

Mi majeur

Hosanna, (4x)

Refrain

**Ouvrons les portes au Roi,
Au Dieu de gloire,
Lançons des cris de joie !
Laissons jaillir
Un chant de victoire !
Hosanna, hosanna, hosanna !**

1

Marchons ensemble,
L'ennemi tremble,

284a

HERE I'M LORD

Key : F major

**Chorus : Here I am Lord x3
Before the throne of grâce**

**Here I am Lord x2
I surrender my live
As a living sacrifice
For the growth of your kingdom
Lord please mole me
And change me
I wanna be used by you
For the growth of your kingdom**

284b

Dieu est avec nous,
Chassons les ténèbres.

2

Qui pourra taire notre prière,
Dieu est avec nous,
Levons sa bannière.

3

Dansons devant lui, remplis de sa vie,
Dieu est avec nous, chantons sa louange.

Thierry Ostrini ; Chris Christensen (1994)

We are a chosen generation

A generation of king priest

Redeemed by the Lord

We no more belong to ourself-2×

For the kingdom of God

To go forward and

Have an impact all over the earth

{Let us offer our lives }

{As a sacrifice to God}3×

Kyria Mekoui (2015)

PREPAREZ LE CHEMIN

(Sib majeur)

Préparez le chemin du Seigneur
Car les signes de ces derniers temps

Montrent que la fin est proche

Aplanissez les sentiers

Que le Roi de gloire

Fasse son entrée

Préparez le chemin

Il va venir x5

285

Les nations s'opposent

Se battent et s'entretuent

Les Guerres Civiles

Les génocides en a plus finir

La terre qui tremble

Le monde qui sombre, dans la barbarie

La misère le sang versé

Les catastrophes la violence

Les blasphèmes

Et l'église s'embrase

Il revient il revient il revient x3

Kyria Mekoui, Samuel Tcheugnia. (2015)

JESUS, NOUS CELEBRONS

(La majeur)

Refrain

286

Jésus, nous célébrons tous ta victoire ;

Jésus, ton amour nous remplit.

Jésus, quelle joie, tu nous libères !

Jésus, ta mort nous rend la vie.

1

Christ nous affranchit :

c'est pour la liberté.

Nous ne serons plus jamais

sous le joug de l'esclavage.

Fêtons avec joie le Dieu de victoire ;

Nos cœurs répondent à son amour.

2

En nous, son Esprit,

de la peur nous libère ;

Sans crainte, avançons vers lui,

le chemin est ouvert,

Et là, devant lui, recevons la paix ;

Nos cœurs répondent à son amour.

John Gibson (1987)

Si majeur

QUAND JE CONTEMPE TA SAINTETE

287

Quand je regarde ta sainteté

Et quand je contemple ta beauté

Les choses qui m'entourent

Ne valent plus rien pour moi

Je découvre la joie de te chanter

De déposer ma vie à tes pieds

Il n'y a que toi qui importe pour moi

Je veux t'adorer, oui t'adorer

Ma raison de vivre c'est de t'adorer

Je veux t'adorer, oui t'adorer

Ma raison de vivre c'est de t'adorer

Quand je regarde ta sainteté...

Je veux t'adorer, oui t'adorer

Ma raison de vivre c'est de t'adorer

Je veux t'adorer, oui t'adorer

C'est la raison pour laquelle je vis

C'est la raison pour laquelle je vis

C'est la raison pour laquelle je vis

Pour t'adorer mon Dieu

x2

Maggie Blanchard, Libéré (1999)

QUI EST COMME TOI

Ré majeur

288

Qui est comme Toi, ô Seigneur? (x4)
Parmi les dieux, qui est comme Toi?
Magnifique en sainteté, digne de louanges,
Opérant des prodiges.

Chants et Chœur Evangéliques

WHO IS LIKE UNTO THEE

Key : D major

Who is like unto Thee, O Lord? (x4)
Among the gods, who is like Thee?
Glorious in holiness, fearful in praises,
Doing wonders, alleluia.

Gospel Choruses & Songs

J'ENTRE DANS TES PORTES

289

Mi majeur

J'entre dans tes portes, J'entre dans tes parvis
Avec des louanges devant toi me voici
Je reconnais ta majesté
Je reconnais ta royauté
El Shaddaï, Dieu puissant

J'entre dans tes portes, J'entre dans tes parvis
Avec des louanges Devant toi me voici
Je reconnais ta majesté
Je reconnais ta royauté
El Shaddaï, Dieu puissant

J'entre dans tes portes, J'entre dans tes parvis
Avec des louanges (oh oui Seigneur)
Devant toi me voici
Je reconnais ta majesté,
Je reconnais ta royauté
El Shaddaï, Dieu puissant

J'entre dans tes portes, J'entre dans tes parvis
Avec des louanges, Devant toi me voici
Devant toi me voici

Mady Ramos (1992)

J'ENTRE DANS LE SAINT

290

Key : E minor

J'entre dans le saint... des saints,
J'entre par le sang de l'Agneau ;
J'entre pour t'adorer toi seul,
J'entre pour honorer je suis,
Seigneur je t'adore, Seigneur je t'adore,
Seigneur je t'adore, Seigneur je t'adore,
Car ton Nom est très saint,
Très saint,
Seigneur

I enter the Holy of Holies
I enter through the blood of the Lamb
I enter to worship You only
I enter to honor I Am
Lord I worship You, I worship You,
Lord I worship You, I worship You,
For Your name is Holy, Holy Lord
For Your name is Holy, Holy Lord

Paul Wilbur

JE ME REJOUIS DANS LE NOM

Do majeur

1

Je me réjouis dans le nom du Seigneur.
Je me confie dans le nom du Seigneur.

Je lève les mains
Dans le nom du Seigneur.
Je danse de joie
Dans le nom du Seigneur.

Chœur 1

Je célébrerai le nom de Celui

291

**Que mon cœur aime,
Oui je bénirai le nom de mon Sauveur.**

**Je célébrerai le nom de Celui
Que mon cœur aime,
Oui je bénirai le nom du Seigneur.**

Chœur 2

Je célébrerai le nom du Seigneur. X4

Nouvelle Vie.

NOUS TE RENDONS GLOIRE

Sol majeur

Nous te rendons gloire, et honneur
Nous levons nos mains et te louons,
Nous exaltons ton saint nom

Car tu es grand,

Seigneur tu fais des miracles

Nul n'est comparable à toi,

Nul n'est comparable à Toi

Victor (2017)

292

YOU DESERVE THE GLORY

Key : G major

You deserve the glory and the honour
And we lift our hands in worship
As we praise Your holy name

For You are great.

You do miracles so great

There is no one else like You,

There is no one else like You

Aaron Keyes (2004)

JE T'AIME ENORMEMENT

Do majeur

Je t'aime énormément

Je t'aime énormément Abba Père

Je t'aime énormément

Mon cœur ne bas que pour toi

Précieux Jésus, je t'aime énormément

Auteur inconnu

293

PLUIE DE GUERISON

La majeur

Pluie de guérison, descend (2x)

Pluie de guérison, descend (2x)

La pluie de guérison descend (2x)

La pluie de guérison descend (2x)

Je n'ai pas peur, je n'ai pas peur

294

Michael W. Smith

MAJESTE

Réb majeur

Me voici, Confondu par ta majesté,

Couvert par ta grâce illimitée.

Me voici, Conscient du poids de mes
fautes,

Couvert par le sang de l'Agneau.

Pré-refrain : Car je sais :

L'amour le plus grand

M'est donné,

Tu as offert ta vie,

Le plus grand sacrifice.

Refrain

Majesté, majesté, Ta grâce m'a trouvé

Tel que je suis,

Je n'ai rien à moi,

Mais en toi je vis.

Majesté, majesté,

Par ton amour

Je suis transformé.

En présence de ta majesté.

2

Me voici,

Confondu par ton amour,

Pardonné, je pardonne en retour.

Me voici,

Conscient d'être ton plaisir,

Sanctifié par le feu de ta gloire.

Stuart Garrard – Martin Smith - Here I Am (2003)

295

MAJESTY (HERE I AM)

Key : D♭ major

Here I am humbled by your Majesty

Covered by your grace so free

Here I am, knowing I'm a sinful man

Covered by the blood of the Lamb

Now I've found the greatest love of all is
mine

Since you laid down your life

The greatest sacrifice

Majesty, Majesty

Your grace has found me just as I am

Empty handed, but alive in your hands

Majesty, Majesty

Forever I am changed by your love

In the presence of your Majesty

Here I am humbled by the love that you
give

Forgiven so that I can forgive

Here I stand, knowing that I'm your desire

Sanctified by glory and fire

Now I've found the greatest love of all is
mine

Since you laid down your life

The greatest sacrifice.

Stuart Garrard – Martin Smith - Here I Am (2003)

COMME UN ÉTENDARD TU ES

Mi majeur

Comme un étendard tu es
Comme un étendard tu es
Je t'aime Rabbi eh
Je veux exprimer mon désir
Celui de t'adorer mon roi
Ahhahhahhh...

Je veux exprimer mon désir
Celui de t'adorer mon roi ahhhh

Comme un étendardtu es (4x)

Tu ne m'as pas oublié ,
Tu m'aimes encore
Tu ne m'as pas oublié ,
Tu m'aimes encore
Jésus tu ne m'as pas oublié,
Tu m'aimes encore
Tu ne m'as pas oublié, tu m'aimes encore

296

Jésus tu ne m'as pas délaissée,
Tu m'aimes encore
tu ne m'as pas délaissée, tu m'aime encore

Rabbi eh
Rabbi je t'aime rabbi eh
Rabbi eh
Rabbi je t'aime Rabbi eh

Tu ne m'as pas oublié, tu m'aimes encore
Tu ne m'as pas oublié, tu m'aimes encore
Jésus tu ne m'as pas oublié,
Tu m'aimes encore
Tu ne m'as pas oublié, tu m'aimes encore
Tu ne m'as pas délaissée, tu m'aimes encore
Tu ne m'as pas délaissée, tu m'aime encore

Compil : Olivia Lungwena, Deborah Lukalu

FAUT PAS T'INQUIETER

Do majeur

Non, non, non, non (x2)

Il ne faut plus t'inquiéter

Il ne faut plus de soucier

**Jésus-Christ de tient la main,
Il te conduira jusqu'au bout**

Il te conduira jusqu'au bout
Jusqu'au bout de son amour
Jusqu'au bout dans sa gloire
Jusqu'au bout dans sa volonté

297

Il te conduira jusqu'au bout
Jusqu'au dans sa bonté
Jusqu'au au paradis
Il ne faut plus t'inquiéter

Jésus a pour toi des projets
Projet de paix et non de malheur
Pourquoi pécher en t'inquiétant
Pourquoi vivre en te souciant
Il essuiera tes larmes, il ne faut plus
t'inquiéter

No, no, no, no (x2)
I will not worry myself
I will not trouble myself
Jesus- Christ will take my hand
And lead me until the end.

Seraphine Thipavi (2006)

JE LE VERRAI DANS SA GLOIRE

Ré majeur

298

Je le verrai dans sa gloire
Comme au mont Sinaï
Au dernier jour assis sur le trône
De gloire et de justice
J'écouterai tous les anges
Chanter un cantique nouveau
Ensemble avec tous les saints
Nous réjouirons en Dieu

Réfrain :

**Il fendit, la mer rouge
Il est celui qui crée un chemin
Là où il n'y a pas de chemin.
Il ouvrit, les yeux d'un aveugle né
Ce qui est impossible à l'Homme
Est possible à Dieu.
Il ressuscita des morts
Il était si puissant que la mort
N'a pu le retenir**

Quand je marcherais dans l'ombre
De vallée de la mort
Je ne crains car l'éternel est celui
Qui veille sur moi.
Quand je passerai par les flammes,
Les flammes de l'épreuve
Elles ne m'embraseront point
Car l'éternel est celui
Qui veille sur moi

Seraphine Thipavi (2006)

QUE LE FAIBLES DISENT JE SUIS FORT (Do majeur)

299

Que le faible dise je suis fort
Que le pauvre dise je suis riche
Que l'aveugle dise je peux voir
Ce que Dieu a fait en moi

*Hosanna, hosanna, À l'Agneau immolé
Hosanna, hosanna,
Jésus mort et ressuscité*

*Hosanna, hosanna, À l'Agneau immolé
Hosanna, hosanna,
Jésus mort et ressuscité*

Let the weak say I am strong
Let the poor say I am rich
Let the blind say I can see
That's what God has done in me

*Hosanna, hosanna,
To the Lamb that was slain
Hosanna, hosanna,
Jesus died and rose again*

*Hosanna, hosanna,
To the Lamb that was slain
Hosanna, hosanna,
Jesus died and rose again*

Darlene Zschech (2000)

MON JESUS, MON SAUVEUR
Sib majeur

300

Mon Jésus, mon Sauveur
Nul n'est comparable à toi
Pour l'éternité, je veux chanter
Les merveilles de ton amour
Mon refuge, mon abri
Mon réconfort, mon appui
Que tout mon être, toute ma vie
Ne cessent de t'adorer

*Refrain
Poussons vers l'Eternel
Des cris de joie
Puissance et majesté
Louange au Roi
Les montagnes tremblent
Les océans rugissent, au son de ta voix
Emerveillé par l'œuvre de tes mains
Je veux t'aimer
Te confier mon destin
Rien n'est précieux
Si ce n'est ta promesse en moi*

*Emerveillé par l'œuvre de tes mains
Je veux t'aimer
Te confier mon destin
Rien n'est précieux
Si ce n'est ta promesse en moi*

Darlene Zschech (2000)

JESUS, NOUS TE COURONNONS
Mib majeur

301

Jésus, nous te couronnons,
Nous te proclamons Roi.
Présent au milieu de nous,
Nous t'élevons par nos chants.
Nous t'adorons, nous t'exaltons,
Viens établir ton trône éternel,
Par nos louanges, nous t'invitons.
Viens Jésus, prends la place du Roi!

JESUS, WE ENTHRONE YOU

We proclaim you are king
Standing here, in the midst of above
We raise you with our praise
And as we worship fill the throne X3
Come lord Jesus and take your place
Paul Kyle (1980), Don Moen, Rivers of Joy (1995)

SAINT, SAINT, SAINT

302

La mineur
Couplet
Saint, saint, saint est le Seigneur,
Dieu puissant et fort,
La terre et les cieux
Sont remplis de sa gloire.

*Refrain
Hosanna,
Hosanna, dans les lieux très hauts !*

*Verse
Holy, holy, holy Lord
God of power and might
Heaven and earth are filled with your glory*

*Chorus
Hosanna
Hosanna In the highest*

Peter Scholtes (1990)

JE SUIVRAI MON SEIGNEUR

Ré majeur

303

Je suivrai mon Seigneur. et mon Maître
Sans jamais m'éloigner de Ses pas
Sans que rien ici-bas ne m'arrête
Et sans rien que le chant de Sa voix

Je vivrai de bonheur. et de grâce
De l'amour que Son cœur m'a donné
Et que rien ici-bas ne l'efface
C'est le vœu de mon âme assoiffée

Un seul instant auprès de Toi
Vaut bien les heures et la route
Tout. pour autant. Que ce soit Toi
Qui m'accompagne, au parvis de Ta joie

Chris Christensen et Thierry Ostrini (2000)

DIGNE ES-TU, AGNEAU DE DIEU

304

Réb majeur

**Dieu de gloire, Je t'adore,
Ton nom s'élève en majesté.
De mes lèvres, Je célèbre
Ta victoire, ton règne,
Ton autorité.**

Digne es-tu, Agneau de Dieu,
Digne es-tu, Agneau de Dieu.
Tous les anges ensemble acclament
La puissance de ton nom.
Digne es-tu, Agneau de Dieu.
Digne es-tu, Agneau de Dieu.
L'univers entier proclame
La beauté de ton saint nom.

Chris Christensen (2000)

DANS TES PARVIS

Mi majeur

1.

Entre les colonnes,
J'avance dans tes parvis
Le refrain du cœur céleste me ravit
Chargé de louanges au milieu des anges
Devant l'ancien des âges
Dans les couloirs de la gloire je m'engage

2.

Rien n'est aussi merveilleux que
t'approcher

Et m'abreuver au milieu de tes rochers
Je viens m'accrocher loin de tout péché
Devant la manne cachée

Où le torrent de vie ne peut sécher

3.

Je voudrais célébrer ta magnificence
Et venir combler mon cœur dans ta
présence

Ô c'est plus qu'un rêve que tu réserves

A tout ceux qui te servent

Je viens Seigneur, puiser dans ta réserve

4.

Oui je sens couler la vie dans tes parvis

305

Et mon âme ne peut que dire je suis servi
Je viens t'adorer dans ce lieu doré
Je viens me restaurer

Te dire un mot est un bonheur pour moi

5.

La rosée de ta présence me rassure
Et ton amour me libère de mes blessures
Je me sens renaître

Et tout mon être voudrait reconnaître,
En toi Seigneur Jésus le divin maître

Réf.

**Dans les parvis du Dieu vivant
Brille le soleil levant**

**Qui nous remplit de joie devant
Les merveilles du Tout Puissant**

Je sens couler la gloire

Je vois tomber tous mes déboires

Je sens renaître mes espoirs

Je me répands devant mon roi

Je suis au cœur de ma victoire

Je viens t'adorer dans ce lieu doré

Je viens me restaurer

Te dire un mot est un bonheur pour moi

Alain Moloto (Adorons l'Eternel)

JE VEUX N'ETRE QU'A TOI

Do majeur

1. Reçois de moi le parfum qui t'es dû
La beauté de ton Nom en mon âme éperdue
Je veux n'être qu'à toi, Jésus je t'aime.

2.

Reçois du peu que je trouve à donner
Tout l'amour que mes yeux n'ont pas su te
montrer

Je veux n'être qu'à toi, Jésus je t'aime.

Réf :

Rien n'est plus beau que ton Nom

Rien n'est plus saint

306 Que le sang du pardon

Je veux n'être qu'à toi,

Jésus mon Roi.

3.

Je ne veux rien que vouloir te louer
Adorer ton saint Nom et ta fidélité
Je veux n'être qu'à toi, Jésus je t'aime.

4.

Je veux porter et laver à ta croix
Les pensées de mon cœur
Dans le cœur de tes voies
Je veux n'être qu'à toi, Jésus je t'aime.

Réf.

Rien n'est plus beau que ton Nom

Rien n'est plus saint

Que le sang du pardon

Je veux n'être qu'à toi, Jésus mon Roi.

Rien n'est plus beau que ton Nom

Rien n'est plus saint

Que le sang du pardon

Je veux n'être qu'à toi x3

Jésus mon Roi.

Chris Christensen et Thierry Ostrini (1997)

REÇOIS L'ADORATION

Do majeur

Réf :

Reçois l'adoration,

Tu es le Roi de gloire,

Notre victoire,

Digne es-tu Seigneur, Emmanuel.

1.

Dieu de lumière élevé dans les cieux,
Rempli de grâce et de paix.

Environné de louange et de feu,

Gardien de l'éternité.

Pourquoi quitter ce palais de bonheur

Pour un sentier de misère,

Par quel amour les chemins de ton cœur
Ont su trouver nos prières.

2.

De cette foi que ton cœur a montré,

Je veux puiser mon secours.

Sur le chemin que ta vie a tracé

Je marcherai chaque jour.

Garde mes yeux des attraits de ce monde,
Garde-moi près de la croix.

En ce lieu saint où mon âme est féconde
D'humilité et de joie.

Reçois l'adoration,

Tu es le Roi de gloire,

Notre victoire,

Digne es-tu Seigneur, Emmanuel.

Emmanuel! Emmanuel!

Emmanuel! Emmanuel!

Chris Christensen et Thierry Ostrini (1997)

J'AI L'ASSURANCE

Ré majeur

308

1. J'ai l'assurance de mon salut
Par la présence du Seigneur Jésus.
Son sang m'a lavé, m'a racheté,
Et l'Esprit Saint m'a régénéré.

***C'est mon histoire, c'est là mon chant,
Louer mon Sauveur le jour durant. (bis)***

1.

Parfait repos et parfait bonheur,
En toi, mon Sauveur, j'ai la paix du cœur
Je veille en attendant ton retour.
Je suis comblé, sûr de ton amour!

BLESSED ASSURANCE

Key: D major

1. Blessed assurance, Jesus is mine!
Oh what a fore-taste of glory divine!
Heir of salvation, purchase of God,
Born of His Spirit, washed in His blood.

***This is my story, this is my song,
Praising my Saviour all the day long. (bis)***

2.

Perfect submission, perfect delight,
Visions of rapture, burst on my sight;
Angels descending bring from above
Echoes of mercy, whispers of love.

<p>C'est mon histoire, c'est là mon chant Louer mon Sauveur le jour durant C'est mon histoire, c'est là mon chant Louer mon Sauveur le jour durant. <i>Fanny J. Crosby, J.F. Knapp (1872)</i></p>	<p>3. Perfect submission, all is at rest, I in my Saviour am happy and blest. Watching and waiting, looking above, Filled with His goodness, lost in His love. <i>Augustus M. Toplady, (1891)</i></p>
<p>SI LA MER SE DECHAÎNE Sib mineur Si la mer se déchaîne, Si le vent souffle fort, Si la barque t'entraîne N'aie pas peur de la mort. (bis) Il n'a pas dit que tu coulerais Il n'a pas dit que tu sombrerais Il a dit : "Allons de l'autre bord", Allons de l'autre bord.</p>	<p>2. Si ton cœur est en peine, Si ton corps est souffrant Crois en Jésus il t'aime, Il te donne sa paix. (bis) 3. Si un jour sur ta route, Tu rencontres le mal, Ne sois pas dans le doute, Dieu aime ses enfants. (bis) <i>Hosanna (2011)</i></p>
<p>310 CAR DIEU L'A EXALTE La mineur Car Dieu l'a exalté Au plus haut des cieux, Il lui a donné Le nom le plus élevé. Et tout genou fléchira, Toute langue confessera Que Jésus-Christ est Roi, À la gloire du Père, Alléluia ! <i>Austin Martin (1984)</i></p>	<p>CAR TU ES DIEU Fa majeur 1. Car tu es Dieu au-dessus de la terre, Tu établis ton trône dans les cieux. Car tu es Dieu au-dessus de la terre, Tu es le Roi ; tu es le seul Dieu ! Refrain Dieu de gloire, Dieu de gloire, Dieu de gloire, tu es Roi. Dieu de gloire, Dieu de gloire, Dieu de gloire, tu es Roi. <i>Pete Jr. Sanchez (1977)</i></p>
<p>ATTIRE-MOI A TOI La majeur Attire-moi à Toi Ne me laisse pas Je veux tout abandonner Et restaurer notre amitié Tu es mon désir Je ne veux que Toi Rien ne peut Te remplacer Dans Tes bras je suis rassuré Montre-moi la voie Qui me ramène à Toi Réf. Tu es tout pour moi Sans Toi je ne peux vivre Tu es tout pour moi Garde-moi près de Toi <i>Kelly Carpenter (1994)</i></p>	<p>"DRAW ME CLOSE" Key : A major Draw me close to you Never let me go I lay it all down again To hear you say that I'm your friend You are my desire No one else will do Cause nothing else can take your place To feel the warmth of your embrace Help me find the way Bring me back to you You're all I want You're all I've ever needed You're all I want Help me know you are near <i>Kelly Carpenter (1994)</i></p>

AU-DESSUS DES PUISSANCES

La majeur

Au-dessus des puissances,
Au-dessus des rois,
Au-dessus de la nature et de la création.
Au-dessus de tous les plans
Des hommes sages,
Bien avant le monde, tu existais.

Au-dessus des royaumes,
Au-dessus des trônes,
Au-dessus des merveilles

313

Que ce monde a connues,
Par-dessus tous les trésors de la terre,
Rien ne peut mesurer ta valeur.

.Réf. :

**Crucifié, seul, abandonné,
Tu as souffert, méprisé, rejeté:
Telle une rose
Foulée sous nos pieds,
Tu m'as sauvé, tu m'as aimé,
Par-dessus tout.**

Lenny Leblanc (1999)

314 VENEZ CHANTONS

La majeur

**Venez chantons pour le Roi des rois.
Acclamons-le notre sauveur.
Entrons dans ses portes
avec des cris de joie.
Des danses au Roi de gloire.**

Le sauveur de l'humanité,
Le Roi qui mérite nos louanges.
Unis dans la fraternité,
Nous venons lui rendre nos hommages.

**Venez chantons pour le Roi des rois.
Acclamons-le notre sauveur.
Entrons dans ses portes
avec des cris de joie.
Des danses au Roi de gloire.**

**Adorons l'Éternel Adorons l'Éternel
Adorons l'Éternel Adorons l'Éternel
Adorons l'Éternel**

Auteur : Inconnu Editeur, Katoto Luhembe Antoine

315

DIEU, TU ES GRAND

La majeur

Dieu, tu es grand
Et digne de louanges
Dans la cité de Dieu, la ville sainte
Joie de toute la terre

2.

Dieu, tu es grand
Toi qui nous donne la victoire
Tu nous aides à vaincre l'ennemi
Nous plions le genou

3.

Seigneur nous voulons élever
Ton nom

Et nous te disons merci
Pour ce que tu fais dans nos vies

4.

Seigneur, ton amour ne tarit jamais
Tu es le Dieu d'éternité
Tu règnes sur la terre et dans les cieux

Steve Mc Ewan (1985)

EN SON TEMPS

Do majeur

1. En Son temps, en Son temps
Ce que Dieu fait est parfait,
En Son temps.

Seigneur Jésus je te prie,
Montre-moi que dans ma vie,
Tu fais tout ce que tu dis,
En Ton temps.

2.

En Ton temps, en Ton temps,
Ce que Tu fais est parfait
En Ton temps.

Seigneur, prends toute ma vie,

316a

IN HIS TIME

Key : C major

1. In His time, in His time,
He makes all things beautiful,
In His time.

Lord, please show me every day,
As You're teaching me Your way,
To do only what You say,
In Your time.

2.

In Your time, in Your time,
You make all things beautiful,
In Your time.

Lord my life to You I bring,

Qu'elle soit dès aujourd'hui,
La plus bell' des mélodies,
En Ton temps.

3

. En Ton temps, en Ton temps,
Ce que Tu fais est parfait en Ton
temps.

Seigneur, je veux par Ta grâce,
Ne marcher que sur Ta trace,
Afin d'admirer Ta face,
En Ton temps.

Maranatha! Music (2005)

May each song I have to sing
Be to You a lovely thing
In Your time.

3.

In Your time, in Your time,
You make all things beautiful, in Your
time.

Lord by Your grace and goodness,
Help me to live in fullness
Of life, and see Your greatness,
In Your time.

Maranatha! Music (2005)

TU PEUX NAITRE DE NOUVEAU

Sol majeur

1. Tu peux naître de nouveau,
Tu peux tout recommencer,
Balayer ta vie passée,

Ref : Et repartir à zéro, X2 } **Bis**
Avec Jésus pour berger.

2. Tu peux boire de cette eau,
Source de la pureté,
Source de la vérité.

316b **Ref :**
Tu peux boire de cette eau, X2 } **Bis**
Source de l'éternité.

3. Tu peux être pardonné,
Pour tous tes péchés passés
Car Jésus a tout payé.

Ref
Tu peux recevoir la paix, X2 } **Bis**
Source de la liberté.

Colette Bergèse (1979) Claude Fraysse

PURIFIE MON CŒUR

Ré majeur

Purifie mon cœur,
Rends-moi aussi pur que l'or et l'argent,
Purifie mon cœur, Rends-moi aussi pur que l'or.

Feu du fondeur, Je n'ai qu'un désir :

Être saint, être saint,
Mis à part pour toi, Seigneur.
Oui je choisis, d'être saint,
Mis à part pour toi, mon seul maître
Et prêt à t'obéir.

317

Purifie mon cœur,
Ôte ma souillure et sanctifie-moi.
Purifie mon cœur, Lave mes péchés cachés.

Brian Doerksen (1990)

318

Mib majeur
GARDE MOI O SEIGNEUR

Garde moi o Seigneur fidèle à toi (2x)
J'ai un prix à remporter
Des victoires à gagner
O Seigneur, garde-moi fidèle à toi

Auteur inconnu

Mib majeur
IL EST LE DIEU DE MON SALUT

Il est le Dieu de mon Salut
Il est le Dieu de ma délivrance
Un Dieu d'amour
Un dieu d'espérance.

319a

Alléluia Alléluia (2x)

Danie Hurtrel (1985)

O TOI QUI DIS (Mi majeur)

O toi qui dis que Jésus-Christ n'est pas vivant
Viens donc goûter à la joie qu'IL donne.
Et toi qui aimes ce qui ne te nourrit pas
Viens à Jésus et tu n'auras plus faim

1-

O toi qui te livres aux plaisirs de la terre
Ne sais-tu pas que c'est contre son Esprit

319b

Jésus est venu te libérer de tout cela
Pour que ta joie soit parfaite en lui

2 -

O toi qui te fies à ton intelligence
Ne sais-tu pas qu'Il te veut à Lui tout seul
Jésus est venu te libérer de cette folie
Pour que ta joie soit parfaite en lui

3-

O toi qui cherches à plaire aux hommes de la terre
Ne sais-tu pas qu'Il te veut à lui tout seul
A Jésus donne toute la place dans ton cœur
Pour que ta joie soit parfaite en Lui

4-

O toi qui cherches à te sauver par ta force
Ne sais-tu pas que tu ne le pourras pas
Jésus-Christ a tout accompli sur la croix pour toi
Pour que ta joie soit parfaite en Lui

Emmanuel R. Bayiha Années 80-90

Mi majeur
SANS PAREIL

1.

Jésus le gardien de mon âme
C'est lui le seul bien qui me calme
Il chasse le lien qui me réclame
Il me soutient, essuie mes larmes
Je fais mon plein avec sa flamme

2.

Il est la source de mes grâces
Je me ressource sur ses traces.
Jésus secourt ceux de sa race,
Qui accourent devant sa face,
Car son recours est efficace

Ref :

Alors à qui pourrais-je le comparer?
Le prince de vie Jésus est sans pareil,
Personne et rien ne peut nous séparer
de lui

Jésus Christ est sans pareil !

3.

Jésus la merveille que j'adore,
Lui qui ne sommeille, ni ne dort
Il ensoleille tout mon décor,
Et me réveille quand je m'endors,
Sans pareil dans son apport.

320

Ref :

Alors à qui pourrais-je le comparer?
Le prince de vie, Jésus est sans pareil,
Personne et rien ne
peut nous séparer de lui!
Jésus christ est sans pareil

4.

Le seul ami qui me comprend
Surtout quand l'ennemi me surprend
Le seul qui peut me dire "je t'aime"
Quand près de moi on
Crie "blasphème"
Sa parole me rend ferme

5.

Quand devant l'épreuve je succombe
Pendant que l'épreuve creuse ma tombe
Jésus me tend ses mains d'amour
Il me dit "Prends le vrai secours"
Sans pareil dans son apport.

Ref :

Alors à qui pourrais-je le comparer?
Le prince de vie, Jésus est sans pareil
Personne et rien ne peut nous séparer
de lui!

Jésus Christ est sans pareil

Adorons L'Eternel : Alain Moloto

**Mi majeur
JE N'AI QUE TOI**

2.

Je n'ai que toi, que toi dans le ciel,
Je ne désire rien
D'autre que toi sur la terre.
Si je suis faible ou même si je tombe,
Dieu est le soutien de mon cœur.

Refrain
321 Dieu tu es
Le soutien de mon cœur,
Mon héritage et mon plus grand bien.
Oh ! oui Dieu, tu es
Le soutien de mon cœur,
Près de toi, je me sens bien.

2.

Quand mon cœur
Etait plein d'amertume,
Je perdais la raison
Et je n'y voyais plus rien,
Mais Dieu s'approcha
Pour me saisir la main,
Dieu est le soutien de mon cœur.

Billy Sprague ; David Durham (1982)

**La majeur
JESUS EST SEIGNEUR**
Refrain

Jésus est Seigneur, Jésus est Seigneur,
Jésus est Seigneur, Jésus est Seigneur
De cette nation.

Son trône est fondé sur la justice,
Son trône est fondé sur l'équité,
Et son sang a vaincu l'ennemi de nos âmes,
Il est le puissant libérateur !
Jésus est Seigneur.....

Ramon Pink - Jesus Christ Is Lord (1987)

LES CIEUX PROCLAMENT

323

La majeur

1- Les cieux proclament
La gloire du ressuscité.
Rien n'est égal à la beauté du Seigneur.

Ref.

À jamais il sera L'Agneau sur le trône,
Je fléchis les genoux
Pour l'adorer, lui seul.

2- Je veux chanter La gloire du ressuscité.
L'Agneau immolé
Nous a rachetés pour Dieu.

Noël et Tricia Richards (1987)

SEIGNEUR NOTRE DIEU

Réb majeur

Seigneur, notre Dieu, tu es glorieux,
Nous t'adorons et nous t'aimons.
Que ton règne s'établisse sur la terre,
Que tes œuvres proclament ta grandeur.

324

Refrain

Nous te bénissons,
Dieu tout-puissant,
Tu es vivant et tu reviens.
Nous te bénissons, Dieu tout-puissant,
Ton règne est éternel.

Bob Fitts (1985)

NOUS VENONS DANS TA PRESENCE

Mi majeur

Nous venons dans ta présence,
Pour chanter Tes louanges
Et notre reconnaissance,
De ce que tu as accompli.
Tu nous as donné ta vie,
Ton amour et Ta joie,
Et la louange envahit
Nos cœurs passionnés de Toi.

Refrain

325 Tu es le créateur puissant,
l'Agneau ressuscité
Toi seul a pu triompher
De la mort et du péché,
Tu as délivré Ton peuple,
Pour la vraie liberté.
Je veux suivre Tes pas,
Chaque jour être avec toi.

Robert Eastwood (1995)

ALLELUIA, ALLELUIA

326

Sib majeur

Alléluia, alléluia,

Gloire à Dieu le Seigneur Tout puissant

Alléluia, alléluia,

Gloire à Dieu le Seigneur Tout puissant

3

Alléluia.

Tu es saint, trois fois saint,

Dieu tout puissant. Eternel.

Louange à l'agneau, Louange à l'agneau,

Car toi seul est saint, trois fois saint.

Dieu tout puissant. Eternel.

Louange à l'Agneau X2, Amen

Bb major

Alleluia, alleluia,

For the Lord God almighty reigns.

Alleluia, alleluia,

For the Lord God almighty reigns.

Alleluia. Holy, holy are you Lord God

Almighty.

Worthy is the Lamb, worthy is the Lamb.

For you are holy; holy

Are you Lord God Almighty.

Worthy is the Lamb, x2. Amen.

Michael Whitaker Smith (1990)

Sib majeur

327

O SEIGNEUR, SOIS GLORIFIE

O Seigneur (3x), sois glorifié

Que ceux qui te cherchent se réjouissent en
toi

Que ceux qui aiment ton Salut Disent
continuellement (bis)

Seigneur sois glorifié (3x) Sois glorifié

Auteur inconnu

328

Fa majeur

PAR TON SANG VERS TOI

Par ton sang vers toi,

j'avance ceint de ta puissance

Fort de ta présence à chaque pas.

En ton sang, ma délivrance,

le sceau de mon alliance

Ma vie, ma révérence devant toi

Ni mes craintes ni mes doutes ne

détournerons ma foi

De ta grâce sur ma route

et de ton amour pour moi.

Chris Christensen et Thierry Ostrini (1994)

Ré majeur

329

POUR CET IMMENSE BONHEUR

1

Pour cet immense bonheur, alléluia
Que tu as mis dans mon cœur, alléluia

Je veux te chanter, Seigneur, alléluia

Oui, Jésus est mon Sauveur, alléluia !

2

Je le redirai encore, alléluia

Que pour moi, Jésus est mort, alléluia

Voilà pourquoi je l'adore, alléluia

Lui seul est tout mon trésor, alléluia !

3

Que chaque jour, à chaque heure, alléluia

En moi, tu aies ta demeure, alléluia

Que ma vie soit une fleur, alléluia

Un parfum pour toi, Seigneur, alléluia !

Josiane de Worm (1971)

330

Sol majeur

LIBRES DE NOS CHAINES

1

Libres de nos chaînes,

Nous marchons vers toi.

Ta main souveraine, affermit nos pas.

Armée de lumière Couronnée d'éclat,

Soyons sur la terre Messagers de joie.

Refrain

Alléluia ! Que ton règne vienne,

Maranatha !

Viens, Jésus, règne en moi.

2

Proclamons sa grâce au creux de la nuit,

Recherchons sa face au cœur de sa vie.

Célébrons sa gloire, Bannissons la peur,

Chantons sa victoire, Jésus est vainqueur.

Chris Christensen et Thierry Ostrini (1995)

<p>LORD, I LIFT YOUR NAME ON HIGH Key : G major Lord, I lift your name on high Lord, I love to sing your praises I'm so glad you're in my life I'm so glad you came to save us</p> <p>You came from heaven to earth To show the way From the earth to the cross My debt to pay From the cross to the grave From the grave to the sky Lord, Lord, I lift your name on high</p> <p><i>Rick Founds (1978) Maranatha ! Praise</i></p>	<p>SEIGNEUR, J'ELEVE TON NOM Sol majeur Oh Seigneur, j'élève ton nom Oh Seigneur je chante tes louanges Merci d'être dans ma vie Merci de m'avoir sauvé</p> <p>Tu vins du ciel sur la terre Pour montrer le chemin De la terre à la croix Pour payer ma dette De la croix jusqu'au tombeau Du tombeau pour le ciel Oh Seigneur j'élève ton nom</p> <p><i>Rick Founds (1978) Maranatha ! Praise</i></p>
<p>332 TOUT L'HONNEUR Ré mineur Tout l'honneur, la gloire, le pouvoir à toi x4</p> <p>Saint-Père, nous t'adorons précieux Jésus mon sauveur Saint-Esprit, nous attendons x3 Pour ton feu x2</p> <p>Tout l'honneur, la gloire, le pouvoir à toi</p> <p>key : D minor All honor, All glory, All power To You (x4)</p> <p>Holy Father we worship You Precious Jesus our Saviour Holy spirit we wait on You x3 For fire x2</p> <p><i>Chris Falson – Ron Kenoly (1990)</i></p>	<p>333 VIENS ADORER LE SEIGNEUR Do majeur Viens adorer le Seigneur, Viens adorer le Seigneur Et que ton cœur soit comme un océan d'amour. Oh ! Viens adorer le Seigneur.</p> <p><i>Mady Ramos</i> *****</p> <p>334 TON AMOUR, TA PUISSANCE Ré mineur Ton amour, ta puissance, Ta présence dans ma vie ! Ton amour, ta puissance, Ta présence dans ma vie !</p> <p>Et je veux t'adorer de tout mon cœur, Et je veux t'adorer de toute mon âme, Et je veux t'adorer de toute ma force Car tu es mon Dieu, Tu es mon Dieu.</p> <p><i>Jude del Hierro (1978)</i></p>
<p>335</p> <p>ENEZ CHANTER DE JOIE AU SEIGNEUR Sol majeur Venez chanter de joie au Seigneur. Venez chanter de joie au Seigneur. Venez chanter de joie au Seigneur. Venez chanter de joie au Seigneur.</p> <p>Refrain 1 Venez chanter de joie au Seigneur.</p>	<p>MON PLUS CHER DESIR, Mib majeur Mon plus cher désir, c'est t'honorer Oui de tout mon cœur, je t'adore Tout ce qui est en moi te glorifie Tout ce que j'adore est en toi.</p> <p>Refrain Je te donne mon cœur, Je te donne mon âme 336 Et je vis pour toi seul Chaque instant de ma vie Jusqu'à la fin de mes jours,</p>

**Et criez, Il est le rocher,
Lui seul pourra nous sauver.**

1

Allons avec des louanges vers lui,
Que nos instruments le glorifient
Car le Seigneur est un grand Dieu,
Il règne sur terre et dans les cieux.

Refrain 2

**Venez chanter de joie au Seigneur.
Et criez, Il est le rocher,
Lui seul pourra nous sauver.**

2

Prosternons-nous devant lui
Le grand Roi,
Adorons notre Dieu à genoux
Car nous sommes à lui et il est à nous,
La source de notre joie.

Brent Chambers (1978)

Ô Seigneur, règne en moi

Reuben Morgan (1995)

**JE SAIS QU'IL M'A SECOURU,
Mi majeur**

**1. Je sais qu'il m'a secouru,
Son sang a couvert mes fautes,
Je le crois, oui je crois.**

337

2.

Il a enlevé ma honte,
Je suis guéri en son nom,
Je le crois, oui je crois.

**Je veux proclamer :
Jésus a vaincu la mort.**

Refrain

Mon Rédempteur vit (4X)

3.

Tu prends mon fardeau, Et tu l'emportes;
Alors je danse sur les sommets,
Je vois venir ton règne.

Reuben Morgan (1998)

JE M'ENGAGE

Mi majeur

Je m'engage (x6)

338

Je m'engage à te louer **Je m'engage**
Je m'engage à t'élever **Je m'engage**
Je m'engage à t'honorer **Je m'engage**

Je m'engage (x8)

Je ne veux pas m'arrêter
Sur le chemin qui mène au ciel
Mais toujours avoir les regards fixés vers
Jésus-Christ mon Roi
Qui m'a sauvé, qui m'a lavé
Et qui m'a délivré Je m'engage (x3)

**Je m'engage selon ta parole
A prêcher l'évangile
Je m'engage selon ta parole
A être la lumière du monde
Je m'engage selon ta parole
A être le sel de la terre
Je m'engage selon ta parole
A célébrer Jésus**

Alléluia o alléluia ooo(x2)
Yaya yesu (x4)
Bwana yesu(x4)

Seraphine Thipavi (2006)

MELODIE VENUE DU CIEL

Fa mineur

Mélodie venue du ciel
Un chant doux et merveilleux
Tous les anges en harmonie
D'une seule voix célèbrent ton nom.
Ta puissance et ta grandeur
Ta gloire remplissent l'univers
Ton éclat et ta splendeur
Ta beauté sont incomparables.

339

Réf. x2

**Saint ô Eternel, Dieu de l'univers
Digne de louange, Honneur et gloire
A l'Agneau de Dieu
Assis sur le trône
Il règne à jamais.**

Réf.

**Gloire à l'Agneau alléluia tu règnes
à jamais**

Marcel Bounbou (2004)

JUSTE BESOIN

Ré majeur

1

J'ai juste besoin que tu me parles
J'ai juste besoin que tu me dises un mot
J'ai juste besoin de t'entendre
O Jésus je me sens
Si bien tout près de toi

340

2

Parle-moi, dis-moi un mot
Fais luire sur moi ta face
Parle-moi, dis-moi un mot
O Jésus je me sens si bien
Tout près de toi

3

J'ai juste besoin que tu me parles
J'ai juste besoin que tu me dises un mot
J'ai juste besoin de t'entendre
O Jésus je me sens
Si bien tout près de toi

4

Parle-moi, dis-moi un mot
Fais luire sur moi ta face
Parle-moi, je veux t'écouter
O Jésus je me sens
Si bien tout près de toi

Nathanaël Thipavi (2010)

JESUS, MY SAVIOR

Key: F major

341

1. Jesus, my Savior, to Bethlehem came,
Laid in a manger to sorrow and shame;
Oh, it was wonderful, blest be His Name,
Seeking for me, for me: Seeking for me, (4x)
Oh, it was wonderful, blest be His Name,
Seeking for me, for me.

2

Jesus, my Savior, in mercy and love,
Came from the mansions of Heaven above,
Tenderly pleading with sinners like me,
Pleading for me, for me: Pleading for me (4x)
Tenderly pleading for sinners like me,
Pleading for me, for me.

3

Jesus, my Savior, the same as of old,
While I did wander afar from the fold,
Gently and long He hath pled with my soul,
Calling for me, for me: Calling for me (4x),
Gently and long He hath pled with my soul,
Calling for me, for me.

4

Jesus, my Savior, will come from on high,
Sweet is the promise as weary years fly;
Oh, I shall see Him descending the sky,
Coming for me, for me: Coming for me (4x),
Oh, I shall see Him descending the sky,
Coming for me, for me.

A. N., before (1895), E. E. Hasty

CHORUSES

COUNT YOUR BLESSINGS

Key:D Major

342

*Count your blessings,
Name them one by one;
Count your blessings,
See what God hath done!
Count your blessings,
Name them one by one;
And it will surprise you
What the Lord hath done.*

I'VE ANCHORED IN JESUS

Key: Bb major

343

I've anchored in Jesus,
The storms of life I'll brave,
I've anchored in Jesus,
I fear no wind or wave,
I've anchored in Jesus,
For he hath power to save,
I've anchored in the rock of ages.

Key:Ab major

ASK THE SAVIOR TO HELP YOU

344

Ask the Savior to help you,
Comfort, strengthen and keep you;
He is willing to aid you,

A LITTLE TALK (Key:Eb major)

345

A little talk with
Jesus makes it right, all right;
A little talk with
Jesus makes it right, all right;
In trials of every kind,
praise God, I always find
A little talk with

He will carry you through.

Jesus makes it right, all right.

CHEER UP YE SAINTS OF GOD

Key: Bb major

Cheer up ye saints of God,
There's nothing to worry about;
Nothing to make you feel afraid,
Nothing to make you doubt;
Remember Jesus saves you;
So why not trust him and shout,
You'll be sorry you worried at all, tomorrow morning.

346

HE'S EVERYTHING TO ME,

Key: Eb major

347 He's everything to me,
From sin He sets me free,
His peace and love my portion
Through all eternity!
He's everything to me, More than I dreamed
could be.
O praise His name forever!
He's everything to me.

DRAW ME NEARER

Key: Ab major

348 Draw me nearer, nearer blessed Lord,
To the cross where Thou hast died;
Draw me nearer, nearer,
Nearer blessed Lord,
To Thy precious, bleeding side.

HE'S COMING SOON

Key : F major

349 He's coming soon, He's coming soon;
With joy we welcome His returning;
It may be morn, it may be night or noon—
We know He's coming soon.

DWELLING TOGETHER,

Key: G major

350

Dwelling together,
How happy we shall be,
Through all eternity,
Dwelling together;
My Lord and I.

EVERY PROMISE IN THE BOOK

Key: C major

351

Every promise in the book is mine
Every promise in the book is mine
Every chapter, every verse, every line
All are blessings of His love divine
Every promise in the book is mine

FOR GOD SO LOVED THE WORLD

352

Key: C major

For God so loved the world
He gave his only son To die on
Calvary's tree From sin to set me free
Someday He's coming back
What glory it will be
Wonderful His love for me

GIVE ME OIL IN MY LAMP

Key: D major

353

Give me oil in my lamp, oil in my lamp
Oil in my lamp I pray,
Give me oil in my lamp,
keep me shining in the camp
Until the break of day.

354

FOLLOWING JESUS,

Key: Ab major

Following Jesus, ever day by day,
Nothing can harm me
When He leads the way;
Sunshine or shadow, whate'er befall,
Jesus my Savior is my All in All.

HEAVENLY SUNSHINE

Key: C major

355

Heavenly sunshine, heavenly sunshine
Flooding my soul with glory Divine,
Heavenly sunshine, heavenly sunshine
Hallelujah! Jesus is mine!

HE TOOK MY SINS AWAY

Key: Ab major

356 He took my sins away,
He took my sins away,
And keeps me singing every day!
I'm so glad He took my sins away.
He took my sins away.

YESTERDAY, TODAY, FOREVER

Key: F major

357 Yesterday, today, forever,
Jesus is the same,
All may change, but Jesus never—glory to
His name!
Glory to His name! Glory to His name!
All may change, but Jesus never—glory to
His name!

IT IS MINE, MINE

Key: D major

358 It is mine, mine, blessed be His Name!
He has given peace, perfect peace to me;
It is mine, mine, blessed be His Name!
Mine for all eternity!

HAVE THY WAY,

Key: Eb Major

359 Have Thy way, Lord, have Thy way,
This with all my heart I say;
I'll obey Thee, come what may;
Dear Lord, have Thy way.

THE B-I-B-L-E
Key : B major

360 The B-I-B-L-E, yeah that's the book for me
I stand alone on the word of God
The B-I-B-L-E

I love Him, I love Him,
Key C major

361 I love Him, I love Him,
Because He first loved me,
And purchased my salvation
On Calvary's tree.

IF YOU WANT JOY

Key : Ab major

362 If You Want Joy,
If you want joy, real joy, Wonderful joy,
Let Jesus come into your heart.
If you want joy, real joy, Wonderful joy,
Let Jesus come into your heart.
Your sins he'll wash away (2x)
Your life he'll make it over anew.
If you want joy, real joy, Wonderful joy,
Let Jesus come into your heart.

I'M SO HAPPY

Key : C major

I'm so happy and here's the reason why
Jesus took my burden all away;
Now I'm singing as the days go by,
Jesus took my burden all away.
363 Once my heart was heavy
with a load of sin,
Jesus took the load
And gave me peace within;
Now I'm happy and here's the reason why,
Jesus took my burden all away.

IT WILL BE WORTH IT ALL

Key : C major

364 It will be worth it all when we see Jesus!
Life's trials will seem so small
When we see Christ.
One glimpse of his dear face,
All sorrow will erase.
So, bravely run the race?
Till we see Christ.

I'M GOING TO WORK

Key : Ab major

365 I'm going to work and watch and pray
I'm going to serve Him everyday
I'm going to see
His face in glory by and by
I'm going to listen to His voice
I'm going to make His will my choice
I'm going to rise to meet
Him in the morning

366 I LOVE HIM BECAUSE

Key: F Major

I love Him because He first loved me,
He first loved me, He first loved me;
I love Him because He first loved me,
And died on the cross of Calvary.

367

IT IS JOY UNSPEAKABLE

Key : Ab major

It is joy unspeakable and full of glory,
Full of glory, full of glory;
It is joy unspeakable and full of glory,
Oh, the half has never yet been told.

IN MY FATHER'S HOUSE

Key : Eb major

368

Oh, come and go with
me to my Father's house,
To my Father's house,
To my Father's house.
Oh, come and go with
Me to my Father's house;
Where there's peace, sweet peace!

IN MY HEART THERE

Key: F major

369

In my heart there rings a melody,
There rings a melody
With heaven's harmony;
In my heart there rings a melody,
There rings a melody of love.

370 I SHALL KNOW HIM,

Key: G major

I shall know Him, I shall know Him,
And redeemed by His side I shall stand,
I shall know Him, I shall know Him,
By the print of the nails in His hands.

I'LL TAKE JESUS FOR MINE,

Key: C major

371

I'll take Jesus for mine,
I'll take Jesus for mine,
You may have the whole wide world,
But I'll take Jesus for mine.

372 I AM SO GLAD I BELONG

Key: D major

I am So Glad I Belong to Jesus (2x)
Halleluiah Praise the Lord
Praise the Lord, Amen, Amen! (6X)
Halleluiah Praise the Lord

JESUS IS REAL TO ME

Key : Ab major

373

Jesus is real to me, yes,
Jesus is real to me.
I never will doubt Him
For He is so real to me

374 JESUS NEVER FAILS

Key : F major

Jesus never fails,
Jesus never fails,
Heaven and earth may pass away
But Jesus never fails

JESUS IS THE ONE (Key : G major)

Jesus is the One, He's the only One,
Let Him have His way
until the day is done;
When He speaks you know,
Clouds will have to go,
Just because He loves you so.

375

JESUS IS THE ONLY SAVIOR

Key: D major

376

Jesus is the only Savior
Loud let the echoes ring
Jesus is the mighty Healer
Gladly the message bring
Jesus is the great baptizer, Glory
Hallelujah, sing
And we rejoice for He's our coming King

JESUS BREAKS EVERY FETTER

Key: B b major

377

Jesus Breaks Every Fetter
Jesus Breaks Every Fetter
Jesus Breaks Every Fetter
And He sets me free
Jesus died to redeem you, etc
I will shout Hallelujah, etc

JESUS GAVE HER WATER

Key: E b major

378

Jesus gave her water
that wasn't from the well
Jesus gave her water
that wasn't from the well
She went away singing
and came back bringing
Others to the water
that wasn't from the well

LORD SEND A REVIVAL

Key: B b major

379

Lord send a revival
Lord send a revival
Lord send a revival
And let it begin in me

JOY, JOY, I HAVE FOUND JOY

Key: A b major

380

Joy, joy, I have found joy
Joy, joy, I have found joy
I'll sing and shout it
Tell others about it
Till no one can doubt it
That I have found joy

381

KEEP ME TRUE

Key: G major

Keep me true. Lord Jesus,
Keep me true Keep me true.
Lord Jesus, keep me true
There's a race that I must run
There are victories to be won
Give me power, every hour, to be true

382

LET THE BEAUTY OF JESUS

Key: D major

Let the beauty of Jesus be seen in me,
All His wonderful passion and purity;
O my Savior divine, All my being refine,
Till the beauty of Jesus be seen in me.

383

JESUS IS THE SWEETEST

Key: G major

Jesus is the sweetest name I know,
And He's just the same as
His lovely name,
And that's the reason why I love Him so;
For Jesus is the sweetest name I know.

384

LORD, I BELIEVE (Key: B b major)

Lord, I believe, Lord, I believe!
Savior, raise my faith in Thee,
Till it can move a mountain;
Lord, I believe, Lord, I believe!
All my doubts are buried in the fountain.

SINCE JESUS CAME (Key: B b major)

Since Jesus came into my heart,
Since Jesus came into my heart:
Floods of joy o'er my soul
Like the sea billows roll,
Since Jesus came into my heart.

385

386

NEVER FAILED ME YET

Key: G major

Never failed me yet, never failed me yet
Jesus' love has never failed me yet
There's one thing I know; Everywhere I go
Jesus' love has never failed me yet.

387

MY JESUS, I LOVE THEE

Key: A / B major

My Jesus, I love Thee,
I know Thou art mine;
For Thee all the follies of sin I resign;
My gracious Redeemer, my Savior art Thou;
If ever I loved Thee, my Jesus, 'tis now.

O LORD, SEND (Key: E b major)

O Lord, send the power just now,
O Lord, send the power just now;
O Lord, send the power just now
And baptize every one.

388

ONLY JESUS! ONLY JESUS!

Key: C major

389

Only Jesus! Only Jesus!
Only He can satisfy;
Every burden becomes a blessing,
When I know my Lord is nigh.

<p>O HOLY GHOST (Key: F major) O Holy Ghost, revival comes from Thee; Send a revival, start the work in me; Thy Word declares Thou wilt supply our need; 390 For blessings now, O Lord, I humbly plead.</p>	<p>OH IT IS JESUS (Key: A b major) 391 Oh it is Jesus, oh it is Jesus, Oh it's Jesus in my soul; for I have touched the hem of His garment, And His blood hath made me whole.</p>
<p>392 Key: B b major ROLLED AWAY, Rolled away, rolled away, rolled away Every burden on my heart rolled away Rolled away, rolled away, rolled away Every burden on my heart rolled away All my sin had to go, 'Neath the crimson flow.. Rolled away, rolled away, rolled away Every burden on my heart rolled</p>	<p>Key: C major 393 SAFE AM I, Safe am I, safe am I, In the hollow of His hands, Sheltered o'er, sheltered o'er With His love for evermore No ill can harm me, No foe alarm me, For He keeps both day and night. Safe am I, safe am I, In the hollow of his hands.</p>
<p>394 SUNLIGHT, SUNLIGHT Key: E b major Sunlight, sunlight in my soul today, Sunlight, sunlight all along the way; Since the Savior found me, Took away my sin, I have had the sunlight of His love within.</p>	<p>395 WHEN THE SAINTS Key: E b major When the saints go marching in When the saints go marching in Lord I want to be in that number When the saints go marching in</p>
<p>396 Key: F major THIS OLD WORLD This old world, can never hold me. Anymore, and I'll be gone. For I've made, my reservations. And I'll have my wedding garments on.</p>	<p>OH, THIS IS LIKE HEAVEN Key: F major Oh, this is like Heaven to me, Yes, this is like Heaven to me; 397 I've crossed over Jordan To Canaan's fair land, And this is like Heaven to me.</p>
<p>398 Key: E b major THE BEST FRIEND TO HAVE The best friend to have is Jesus, The best friend to have is Jesus, He will help you when you fall, He will hear you when you call; Oh, the best friend to have is Jesus.</p>	<p>VICTORY IN JESUS Key: A major Victory in Jesus, My Savior, forever. He sought me and bought me With His redeeming blood; He loved me ere I knew Him And all my love is due Him. He plunged me to victory, 399 Beneath the cleansing flood.</p>
<p>TO BE LIKE JESUS Key: E major 400 To be like Jesus To be like Jesus All I ask - to be like Him</p>	<p>TIS HEAVEN 401 Key: G major 'Tis heaven O hallelujah, yes, 'tis Heav'n, 'Tis Heav'n to know my sins forgiven;</p>

All through life's journey
From earth to glory,
All I ask - to be like Him.

On land or sea, what matters where?
Where Jesus is,
'Tis Heaven there.

402

Key: F major
WHOSOEVER WILL

Whosoever will to the Lord may come,
Whosoever will to the Lord may come,
Whosoever will to the Lord may come,

He'll not turn one away.
Jesus (Jesus) Jesus (Jesus)
Heals the broken hearted. **3x**
He will set you free.

WE'RE SAVED, SAVED TO TELL

Key: B b major

We're Saved, Saved to tell others of the
Man of Galilee.

Saved, Saved to live
Daily for the Christ of Calvary.

Saved, Saved to invite
You to His salvation free.

403

Thank you, Lord, for saving my soul
Thank you, Lord, for making me whole
Thank you, Lord, for giving to me
Thy great salvation so rich and free We're
Saved, Saved, Saved
By His blood for all eternity

THE BIRDS UPON THE TREE

Key: C major

404

The birds upon the
Tree tops sing their song;
The angels chant
their chorus all day long;
The flowers in the garden blend their hue,
So why shouldn't I,
Why shouldn't you praise Him too?

THE MORE WE PULL TOGETHER

Key: E b major

405

The more we pull together,
Together, together
The more we pull together
For your work is my work,
And our work is God's work
The more we pull together,
The happier we'll be

THIS LITTLE LIGHT OF MINE

Key: G major

406

This little light of mine,
I'm gonna let it shine
This little light of mine,
I'm gonna let it shine
This little light of mine,
I'm gonna let it shine
Let it shine, shine, shine
Let it shine!

WE'RE GOING TO A MANSION

Key: D major

We're going to a mansion
On the Happy Day Express
The letters on the engine spell J E S U S
The guard calls all for heaven
We gladly answer Yes
We're going to the mansion,
On the Happy Day Express

407

Key: A major
I HAVE A WONDERFUL TREASURE

408

I have a wonderful treasure;
The gift of God without measure;
We will travel together;
My Bible and I.

SINCE JESUS CAME INTO OUR TOWN

Key: E major

409

Since Jesus came into our town,
The devil's been wearing a frown
Many lives have been changed
Many homes rearranged,
Since Jesus came into our town

I WILL MAKE YOU

Key: E ♭ major

I will make you fishers of men,
Fishers of men, fishers of men.
I will make you fishers of men,
If you follow Me.

410

If you follow Me (2x)
I will make you fishers of men,
If you follow Me.

ZACCHAEUS

Key: E ♭ major

411

Zacchaeus was a wee little man
And a wee little man was he
He climbed up in a sycamore tree
the Saviour for to see
And as the Savior passed that way
He looked up in the tree
And said, "Zacchaeus, please come down!
I'm going to your house for tea

Key: G major

412

ALL OF MY BURDENS

All of my burdens went rolling away.
Rolling away, rolling away.
All of my burdens went rolling away.
Down at the Saviour's Cross

Key: D major

WE ARE ABLE TO GO UP

We are able to go up and take the country,
And possess the land
413 From Jordan to the sea;
And, though giants tall
Be there our way to hinder,
God will surely give the victory.

I'M WALKING ARM IN ARM

Key: E major

I'm walking arm in arm with Jesus
I'm trusting Him to lead the way.
I know that if I always cling to Him
He'll never let me go astray

414

RUNNING OVER

Key: C major

415

Running over, running over
My cup is full and running over
Since the Lord saved me,
I'm as happy as can be
My cup is full and running over

416 O, I'M TRAVELLING

Key: F major

O, I'm travelling on the Hallelujah line
On the good old Gospel train (choo choo)
I'm on the right track,
And never will go back
To the station of sin again
I need no fare I'm riding on a Pass
'Tis the blood for sinners slain
O, I'm travelling on the Hallelujah line
On the good old Gospel train (choo choo)

IT'S THE OLD TIME RELIGION

Key: D major

It's the old time religion
It's the old time religion
It's the old time religion
And it's good enough for me
I'm walking arm in arm with Jesus

417

END OF CHORUSES

POUSSONS DES CRIS DE JOIE	COME, LET US ALL UNITE TO SING
<p style="text-align: center;">Mi b majeur</p> <p>1. Poussons des cris de joie en accord: Dieu nous aime. Terre et ciel, répétez encore : Dieu nous aime Ame lassée, relève-toi ! Jésus t'a sauvé sur la croix. Crois-le et chante plein de joie. Dieu nous aime.</p> <p style="text-align: center;">CHŒUR</p> <p style="text-align: center;">Dieu nous aime. (bis)</p> <p>Poussons des cris de joie en accord. Que Dieu nous aime</p> <p>2. Annoncez jusqu'au bout du monde : Dieu nous aime Dites à chacun sans crainte et honte : Dieu nous aime. Christ par son sang nous a rachetés, Lavés de nos iniquités, De tous nos fers nous a libérés : Dieu nous aime.</p> <p>3. Quel sort remplis de joie ici-bas ! Dieu nous aime. Guidés par son esprit pas à pas. Dieu nous aime. Notre soleil et bouclier, Dieu nous garde de tout côté, Toujours nous rend victorieux. Dieu nous aime.</p> <p style="text-align: right;"><i>Howard Kingsbury (1886)</i></p>	<p style="text-align: center;">Key : Eb major</p> <p>1. Come, let us all unite to sing, God is love. Let heav'n and earth their praises bring, God is love. Let ev'ry soul from sin awake, let ev'ry heart sweet music make, and sing with us for Jesus' sake, for God is love.</p> <p style="text-align: center;">Chorus:</p> <p style="text-align: center;">God is love! God is love! Come, let us all unite to sing that God is love.</p> <p>2. O tell to earth's remotest bound, God is love. In Christ we have redemption found, God is love. His blood has washed our sins away, his Spirit turned our night to day, and now we can rejoice to say that God is love.</p> <p>3. What though our mortal flesh shall fail, God is love! Through Christ we shall o'er death prevail, God is love! While endless ages roll along, we'll triumph with the heav'nly throng and this shall be our sweetest song, that God is love!</p> <p style="text-align: right;"><i>Howard Kingsbury (1886)</i></p>
<p style="text-align: center;">FAIREST LORD JESUS</p> <p style="text-align: center;">Key : F major</p> <p>1 Fairest Lord Jesus, Ruler of all nature, O thou of God and man the Son, Thee will I cherish, Thee will I honor, Thou, my soul's glory, joy, and crown.</p> <p>2 Fair are the meadows, Fairer still the woodlands, Robed in the blooming garb of spring: Jesus is fairer, Jesus is purer Who makes the woeful heart to sing.</p>	<p>3 Fair is the sunshine, Fairer still the moonlight, And all the twinkling starry host: Jesus shines brighter, Jesus shines purer Than all the angels heaven can boast.</p> <p>4 Beautiful Savior! Lord of all the nations! Son of God and Son of Man! Glory and honor, Praise, adoration, Now and forevermore be thine.</p> <p style="text-align: right;"><i>Author: Anonyuous, Schleisische Volkslieder (1842)</i></p>

Key : F major

THE LORD IS MY SHEPHERD

1

The Lord's my Shepherd, I'll not want;
He makes me down to lie

In pastures green; He leadeth me
The quiet waters by.

2

My soul He doth restore again,
And me to walk doth make
Within the paths of righteousness,
E'en for His own name's sake.

3

Yea, though I walk in death's dark vale,
Yet will I fear no ill;
For Thou art with me, and Thy rod
And staff me comfort still.

4

My table Thou hast furnished
In presence of my foes;
My head Thou dost with oil anoint,
And my cup overflows.

5

Goodness and mercy all my life
Shall surely follow me,
And in God's house forevermore
My dwelling-place shall be.

F. Rous (1650), F. H. Barthelemon, R. Simpson (1833)

420

Fa majeur

JESUS EST MON DIVIN BERGER

1

Jésus est mon divin Berger,
Réjouis-toi mon âme.

Seul Il délivre du danger,
Tout en moi le réclame.

2

Non je ne manquerai de rien,
Car ô grâce infinie.
Jésus est l'Ami, le gardien,
En qui je me confie.

3

Jour après jour, Il me conduit
Dans ses verts pâturages.
De son Amour, Il me nourrit
Sous ses divins ombrages.

4

Je ne craindrai donc aucun mal
Quant au bout du voyage.
Il me faudra du sombre val
Franchir le noir passage.

5

Toujours sa grâce et son amour
Me suivront sur la terre.
Mais tout sera dans son séjour
Paix, gloire, Amour, lumière.

F. H. Barthelemon, R. Simpson (1833), J. S. Irvine

O L'AGNEAU DE DIEU SANGLANT,

Fa majeur

A la croix pour moi souffrant,
Tu mourus en honte, angoisse,
Prenant au Calvaire ma place.

**CHŒUR : Lieu de grâce Golgotha,
Lieu de grâce Golgotha,
Où mon Sauveur mourut pour moi :
Lieu de grâce Golgotha !**

Couronné d'épines pour moi,
Ton corps cloué sur le bois,
Je te vois verser ton sang,
Subissant mon châtiment.

Quel amour riche, infinie,
Remplissait toute ta vie.
En rançon pour me sauver
Tu viens pour te sacrifier.

Jésus, pour ton sacrifice

421

O THOU BLEEDING LAMB OF GOD,

Key : F major

Suffering on the rugged cross,
Bearing sin and shame for me,
Dying in great agony!

**CHORUS: Wonderful place of Calvary!
Wonderful place of Calvary,
Where my Saviour died for me,
Wonderful place of Calvary!**

When with thorns men crowned Thee head
And Thy precious blood they shed;
When they nailed Thee to the tree
Thou didst die for them and me

Only love has field Thy life,
Never evil, hatred, strife.
Loving, serving was Thy aim
To the utmost: death and shame.

Jesus, what Thou didst for me

Prends ma vie et mon sacrifice !
Qu'ils soient pour le Calvaire
Ma grâce et mon salaire.

Eliza E. Hewitt (1897)

Is a gift, so great and free;
Take my life and let it be
Thy reward for Calvary!

Eliza E. Hewitt (1897)

POURQUOI DONC ATTENDRE

La majeur

1. Pourquoi donc attendre mon frère ?
Ton Sauveur t'appelle aujourd'hui.
Lève-toi, sors de ta misère,
Il t'aime, Il t'aime, viens à Lui.

CHŒUR

**Pourquoi ? Pourquoi ?
Ne viens-tu pas aujourd'hui ?
Pourquoi ? Pourquoi ?
Ne veux-tu donc pas de Lui ?**

2

L'heure de ton salut s'envole
Maintenant tu pourrais encore
Saisir Jésus qui seul console.
L'avoir, ce serait un trésor.

3

Ne sens-tu pas au fond de ton âme
La puissance de l'Esprit-Saint ?
Ne veux-tu pas que de sa flamme
Jésus te vivifie enfin ?

4

Pourquoi refuses-tu, mon frère,
Quand la mort s'approche de toi ?
Tandis que brille la lumière,
Viens à Jésus, viens à la croix.

Alexandre Morel, George Frederick Root (1878)

422

WHY DO YOU WAIT, DEAR BROTHER

Key : A major

1. Why do you wait, dear brother,
Oh, why do you tarry so long?
Your Savior is waiting to give you
A place in His sanctified throng.

Chorus:

**Why not? why not?
Why not come to Him now?
Why not? why not?
Why not come to Him now?**

2

What do you hope, dear brother,
To gain by a further delay?
There's no one to save you but Jesus,
There's no other way but His way.

3

Do you not feel, dear brother,
His Spirit now striving within?
Oh, why not accept His salvation,
And throw off your burden of sin?

4

Why do you wait, dear brother?
The harvest is passing away;
Your Savior is longing to bless you,
There are danger and death in delay.

George Frederick Root (1878)

**DO majeur
CŒURS FATIGUES ET LASSES DU
PÉCHÉ**

Cœurs fatigués et lassés du péché,
Assez souffert! Assez cherché !
Je puis donner la paix et le repos,
Me charger de vos fardeaux.

**CHŒUR : venez à lui, venez à lui ;
Venez à Jésus,
Venez à Jésus aujourd'hui!**

Vous tous, pécheurs condamnés par la loi,
Venez à moi ! venez à moi !
Vous recevrez en vos cœurs dès ce jour
Le pardon du Dieu d'amour.

423

**Key : C major
JESUS IS TENDERLY CALLING THEE
HOME**

Calling to-day, Calling to-day!
Why from the sunshine of love wilt thou roam,
Farther and farther away?

**CHORUS: Calling to-day, calling to-day!
Jesus is calling, Is tenderly calling**

Jesus is calling the weary to rest –
Calling to-day, calling to-day!
Bring Him thy burden and thou shalt be blest:
He will not turn thee away.

Jesus is waiting, oh, come to Him now –
Waiting to-day, waiting to-day!
Come thy sin, at His feet lowly bow;

Vous souffrez, par le mal asservis,
Soyez par moi tous affranchis,
Oh ! venez tous, travaillés et chargés,
Et vous serez soulagés.

F. J. Crosby (1820-1915), G. C. Stebbins, (1846-1945)

Come and no longer delay!

Jesus is pleading; oh list to His voice -
Hear Him to-day, hear Him to-day!
They who believe on His name shall rejoice;
Quickly arise and away!

F. J. Crosby (1820-1915), G. C. Stebbins, (1846-1945)

La b majeur
DIS, SAIS-TU QUE JESUS-CHRIST
SEUL PURIFI?

Es-tu lavé dans le sang de l'Agneau ?
As-tu confiance en sa grâce infinie
Es-tu lavé dans le sang de l'Agneau ?

424

CHŒUR : Oh ! veux-tu, oh ! veux-tu
Que son sang coule sur ton cœur ?
Seul il peut ôter du péché la souillure,
De la neige donner la blancheur.

Habites-tu chaque jour en sa présence ?
Es-tu lavé dans le sang de l'Agneau ?
Connais-tu de notre Sauveur la
puissance ?

Es-tu lavé dans le Sang de l'Agneau ?

Tes vêtements sont-ils purs pour sa
venue ?

Es-tu lavé dans le sang de l'Agneau ?

Aux cieux ton âme sera-elle reçue ?

Es-tu lavé dans le sang de l'Agneau ?

E. A. Hoffman (1878)

Key : A b major
HAVE YOU BEEN TO JESUS FOR THE
CLEANSING POWER?

Are you washed in the blood of the Lamb?
Do you fully trust in His grace this hour?
Are you washed in the blood of the Lamb?
There's wonderful power in the blood.

CHORUS: Are you washed in the blood?
In the soul-cleansing blood of the Lamb?
Are your garments spotless?
Are they washed in the blood of the Lamb?

Are you walking daily by the Saviour's side?
Are you washed in the blood of the Lamb?
Do you rest each moment in the Crucified?
Are you washed in the blood of the Lamb?

When the Bridegroom cometh will your
robes be white?
Pure and white in the bloom of the Lamb?
Will your soul be ready for the mansions
bright?;

And be washed in the blood of the lamb?.

E. A. Hoffman (1878)

SOURCE DE GRACE

Sol majeur

1

Source de grace source efficace
Qui du mont Golgotha jaillit !
La mort subie par Christ, la vie,
Nous dit : "Tout est accompli"!

425

Oui, je puis croire, Oui, je veux croire
Que Jésus-Christ est mort pour moi!
Sa mort sanglante et triomphante
Me rend libre par la foi.

2

Source de vie : nos maladies
Jésus nous en a délivrés !
Je sens renaître dans tout mon être
La vigueur et la santé.

3

THERE IS A FOUNTAIN FILLED

Key : G major

1

There is a fountain filled with blood
Drawn from Emmanuel's veins,
And sinners plunged beneath that flood
Lose all their guilty stains.

The dying thief rejoiced to see that
fountain in his day;
And there may I, though vile as he,
Wash all my sins away.

2

I do believe, I will believe,
That Jesus died for me! –
That on the cross He shed His blood,
For sin to set me free.

3

Jésus envoie l'Esprit de joie
Dans les cœurs lavés par le sang :
L'Esprit de gloire et de victoire
Sur les rachetés descend !

4

Pour récompense de ses souffrances,
Devant son trône Jésus voit
La sainte église qu'il s'est acquise
Au prix du sang de la croix.

Luc Pulsford, Mélodie anglaise (19ème Siècle)

Dear dying lamb, Thy precious blood,
Shall never lose its power,
Till all the ransomed church of God
Be saved to sin no more.

4

E'er since by faith I saw the stream
Thy flowing wounds supply,
Redeeming love has been my theme,
And shall be till I die.,

William Cowper (1772)

La b majeur
LONGTEMPS J'ERRAIS LOIN DE TOI,

Je reviens, mon Père.
J'aimais le monde et le péché ;
Je reviens, mon Père.

CHŒUR : Je reviens, je reviens,
Pour ne plus errer
Je reviens, je reviens,
Je reviens, mon Dieu.

426

J'ai gaspillé de longues années ;
Je reviens, mon Père.
Reçois mon cœur contrit, brisé ;
Je reviens, mon Père.

Oui, fatigué de mes péchés
Je reviens, mon Père.
A toi je veux m'abandonner.
Je reviens, mon Père.

Le cœur blessé, l'esprit souffrant,
Je reviens, mon Père.
"Pardonne-moi le patient !"
Je reviens, mon Père.

William J. Kirkpatrick (1892)

Key : Ab major
I'VE WANDERED FAR AWAY FROM
GOD,

Now I'm coming home;
The paths of sin too long I've trod,
Lord, I'm coming home.

CHORUS: Coming home, coming home,
Never more to roam;
The paths of sin too long I've trod,
Lord I'm coming home.

I've wasted many precious years,
Now I'm coming home;
I now repent with bitter tears,
Lord, I'm coming home.

I've tired of sin and straying, Lord,
Now I'm coming home;
I'll trust Thy love, believe Thy Word,
Lord, I'm coming home.

My soul is sick, my heart is sore,
Now I'm coming home;
My strength renew, my hope restore,
Lord, I'm coming home.

William J. Kirkpatrick (1892)

Fa majeur
JE SUIS JEUNE ET DELIVRE
Du fardeau de mes péchés.
Maintenant je suis fort et heureux,
Marchant avec l'Eternel
Parmi ceux qui vont au ciel,
Vers la sainte demeure de Dieu.

CHŒUR : Oui, d'être jeune,
C'est merveilleux
C'est mieux encor d'être sauvé ;
Pourtant, voici le mieux de tout :
Jeune et sauvé de tous péchés,

427

Key : F major
I AM SAVED AND I AM FREE
From the devil's slavery
And with joy I now follow the Lord.
Narrow is the road of life,
Full of suffering, pain and strife
But my Lord walks with me all the time.

CHORUS: Jesus is everything to me,
My joy, my life, my victory.
He changed my life and set me free;
Yes, He is everything to me.

Je suis jeune et bien content
De servir par le talent
Que la grâce de Dieu m'a donné.
Tous sont appelés de Dieu
A mener les malheureux
Vers Jésus le Sauveur des perdus.

Je suis jeune et toi aussi :
Ecoute mon chant ici ;
Ne désires-tu pas le bonheur ?
Dieu t'appel à son salut,
Viens reçois-le par Jésus,
Sois heureux comme moi
Dans ton cœur.

Auteur Inconnu

I am saved and I am free, this I know.
My surety
Is God's Spirit that dwells in my heart.
If the tempter tempts with doubt
Conqu'ring him in faith I'll shout,
"God is true and His Word never lies."

I am saved and I am free,
Guarded for eternity;
Nothing ever can turn me from God.
Strong and mighty is the foe,
But whatever He may do,
Christ confounded His works on the cross.

I am saved and I am free;
Whosoever longs to be
Just like me, Christ is ready for him.
Jesus died to save from hell
Every sinner, you as well;
Only come, give your heart now to Him.

Author: Unknown

Sol majeur
DAVANTAGE DE JESUS-CHRIST !

Davantage dans toute ma vie !
Davantage de son salut,
Davantage de son esprit !

428

CHŒUR : Oui, davantage de Christ !
Oui, davantage de Christ !
Davantage de son salut,
Davantage de son Esprit !

2.

Davantage enseigne-moi,
Parole sainte, sur ses voies !
Fais-montrer sa sainteté
Et discerne sa volonté !

3.

Davantage dans la prière
J'aime connaître le mystère
D'une union parfaite, constante
Et d'une vie toujours triomphante.

4.

Davantage de Christ encore
Quand j'entre dans la cité d'or !
Quelle richesse, quel héritage
Seront à jamais mon partage !

E. E. Hewitt (1887), John R. Sweney, pub.1887)

Key : G major
MORE ABOUT JESUS WOULD I KNOW,

More of His grace to others show;
More of His saving fullness see,
More of His love who died for me.

CHORUS: More, more about Jesus;
More, more about Jesus;
More of His saving fullness see,
More of His love who died for me.

2.

2. More about Jesus let me learn,
More of His holy will discern;
Spirit of God, my teacher be,
Showing the things of Christ to me.

3.

More about Jesus; in His Word
Holding communion with my Lord,
Hearing his voice in every line,
Making each faithful saying mine.

4.

More about Jesus; on His throne,
Riches in glory all His own;
More of His kingdoms sure increase;
More of His coming – Prince of Peace.

E. E. Hewitt (1887), John R. Sweney, pub.1887)

<p style="text-align: center;">Sol majeur ENTENDS-TU LE CRI SUR LA MER RUGISSANTE ? "fait briller le port le feu !" Aux pêcheurs perdus Annonçons le salut ! Fait briller du port le feu !</p> <p style="text-align: center;">CHŒUR : Fais briller à tous le feu : Le message du salut. Fais briller à tous le feu Pour sauver les naufragés !</p> <p>2. Entends-tu l'appel Macédonéen ce jour ? "Fais briller du port le feu !" "Me voici, Seigneur !" Réponds-tu à ton tour ? Fais briller du port le feu !</p> <p>3. Que la grâce de Christ Atteigne le monde Fais briller du port le feu ! Son Esprit donne la charité profonde. Fais briller du port le feu !</p> <p>4. Ne nous fatiguons pas Dans ce grand service ! Fais briller du port le feu ! De sauver les naufragés soit la devise. Fais briller du port le feu !</p> <p style="text-align: right;"><i>Chas. H. Gabriel (1890)</i></p>	<p style="text-align: center;">Key : G major THERE A CALL COMES RINGING O'ER THE RESTLESS WAVES, "Send the light, send the light!" There are souls to rescue, There are souls to save, "Send the light, send the light!"</p> <p style="text-align: center;">CHORUS: Oh, send the light, The blessed Gospel light! Let it shine from shore to shore! Send the light, the blessed Gospel light! Let it shine forevermore!</p> <p>2. We have heard the Macedonian call to-day, "Send the light, send the light!" And our grateful off' rings At the cross we lay. "Send the light, send the light!"</p> <p>3. May the grace of Jesus on to all abound. "Send the light, send the light!" And a Christ-like spirit Ev'ry where be found, "Send the light, send the light!"</p> <p>4. Let us not grow weary In the work of love. "Send the light, send the light!" While we gather jewels For our crown above. "Send the light, send the light!"</p> <p style="text-align: right;"><i>Chas. H. Gabriel (1890)</i></p>
<p style="text-align: center;">Fa majeur DES QUE L'AUBE DEPOSE Ses perles sur les fleurs, Dès que s'ouvre la rose Aux brillantes couleurs, Dès que l'ombre s'efface Devant le jour qui luit, A l'œuvre, le temps passe ! A l'œuvre avant la nuit !</p> <p>2. Quand le soleil inonde Et remplit le ciel bleu, Illuminant le monde De ses rayons de feu, A l'œuvre sans relâche, A l'œuvre, le jour fuit ! Si pénible est la tâche Bientôt viendra la nuit !</p>	<p style="text-align: center;">Key : F major WORK, FOR THE NIGHT IS COMING! Work thro' the morning hours; Work while the dew is sparkling; Work 'mid springing flow'rs. Work while the day grows brighter, Under the glowing sun; Work, for the night is coming, When man's work is done.</p> <p>2. Work, for the night is coming! Work thro' the sunny noon; Fill brightest hours with labour; Rest comes sure and soon: Give ev'ry flying minute Something to keep in store; Work, for the night is coming, When man works no more.</p>

3. A cette heure indécise,
Où le jour disparaît,
Où murmure la brise
A travers la forêt,
Quand le couchant se dore
Et que s'éteint le bruit,
Frère à l'œuvre encore,
Voici, voici la nuit !

Anna L. Coghill (1854), Lowell Mason (1864)

3. Work, for the night is coming!
Under the sunset skies,
While their bright tints are glowing,
Work, day-light flies;
Work till the last beam fadeth,
Fadeth to shine no more;
Work while the night is dark'ning,
When man's work is o'er.

Anna L. Coghill (1854), Lowell Mason (1864)

Mi b majeur
FRERES, EN AVANT

Dans la sainte guerre !
Suivons l'étendard de la croix !
Luttons sans crainte !
Notre Chef demeure
Avec nous dans chaque combat.

CHŒUR : Christ notre Roi.
A toi nous rendons la gloire :
Christ notre Roi,
A toi appartient notre vie

2. Prenons les armes !
L'Esprit nous fortifie,
Nous fait triompher sur Satan.
"toujours en avant !"
Jamais en arrière !"
Voilà la devise des vaillants.

3. Christ nous dirige,
Jamais ne nous délaisse,
Même dans le plus fort combat.
Donc, nous le suivons,
L'étendard ne se baisse,
Bientôt il sera Roi des rois.

Auteur Inconnu

Key : Eb major
BANNERS OF VIC'TRY SHALL GO
BEFORE US

To lead our way through the night.
Jesus is with us,
Fighting at our side
Revealing His power and might.

CHORUS: Jesus, our Lord,
To Thee we give honour and glory!
Jesus, our Lord,
To Thee we give all our life.

2. Take up the weapons!
The Spirit upon us,
We shall conquer Satan's domain.
Bravely go onward,
Fight with your whole heart,
Soon will Satan's army be slain.

3. Jesus is with us.
Never He fails us,
Remain true in suffering and pain
Him we shall follow,
Never forsake Him,
Till surely as a King He will reign.

Author : Unknown

La b majeur
EN TON NOM, SAUVEUR DE GRACE,

Rassemblés en ce saint lieu
Nous cherchons ta sainte face
Demandant tes dons, bon Dieu.
De ta plénitude immense
Envois-nous un grand réveil,
Des torrents de délivrance
Du péché et du sommeil.

CHŒUR : Que les portes des écluses
Montent, nous prions, Seigneur ;
Que l'Esprit nous tous inonde
Et nous rend plus que vainqueurs.

Key : A b major
IN THY NAME , OH BLESSED SAVIOUR,

Gathered in this sacred place;
Here we seek a Father's blessing,
Plead and pray for needed grace;
From the ocean of Thy fullness,
Boundless, fathomless and free,
Let a tidal wave come sweeping,
Setting hearts at liberty.

CHORUS: Lift the flood-gates,
Lift the flood-gates,
Let the tide sweeping in;
Blessed tide of full salvation,

Que les portes des écluses
S'ouvrent et ton grand salut
Se répande sur l'Eglise,
L'inondant en ton Esprit ;
Que les morts et infidèles
Se lèvent à ton appel,
Recevant la vie nouvelle
Par s'offrant sur ton autel.

Nous croyons, bientôt il viendra
Le réveil que tu promis.
A nos cris tu nous répondras
Par la pluie de ton Esprit.
Ta gloire, ta puissance
En torrents vaste, infinis
Se répandront en clémence,
Nous donnant ta sainte vie.

Mrs. C. H. Morris (1908)

Washing, cleansing, from all sin.

Lift the flood-gates, let salvation
In tremendous currents flow,
To the uttermost fulfilling
Thy blest mission here below;
Until myriads of sinners,
Born on love's resistless tide,
Shall be swept into the kingdom,
And believers sanctified.

It is coming, we believe it,
Thou dost hear and answer prayer;
It is coming, we shall see it,
Thine almighty arm made bare;
Tides of power, tides of glory,
Holy tides of perfect love,
Satisfying, overflowing,
Coming on us from above.

Mrs. C. H. Morris (1908)

UNIS DANS LA CHAMBRE HAUTE

Fa majeur

1. Unis dans la chambre
Ils étaient en même accord
Quand l'Esprit de Pentecôte
Descendit comme un vent fort.

**CHEOUR : Seigneur, remplis-nous
De ton Esprit (ter)
Baptise et sanctifie !**

2. Cette divine puissance
Remplissait tous les cent-vingt,
Les rendit pleins de confiance
Et pour Christ de vrais témoins.

3. Oui, la promesse du Père
Fut remplie quand l'Esprit.
Et en nos jours, sœurs et frères,
Dieu nous l'accorde aussi.

Charles D. Tillman, (1895)

THEY WERE IN AN UPER CHAMBER

Key : F major

1. They were in an upper chamber,
They were all with one accord,
When the Holy Ghost descended
As was promised by the Lord.

Chorus :
**O Lord, send the power just now, (x3)
And baptize every one.**

2.
Yes, the pow'r from Heav'n descended
With the sound of rushing wind;
Tongues of fire came down upon them,
As the Lord said He would send. [Refrain]

3.
Yes, this old-time pow'r was given
To our fathers who were true;
This is promised to believers,
And we all may have it too

Charles D. Tillman, (1895)

433

Fa majeur

O PEUPLE FIDELE,
Jésus vous appelle,
Venez triomphants, joyeux,
Venez en ces lieux !
O peuple fidèle,
Venez voir le Roi des cieux.

**CHOEUR : Que votre amour l'implore,
Que votre foi l'adore**

434

Key : F major

OH COME, ALL YE FAITHFUL,
Joyful and triumphant,
O come ye, o come ye to Bethlehem!
Come and behold Him,
Born the king of angels!

**CHORUS: O come, let us adore Him!
O come, let us adore Him!**

**Et qu'elle chante encore
Ce don précieux ! (verset 1)
Sa gloire en ce jour ! (verset 2)
Son règne sans fin ! (verset 3)**

Quoi ! dans l'humble étable,
Froide et misérable,
Des bergers le grand amour
Lui forme une cour !
Dans cette humble étable
Accourez à votre tour.

C'est le Roi des anges,
Captifs dans les langes,
Splendeur pure et sans déclin
Du Père divin.

C'est le Roi des anges,
Voilé sous un corps humain.

J. F. Wade (1743); Recueil de la Conf. d'Augsbourg

**O come, let us adore Him,
Christ, the Lord!**

Sing, choirs of angels,
Sing in exultation!
O sing, all ye bright hosts
Of heav'n above.
Glory to God,
All glory in the highest.

Yea, Lord, we greet Thee,
Born this happy morning;
O Jesus, to Thee be all glory giv'n.
Word of the Father,
Now in flesh appearing.

John Francis Wade (1743); Frederick Oakeley (1841)

**Si b majeur
VOICI NOEL, O DOUCE NUIT!**
L'étoile est là qui nous conduit.
Allons tous avec les mages
Porter à Jésus nos hommages
Car l'enfant nous est né,
Le Fils nous est donné !

Voici Noël oh ! quel beau jour !
Jésus est né ! quel grand amour !
C'est pour nous qu'il vient sur la terre,
Qu'il prend sur lui notre misère.
Un Sauveur nous est né,
Le Fils nous est donné !

Voici Noël ! ah ! d'un seul cœur
Joignons nos voix au divin chœur
Qui proclame au ciel les louanges
De celui qu'annoncent les anges !
Oui, l'enfant nous est né,
Le Fils nous est donné !

H. Mégroz-Cornaz, F. Grüber (1787-1863)

**Key : B b major
SILENT NIGHT! HOLY NIGHT!**
All is calm, all is bright
Round the virgin mother and child,
Holy infant, so tender and mild.
Sleep in heavenly peace,
Sleep in heavenly peace!

Silent night! Holy night!
Shepherds quake at the sight.
Glories stream from heaven afar;
Heav'nly hosts sing Allelujah.
Christ the Saviour is born!
Christ the Saviour is born!

Silent night! Holy night!
Son of God, love's pure light
Radiant beams from Thy holy face,
With the dawn of redeeming grace,
Jesus, Lord, at Thy birth!
Jesus, Lord, at Thy birth!

Joseph Mohr (1818); Translator: Jane M. C. (1863),

Tune: STILLE NACHT

**Sol majeur
SEIGNEUR, QUE N'ES-JE MILLE VOIX**

Pour chanter tes louanges, (bis)
Et faire monter jusqu'aux anges
Les gloires de ta croix ! (ter)

Jésus, mon Seigneur et mon Dieu,
Que ton souffle m'anime (bis)

**Key : G major
O FOR A THOUSAND TONGUES TO
SING**

My great redeemer's praise, (2x)
The glories of my God and King,
The triumph of,
The triumph of His grace.(3x)

Jesus! The name that charms our fear

<p>Pour que par moi ton nom sublime Retentisse eng tout lieu ! (ter)</p> <p>Doux nom qui fait tarir nos pleurs Ineffable harmonie, (bis) Tu répands la joie et la vie Et la paix dans nos cœurs ! (bis)</p> <p>Désormais, je n'ai plus d'effroi, Aucun mal ne m'accable, (bis) Ton sang rend pur le plus coupable : Ton sang coula pour moi. (ter) Get the app here for more hymn lyrics: <i>Ch. Wesley (1739), R. Saillens, T. Jarman – 1821</i></p>	<p>That bids our sorrows cease, (2x) 'Tis music in the sinner's ears, 'Tis life and health, 'Tis life and health and peace. (3x)</p> <p>He breaks the power of canceled sin, He sets the prisoner free; (2x) His blood can make the foulest clean; His blood availed, His blood availed for me. (3x)</p> <p>Hear Him ye deaf; His praise, ye dumb, Your loosened tongues employ; (2x) Ye blind, behold your Saviour come; And leap, ye lame, And leap, ye lame, for joy. (3x) <i>Ch. Wesley (1739), C. G. Gläser (1828) L. Mason (1839)</i></p>
<p>La b majeur LE FILS DE DIEU, LE SEIGNEUR JESUS, Pour racheter un monde perdu, Donna sa vie sur le Calvaire. Et de la mort et du tombeau Il est vainqueur.</p> <p>REFRAIN :</p> <p>Parce qu'il vit Je n'es rien à craindre, Mes lendemains sont assurés. Entre ses mains, Il tien ma vie. Pour ce temps et l'éternité Je sais qu'il vit.</p> <p>Ce jour béni, ce beau message Et l'entendis dans ma misère, Et j'acceptai le Seigneur Jésus Et avec lui, je vivrai Pour l'éternité</p> <p><i>Gloria Gaither (1971); Author: Bill Gaither (1971)</i></p>	<p>Key : A b major GOD SENT HIS SON, THEY CALLED HIM JESUS, He came to love, heal and forgive; He lived and died to buy my pardon, An empty grave is there to prove My Saviour lives.</p> <p>CHORUS: Because He lives I can face tomorrow Because He lives all fear is gone; Because I know He holds the future. And life is worth the living just Because He lives.</p> <p>How sweet to hold a new-born baby, And feel the pride and joy He gives; But greater still the calm assurance, This child can face uncertain days Because He lives.</p> <p>And then one day I'll cross the river, I'll fight life's final war with pain; And then as death gives way to vict'ry, I'll see the lights of glory and I'll know He live</p> <p><i>Gloria Gaither (1971); Bill Gaither (1971)</i></p>
<p>SAINT SAINT SAINT (Amis de David) Mi majeur Saint Saint Saint est l'Eternel</p>	<p>Chaque jour il est le meme Sa bonté et sa fidélité pour nous Demeure éternellement <i>Francis Bayiha (Amis de David), 1988</i></p>

<p>Do majeur REDEMPTEUR DU MONDE, Jésus-Christ, Fils de Dieu, Ta joie et ta paix m'inondent, Toi, l'agneau venu des cieux.</p> <p>REFRAIN : Merci notre Père, D'avoir donné Jésus, ton fils, Et d'envoyé ta lumière Par le Saint-Esprit.</p> <p>Rédempteur du monde, Pour nous, tu fus crucifié, Ton amour, ta grâce abondent, O glorieux ressuscité.</p> <p>Un jour, dans la gloire, Je verrai ta face, Je vivrai sous ton regard, Sauvé par ta grâce.</p> <p><i>Keith Gordon Green (1953 - 1982)</i></p>	<p>Key : C major THERE IS A REDEEMER, Jesus, God's own Son; Precious Lamb of God, Messiah, Holy One</p> <p>CHORUS: Thank you, oh, my Father, For giving us Your own Son, And leaving your Spirit Till the work on earth is done.</p> <p>Jesus, my redeemer, Name above all names; Precious Lamb of God, Messiah, O for sinners slain.</p> <p>When I stand in glory, I will see His face, There I'll serve my King forever In that holy place.</p> <p><i>Keith Gordon Green (1953 - 1982)</i></p>
<p>NE T'INQUIETE PAS. Mi b majeur Ref : Ne t'inquiète pas. Mais attends l'arrivée. Glorieuse de l'Éternel notre DIEU (x2)</p> <p>1-Il est sur le trône, il observe ta vie continue mon frère à observer ses voies. Mets ton temps à l'oeuvre. Réserve ton huile. Il ne tarde pas, bientôt il reviendra.</p>	<p>Réf (x2) 2-Il est fidèle et digne dans toutes ses voies. Il tient ses promesses Accomplit ce qu'il dit. À la droite du père il intercede pour toi. Ne te relache pas il revient bientôt (x2) Réf (x2) <i>Angèle Mbia (2019)</i></p>
<p>Sol b majeur PRIE ET TU RÉCEVRAS 1. Prie et tu recevras, Mais n'abandonne pas ! Christ répondra, si tu attends un peu. Si ta prière est pure, Alors ta cause est sûre. Il exaucera ainsi tes vœux</p> <p>Ref. Il ouvrira pour toi. (bis) La porte, il ouvrira pour toi. Oui, il l'ouvrira pour toi.</p> <p>2. Pourquoi être abattu, Pourquoi t'inquiètes-tu ? Son amitié pour toi est toujours vraie. Lève tes mains, ami,</p>	<p>sois rempli de l'Esprit ! Comme l'océan sera ta paix.</p> <p>3. De Dieu être héritier, De Christ cohéritier ! O quel merveilleux appel, cher ami ! N'es-tu pas dans la joie ? L'héritage est pour toi ! C'est par la foi que tu le saisis.</p> <p>4. "Abba, Père !" tu dis, du péché affranchi. L'esprit de servitude a disparu. Chante de tout ton cœur Ta joie, et ton bonheur D'avoir toutes tes chaînes rompues. !</p> <p><i>Auteur Inconnu</i></p>

OUI CHRIST EST LÀ

**Oui Christ est là, Il veut me défendre,
Dans le combat ma place
Il veut prendre. (x2)**

1.

Belzéboul ce grand roi
De la troupe infernale,
Avait lâché sur moi
Son chef le plus ardent.
Ce dragon animé d'une fureur sans égal,
Venait fondre sur moi
Sans perdre un seul instant.

En vain par ses discours
Il tenta ma constance,
Dans un pareil combat
Il faut vaincre ou mourir.
Et j'aurais succombé
Malgré ma résistance,
Si mon Roi n'eut été prêt à me secourir.

3.

L'Éternel des armées
Veillait pour ma défense,
D'un glaive à deux tranchants
Arma ma faible main.
Par Son puissant secours
J'obtins la délivrance,
Je blessai le dragon
Qui s'envola soudain.

4.

Béni soit à jamais l'auteur de ma victoire,
Mon cher Emmanuel,
Mon divin protecteur!
Donne-moi désormais
De vivre pour ta gloire,
Toi qui dans ce combat
Fus mon Libérateur.

Auteur inconnu

YES CHRIST IS THERE

**Yes Christ is there, ready to defend me,
And fight for me,
He will never leave me. (x2)**

1

Beelzebub, the ruler of all evil spirits,
Had sent his fiery
And great chief to devour me.
That enormous dragon
Was extremely angry,
In great wrath he was set
At once to swallow me.

2.

He waged war against me,
He was so determined;
If not the blood of Christ,
I'd have been swept away;
To fight the wroth dragon,
One must be committed,
And not love his life but,
Be watchful everyday.

3.

The Lord Almighty kept
Watch over my defence,
With a two-edged sword,
He armed my feeble hand.
By His powerful help
I obtained deliverance,
I wounded the dragon that ran off so sudden.

4.

Blessed be forever The author of my victory,
My dear Emmanuel,
My shield and my rescuer!
Grant me Lord, from now
On to live for your glory,
You who in the fight
Have been my Deliverer.

Unknown author

PLUS ESCLAVES

Si b majeur

Tu m'as ébloui par tes mélodies.
Tu m'entoures d'un chant d'amour,
Chant de délivrance devant mes ennemis,
Toutes mes craintes s'enfuient.

Refrain

**Je ne suis plus esclave de la peur,
Je suis enfant de Dieu.
Je ne suis plus esclave de la peur,
Je suis enfant de Dieu.**

441

"NO LONGER SLAVES"

Key : B b major

You unravel me with a melody
You surround me with a song
Of deliverance from my enemies
'Til all my fears are gone

**Chr: I'm no longer a slave to fear
I am a child of God
I'm no longer a slave to fear
I am a child of God**

From my mother's womb

<p style="text-align: center;">Couplet</p> <p>Avant ma naissance, tu m'avais choisi, Appelé par mon nom, tu m'as adopté, Je suis de ta famille, Ton sang coule dans mes veines Refrain ...</p> <p>Tu fends la mer et je peux la traverser. Mes peurs se noient dans ton amour. Tu m'as sauvé, alors je peux chanter: Je suis enfant de Dieu. Refrain...</p> <p style="text-align: right;"><i>Jonathan David Helser, Melissa Helser (2014)</i></p>	<p style="text-align: center;">You have chosen me Love has called my name I've been born again to a family Your blood flows through my veins Chorus...</p> <p style="text-align: center;">You split the sea So I could walk right through it My fears are drowned in perfect love You rescued me, And I will stand and sing I am a child of God Chorus...</p> <p style="text-align: right;"><i>J. D. Helser, M. Helser, Joel Case, B. M. Johnson (2014)</i></p>
<p style="text-align: center;">LIBERTE Sol majeur</p> <p>C'est pour la liberté Que Jésus nous a affranchi Ne nous mettons plus Sous le joug de la servitude Le monde passe et sa convoitise aussi Mais Jésus-Christ demeure éternellement.</p> <p>Dans les cieux sur la terre Nul n'est semblable à lui Il donne la vie, il donne la paix, Il donne la joie Il est la force, il est l'espoir, Il est le bonheur.</p> <p>Quelle est cette chose Dont tu as toujours désirée Que le monde même les frères Ne peuvent te l'offrir Jésus est le chemin la vérité et la vie, La solution à tous tes problèmes. Quelles sont toutes tes difficultés Quels sont donc tous tes soucis</p>	<p style="text-align: center;">442</p> <p>Quelles sont donc toutes tes incapacités A la croix il a tout payé</p> <p>Quels sont donc tous tes désirs, ami(e)(s) Quelles sont donc toutes tes inquiétudes Quelles sont donc tous tes peines et douleurs</p> <p>Jésus donne la vie ALLELUIA Jésus donne la paix ALLELUIA Jésus-Christ satisfait ALLELUIA</p> <p>Il peut te délivrer, alléluia Te guérir te fortifier alléluia Te bénir et te transformer alléluia</p> <p>Tout le monde debout Acclamons Jésus, acclamons le Roi Elève ta voix, pousse des cris de joie Il est merveilleux, il est excellent Jésus notre Roi.</p> <p style="text-align: right;"><i>Seraphine Thipavi (Liberté 2006)</i></p>
<p style="text-align: center;">MON CŒUR JOYEUX Mi majeur</p> <p>1. Mon cœur joyeux, plein d'espérance, S'élève à toi, mon rédempteur! Daigne écouter avec clémence, Un pauvre humain, faible et pécheur. En toi seul est ma confiance, En toi seul est tout mon bonheur.</p> <p style="text-align: center;">2.</p> <p>C'est vers ton ciel que, dans ma course, Je vois aboutir tous mes pas; De ton esprit la vive source</p>	<p style="text-align: center;">443</p> <p style="text-align: center;">MY HEART IS FULL OF JOY Key : E major</p> <p>1. My heart is full of joy and gladness, Longing for You, my Redeemer! Give heed to me Lord in Your goodness, For I am a wretched sinner, You alone Lord, are my happiness And I'll trust in You forever.</p> <p>2. On the way to heaven I'm gladly Following Your footsteps my King. When I am tired, You strengthen me,</p>

Me rafraîchit quand je suis las;
Et, dans le danger, ma ressource
Est dans la force de ton bras.

3. Le jour, je marche à ta lumière;
La nuit, je repose en ton sein;
Dès le matin, à ma prière,
Tu viens éclairer mon chemin,
Et chaque soir, ô mon bon Père,
Tu prépares mon lendemain.

4. Je vois ainsi venir le terme
De mon voyage en ces bas lieux,
Et j'ai l'attente vive et ferme
Du saint héritage des cieux;
Sur moi, si la tombe se ferme,
J'en sortirai victorieux.

H. A. César Malan (1832)

When I am down, You make me sing;
And in danger, You hold me firmly,
For You are caring and loving.

3. Your light, Lord, is before me by day,
And I find rest in You by night.
In the morning You show me the way,
And you lead me by Your great might.
And as I kneel before You to pray,
You give me vict'ry in the fight.

4.

I will soon leave this earth by Your grace,
For you've promised to take me home.
I look forward to seeing Your face,
To receiving a warm welcome.
And I am sure I will win the race,
If the grave shuts itself on me

H. A. César Malan (1832)

TIENS-MOI Fa majeur

444

**Refrain
Tiens-moi
Tiens-moi**

**Jusqu'au bout je veux aller
Achever la course en vainqueur.**

1

Mon désir: c'est de courir
Pas comme battant de l'air.
Mais, d'aller chaque jour
En gagnant des points.
Devenir l'héroult que toi tu désir..
oh oui, Seigneur je prie

2

Mon soupir: c'est qu'en pensant
A la gloire avenir,
Qu'elle illumine mes chemins obscurs,
Que je parvienne à cette stature parfaite
Que toi tu désires..
Seigneur je prie

3

Fixant les yeux sur le prix qui est devant,
Que chaque jour les vaines envies
S'éloignent de moi,
Qu'elles tombent comme des écailles,
Que le voile se déchire,
Et que je voie ta gloire,
Qu'elle façonne ma foi,
Seigneur je prie..

Falonne Njim's K. (Mon cœur- 2012)

DANS LES CIEUX ET SUR LA TERRE LA b majeur

1. Dans les cieux et sur la terre,
Il n'est aucun nom plus doux,
Aucun que mon cœur préfère
Au nom de Christ mort pour nous.

Refrain

**Quel beau nom ! quel beau nom porte
l'Oint de l'Éternel !**

**Quel beau nom ! quel beau nom, que
celui d'Emmanuel !**

2.

Quelque grand que soit un homme,
Qu'il soit prince ou qu'il soit roi,
De quelque nom qu'on le nomme,
Jésus est plus grand pour moi.

3.

Les séraphins, les archanges,
Portent des noms glorieux,
Mais le plus beau nom des anges
Pourrait-il me rendre heureux ?

4.

Dans les maux, Jésus soulage,
Il guérit l'esprit froissé,
Il ranime le courage
Du cœur le plus oppressé.

5.

De quelle joie il inonde
Le cœur du pauvre pécheur !
Non, il n'est rien dans le monde
De pareil à ce bonheur.

W. H. Doane (1832-1915), Gedeon Jaulmes (1825-1910)

446a

RADICALE

Ré b mineur

Moi, j'ai choisi de suivre Christ et c'est
Pour la vie,
Rien ici bas ne peut m'arracher de ses
Bras d'amour,
Quand je regarde à ce qui me fascinait
Auparavant,
Ce n'est que de la boue.
Moi, je suis radical, radical à suivre Jésus.

Refrain :

***J'ai pris une décision : Radicale,
Radicale, à suivre Jésus! (Bis)***

Le royaume de Dieu (je propose ici : la
course chrétienne)
C'est pas toujours le lait, le miel
C'est aussi les pleurs,
L'épreuve et même les tentations,
Toujours est-il avec Jésus je sais que moi
Je peux y arriver ehh!
Je suis radical, radical à suivre Jésus.

Refrain:

***J'ai pris une décision :
Radicale, radicale à suivre Jésus.***

Qu'est-ce qui peut m'arracher de ses bras
D'amour, est-ce le manque d'argent?
Non non non!!!

Qu'est-ce qui peut m'arracher de ses bras
d'amour, est-ce la famine?
Non non non!!!

Qu'est-ce qui peut m'arracher de ses bras
d'amour, est-ce les persécutions?
Non non non!!!

Qu'est-ce qui peut m'arracher de ses bras
d'amour, est-ce le rejet? **Non non non!!!**

Qu'est-ce qui peut m'arracher de ses bras
d'amour, est-ce le regard d'un garçon? **Non
non non!!!**

Qu'est-ce qui peut m'arracher de ses bras
d'amour, est-ce son silence?
Non non non!!!

Je suis Radicale

***Radicale, je suis radicale,
Radicale, rien ne pourra m'ébranler,
Radicale, je suis radicale,
Radicale, par sa grâce, j'y arriverai,
Radicale, je suis radicale,
Radicale, ma décision est prise,
Radicale, je suis radicale,
Radicale, ma décision est ferme!!!!...
RADICALE!!!***

Falonne Njim's K. (Mon cœur- 2012)

IL N'EST JAMAIS TROP

Sol majeur

1. Il n'est jamais trop tard de venir à Jésus
Toujours il est le même,
Son amour nous appelle
Si tu es dégouté de ta vie misérable
Même si tu n'as pas l'envie de vivre

Refrain (x2)

***O il te connaît, il voit ta misère
Il sait tes soucis,
Tes nuits sans sommeil
Ne le cache plus
Mais dis tout à Jésus(x2)***

446b

2

Moi j'étais dégouté de ma vie misérable
J'étais même au point de desesperer
C'est alors que Jésus m'a prise par la main
L'espoir est revenu, Alléluia

3

Ce n'est pas tous les jours
Que l'on est joyeux
Il y a les moments tristes
Qui font souvent peur
Pourtant il est un ami, si bon, si fidele
Si tu ne le sais pas, son nom c'est Jésus
Ephraïm Baha (Psaume 37) Années 90

<p>"I AM THE GOD THAT HEALETH THEE" Key : E \flat major to F major I am the God that Healeth thee I am the Lord Your healer I sent My word And I healed your disease I am the Lord Your healer You are the God that Healeth me You are the Lord My healer</p>	<p>447</p> <p>You sent Your word And You healed my disease You are the Lord My healer You sent Your word And You healed My disease You are the Lord My healer</p> <p>} x2</p> <p><i>Don Moen "Give Thanks" (1986)</i></p>
--	--

Index thématiques des chants

Topical indexes of songs

• LOUANGES-ADORATION -- PRAISES & WORSHIP

À Dieu soit la gloire.....	1
A jamais.....	267
Agnus Dei.....	326
Agnus Dei.....	326
All hail the power.....	104
All praise to God who reigns above.....	140
Alléluia oh, alléluia oh, Jésus m'a sauvé.....	257
Attire-moi à Toi.....	312
Béni soit son saint nom.....	269
Béni soit le nom.....	268
Bénis l'Éternel, mon âme	270
BENISSEZ LE ROI.....	250
Bénissons Dieu, notre Roi.....	88
Car Dieu l'a exalté.....	310
Car il est le Dieu puissant.....	272
Car Ta bonté vaut mieux.....	118
Chant victorieux.....	273
Christ the Lord is risen today.....	156
Comme un étendard tu es.....	296
Compilation adoration.....	266
Compilation louange. 1	263
Compilation louanges 2	264
Compilation louanges 3	265
Dans tes parvis.....	305
Deeper, deeper in the love.....	160 _B
Dieu de gloire.....	304
Dieu est bon.....	276
Dieu est la source de ma joie.....	277
Dieu tout puissant.....	23
Dieu va faire encore	258
Dieu, Ta fidélité.....	62
Dieu, tu es grand.....	315
Dieutues grand.....	126
Digne, ô digne es-Tu Seigneur.....	124
El Shaddaï, El Shaddaï.....	128
El Shaddaï, El Shaddaï.....	128
ÉTERNEL NOTRE DIEU.....	251
Father we declare.....	83 _b
God Will Make A Way	249
Great is Thy faithfulness.....	62
Hallelujah, what a thought.....	164
Holy, holy, holy! Lord God Almighty.....	171
Hosanna, hosanna.....	284
I am the God that Healeth thee	447
I have found His grace is all complete.....	179
I have tried to count His blessings.....	180
I know not why God's wondrous grace	181

I long ago left Egypt.....	182
J'entre dans le saint.....	290
Jabulani jabulani.....	274
Je le loue avec ma voix	262
Je louerai l'Eternel de tout mon cœur.....	77 _b
Je m'engage.....	339
Je me réjouis dans le nom.....	291
Je n'ai que toi.....	321
Je t'aime énormément.....	293
Je te donne mon âme.....	335
Je veux n'être qu'à toi.....	306
Jehovah est son nom.....	265
J'entre dans tes portes.....	289
Jésus est le Roi de ma vie.....	106
Jésus est Seigneur.....	322
Jesus is the King of my life.....	106
Jésus tu es ma joie et mon refuge.....	254
Jésus, nous célébrons.....	286
Jésus, nous te couronnons.....	301
L'amour de Dieu.....	89
L'heure de la victoire.....	256
La puissance de Dieu.....	253
Le nom de Jésus est si doux!.....	2
Le Seigneur est bon.....	278
Lord you are great.....	126
Lord, I lift your name.....	331
Ma satisfaction Seigneur.....	235
Mais oui, le Seigneur est bon.....	279
Majesté, à Lui la majesté.....	109
Majesté.....	295
Majesty, worship His majesty.....	109
Mélodie venue du ciel.....	338
Mon Dieu, tu es grand tu es beau.....	259
Mon Jésus, mon Sauveur	300
Mon plus cher désir.....	336
Nous Te glorifions.....	97
Nous te rendons gloire.....	292
Nous venons dans Ta maison.....	117
O Lord my God.....	23
Ô nom divin.....	104
O Seigneur, sois glorifié.....	327
On est bien à la maison,	260
Par ton Sang vers toi	328
Pluie de guérison.....	294
Pour cet immense Bonheur.....	329
Praise Him! praise Him!.....	201
Quand je contemple ta sainteté..	287
Que c'est merveilleux.....	132
Que les faibles disent je suis fort.....	299

M.P.E : Chantez des louanges à L'ETERNEL - F.G.M : Sing praises to the LORD

Qui est comme Toi, ô Seigneur.....	288
Reçois l'adoration,.....	307
Saint Saint Saint est l'Eternel (Amis de David).....	437b
Saint, saint, saint.....	297
Sans pareil !	320
Seigneur, j'élève ton nom.....	331
Sois loué.....	255
The love of God is greater far.....	89
Quand le vol de la tempête.....	94
The name of Jesus is so sweet.....	2
Thou art worthy, O Lord.....	125
Thy lovingkindness is.....	118
To God be the glory.....	1
To Jesus ev'ry	232
To me the Holy Ghost	231
Ton amour, ta puissance.....	334
Ton nom Seigneur Jésus.....	105
Tout joyeux, bénissons le Seigneur.....	86b
Tout l'honneur.....	332
Tu es digne Seigneur.....	123
Tu es digne, notre Seigneur.....	125
Tu es Roi	165
Unto You Lord.....	98
Venez chanter de joie au Seigneur.. ..	335
Venez chantons pour.....	314
Vers Toi Seigneur.....	98
Victoire, alléluia !.....	261
Viens adorer le Seigneur.....	333
We have come into this place.....	117
We will glorify.....	97
What a great story.....	132
When David danced.....	238
When He cometh.....	239
When upon life's billows.....	94
Who is like unto Thee, O Lord?... ..	288
Worthy is the Lamb.....	243
Worthy, O worthy are You Lord.....	124
You are worthy O Lord.....	123
Your name O Lord Jesus.....	105

- PERSONNE ET ŒUVRE DE JESUS-CHRIST
- PERSON AND WORK OF JESUS CHRIST

Christ est ressuscité.....	3
Law in the grave.....	3
Break now the bread of life,.....	152

- ÉVANGELISATION --- EVANGELIZATION
 - APPEL -- CALL

À la croix où mourut.....	7
Arrête, ô pécheur, arrête !.....	48
Bowed beneath your burden.....	151

Come to Jesus.....	5
Come to the Savior.....	6
Come, every soul.....	157
Come, we that love the.....	159
Dieu peut t'aider.....	208
Down at the cross.....	7
En Son temps, en Son temps.....	316
Entends-tu le chant joyeux?.....	82
Entends-tu? Jésus t'appelle.....	76
Es-tu lassé.....	8
From that dear cross.....	162b
Have thy affections.....	166
Have you any room for Jesus,.....	76
Have you any room for Jesus.....	76
In His time, in His time.....	316
Jésus frappe à votre porte.....	101
Il n'est jamais trop.....	446b
Liberté.....	442
My faith looks up to Thee.....	79
Nothing but the blood of Jesus.....	9
O toi qui dis que Jésus-Christ n'est pas.....	319b
Ô vous qui n'avez pas la paix.....	4
Prêchons Christ crucifié	150
Préparez le chemin.....	285
Publiez bien haut.....	75
Rien que le sang de Jésus.....	9
Seigneur, à ton appel.....	79
Silent night! Holy night.....	340
Tell it to Jesus.....	8
The great Physician	4
There's a land beyond	223
There's a Stranger at the door.....	101
There's a great day coming....	224
There's within my	225
Though we may not	226
Tu es libre, vraiment libre.....	237
Venez au Sauveur.....	6
Viens à Jésus, il t'appelle.....	5
Viens au Père qui t'appelle.....	112
We have heard the joyful sound.....	82
While we pray.....	112
Whosoever heareth.....	75
Why do you wait, dear brother.....	246
Wonderful story of love.....	244
Years I spent in vanity.....	247
You may have the joy	248

- REPONSE A L'APPEL --ANSWER THE CALL.

Amazing grace.....	134
Blessed assurance.....	150
Blessed assurance.....	12
Blessed be the fountain of blood.....	10

M.P.E : Chantez des louanges à L'ETERNEL - F.G.M : Sing praises to the LORD

Come, ye sinners.....	158
Grâce infinie de notre.....	134
I can hear my Savior calling.....	176
I have a Savior, He's pleading in glory... ..	177
I have a song I love to sing.....	178
J'ai l'assurance de mon.....	308
Jésus, par Ton sang précieux.....	10
Just as I am, without one plea.....	11
Miséricorde insondable!.....	59
Roc séculaire.....	12
Tel que je suis, sans rien à moi.....	11
Veux-tu briser du péché le pouvoir?.....	13
Waiting on the Lord.....	233
We have heard the joyful sound... ..	235
What a wonderful change.....	236
What a wonderful,	237
What unfathomable mercy.....	59
Would you be free.....	13

• VIE CHRETIENNE ---CHRISTIAN LIFE

○ PAROLE DE DIEU – WORD OF GOD

A friend of Jesus!.....	135
A pilgrim was I.....	90
Alas! and did my Savior.....	137
All for Jesus! all for Jesus!.....	138
All hail the power of Jesus' name.....	139
Are you looking for the fullness.....	144
Celui qui met en Jésus.....	215
Christ our Redeemer.....	155
Comme une terre altérée.....	14
Croire, obéir.....	61
Far away in the depths.....	162
Il est le Dieu de mon salut.....	319a
Give thanks with a grateful heart.....	116
Let us walk joyfully.....	107
Marchons avec joie.....	107
Merci d'un cœur reconnaissant.....	116
Mon Jésus, je T'aime.....	57
Mon seul appui, c'est l'ami céleste.....	95
My Jesus I love Thee.....	57
Ne t'inquiète pas.....	439
Pass me not, oh gentle Saviour.....	78
Pèlerin j'errais loin.....	90
Redites-moi l'histoire.....	56
Semonsdès l'aurore.....	122
Sowing in the morning.....	122
Sur la place du village.....	78
Tell me the story.....	56
There is a song	219
There shall be showers of blessing.....	14
There stands a rock	220
There was a time on earth.....	221

There's not a friend like.....	95
There's a call comes ringing... ..	222
Trust and obey.....	61

○ PRIERES --- PRAYERS

Abba Father, let me be.....	99
Abba Père, je veux être.....	99
Away in a manger.....	147
Breathe upon us.....	153
Don't stop praying.....	121
Garde-moi o Seigneur	318
Have Thine own way.....	80
Hear the Lord.....	170
Hover o'er me, Holy Spirit.....	172
Jésus, doux Maître.....	80
Jésus, Ta sainte présence.....	15
King of my life.....	63
Libres de nos chaînes.....	330
Lord Jesus Your holy presence.....	15
Notre Père.....	282
Nous voulons voir Jésus élevé.....	283
Prends ma vie.....	16
Priez toujours.....	121
Purifie mon cœur.....	317
Réveille-nous, Seigneur!.....	85
Revive Thy work, O Lord!.....	85
Roi de ma vie.....	63
Seigneur ce que mon cœur.....	84
Sweet hour of prayer!.....	210
Take my life.....	16
Thou Christ of burning.....	84
Toi qui disposes.....	70
You who made all things.....	70

○ CONSECRATION -- CONSECRATION

All my doubts I give to Jesus.....	25
All to Jesus I surrender.....	21/22
Au pied de la croix sanglante.....	22
Au pied de la sainte croix.....	96
C'est mon joyeux service.....	20
Doucement, tendrement Jésus appelle.....	77
Earthly pleasures vainly call me.....	19
Écoutez l'appel du Berger!.....	18
Entre Tes mains j'abandonne.....	21
God's abiding peace.....	163
Hark! 'tis the Shepherd's voice I hear.....	18
How firm a foundation	173
I am so happy in Christ today.....	174
I am Thine, O Lord, I have heard Thy voice	175
I am Thine, O Lord.....	130
I hear Thy welcome voice.....	26
I love You O precious Jesus.....	17

M.P.E : Chantez des louanges à L'ETERNEL - F.G.M : Sing praises to the LORD

J'entends Ta doucevoix.....	26
Je m'approche de Toi.....	24
Je suistien Seigneur.....	130
Je suivrai mon Seigneur.....	303
Jesus loves me, this I know.....	196
Jesus, keep me near the cross.....	96
La voix du Seigneur m'appelle.....	25
Mon âme exalte' le Seigneur.....	113
My soul glorifies the Lord.....	113
My spirit, soul, and body.....	20
Prie et tu recevras.....	440
Précieux Jésus je T'aime.....	17
Que ton Esprit me revive.....	252
Qu'il fait bon à ton service.....	19
Softly and tenderly Jesus is calling.....	77
There is a city bright.....	24
When Israel out of bondage.....	240
When the mists have rolled.....	242
Where He may lead me.....	241

○ COMBATS ET VICTOIRES -- SPIRITUALS WALFARE AND VICTORIES

À celui qui sera vainqueur.....	31
All they who put their trust in God.....	141
Au-dessus des puissances.....	313
Brightly beams.....	154
Death hath no terrors.....	162
Debout, sainte cohorte.....	32
Divin Rocher.....	64
He leadeth me.....	169
Hold the fort.....	29
I must tell Jesus all of my trials.....	183
I wandered in the shades of night.....	184
I was sinking deep in sin,	185
Je sais qu'il m'a secouru.....	337
La lutte suprême.....	56
la vie est la pour toujours.....	281
Le grand jour s'est levé.....	60
Le signal de la victoire.....	29
Oh, spread the tidings.....	60
Oh, the joy of sins forgiv'n,.....	199
Onward, Christian soldiers!.....	56
Onward, onward, without delay	28
Oui Christ est là	440b
Out of my bondage,	200
Près du trône de la grâce.....	73
Qui me relève dans mes chutes?.....	30
Sans attendre.....	28
Stand up, stand up for Jesus!.....	32
Suff'ring, dying on the.....	73
Tempted and tried.....	213
The Lord's our Rock.....	64

Who can conquer my doubts and my fears?.....	30
Yess Christ is there	440b

○ ÉPREUVES ET CONSOLATIONS – PERSECUTIONS AND CONSOLATIONS

À Jésus je m'abandonne.....	59
À toi la gloire	129
Abidewith us.....	35
Behold! Behold the Lamb of God.....	27
Ce monde est à éviter.....	206
Dieu avec nous Emmanuel.....	275
Espère en Dieu.....	127
I will sing the wondrous story.....	187
I'm pressing on.....	127
If I walk in the pathway of duty.....	188
If you from sin are longing.....	189
Ils ont mis le Maître sur la croix.....	246
La Foi de nos prédécesseurs.....	280b
L'Agneau de Dieu.....	27
Le Lis de la vallée.....	114
Master, the tempest is raging!.....	195
Mon Sauveur m'aime.....	92b
Mon Sauveur souffrit sur la croix.....	228
My heart was distressed 'neath.....	194
My soul today is thirsting	197
Never Alone	245
O Father all creating,.....	93
Ô Fils de Dieu.....	72
O little town of Bethlehem.....	198
O my reseemer.....	92b
Petite ville, Bethléhem.....	198
Quel Sauveur merveilleux.....	92a
Rédempteur adorable.....	93
Reste avec nous.....	35
The Lily of the valley.....	114
They have nailed the Master.....	246
Thine be the glory.....	129
Trusting Jesus Christ all the way	59
What a wonderful.....	92a
When I survey.....	72

○ CONFIANCE -- CONFIDENCE

A wonderful Saviour.....	71
Au ciel devant le trône'	111
Before the throne of God above.....	111
C'est à l'ombre de tes ailes.....	44
Comme un fleuve immense.....	38
Far, far away in heathen.....	83a
Fear not, I am with thee.....	39
Have you failed in your plan.....	167
He has promised.....	119

M.P.E : Chantez des louanges à L'ETERNEL - F.G.M : Sing praises to the LORD

He's my salvation and my.....	110
I know not the hour.....	42
I know not why God's wondrous grace.....	41
I need Thee ev'ry hour.....	45
I'm in the way, the bright and shining way	190
I've a home prepared where	191
I've reached the land of corn and wine	193
Il a promis d'être avec nous.....	119
Il est mon refuge et mon secours.....	110
It is well, with my soul.....	36
J'ai soif de Ta présence.....	45
Je ne sais pas le jour.....	42
Je ne sais pourquoi dans Sa grâce.....	41
Jésus-Christ est ma sagesse.....	66
Levez les yeux sur tout.....	83
Like a river glorious.....	38
Mon Dieu plus près de Toi.....	43
Mon seul abri, c'est Toi.....	115
Ne crains rien, Je t'aime!.....	39
Nearer my God to Thee.....	43
Oh, what fellowship.....	81
L'Eternel est mon berger.....	275
Paix ! douce paix !.....	102
Peace, perfect peace.....	102
Quel autre au ciel ai-je que toi.....	37
Quel repos céleste.....	36
Quel amant fidèle et tendre.....	40
Quelle communion!.....	81
Rock of Ages, cleft for me.....	202
Sauveur adorable.....	71
Seigneur, Ta mort à Golgotha.....	74
Si la mer se déchaîne.....	309
Softly and tenderly	206
Sometimes I feel	207
Sowing in the morning.....	208
The Lord has done so much.....	74
There is a name.....	69
They were in an upper chamber	227
Thou Christ of burning,.....	228
Thou, my everlasting portion.....	66
Throw out the lifeline	229
'Tis the grandest	230
Un nom si doux réjouit mon cœur.....	69
What a friend we have in Jesus.....	40
You are my hiding place.....	115

• ESPERANCE CHRETIENNE -- CHRISTIAN HOPE

All things are ready.....	142
As Christian I'm in exile.....	34
As I journey through the land.....	146
Avançons-nous joyeux.....	33
Avec allégresse marcher.....	100
Beau pays de lumière.....	86a

Beautiful robes of white.....	148
Beneath the cross of Jesus.....	149
Béni soit le lien.....	103
Bientôt Jésus va nous prendre.....	49
Blessed be the tie that binds.....	103
Christ is coming.....	133
Connais-tu cette cité.....	46
Have you started.....	168
I know the Lord will make a way.....	108
I will sing of my Redeemer.....	68
Il va venir, le Seigneur.....	91
Je me tiens dans la promesse.....	120
Je sais qu'un jour mes yeux.....	108
Jésus revient, alléluia!.....	133
Let us move up.....	33
Mon cœur joyeux / My heart is full of joy.....	443
NO NIGHT THERE.....	46
O happy day.....	65
Ô jour heureux.....	65
Oh! Quel bonheur de Le connaître.....	68
Persévère.....	266
Pour moi Chrétien.....	34
Quand la trompette céleste.....	87
Quel sort merveilleux d'être sauvé.....	67
Redeemed, how I love to proclaim it.....	67
Rock of Ages, cleft for me... ..	201
Sing the wondrous love of Jesus.....	49
Standing on the promises.....	120
Sweet are the promises.....	209
Tell me the old, old story.....	212
The Lord's our Rock.....	215
The mercy of God	216
The seed I have scattered... ..	211
There are people almost	217
There is a fountain	218
There's a land.....	86a
When all my labours.....	91
When the mists have rolled.....	242
When the trumpet.....	87
With gladness we worship.....	100

• CHANTS DE CIRCONSTANCES -- SONGS OF CIRCUMSTANCES

Dieu soit avec toi jusqu'au revoir!.....	47b
God be with you.....	47b
Jésus soit avec vous à jamais.....	47a

• CHANTS POUR ENFANTS -- CHILDREN'S SONGS

Cherchez d'abord le Royaume.....	131
I am so glad.....	51

M.P.E : Chantez des louanges à L'ETERNEL - F.G.M : Sing praises to the LORD

Jésus me demande d'être.....	52
Jésus quitta le trône de Son Père.....	51
Jesus wants me for a sunbeam	52
Le Seigneur m'aime.....	50
Nearer, still nearer.....	54
Oh! que ta main paternelle.....	53
O Seigneur, bénis la parole.....	139
Search me, O God,.....	203
Seek ye first the kingdom.....	131
Seigneur, attire mon cœur à Toi.....	54
Since my soul	205
Sing them over again to me.....	204
The first Noel the angel did say...	214

Choruses

A little talk with Jesus	345
All of my burdens	412
Cheer up ye saints of God	346
<i>Count your blessings,</i>	342
Draw me nearer	348
Dwelling together,.....	350
Every promise in the book	351
Following Jesus,	354
For God so loved the world	352
Give me oil in my lamp	353
<i>Have Thy way,</i>	359
He took my sins away	356
He's coming soon.....	349
<i>He's everything to me,</i>	347
Heavenly sunshine.....	355
I am So Glad I Belong	372
I have a wonderful treasure	408
I love Him because	366
I love Him, I love Him,.....	361
I shall know Him	370
I will make you	410
If You Want Joy	362
I'll take Jesus for mine.....	371
I'm going to work	265
In my father's house.....	368
In my heart there rings	369
It is joy unspeakable	367
It is mine, mine,.....	358
It will be worth it all.....	364
It's the old time religion.....	417

I've anchored in Jesus	343
Ask the Savior to help you	344
Jesus Breaks Every Fetter	377
Jesus gave her water	378
Jesus is real to me	373
Jesus is the One	375
Jesus is the only Savior.....	376
Jesus is the sweetest name	383
Jesus never fails	374
Jesus took my burden	363
Joy, joy, I have found joy.....	380
Keep me true	381
Let the beauty of Jesus.....	382
Lord send a revival.....	379
Lord, I believe	384
My Jesus, I love Thee	387
Never failed me yet,	386
O Holy Ghost, revival	390
O Lord, send the power	388
O, I'm travelling.....	416
Oh it is Jesus	391
Oh, this is like Heaven	397
Only Jesus! Only Jesus!.....	389
Rolled away, rolled away	392
Running over	415
Safe am I,	393
Since Jesus came into our town.....	409
Since Jesus came,	385
Sunlight, sunlight	394
The best friend to have	398
The B-I-B-L-E	360
I'm walking arm in arm with Jesus	414
The birds upon the tree	404
The more we pull together.....	405
This little light of mine	406
This old world	396
Tis heaven	401
To be like Jesus	400
Victory in Jesus.....	399
We are able to go up	413
We're going to a mansion	407
We're Saved, Saved to tell	403
when the saints.....	395
Whosoever will	402
Yesterday, today, forever	357
Zacchaeus	411